中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

華僑日報

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

第二一七七七號
每份零售港幣壹元伍毫
中華民國內政部內銷登記證內警台僑字第〇〇三號
中華郵政台字第五〇九九號執照登記為第二類新聞紙類
今日出紙七大張
發行及承印華僑日報有限公司

總社地址：香港荷李活道壹壹〇號。
中區分處：砵甸乍街香港華人銀行地下
旺角辦事處：上海街四九七號地下。
北角辦事處：北角渣華街壹二七號地下
電話：總社H491181 中區H231637 北角H640693 旺角K840749
台灣內經理處 電話……七一七二九五六 台北市復興北路四九九巷二弄三號一樓

黃埔花園

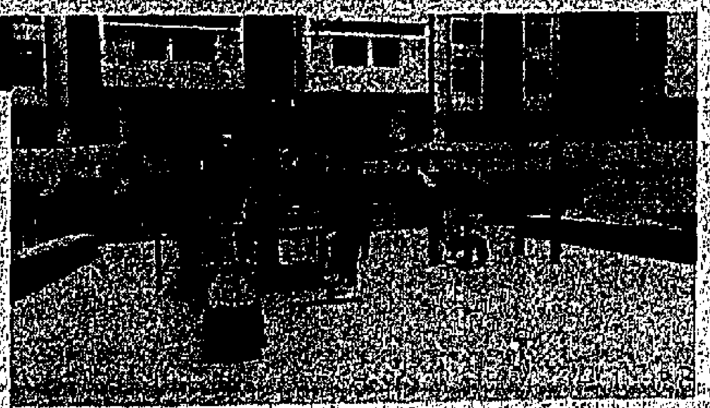
市區中之花園城市

畫家筆下之第九期發展

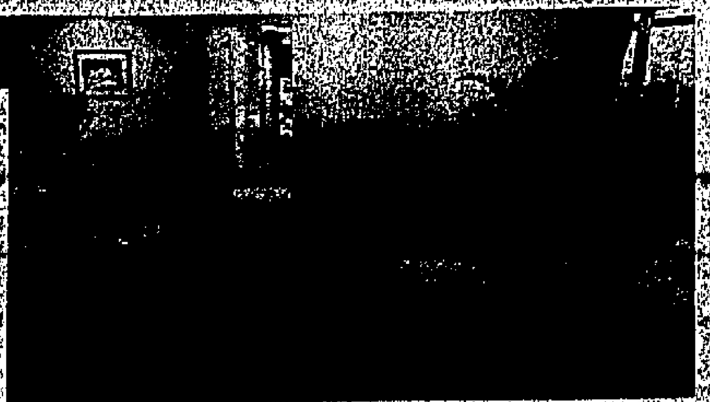
黃埔花園第九期
現已公開發售第1及5座
單位面積由646呎至929呎
每呎由$817起

黃埔花園第九期，鄰近紅磡灣，自成一角，環境恬靜，既可遠眺港島沿岸景色，廣闊舒展，更有秀麗園景，優雅怡人。水陸交通設施近在咫尺，前往香港及九龍各區，極爲方便。隨樓附送多種名貴裝置。特備優惠按揭利率，入伙前比市面低半厘。首期一成，按揭可達樓價九成，還款期可達二十年。

第九期設有海濱長堤，沿紅磡灣畔伸展，可遠觀港島沿岸美麗景色，是漫步休憩的最佳地點。並擁有幽雅花園，鳥語花香，秀麗怡人。



第九期設有多種康樂設施，如大型兒童遊樂場，籃球場及休憩花園等。特設行人隧道及天橋，通往鄰近各期及第八期巴士及小巴總站，購物消閒極方便。



第九期單位，選料上乘，間格理想，實用面積高達88.4%，更隨樓附送冷氣機、熱水爐、入牆柜、厨柜、抽氣扇、煮食爐及大門鐵閘。

黃埔花園
市區中之花園城市

銀行再度減息
置業最佳時機

示範單位設於黃埔花園第三期商場
歡迎參觀 假日照常

今天只在黃埔花園售樓處發售

黃埔花園售樓處：
紅磡黃埔花園第一期商場地下
電話：3-338327

和記

HONG KONG PUBLIC LIBRARIES

趙紫陽强調改革重要性
必須提高效率 否則一定落後
不滿通訊社報章報喜不報憂
人民關注恢復配給猪肉食糖

（路透社北京五日電）外國使節說，物價上揚，大衆憤慨，使中國大陸各城市包括北京，被迫恢復猪肉、食糖等的配給供應。這是對中國改革派領袖的嚴峻考驗。大陸居民吃的肉類，八成半是猪肉。猪肉配給，使人們回想起毛澤東統治時期基本生活品均配給的情況，而中國改革派領袖早應承要消滅配給。西方使節說：恢復配給猪肉是倒退，不過是臨時措施，猪肉價格遲早要提高，這是中國領導期待的。目前物價上揚太速，大衆憤怒，當局被迫恢復配給。北京經濟日報說：人們問道「多年進行改革，究竟發生了什麼？」猪肉需求量每年增長百分之五─七，但今年產量却下降，因爲飼養猪變並無利可圖，現在突然恢復配給猪肉，當局說一切都很美好。穀物價上揚快，猪肉價上揚慢。當局只有兩個選擇，一是配給猪肉，一是提高猪肉價。目前，物資價格不穩，當局不能提高猪肉價，只好配給。而一位中國官員說：我們有數十種理由提高猪肉價，如果人們不喜歡，我們也沒辦法。過去卅多年，人們習慣了物價永不變動。當局告訴大衆，物價上揚原因不是改革。北京財經報說：對猪肉配給，報紙解釋不足，大衆誤會，今年物價上揚百分之七點五，並非價格改革造成，完全是因爲股過於供。大衆却不信官方說法。一個者說：中共總書記趙紫陽不滿通訊社上月報道十三大是「只報喜不報憂」。財經報呼籲進一步價格改革以克服嚴重經濟問題，包括股過於供，國家開支快過收入，信貸膨脹等。趙紫陽說：如果我們不提高效率，不發展技術，我們比先進國家就越來越落後。改革需要勇氣，不要怕冒險和作決定。觀察家說，中國領導所面臨的困境與波共領導一樣，上周公民投票就反對波共經濟改革。

「人民日報」專文指出
從嚴治黨掃蕩腐敗風氣
教育黨員服從集體利益
如觸犯法律不能僅受黨紀處分

（新華社北京十二月五日電）「人民日報」今天發表評論員文章指出，中共今天處于執政地位，客觀環境已經不象過去那麼險惡，黨的隊伍的成分也有了很大變化，不從嚴治黨，腐敗的風氣就可能滋生蔓延。這篇題爲「在改革開放中從嚴治黨」的評論員文章說，黨今天在領導改革開放的事業，新的形勢使黨反腐敗的任務變得更加迫切。

文章進一步指出，改革開放，打破了很多束縛生產力發展的舊框框，爲大批有志之士爲國爲民大顯身手開闢了廣闊天地；而在新舊體制轉換中所出現的種種縫隙、漏洞，又使某些意志薄弱或思想不純的分子心動神搖，有少數人經不起考驗，墮落爲社會主義事業的蠹虫和敗類，這不能不引起廣大黨員和人民羣衆的深思和担憂。

文章認爲，從嚴治黨首先必須對廣大黨員加强教育。共產黨員在改革中要象過去搞革命一樣，發揚顧全大局、個人利益服從集體利益、眼前利益服從長遠利益精神，必要時要勇於犧牲個人利益，這樣才能保證改革開放的順利進行。同時，文章指出，從嚴治黨必須嚴格按照黨章規定對犯錯誤的人繩之以紀律。近幾年在新形勢下，種種違法亂紀的現象在某些共產黨員中屢有發生，這和許多黨組織不能嚴肅執行黨的紀律有很大關係。有的人明明違反了黨紀，却沒有受到任何處分；有的人明明早已喪失共產黨員的條件，却仍然稱在黨內；有的人明明觸犯了國家法律，却受到輕描淡寫的黨紀處分──這些雖然屬於極少數，但也不是個別現象。文章認爲，在從嚴治黨中對黨員幹部要有更嚴格的要求。有少數黨員幹部的所作所爲或許還沒有違法違紀。

東京半日市交投普通
輕微反彈上升七十點

（路透社東京五日電）雖然紐約杜瓊斯工業平均指數昨天（週五）下跌了九點七九，但東京股市今早反彈，上午收市時日經平均指數報二萬二千六百七十三點四一，上升了七十點六六。半日成交有二億股，交投普通。由於紐約股市及日圓的走勢未明，基金戶還未有信心入市，他們等待本月十日美國公佈外貿數字的消息。美元昨天（週五）在紐約收市報一三二點四日圓及一點六六八五馬克，較週四收市的一三三點七五日圓爲低，但高於週四收市的一點六六二五馬克。

社論
北約國防部長決定軍隊現代化

北約國防部長日前舉行防衛設計委員會會議兩天，結束時發表一份公報說，北約同盟需要應付華沙公約「發動突襲及主動展開大規模攻勢行動」的能力。首要目標是：一、與蘇聯集團華約諸國談判，要求對方削減軍力；二、北約盟國縱使削減國防預算，亦須改進本身對抗蘇聯集團軍隊的力量。

第二次世界大戰一結束，歐美參戰諸國立即復員，致力經濟復興。蘇聯及其東歐附庸國却保留大量軍隊，其後，且不斷予以强化。

美歐起初認爲，己方軍備素質較佳，後來，還部署了許多戰術核子武器，足以應付蘇約優勢的常規軍力。

詎料蘇聯竟以相當於其國民生產總值百分之十三左右的資源，同時集中數十萬最優秀的科學技術人才，用於軍事方面。結果，到一九六〇年代末期，關於戰略核子戰力者，已經趕上美國。美國迫得於一九七二年，與蘇聯簽署一項限制戰略武器臨時協定。

蘇聯從一九七七年起，在歐洲部署三彈頭的SS二〇型中程導彈，射程五千公里，北約歐洲諸國大感威脅。

北約一九七九年作出一項「雙重建議」：一，委托美國與蘇聯談判，裁減中程核子導彈。二，計劃在西德、英、義、荷、比五國，部署潘興二型或巡航型中程導彈。由於蘇聯不肯讓步，北約遂自一九八三年底起，開始部署上述兩種導彈。此等導彈既可與蘇聯的中程導彈抗衡，又可對華約優勢的常規陸空軍力發生威懾作用。堪稱一舉兩得。

蘇聯可能認爲，SS二〇型中程導彈僅可攻擊西歐諸國，潘興二型及巡航型中程導彈却可打到蘇聯。蘇聯首腦戈巴切夫去年十月與美國總統列根會於冰島時，建議廢除中程核子導彈。列根起初表示贊同，嗣因戈氏要以美國放棄太空防衛計劃爲條件，列根終於拒絕。

其後，蘇聯修改態度，不堅持美國必須放棄太空防衛計劃。美國則耽心中程導彈衝突，具有引起美蘇核子大戰的危險。北約歐洲諸國亦欲消除蘇聯中程核子導彈威脅，對於美國與蘇聯談判廢除中程核子導彈一事，遂未反對。

然而最近，北約歐洲諸國眼看美國熱衷於與蘇聯簽署廢除中程導彈條約，舉行高峰會議。加上美國政府財政赤字龐大，深恐美國爲了減輕其保衛西歐的義務，同時節省財政負担，會從歐洲撤退一部份駐軍。

美國派遣三十多萬軍隊常駐歐洲，包括：一、陸軍二十一萬七千人，配備五千輛坦克。二、海軍第六艦隊，擁有六艘潛水艦，兩艘航空母艦，十二艘主要水上艦艇。三、空軍九萬二千七百人，配備七百二十五架作戰飛機。不僅如此，美國爲了緊急之際馳往西歐支援起見，特別建立一支「歐洲初期增援」部隊，編爲一個軍，統率兩個裝甲師，三個機械化步兵師，兩個步兵師，一個步兵旅，一個裝甲團。並且預先在西德，爲一個裝甲師，兩個機械化師，一個裝甲團，儲存武器彈藥。此外，還爲三個師建造設施，以便儲存武器彈藥。以上各種開支，據稱每年共幾達一千億美元之譜。

美國出席北約國防部長會議的新任國防部長卡盧奇說，他雖然反對美國削減對於歐洲的軍事承担，但加拿大和歐洲的盟國，必須多負一點責任，致力把本國的軍備現代化。

在北約的十六個成員國中，除開四個國家之外，其餘對於防衛開支，大都有所削減。至於美國的防衛開支，據卡盧奇說，一九八八年度削減百分之三點六，一九八九年度會削減百分之零點八云。美國在過去六年多的期間中，大幅度增加軍費開支，總數驚人，構成聯邦政府財政赤字的一個重要因素。西方友邦深恐美國財政赤字影響國際經濟，均促美國大力削減。惟歐洲盟邦，過去多數未盡力擴軍，殊應有加緊努力，促使軍備現代化，藉資補救。

廣東省部份農村衛生院經營維艱
經費不足醫藥人員缺乏

（香港中國通訊社十二月五日電）廣州消息：近年，廣東省農村衛生院的醫療設備、水平有所提高，但一些鄉鎮衛生院的技術力量却明顯下降，部份衛生院經營維艱。一份調查資料表明：廣東部份貧困地區農村衛生院專業骨幹減少，技術力量明顯下降，不少衛生院房屋破舊，有些地區連醫護人員的工資也難保障，海南漢族地區共有衛生院一百八十多間，不需國家補助能發足工資的僅佔百分之二十三。由於鄉鎮衛生院未能起到醫療、保健作用，人們稍有較重的病寧可捨近求遠，上縣城醫院或找掛牌行醫的的個體戶老醫生就醫，這更減少了衛生院的經費來源。據分析，導致農村衛生院醫療作用下降的主要原因是：醫護人員的地位、工資、生活福利待遇與其他單位的人相比仍相差較大；六十年代下鄉的一批有技術水平的醫務人員，現在大部份已離鄉返城；如今的醫學院校畢業生不願到鄉鎮就業；有專長的本地醫生，不少就地開業行醫當個體戶。與此同時，爲數頗多而又缺乏專業知識的頂替就業者，形成了衛生院技術力量下降、醫療作用減退的局面。據廣東省衛生廳有關負責人稱：該省貧困山區衛生院醫藥人才奇缺、設備陳舊的狀況，已引起當局注意。目前，衛生部門已用公費保送一批地區、縣、鄉的青年投考醫學院校，並與之訂立合同，這些保送生畢業後返回原地區、縣，首先定期在當地衛生院工作。同時，一批農村醫療衛生技術中心正在相繼建立，以培訓醫療水平較差的醫護人員。

應付高峰會議
列根昨與幕僚確定美國立場

（路透社華盛頓五日電）列根總統已完成下週美蘇高峰會議的正式籌備工作。政府消息人士稱：列根昨日主持一次高級秘密國家安全策劃組織會議，擬定美國在十二月七日至十日之高峰會議的談判立場。雖然白宮以政策問題爲理由，拒絕證實此次會議，但一名美國官員稱：列根與其高級軍備管制和外交政策顧問已仔細研究美國在高峰會議上將採取何種路綫。這位不願透露姓名的官員稱：這是列根與蘇聯領袖戈巴切夫會談之前的最後一次正式策略會議。

圖：（上）十二月四日，英國女王伊麗莎白二世的丈夫愛丁堡公爵（前右一）在曼徹斯特唐人街爲一座剛落成的牌樓剪綵，這座牌樓是中英國兩政府和當地華人出資，由中國方面設計和施工修建的。（下）十二月五日，北京航空學院學生在北京西單街頭舉行「現代航行航空在當代生活中」諮詢志願活動，慶祝第二個「國際志願人員日」。（李曉果攝）

共市高峰會議意見分歧
未能解決共市財務問題
明年預算赤字六十億元

（路透社丹麥．哥本哈根五日電）歐洲共市高峰會議今天在哥本哈根舉行第二天議程，各國領袖昨天對共市的財務問題出現分歧後，今天的會議氣氛較爲緊張。今屆共市主席國丹麥昨天提出一項折衷性的財務建議，但遭到法國，西德，荷蘭，意大利，希臘，西班牙及共市委員會的反對。英國則採觀望態度，但堅持要控制共市的開支。西德總理高爾及法國總理席勒今早突然要求中止會議，他們在早餐會後表示不接受丹麥的建議。他們認爲一九九二年度共市徵收的經費佔各會員國國民生產總值百分之一點三是過高的，同時該建議對共市農民的津貼沒保障。

丹麥提出的建議是當農民的產量超過一定水平時便削減其價格津貼。法國、西德及荷蘭反對新建議給予英國因付出共市經費較多而得退款的幅度過大。西班牙、意大利、希臘則反對一九九二至九五年給較窮的共市成員國雙倍援助。明年預算赤字將高達六十億美元，因此各國要達成解決的協議。限制農業開支是重要問題……共市預算的三分二。共市的預算開支每年約是五百廿億美元，若今天未能達成預算協議，明年的開支便要每月計算。荷蘭總理盧伯斯提出，若今天未能達成協議，明年初再舉行共市高峰會議。共市各國計劃在一九九二年消除所有商業關卡。

李鵬萬里會見港澳知名人士

（中新社廣州十二月五日電）國務院代總理李鵬，副總理萬里，中共中央政治局委員今天晚上在廣州天河主體育場貴賓室會見了參觀六運會閉幕式的港澳知名人士和外國友人。被會見的有：香港體育代表團團長霍英東和夫人馮堅妮，澳門體育代表團團長馬萬祺和夫人羅柏心，菲律賓奧委會主席塞林，斯里蘭卡奧委會主席，亞奧理事會副主席西爾瓦，香港足球總會副會長霍震霆，香港愉園體育會副會長曾憲梓，香港足球總會主席許晉奎，香港籃球總會會長湛兆霖，香港籃球聯會主席程萬琦，香港華泳聯會主席羅瑞遜，澳門足球總會會長，澳門田徑委員會主席彭彼得，新華社香港分社文體部副部長陳强。

美國防部長削減軍費
總額三百三十億美元
已引起高級軍官不滿

（路透社紐約五日電）「紐約時報」今日報導，美國國防部長卡盧奇已下令軍方削減一九八九年度軍費預算中的約三百卅億美元。此項行動已引起一些高級軍官不滿。該報引述五角大樓和國會的官員們之談話稱，卡盧奇是爲政治和經濟的理由而下令進行軍費削減。該等官員說，卡盧奇此項行動是與白宮和國會的削減開支原則互相一致。

卡盧奇所要求一九八九年度的國防開支是二千九百億美元，比前國防部長溫伯格在去年所提出的少了三百卅三億美元，而與一九八八年度的國防開支比較，亦少了六十億美元。該報又說，卡盧奇的此項行動已令到五角大樓的官員和駐世界各地美軍的高級軍官「公開表示不滿」，因爲此項行動是屬突然其來，致令美軍內部出現混亂。該報還說，美國的「航空與太空技術週刊」在最新一期指出，卡盧奇的削減軍費計劃將會令到美軍人力陷於癱瘓狀態，甚至亦會致令列根總統的「星球大戰」計劃陷於同一種狀態。卡盧奇此項策略性行動顯示出，他希望能由軍方和五角大樓共同決定軍費政策。

有些美國人致函老戈表示歡迎

（路透社莫斯科五日電）蘇聯共黨機關報「眞理報」今日刊出一些美國國民轉給蘇共總書記戈巴切夫的信，據說戈氏將同美國總統列根舉行高峰會議，前已一共收到了美國國民的八萬封信，其中有些是邀請他參加餐會的。美國加州國民大衛切爾遜在其信中說：「在閣下訪問美國期間，如果能偕同夫人到洛杉磯敝人的家，或到華盛頓本人的家母家中共同進餐，就是一種榮幸。未知道是否爲美國人民表示盛意的最佳辦法。」另一名年約十八歲的美國學生格麗貝兒在信中，答應帶戈巴切夫伉儷到她在北卡羅萊納州就讀的學校參觀。在較早時，戈巴切夫夫人賴莎透露，一些美國國民已把自己家中的鎖匙寄給他們，希望他們在訪問期間前往探訪。美國總統列根已保證，到下週一定會熱烈歡迎戈巴切夫及其隨行人員到訪。

蘇聯主席說兩伊若停戰伊朗非失敗

（合衆國際社莫斯科五日電）蘇聯塔斯社報道，蘇聯國家主席葛羅米柯星期五對伊朗大使說，如果伊朗停止與伊拉克的戰爭，「沒有人會評估此項步驟是德黑蘭戰敗」。葛羅米柯在克里姆林宮對伊朗特使努巴里說：「蘇聯領袖戈巴卓夫和美國總統列根，下星期在華盛頓舉行的高峰會議，將會討論波斯灣局勢和兩伊七年戰爭的問題。」「塔斯社」說，努巴里將一封信交給葛羅米柯，表示希望有較大的雙邊合作，和表示感謝蘇聯在聯合國安理會，那謀求結束兩伊戰爭的第五九八決議案上，所採取的「堅定立場」。

「塔斯社」說，葛羅米柯亦表示需要與伊朗有良好關係，但隨後他將一「主要的東西」──一有關兩伊戰爭的函件交給努巴里。「塔斯社」報道葛羅米柯函件說：「雙方浪費國家資源，但蘇聯領導層認爲，伊朗或伊拉克已元氣大傷，無力再戰了。」該社報道：「你和伊朗領導層已作出很有關希望結束戰爭的聲明，但戰爭仍然繼續進行。」

中國人民解放軍海軍部隊最近在西太平洋和南中國海進行長途演習，左邊一艘戰艦樂隊在奏樂，右邊快艇在飛馳。（美聯社）

中華航機由美飛台
遇風有驚無險 九名乘客受傷
六人留台三人抵港入院

（合衆社台北五日電）據中華航空公司的一名發言人稱，一架中華航機於週日早晨從洛杉磯飛往台北途中，遇上了强大氣流，引致機內九名乘客受傷。事件發生時，是它在降落台北機場前數小時，其飛行高度爲三萬五千呎。該股氣流將飛機拖行了數分鐘，該機終於安全降落台北機場。該機當時載有三百七十六名乘客，而很多乘客未有扣上安全帶，致使他們被拋離座位。但九名受傷的乘客傷勢並不嚴重。其中六名於下機後，被送往台北的一間醫院治療，而另兩名則在該機繼續飛往香港後，被送往伊利沙白醫院檢查，其餘一人爲外國人。

栢克萊大學成立
亞洲中國學系

（香港中國通訊社十二月五日電）美國著名的加州栢克萊大學代表團一行到港訪問，香港官讀工商業聯合會創會會長蔡德河伉儷今天中午假世界貿易中心設宴歡迎。應邀出席宴會的嘉賓還有香港的教育、文化、工商、金融、地產界的知名人士。栢克萊大學代表團由校長希文（IRA MICHAEL HEYMAN）伉儷，副校長納斯（W. M. LAETSCH）伉儷，副校長施密斯（CURTIS R. SIMIC）伉儷及加州州長顧問余浩揚先生等七人組成。據悉，栢克萊大學正準備成立亞洲中國學系。代表團此次以兩周時間先後訪問了東京、漢城、台北、新加坡受到各地政府首腦的熱情歡待和支持，昨晚抵達香港，今晚他們將與香港舊生會同學會面，就有關籌備新學系等問題徵求意見，明天返回加州。午餐會上，蔡德河向美國客人介紹了香港的經濟政治環境，他贊揚美國的高等學府每年吸收了兩成的香港留學生，爲香港培養了不少高質量的專業行政人才。希文校長也在席間介紹了四所學生包括香港，台灣和中國大陸學生在栢克萊大學的學習情況，讚揚他們刻苦的學習態度和優良的學習成績。與會的知名人士梁振英等就香港專業人士關注的非英聯邦專業資格問題，與美國客人交換了意見。

暨大港大合作培養研究人員

（香港中國通訊社十二月四日電）廣州消息：暨南大學與香港大學高校今年開始合作培養研究生。一九八七年度已錄取港澳地區研究生三名，一九八八年度報考研究生工作業已開始。

「歐洲共同市場」會員國領袖在丹麥哥本哈根舉行高峰會議。前排左起第一人是英國首相戴卓爾夫人。（美聯社）

寒流襲擊氣溫零度以下
上海無家可歸流浪兒 饑寒交迫在街頭露宿
市民呼籲當局救助可憐的孩子

（特訊）五日消息：寒流襲擊下的上海，夜間氣溫降至零度以下，却有一羣無家可歸的孩子身裹草蓆，在復興東路西城浴室門口席地而眠。「上海市青少年保護條例」實行已數月，爲什麼這些孩子的父母至今不肯去認領自己的孩子？在場的浴客和羣衆都呼籲：千萬千萬救救這些可憐的孩子！此間報紙以「好冷的天，好苦的棄兒，好狠的父母」爲題，報道了記者在現場見到的令人酸楚的一幕。西城浴室職工顧勇强說，被棄孩子少則三四人，多則六七人，都是本市離家出走的少年，他們長年露宿在浴室門口的雨蓬下。最小的孩子才十三歲，他說名叫包偉民，人長得眉清目秀，但蓬頭垢面，他說他住在閘北區曲阜路，幾年前父母離婚，他被判給母親，寄養在外婆家。母親再婚後，不再接濟他生活，而七十一歲的外婆也無力撫養他。從事個體經營水產、水果的繼父不肯認他，動輒毆打，最終將他趕出家門。從今年二月起，就一直在浴室門口「落戶」。另一位二月份「入伙」的顧勇生，今年十六歲，是家住虹口區長春路的，父親在支援巴基斯坦建設中因公犧牲，一九八二年母親再婚。在本市一家鋼鐵廠工作的繼父顧某不但剝奪了他的求學權利，而且在家有兩間住房的情況下，毫不留情地將他趕出家門，據稱，顧勇生的母親在一家飯店工作，家裏並無其他孩子。今年十八歲的胡征說，他已在外流浪七年，早已無心回家。他的父親是上海第三鋼鐵廠的工人，母親在一家托兒所當保育員。他寧願流落街頭「自由點」，也不願回家。問他是以什麼謀生的？胡征說，夏天捉蟋蟀，金甲蟲換錢，冬天則幫附近商店或浴室幹雜活，領取一點報酬買食物充飢。天寒地凍，附近商店職工送給顧勇生一件棉襖，浴室職工楊毛桃，爲迴避寒風，動員送給包偉民一條毯子。近幾天借宿在浴室內，等待市民政府部門爲他們作出安排。

日本富翁超過美國因由
陳仲賢

以往不爲西方重視的人口擁擠、資源貧乏的彈丸之國日本，一批億萬富翁崛起，人數之多，財產之巨，目前已是美國所不能企及的。

日本富翁超過美國

據報道，一九八六年，美國富翁中，私人財產在十億美元以上的有二十一人：其中首富是沃爾──馬特聯營百貨公司的創始人薩姆．沃爾頓，他的私人財產總額爲四十五億美元。而在同一年，日本的富翁，十億美元以上的有二十二人（實際遠超過此數），其中首富是日本西武鐵路公司的大亨堤義明，他擁有的私人財產總額爲二百一十億美元。私人財產總額超過美國首富兩倍的日本大亨還有兩位，他們分別是東京最大的業主森太吉郎和日本大房公司的老闆小林茂，他們擁有私人財產總額分別爲二百六十億美元和六十億美元。

第二次世界大戰後，日許多城市成爲廢墟，而美國不但沒有受到破壞，而且在戰爭中發了大財。人們不禁要問，人口密集、資源貧乏的日本，爲什麼能在戰後數十年中出現如此之多的億萬富翁，這似乎是一個謎。

富翁多是地產巨人

日本的二十二位億萬富翁，都是些什麼人？答案也許會令人感到奇怪，因爲這二十二位巨富中，有十四人是經營不動產即房地產起家的，他們的財富不是來自世界矚目的出入口貿易。

在日本，從斂財的角度來說，風行日本的汽車、電子、高技術工業却不是最景氣的行業，最景氣的應是房地產業。第二次大戰後，日本的房產和地皮長期供不應求，近年來，房地產的價仍然年年遞增。一九八六年，東京市區兩間一套的小居屋售價竟達七十萬美元以上，如在東京區買一棟面積爲一千六百平方尺的小房子，至少要花一百萬美元。在東京，一套普通住房的售價，相當於一個普通家庭六年的收入總和。

日本的地價也貴得驚人。在許多城市，官地皮所需的費用約佔工程總費用的六成至七成，在東京甚至達八成以上。因此，這種地產業的商業前景，吸引無數實業家在房地產業投資，在大發其財。日本地產業的年收入約在一千億美元以上，居各業之首。日本首富堤義明擁有二百一十億美元私人財產，就是日本最大的地產物業商。日本第二大富翁擁有一百六十億美元，也是東京的最大業主，他們都擁有許多辦公大樓、大飯店、鐵路、避暑勝地、高爾夫球場和滑雪場等。

人多地少政策推動

日本面積只相當於中國的甘肅省，人口却有一億二千萬，每平方公里人口密度爲三百多人，超過中國和印度次於西方的比利時，居世界第二位。而且日本爲四分之三是山地，很少住人，所以人口集中居住在只佔全國面積四分之一的平原地區，而這個地區的人口超過五千萬，將近佔全國人口的半數。因此，住房的供求關係失去平衡，給地產業的發展提供了大好機會。

此外，國際分析家認爲，日本房地產售價逐年倍增，使百萬億萬富翁大量湧現，這與日本政府數十年奉行的政策起了推波助瀾的作用也有關係。例如，東京，大阪，神戶仍有許多農場可供出售商業樓宇，但日本政府利用稅收和政策性補貼等手段，人爲地限制農民出售土地。政府規定，公民出售財產（包括土地）必須交納百分之七十的所得稅；公民持有農場財產，每年只需交百分之一點四的財產稅。而農民擁有，更優惠，只收象徵性的百分之一土地稅。日本政府對農產品實行政策性補貼。據說這種補貼每年達四百億美元。這樣，農民寧可讓土地荒蕪，也不出售。據說日本要爭取糧食自給自足，才訂出這種政策的，它擔心其他國家突然中止向日本出售糧食，而中斷日本經濟的發展。

共和黨強硬派批評列根
與蘇聯達成飛彈協議 向戈巴切夫大大讓步

（美聯社華盛頓五日電）美國總統列根提出遭受其和黨內的強硬派嚴厲批評，強硬派人士指責他同蘇聯達成消除駐歐中程飛彈協議，乃是向蘇共總書記戈巴切夫讓步。美國保守派的活動份子已宣佈組織一個反姑息聯盟，力阻國會參議院批准中程飛彈協議。列根總統與戈巴切夫將於下週三簽署該項協議，該項協議是美蘇兩國經過將近三年談判所獲得的結果，亦是美蘇兩國核武器的協議。依照該項協議，兩國將會消除二千八百枚中程飛彈。美國保守派的政黨小組委員會主席兼反姑息聯盟組織共同主席菲立斯指出，列根總統是一個極之懦弱的人，而他的夫人和部下却是强人，然而對蘇聯的宣傳攻勢時，他變成了白痴。儘管共和黨人表示反對，民主黨人却讚揚列根總統同蘇聯達成的中程飛彈協議。一些民主黨人認爲列根總統同蘇聯所達成的該項協議是一項紀錄性的成就，他們表示將設法促使參議院通過該項協議。參議院多數領袖拜爾德表示，對於該項協議獲得參議院通過的前景，他抱着審慎的樂觀態度。

聞

先室姚巢鏗鈴夫人痛於公歷一九八七年十二月三日下午三時廿五分壽終伊利沙伯醫院積閏享壽六十有六歲遺體奉移紅磡世界殯儀館治喪擇定於十二月九日（星期三）正午十二時卅分大殮一時在該館恒基大禮堂辭靈隨即出殯奉柩往沙田富山火葬場舉行火化哀此訃聞

夫 姚達文
孝男 沛滔 媳 陳惠卿
沛銓 媳 楊美倫
沛洪 媳 李玉玲
沛洵 媳 彭秀冰
孫男 卓奇 頴
孫女 穎恩 穎瑤
泣告

治喪處：世界殯儀館 地址：紅磡暢行道十號（近紅磡火車站）電話：三─六二四三三一（十線）

謝

先夫邊公蘭卿府君之喪於昨（五）日在世界殯儀館出殯辱承
姻戚世友鄉宗
誼親臨執紼 惠賜厚賻 高誼隆情歿存均感哀此鳴

妻 邊周慕蘊
孝男 耀祖 媳 周淑玲
耀民 媳 陳之娟
孝女 娟娟 婿 席與洪
孫男 其昌 其偉
孫女 毓秀 毓雯
外孫女 席時蓉
泣叩

謝

先慈林母柯端禮太夫人之喪於昨（五）日在香港殯儀館出殯辱承
姻戚世友鄉宗
誼親臨執紼 惠賜厚賻 高誼隆情歿存均感哀此鳴

孝男 德彰 媳 謝懿儀
孝女 樂德 婿 蘇澤霖
孫男 敬嚴 敬雄
孫女 敬持 孫婿 曾建華
泣叩

年間嫣娥撼鬚眉豈知內裏有乾坤

洪淑子突宣佈退出 並退黨支持金泳三

盧與雙金昨分別舉行競選大會 金泳三仍口聲聲促盧退出逐鹿

（合衆社南韓首都漢城五日電）今日距南韓總統選舉之期，僅約旬日（十二月十六日投票），該國的總統競選運動已進入最後及「白熱化」階段。

執政黨總統候選人盧泰愚和反對派的金泳三及金大中等三位候選人今日同時，但分別在漢城釜山和光州舉行競選活動大會。釜山和光州分別是金泳三和金大中的「堅強競選據點」和「政治力量發源地」，所以二金今日在釜山和光州召集的大會，參加人數均達數十萬。

金泳三今日在釜山對其支持者表示：由於在連日的競選活動中獲得日見增加的羣衆支持，今日又獲該國唯一女性總統候選人洪淑子退出競選，投効其旗下，使他自信當選的機會大增。金泳三宣言：如果他當選，就會團結全（南）韓的民主勢力，為建設大韓而努力，金氏要求盧泰愚立即宣佈退出競選，因「人民的意向已明，盧泰愚應立即退讓，才是明智之舉。」

（時事社漢城五日電）韓國唯一的社會主義政黨——社會民主黨的總統候選人洪淑子女士，四日下午會見該黨委員長權斗榮，表示為了統一民主黨總統候選人金泳三，取消為總統候選人，將加入民主黨」。表明辭退候選人的意思。

因此社民黨五日召開政治委員會決定將洪淑子除名，該黨發言人就此事表示：「在野黨推出一人為總統候選人並未實現的情況下，為特定候選人（金泳三）而退出競選，實有違反革新政黨的理念」。由於洪淑子女士確實辭退競選，所以共計由七名總統候選人角逐下屆韓國總統。

在朝黨責洪淑子騙選民

（中央社漢城五日電）韓國執政黨民主正義黨選舉對策委員會，今天抨擊社會民主黨總統候選人洪淑子投入統一民主黨的陣營，稱她此舉是欺騙選民和破壞政黨政治的行為。

民主正義黨指稱，洪淑子老早就和金泳三有了「默契」，而達成此次交易，依照他們的默契，洪淑子先登記競選總統，然後在「適當的時候退出」。

金榮春將被控資助倡亂

反對二金不和青年自焚

（時事社漢城五日電）漢城市警察局四日向韓國第一在野黨統一民主黨總統候選人金泳三秘書金榮春（廿五歲）發出傳票，令其在七日前到警局應訊。傳訊的理由，是因為對學生組織提供五百萬韓元的活動資金。據該警局說：「金榮春於今年八月和十月對全國學生協議會主席李仁榮（高麗大學學生），共計供應五百萬韓元，作為舉行要求成立舉國中立內閣集會及進備遊行示威等的資金之用。

（路透社南韓首都漢城五日電）據「南韓通訊社」報導：南韓大田市今日發生一名青年「騎劫」大型客車，駛至一處廣場，然後在車內的汽油淋遍全身，隨即引火自焚斃命。該輛被「騎劫」客車原係金泳三助選團租用，準備在大田接載該市的支持者前往釜山港參加金泳三在該港所召開的競選民衆大會者，被該身份不詳青年「選」為自焚場所。

據悉：該青年之所以自焚，原因在反對二金分別競選，認為必須在二金中擇定一「單一候選人」，反對派可能「集中力量」，擊敗執政黨候選人盧泰愚。

南韓航機墮機地點 泰國東北緬甸邊境

泰內政部已將訊息告知韓使館 美了解兩被捕者身份再作反應

（時事社漢城五日電）韓國聯合通訊社四日晚間報導發自曼谷的消息說：泰緬邊界附近的卡蘭族領導人會數次向在泰國的大韓機搜索總部打電話表示該機墜落於該族居住地區據聯合通訊社報導：卡蘭族通報的墜落地點是在距離泰國北碧縣彭德婆爾西方約十公里的緬甸境內，北緯十四度八分，東經九十八度五十一分，海拔八百十九米處。

泰報「每日新聞」也於是日報導卡蘭族領導人向北碧縣當局聯絡「發現似乎是飛機機體的物體」，聯合通訊社表示：泰國內政部確認了此項報導，將其通報韓國駐泰國大使館。

（時事社華盛頓五日電）美國政府高官四日在說明美蘇首腦會談的背景時，關於朝鮮民主主義人民共和國（北韓）的特務人員，同大韓機墜落事件有關的提問，答覆說：「在美國來說，作此判定為時尚早。」該高官指出：「韓國政府認為有此種可能，但就目前情況而言，疑問甚多。根據現在獲得的情報資料，北朝鮮雖然有介入的可能性，但是美國的立場，是等企圖自殺的嫌疑犯，身份判明之後，再作斷定。」

南韓機神秘男女 指模查證無結果

找不到綫索證明身份

（路透社日本東京五日電）日本警方星期六說：涉嫌與南韓客機失踪有關的南名持日本護照的神秘夫婦的指模查證，但檢驗結果卻毫無結果。

國民警衛廳說：他們將兩人的指模與六百八十萬有犯罪紀錄的犯人指模作比較，但無從尋得任何結果。

（中央社東京五日專電）日本警方昨晚把一對「神秘男女」的指紋，與約六百八十萬件日本人及在日本的外國人的指紋比對之後，仍找不到綫索來辨明這兩人的眞正身份。

這對神秘男女使用偽造的日本護照，護照上的名字是「蜂谷眞一」和「蜂谷眞由美」。他們兩人涉嫌與韓航客機十一月二十九日失蹤案有關。他們於阿布達比下機後，這韓航客機在泰緬邊境失蹤。本月一日他們在巴林場接機收偵訊時，服下了氰化物企圖自殺。男的死亡，女的則獲救。

三名日本刑警已奉派前往巴林設法和該女子接觸，俾能查明他們的身份。

日本警方也在調查宮本明與小住健藏的下落。宮本明的韓國名字是李京兩。日本警方要信，他和偽造「蜂谷眞一」護照有關。而小住健藏即是北韓在日本間諜網中宮本明的上司。

神秘電話告知南非一報社

南非機載爆竹烟花 發生爆炸造成慘劇

馬戈法官負責調查失事眞相

（法新社約翰尼斯堡五日電）南非普勒多利尼一份報章星期五說，上星期六墜落毛里求斯對開海面的南非航空公司（斐航）一架波音七四七客貨機，機上可能載有大量爆竹煙花。

該架客貨機，由台北飛約翰尼斯堡途中墜毀，機上一百六十人全部遇難。目擊者說飛機在空中爆炸，跟着像「一團火球般」墜進大海。毛里求斯當局證實撈獲的飛機殘骸及遇難者屍體，顯示機上會發生過火警及爆炸。機上一百六十人，有一半是日本及台灣客，但到星期五，祇有兩具撈獲的屍體可以辨認，兩個都是南非婦女。「普勒多利亞新聞」說，它接到一個匿名電話，聲稱遇事飛機上載有大批煙花爆竹，準備聖誕節應市的。

該報說，打電話的人又自稱那批烟花爆竹是他訂購的，數量很大，說完就掛上電話。斐航發言人則說這個消息「很有趣」。

南非最大的日報「星報」說，當局的態度，使到遇難者的家人不滿，也使到飛機失事原因引起諸多揣測，包括機上可能被人埋放炸彈。

（中央社約翰尼斯堡四日專電）南非航空公司二九五班機失事調查委員會主席馬戈法官說，委員會可能在普勒托利亞召開調查庭，也可能在模里西斯或其他地方舉行。

南非交通部長羅奧二日要求馬戈法官負責調查此次事件。馬戈法官為航空專家，一九八六年一次空難事件的調查也是由他負責。

台製聖誕燈飾 照亮了芝加哥

芝城鬧區兩旁盡是火樹銀花

（中央社芝加哥四日專電）我國產製的耶誕燈飾照亮了芝加哥城中心，為這個美國第三大城市帶來了新年的喜氣。新當選的芝加哥代理市長邵華今天為市政中心廣場的耶誕樹點燈，上面一萬二千支彩色燈，全為中華民國所產製，當燈光點亮時，全場觀衆歡聲雷動，芝城的三家重要電視台亦現場轉播實況。

此外，芝城最著名的鬧區——所謂「黃金一公里」的北密西根街，沿途兩旁樹上也點亮了二十萬支由我國產製的耶誕燈。

據芝加哥市政府說，中華民國產製的燈飾價廉物美，多年來即為市府採用做為節慶裝飾燈。我國一直是美國燈飾用品的最大供應國之一，事實上芝城各大百貨公司皆出售我國產品，亦即在耶誕節將來臨的時刻，成千上萬的美國家庭，皆以我國燈飾照亮家中的耶誕樹。

傳伊朗獲得中蘇共軍援

包括飛機戰艦和飛彈

（路透社拜五日電）海灣一份報章週六指出：伊朗取得了數目未明的蘇製戰機及一百枚中國（中共）製的反船艇導彈。阿拉伯聯合酋長國一份報章引述外交界消息說：一個共產集團國家向伊朗提供這些蘇製戰機。

又說：伊朗亦取得一百枚C——一〇八反艦導彈，這種中國（中共）最新製造的導彈在「外形及大小」與伊拉克使用的法國飛魚飛彈極為相似。

中國（中共）否認曾直接向伊朗售賣軍火，但暗示主要的供應來源是一些國際軍火商。倫敦方面的軍方消息來源上月亦指出，伊朗取得了大約五十架中國（中共）製的F——六及F——七型戰鬥轟炸機。他們說：德黑蘭在南部戰線上集結了二十五萬部隊，這些戰機將有助伊朗在這項反攻行動中取得優勢。

斐濟強人拉布卡知難而退

加尼勞獲委總統後將致力回歸英聯邦

（路透社蘇瓦五日電）斐濟政變領袖拉布卡將斐濟政府首腦職位讓給別人，前總督加尼勞爵士，今日被委任為斐濟共和國首任總統。拉布卡在全國廣播中稱：「委任加尼勞和瑪拉（總理）將力謀斐濟回復文人統治」他希望回復文人政府，將會導致斐濟重新獲准加入英聯邦。對斐濟及與英女皇伊利沙伯之聯繫而言，這是重要之時刻。斐濟曾與英女皇斷絕關係。

他今日委任加尼勞為斐濟首任總統，他衷心希望加尼勞將領導斐濟能夠與英女皇重新建立歷史性之連繫。英聯邦首腦最近在溫哥華舉行會議中，斐濟被逐出英聯邦。

政界方面人士稱：「拉布卡無可能完全退出政治舞台，他可能被提名在瑪拉內閣中出任職位，逆料瑪拉不久將組織其內閣，內閣可能只有十名部長。」

菲又發生 槍殺事件 七人喪生

（路透社菲律賓馬尼拉五日電）菲律賓分別發生兩宗意外事件中，據報有七人遭殺害，另三人受傷。遇害者其中兩人是地方選舉候選人。一週前開始為一月十八日地方選舉展開競選運動以來，候選人被殺已增至四人。

政府電視台今日稱：十名武裝男子週五在布拉根省伏擊一個車隊，該車隊載有市長候選人安德里斯及其競選拍檔迪里安，安德里斯係前班第市市長，他在這次襲擊中幸告脫險，但前任警察首長迪里安及四名助手則被擊斃。

新光（北角）5-632959 南華 K881755 UA6院線 元朗 0-762432 麗聲 3-945300 總統 民樂 3-675549 樂聲 3-617109 鴻基 金鴻聲 利舞台 華盛頓 K7710405 京華③②① 金冠 百老滙③②① K325732 珠江 銀都

今天六場 加開四點 香港第一部軍事戰鬥鉅片 閃電戰士 中越邊境實地拍攝

今天六場 加開四點場 自衛反擊戰眞實中事現場 閃電戰士 兒童不宜 早場：天龍 午夜場：地虎

人民英雄 搶錢也瘋狂 標錯參 加開四點場 閃電戰士 諜海軍魂 0—6980228

今天六場 加開四點 用愛捉伊人 譚詠麟 早見優 主演

第四週 今天五場獻映 周潤發 梁家輝 主演 兒童不宜觀看 監獄風雲 莫再想成敗 明天和必會 切要改變 希望充滿！ 各報影評大讚 魔高一丈

今天獻映 不宜兒童 解放軍越前中 鐵骨仔 反擊 揮軍出擊 戰士夠威 炮火夠勁 閃電戰士 華盛頓午夜：標錯參

今天獻映 閃電戰士 標錯參 用愛捉伊人

六場 加開四點 色魔專向少女埋牙，強姦迷人令人暴行驚異！ 變態暴行實錄 兒童不宜 早場：千王賭王

今天獻映 閃電戰士 七俠四義 12.15 3.00 6.00 9.00 標錯參

今天加開四點場 香港影壇前所未有 新題材 超級鉅製 中越邊境實地拍攝 閃電戰士 兒童不宜

華東 尖懋廣場 凱聲 華聲 3-617169 金聲 3-321939 碧麗宮 海運 大淘 國際 K820749 香港仔 H551449 倫敦 明珠 大華 3-325675 國都 5 708861 凱旋 銀星 0-4161419 泰國 ABC

首輪中西三影院 齊備音響「魯卡斯」「世紀」影機全自動 立體銀幕「達力高」 美國「赫士」實做座 水晶大堂「金」外牆 環繞四週「漢白玉」 「閉路電視」「萬安全」 大堂滿舖「堆金山」 密切注意開幕日期 敬希留意開幕日期

今天五場獻映 狄龍 梁朝偉 梁家輝 金燕玲 秦沛 主演 人民英雄 反英雄。反潮流。逆流而創新戲種！ 眞正演技好戲 兒童不宜 魔高一丈

今天五場 狄龍 梁朝偉 梁家輝 人民英雄 反英雄。反潮流 宜不童兒 十四點半 午夜場 魔高一丈

巴黎野玫瑰 柏翠絲黛 格安治晚尚

今天五場 狄龍 梁朝偉 梁家輝 金燕玲 秦沛 人民英雄 反英雄 反潮流 標錯參

今天五場 龍年 米基奇 龍基 主演 不宜兒童 爆炸性華裔教父式電影

今天八場 加開十點半 四點午夜場 洪金寶 鍾鎮濤 主演 標錯參 嘉禾巨片 張堅庭導演

今天五場 周潤發 梁家輝 主演 監獄風雲 嘉麥出品 三十點 十正點 魔高一丈

時放留關片間映意保長 今天五場 龍年 米基奇 艾龍 伊麗莎白 安主演 不宜兒童 沙田 U A 聯映 華埠教父式電影 十明半點 標錯參

今天五場獻映 肝與血滅切運障！熱血殺一命的 沖繩戰士 主演三船敏郎 田中邦衛 和谷任三郎 國都早場 大家樂 點漫夜 族華北畫 四齊 午今

今天六場 加開四點場 洪金寶 鍾鎮濤 主演 標錯參 張堅庭導演 九點十 弟兄

今天六場 加開四點場 閃電戰士 大智大勇！大快人心！ 今天十點 故事的早場

今天六場 加開四點場 標錯參 洪金寶 鍾鎮濤 王祖賢 陳友

今天五場獻映 閃電戰士 秋天的童話 周潤發 鍾楚紅 主演 今加早場四點午夜場 標錯參 洪金寶 鍾鎮濤 主演

康城 海城 ②① K696915 皇后 皇都 嘉禾 好運 K7556810 紅磡 光華 多利 麗華 3 921958 嘉年 嘉華 H670421 新華 南昌樂 宮 0759660 大華 新京都 5-737388 南洋

太古站 康怡廣場康城戲院 快將開幕

禮拜八場 加開早場 四場午夜 陳王祖賢 洪金寶 鍾鎮濤 標錯參

今天獻映 刻大市人小物都心！ 標錯參 洪金寶 鍾鎮濤 王祖賢 陳友 主演

今天八場 加開早場 四點場 午夜場 洪金寶 鍾鎮濤 王祖賢 陳友 主演 嘉禾巨片 標錯參 張堅庭導演監製 嘉禾電影公司出品

今天七場 加開早場及四點 標錯參 洪金寶 鍾鎮濤 明早場：平安夜

今天獻映 以你明猜估Q聰標錯參 早場四點 標錯參

狂滿今天請早 今加開兩場 洪金寶 鍾鎮濤 王祖賢 陳友 馬 合演 張堅庭 導演 87年標笑鉅片 標錯參

今天六場 加開四點場 張學友 許冠英 差館猛鬼 C I D 狗鬼 兒不宜

黑澤明回顧展 12·15 2·30 5·15 7·30 9·45 沒有季節的小城

今天六場 中越邊境實地拍攝！ 閃電戰士 兩院加開四點

今天 大院加開早場四點場 譚詠麟 早見優 羅賓 曾志偉 好朋友 用愛捉伊人 唔止好玩咁簡單！ 鎖心

第三週 今天五場 實景勁座 心傾齊齊 心驚情慾片 海諜軍魂 未到場未知結局

今天六場 加開四點 銀都第一部軍事戰鬥片 閃電戰士 張杰 林凡 主演 宜不童兒

翡翠 文華 黃金 寶聲 3-891652 3-860784 3-963110 5-771011 鴻基 新聲 金門 油麻地 福星 龍華 富都 寶石 K657116 美都 雅都 快樂 百樂 新樂 影都 新都 大光明

今天8場 加開早場四場午夜場 譚詠麟 早見優 羅賓 陳迪 曾志偉 主演 用愛捉伊人 唔止好玩咁簡單！ 情場穿梭

今天8場 加開早場四點場午夜場 譚詠麟 早見優 用愛捉伊人

今天8場 譚詠麟 早見優 用愛捉伊人 好朋友 伊人再見

今天五場 監獄風雲 人民英雄 反英雄！反潮流！ 魔高一丈 性女神

大滿第4週 周潤發 梁家輝 主演 監獄風雲 魔高一丈

大滿第4週 周潤發 梁家輝 主演 監獄風雲 魔高一丈

今天五場 狄龍 梁朝偉 梁家輝 金燕玲 秦沛 主演 人民英雄 反英雄！反潮流！ 魔高一丈

今天7場 加開四點 洪金寶 鍾鎮濤 王祖賢 陳友 張堅庭 標錯參

今天五場 狄龍 梁朝偉 梁家輝 人民英雄 突破英雄片潮流！ 魔高一丈

今天6場 加開四點場 狄龍 梁朝偉 梁家輝 人民英雄 突破英雄片潮流！ 逆而新創 戲種！

今天6場 加開四點場 譚詠麟 早見優 用愛捉伊人 好朋友 天官賜福

既宣傳又賺錢的綽頭
蘇紀念征空卅週年
將發售太空郵政封
發射一千件升空由太空人蓋戳

(路透社莫斯科五日電)塔斯社星期五稱,蘇聯已向太空發射了一千個郵政信封,在繞地球旋轉的「和平號」太空站上蓋郵戳,並在返回地球後出售,作爲「在郵政歷史上最不平凡的郵件。」

塔斯社稱,這批信封於十一月二十一日裝在一個先進貨的運太空飛船上送入太空,這些信封貼有一種新的郵票,該郵票是紀念開創太空時代的蘇聯「人造衛星一號」發射三十周年的。郵戳在地上蓋兩次,一次是在十月革命周年紀念日,一次是在發射的那一天。太空人羅曼年柯和阿列克賽德羅夫將在「和平號」太空站在郵票上蓋郵戳,然後返回地球後再蓋第四次郵戳。

塔斯社稱,在「和平號」太空站上蓋戳郵票,將是世界上首次進行的這類商業活動。「這可以證實在大氣層外的郵遞活動,並在時間最長的人工操作的太空飛行中停留。」

羅曼年柯和阿列克賽德羅夫在返回地球後將在信封上親筆簽名,大概到年底才能返回。羅曼年柯已在太空軌道上停留了三百零一天,打破了在太空停留時間最長的紀錄。

塔斯社未說明這些信封出售的價錢,及如何在市場上推出。

對社會弊端會公開抨擊
公衆責其言論太多
查理斯王儲感挫折
表示既看不過眼無法保持緘默

(合衆社倫敦五日電)英國皇儲查理斯王子對公衆批評他的一次公開言論,又希望他遵守在君主立憲政體下對社會事務保持緘默,表示感到挫折。他在接受電台訪問中說,「很明顯,無聲無息的日子會更易過,我並不需要做這做那,無人會命令我這樣做。」他說:「但如果人們寧願我什麼都不聞不問,那麼我將會捨此他去。」他是在參觀完格拉斯哥及蘇格蘭的貧民住宅計劃之後,被記者問及他的感受時,他形容自己對這種簡陋的環境感到驚訝。

王子說:「有些家庭簡直葬亂破慘得令人無法相信,人們全部在欠缺中火喉氣系統下生活。」他又指責那些現代的劃則師及發展商把倫敦的市容破壞得比希特拉的集中營更差。一些劃則師聞言立即建議王子只管他的皇室任務,閉上等身。但皇子對他的公開發言辯護說:「是多年來在國內週圍視察後得到的感受驅使我這樣做。只要睜開眼睛我便會介意人們在這樣的條件下生活,「我經常在想,我希望自己能夠到此做些什麼工作。

「慢慢地我嘗試找尋一些微小的方式,希望能藉此作出一點貢獻,我實在不能坐視不理。」然而王子自己亦意識到,在君主立憲政體之下,作爲一個皇室成員,他的一言一行都必需十分謹慎。」

曼谷盛大慶祝 泰皇六十壽辰

(路透社曼谷五日電)泰王蒲眉蓬六十榮壽,曼谷在週六大事舉行慶祝活動。巡行隊伍在皇宮的廣場上列隊而過表演多采多姿的傳統藝術包括大象隊表演,還有燃放烟花助興等。這個有七百萬居民的城市,到處張燈結采,掛起泰皇的畫像,旗海飄颺,一遍普天同慶的熱鬧氣氛。

「平安夜」作曲者
家鄉將隆重紀念
格魯伯二百週年誕辰
舉世傳頌,耳熟能詳

(中央社維也納五日專電)奧地利薩爾斯堡省的奧本道夫村,正積極的展開一系列展覽會及音樂會,紀念「平安夜」這首舉世傳頌的耶誕歌曲作曲者法朗茲·格魯伯兩百週年誕辰。

格魯伯誕生於一七八七年十一月廿五日。一八一八年的耶誕前夕,奧本道夫教堂的牧師翰約夫·慕爾寫了一首頌歌。由格魯伯譜出,耶誕夜在奧本道夫教案由格魯伯唱男低音,慕爾唱男高音,並由教堂的唱詩班合唱。當初格魯伯與慕爾作「平安夜」完全是事出偶然。奧本道夫教堂的管風琴因風箱遭到老鼠破壞,當年的耶誕子夜彌撒無法奏樂。格魯伯和慕爾的頌曲實在是應付彌撒而急就章的。沒想到這首由一名小學教員和教堂牧師所作的曲子,演唱時寧靜祥和的氣氛,令望彌撒的人們深受感動。「平安夜」流傳愈遠愈廣,成了最具代表性的耶誕歌曲。

每年耶誕夜都有不少奧本道夫鄰近的居民趕到這個小村莊的教堂望子夜彌撒,也教觀光客躋身其中,希望感受一下當年教堂唱詩班第一次合唱「平安夜」的氣氛。

「現代木馬城?」 一羣東歐波羅的海周圍國家裔的美國人,將一具木馬推至華盛頓白宮附近的一個公園內,抗議蘇聯領袖戈巴切夫赴美出席高峯會議,玩弄「木馬屠城」的把戲。(美聯社)

已婚人士患癌症
較單身者易生還
可能與精神支持有關係

(美聯社芝加哥五日電)醫生們週五在一篇報告中指出有證據顯示已婚的人較未婚的人患了癌症的生還機會較大,這表示未婚者更適於作爲防癌或早期偵察計劃的目標。

據美國醫學協會週五發表的學報中一份研究指出,已婚者患癌較未婚病人的生存機會高出百分之二十三,但研究人員仍未瞭解箇中原因。

研究小組的領導人高雲醫生猜測,可能已婚者在重大事情上,即如患了絕症,會得到更強的精神上的支持。高雲醫生說:「如果你問生理學家,他們大部份都同意說社會性的支持及心理健康都對生理十分重要。他說,離過婚的人較從未結過婚的單身漢情況又更糟,其實上個世紀,人們已知道結婚的人較爲長壽,但婚姻狀況在對癌症方面的影響則仍未被認定。

雖然響噹噹·却嫌死板板
蘇建築物千篇一律
列寧名字廣泛濫用

(法新社莫斯科五日電)共黨一黨員週五在給予蘇聯一週刊之信內稱莫斯科打出如此之多「列寧」名字來紀念列寧,是違反紀念開國元勳列寧之道的。

該黨員羅曼諾夫在給予該消息報週刊之信內並稱:健力士世界紀錄大全把列寧列爲擁有全球最多紀念名字的人,這只是以使我們自衛而已。羅曼諾夫並稱:若干街道與廣場和中央圖書館以及最低限度一個地鐵路車站等等均以「列寧」爲名,倘若列寧泉下有知,或許從墳裏起身來。羅曼諾夫並建議稱,倘若使莫斯科外的列寧山恢復其原名和羅貝柯韋山,列寧是不會憤怒的。羅曼諾夫並提議將此間的列寧運動場改爲中央運動場。但他呼籲「緩和爲之」,以免引起胡亂改名的運動。

觀察家稱:滑稽的是那顧請滅少莫斯科內紀念列寧的名字之黨員竟然有與一九一七年蘇聯革命所推翻的沙皇之家族名字。

智利富豪夫婦空難喪生
冷藏胚胎可傳種
繼承遺產却無份

(美聯社澳洲墨爾砵五日電)墨爾砵的醫生說:一九八三年遇空難去世的智利富豪艾沙與夫人莉奧絲留下的冰凍胚胎,將於明年留於澳洲一個婦女子宮內。澳洲維多利亞省衛生長懷特說:這胚胎成人後,無權分享艾沙夫婦的遺產。

艾沙與莉奧絲是百萬富翁,住在美國,八十年代初來墨爾砵參加的試管嬰兒計劃,因爲莉奧絲是輸卵管閉塞。此間醫生就取出她的卵子,再取出艾沙的精子,置於試管內,使卵子受精。豈料他倆於一九八三年遇空難去世。此間醫生尚未找到適合的澳洲女子來接受上述胚胎。最理想的女子是(一)不育;(二)已婚;(三)至少參加了一年的試管嬰兒計劃。

未識行先學跑·小頑童嚇壞人
美一五歲男童駕車
載幼妹於鬧市兜風
警察及早截停未釀成交通意外

(美聯社紐約:拉伊五日電)警方說,一個五歲男童星期五早上駕駛一架小型貨車,載着他的嬰兒妹妹走了一段路程。貨車是他父母的旅行汽車。男童將汽車駛出他家中的車房,走進早晨繁忙的交通中。

警員羅伯特·沃格爾難以置信的說:「他做得很不錯。」警方說,這個警員在早上七時零五分截停這架一「布克」旅行汽車和它只有三呎高的駕駛者。

男童在紐約市北面市郊駕駛了一段路,被發現時已離開家門一點五哩(二點四公里)。

沃格爾說:「汽車立即開到路邊,竟然沒有撞到路邊的石。他把車開到路邊的做法,實的做得很漂亮。」沃特爾說,很可惜,他停車方面不那麼好。男童忘記了將車掣剎住。載着小女孩的汽車開始向前滑行。這個警員說,他停下汽車,救了正在哭的小女孩。

「聖誕卡」 一位在黎巴嫩被綁架的美國人質的家屬,展示一張即將寄給列根總統的巨型「聖誕卡」,上面有各人質的姓名及被綁架的日期,提醒列根不要忘了他們(美聯社)

新界版

港府計劃修訂簡悅强程式
修訂收地補償
因當年依據所參考數值已不合時宜
未顧各市鎮重心地漸移程式出問題
須重新計算三個新市鎮各類地面積

(本報專訊)政府計劃修訂簡悅强爵士一九七八年發表的報告書中的制訂的農地及屋地特惠補償率的計算程式,政府修訂簡氏程式是鑑於原先制訂程式時的依據的參考數值已不合時宜,不過,簡氏程式以屯門、荃灣(包括青衣)、沙田三個新市鎮的平均地值定出土地指數的原則不作改變。

根據簡氏程式計算,最初的土地平均價值爲每平方呎四二·五五元,以這個數值爲基數,當局並以一九七八年七月十日訂出土地指數爲一〇〇。

市鎮X每類用地面積 X 每類用地平方呎的價值除以各類用地的總面積。簡氏報告並建議農地的基本特惠補償率爲每平方呎四二·五五元,同時土地指數亦隨之修訂時,農地的基本特惠補償率便按比例增減。

程式制定後當局曾多次進行檢討,但都沒有修改,只是修訂了W大表內指定地區的市值。

政府認爲簡氏程式出現問題,主要是因爲沒有顧及自七八年以來三類用地面積的改變,也沒有顧及各新市鎮的重心地帶逐漸遷移這一點。而W大表內不少地區,原被視爲重心地帶;但隨着發展,已逐漸改爲應由較適當地區取代。可惜W大表的指定地區及其價值都沒有把這種情況反映出來。

假如現行的方法維持不變,評估土地價值的結果便會愈來愈違背簡氏程式的原意,而土地指數亦不能準確地反映該三個新市鎮的土地平均值。

政府又認爲在土地價格急劇波動之際,現行的方法更有可能出現毒病。

據稱:爲修正多年來評估土地價值方法上的偏差及維持簡氏程式的原意,政府建議下列修訂,並向有關人士諮詢意見:

修訂評估偏差·維持簡氏原意
提出四項建議
展開諮詢意見
新程式資料以本年十月一日地值爲準

(一)根據最新的分區計劃大綱圖則重新計算該三個新市鎮內各類用地的面積;

(二)不再墨守成規地採用W大表內的指定地區作爲評估市值的標準,應該只選取各新市鎮內的重心地帶爲標準,因爲這些地帶最能反映土地價格的趨勢;

(三)在一九七八年七月定出指數一〇〇點時所根據的數值(即每平方呎四二·五五元)應由最新的加權土地平均值代替,其計算方法參考上述(一)及(二)項。這個新數值應用作新指數一〇〇點的基本價值;

(四)應該修訂農地特惠補償金的基本定率,其釐定方法應與以前計算每平方呎二十七元時所用者相同。新定率將與基本指數一〇〇相連系。

採用上述建議的新程式時所需資料以一九八七年十月一日爲準,包括:根據三個新市鎮的分區計劃大綱圖則計算所得的各類用地面積(以公頃計算),每類用地的建議代表地區及其價值。

三個新市鎮內現有各類用地的面積(以公頃計算)如下:

(一)商業、住宅混合用地及住宅用地(甲類):沙田二三一公頃,沙田第七區二七五〇。荃灣三八九公頃,荃灣第六及十八區三〇〇〇。屯門二三五公頃,屯門第十一區二七〇〇。

(二)住宅用地(乙類):沙田二三〇公頃,沙田第四十一區六〇〇。荃灣五〇公頃,葵涌第四十四區九〇〇。屯門一三四公頃,屯門第三十九區一〇五〇。

(三)工業用地:沙田一〇二公頃,沙田第十四B區一〇〇〇。荃灣三四一公頃,葵涌第廿九區。屯門八九公頃,屯門第九及十二區九〇〇。

以簡氏程式計算新的加權土地平均值:

3,347,150 / 1801 = 每平方呎1,858.50

這個平均值將用作新指數的基礎,指數重新指定爲100。

一九八七年十月一日的農地基本特惠補償率是每平方呎九十一元,這個新定率將與土地指數互機連系,日後並隨指數的波動而增減。

假如日後土地價值修訂如下:—

㊀商業/住宅混合用地及住宅用地(甲類):沙田三〇〇〇;荃灣三三〇〇;屯門二五〇〇。

㊁住宅用地(乙類):沙田大五〇;荃灣一一〇〇;屯門一三〇〇。

㊂工業用地:沙田一五〇〇;荃灣二六〇〇;屯門一六〇〇。

則土地平均值便等於:

4,124.00 / 1801 = 每平方呎2,290.34元。

同時農地的特惠補償率便等於:

2290.34 / 1858.80 × 100 = 123.24(新指數)

123.24 / 100 × 91 = 每平方呎112元。

因此屋地的基本特惠補償率便等於:

(113元－20元) × 5/2 = 每平方呎230元。

前年推行以來住戶參加逾一成六
屯門鄰里守望計劃
第四期單位續成立
白德智總警司指出參加各座爆竊案減

(特訊)屯門區鄰里守望計劃單位第四期成立典禮,日昨在區內胡少渠小學禮堂舉行。出席主禮嘉賓有立法局議員劉皇發,屯門警區指揮官白德智總警司,屯門政務專員謝膺方,屯門區撲滅罪行委員會主席薛浩然區議員,屯門區防罪運動籌委會主席貨樹區議員及警民關係主任貴勵生總督察。

會上白德智總警司起座致詞,他指出鄰里守望計劃之精神是居民成立小組,遇爆竊等情,互相照顧及保護彼此財物。

這個計劃首先在八五年十二月開始,至今已有十五座樓宇參加此計劃,各樓宇住戶參加這計劃的平均百份比爲百份十六點五。參加後該十五座的爆竊案漸次下降,對遏止爆竊案相當有效。

他又謂鄰里守望計劃乃一自發性自助計劃,用來鼓勵自己財物外,警方會繼續提供諮詢及其他支援。參加後各住戶的責任包括:(一)關住其門戶及財物的安全。(二)當發現可疑情況,需立即報告。(三)定時與附近的居民聯絡及討論罪案情形及其他涉及之問題。(四)在貴重財物加上辨認記號,以便日後易於辨認。

典禮由屯門政務專員謝膺方向新發鄰里守望計劃第四座,興華及興泰樓各代表頒發牌照,該牌乃贈予安在大廈主要入口處,作爲一個標記,使歹徒知所警惕。(強)

慈航淨苑佛學班
分日行佛學講座

慈航淨苑大會堂佛學講座本月八日(星期二)下午五時半在此會議室,請釋淨達法師講「成佛之道」。三輪法相,世佛,佛子班同學會十日(星期四)下午七時十五分在太子道二四二號長榮大廈十樓C座,請葉文意居士講「唯識抉擇談」。明珠佛學社十三(星期日)早十一時高永狩導師講經,初階班劉錦華居士主講,社址九龍窩打老道八四號冠華園(B一)十五樓歡迎參聽。

「中國寶庫」古玩展覽 之 服飾及珠寶

主辦:國寶古玩店 海港城

地點:尖沙咀海運大廈大堂
日期:十二月六日(星期日)
(最後今天)

中國石器時代及漢代文化
由十二月三日至三十日,每日上午十時至下午六時
於
尖沙咀海港城312室「國寶古玩店」展出
(即太子酒店咖啡室側)

兒科 婦科 內科
伍卓琪
診所:灣仔軒尼詩道269號光華大廈四樓
電話:五一八九二〇〇三
診症:上午十時至一時 下午四時至七時 星期六下午停診
星期日休息 公衆假期照常

華人 月刊
一九八七年第十二期要目
趙紫陽組班底,重在管黨治國
評中共政體改革模式·經濟思想變遷
初級階段論:從夢幻回到現實
霍德披掛晉角,力斫鴨脚未破
基督徒對香港社會政治的參與
大馬巫華種族衝突的背景實像
留美大陸學生奔波營生
國民黨對付台獨的策略
出版者:地平綫出版社
5—423811
香港皇后大道中222號啟德商業大厦1102室
每本定價 HK$8.00

菲律賓
參加人數超過十八萬全港最多
馬尼拉、碧桃源、碧瑤
五天$2,150 天天出發
七天$2,490 天天出發
宿霧(碧濤灣)
五、七天$2,490起 逢二、四、日出發
特點:特備蘇魯夜總會豐富自助晚餐,並欣賞民族歌舞表演,到訪菲島著名之渡假勝地碧桃源或碧濤灣。住宿馬尼拉花園、巴喇沙大酒店,碧瑤凱悅大酒店,成本全港最高。
直航客機往返,行程豐富,膳宿豪華,成本全港最高
牌照編號350018
星晨旅遊
中環:5-218161 荃灣:0-4165473 旺角:3-320955 銅鑼灣:5-8907233 太古城:5-8854481
總社:九龍尖沙咀星光行1529-1532室 3-7231723

博覽旅遊有限公司
牌照號碼350090
菲律賓 碧瑤、雅歌渡假村、百島 大富郡、宿霧、碧桃灣
高級四天、五天、六天、七天 由$1890起
宿霧五天、七天 由$2390起
增加成本,多增:
大富郡、百島嶼(媲美泰國布吉島)
兩晚夜總會,獨家安排愛加多夜總會
馬尼拉住巴拉沙,碧瑤住凱悅
乘搭國泰,上午十時出發,下午十時返港
天天出發,可延期返港
全韓國 慶州、釜山、濟州、雪岳山
韓國溫陽四天、五天 由$3000起
韓國濟州四、五天 韓國慶州、釜山五天
全韓國(慶州、釜山、濟州)六天、七天
雪岳山漢城五天
雪岳山(漢城、濟州)六天
韓國四天自由團(機票十酒店十早餐十接送十佚生宴)
*包佚生宴,價值五十元美金
*包最著名之HONEY BEE歌舞表演
*包單人房
*住華克山莊、凱悅等大酒店
天天出發,回程可停台北,不另收費

全台灣
增遊:①世界最大"小人國"②六福村野生動物園③墾遊台東、知本④佛光山、墾丁公園
⑤正台灣環島(阿里山、墾丁公園、台東)
九天$3550 八天$3280 七天$3010
台北四天$2200 高雄七天$3010
台北、花蓮、高雄五天$2470
高雄、阿里山、台北五天$2470
天天出發·乘華航早機
①住宿最新最大豪華之環亞大酒店
②台北——花蓮乘華航內陸機
全泰國
新增:布吉島、仁廟溫泉、芭堤雅八天$3590
直航布吉島四天豪華團$2890
七延曼谷芭堤雅七天$2880
清邁四天$2560 清邁七天$3100
曼谷芭堤雅五天$2520
布吉島五天$3090 七天$3490(雙程內陸機)
布吉島清邁曼谷八天$3790 九天$3890
天天出發米全港首創
勝在酒店①文華大酒店②亞洲大酒店③美輪大酒店④最高級皇家大酒店
菲律賓
四天$1890 五天$2090
碧瑤百勝灘七天$2450
宿霧百勝灘六天$2540
天天出發·乘國泰747早機
早機出發·晚機返港·玩足七天
獨家增遊最新渡假勝地——碧桃灣
住宿:①馬尼拉住最高級文華大酒店 ②碧瑤住最豪華之凱悅大酒店
全泰馬星
泰馬星(清邁、檳城)十二天$5350
星馬泰(布吉島)11天$5100
馬星泰(檳城、馬六甲)10天$4850
泰星馬九天$4600 泰星六天$3850
馬星(檳城)七天$3990
天天出發·乘新航BIG TOP
檳城增遊蝴蝶公園、伊甸園夜總會
獨家住新加坡土丹福大酒店樓高73層
康泰旅行社

澳門
澳門豪華遊 天天出發
兩天超值豪華團 $295起
兩天遊(連中山) $405起
酒店十船票十接送$265起
代訂澳門凱悅、東方及皇都酒店價錢廉宜
凡入住凱悅酒店,均送大白渡假村及健身室入場券總值超過$100
牌照編號350018
星晨旅遊
中環:5-218161 荃灣:0-4165473 旺角:3-320955 銅鑼灣:5-8907233 太古城:5-8854481
總社:九龍尖沙咀星光行1529-1532室 3-7231723

W.O.T.S. 永安旅行社
永安歐美澳團
長線旅遊專家·參加人數全港最多
歐洲
*錦綉歐洲五國十天 $7990
意大利、奧地利、瑞士、法國,逢星期四
*送人歐洲 英倫十一天 $9280
法國、瑞士、英國、意大利,逢星期日
*西歐(英倫)八國十五天,逢星期六 $11280
意大利、奧地利、瑞士、法國、比利時、英國
美加
*夏威夷及美國西岸七天 $6990
逢星期一、五
*美國西岸賭城九天 $9140
逢星期二、五、日
*美加西岸十一天 逢星期二、五、日 $12130
*美加東岸十三天 逢星期六 $14680
澳紐
*墨爾砵、坎培拉、雪梨七天 $7990
逢星期四
*澳洲黃金海岸九天 逢星期一 $9880
*澳洲紐西蘭十三天 逢星期三 $13980
永安旅行社

北京
六天直航豪華團$3190
①香港——北京來回乘中國民航豪華客機。
②住宿市內中外合資之北京百樂大酒店
逢星期一、三、五出發
七天豪華航空團$2390
①港穗飛翔船往、直通車返、穗京來回飛機
②住宿北京華都飯店、田園莊賓館、陶然亭賓館
③廣州保証住宿中國酒店、白天鵝賓館、花園酒店
天天出發
*特別增遊香山公園,欣賞"深秋紅葉"、軍事博物館、盧溝橋、大鐘寺、古天象台、圓明園遺址、王府井
*免費品嚐"餃子宴"、北京烤鴨及頤和園宮廷宴
康泰旅行社

本港新聞

港督返港稱若符基本法規定

中國官員不反對香港九七前直選

向中國領導人提及民意報告及白皮書
獲告知基本法工作卻非試圖協議妥協

（港訊）港督衛奕信爵士昨日結束對中國的六天訪問後返港時說，中國官員不反對香港於一九九七年前進行直接選舉或有部份直接選舉議席。

衛奕信爵士在機場對記者表示，中方官員向他重申他們對直接選舉的觀點，就是只要符合基本法的規定便可。

他說：「我對中國領導人提及白皮書和民意匯集處報告書時，所說的就是我們還未作出決定，要在未來數星期才作出決定。」

「他們亦向我談及他們在基本法方面所做的工作。我並沒有特別詢問他們對香港在一九九七年前的發展的意見。」

衛爵士強調，他會向中國領導人說，當香港政府對直接選舉問題下決定及行政局在今後數星期考慮此問題時，民意匯集處報告書的一切內容都會被考慮到。

衛爵士在回答其他問題時，強調他此行並非試圖達致任何協議或作任何妥協。

他對記者說這次訪問中國時間較短，祇到過廣州，上海及北京等三個地方，大部份時間在經濟，貿易關係及經濟聯繫等問題上。

訪問北京是一個非常有用的機會，得與中國高層官員討論一連串問題，包括聯合聲明的履行問題。他說：「中方向我簡介了他們草擬基本法的進展情況，而我則告訴他們有關民意匯集處報告書及香港市民對報告書的反應。」

「我們必須把資料集合成完整的一套，因為綠皮書涉及一連串問題而行政局要把它們全部審閱後，才擬定一個方案用以制訂白皮書」。

港督亦強調這並非與基本法全體會議的舉行相配合。

「要配合的是這一事實：有好些問題需要討論，而每星期行政局會時間是有限的。」「然而，我們會留意下星期基本法全體會議的結果。」

能親身來香港看看 對中國官員有幫助

港督邀粵省長並歡迎中國高官來訪

港督說：「我對上海市長說：如果他有時間，我歡迎他到香港一行。我亦對北京的高級官員說，如果他們想前來香港，也是歡迎的。我沒有安排特別的計劃或日子。」

港督抵步時，布政司霍德、行政局首席議員鍾士元爵士、立法局首席議員鄧蓮如、和新華社副社長喬宗淮在場迎迓。

「我已告訴他們有關香港最近的經濟狀況和香港股市發生的事情和我們為解決這些事情所採取的行動。」

在問及他是否想邀請中國官員來港訪問時，衛爵士說中國處理香港事務的高級官員及領導人是時常都歡迎來港的。

他相信他們能親身來香港看看，對他們是有幫助的，他說：「像我一樣，我覺得直接在北京與他們接觸是有幫助的。」

港督說他已邀請廣東省長來港訪問。

港督及夫人昨日返抵香港，布政司霍德、鍾士元爵士及鄧蓮如女士迎迓。

港穗直通車增第五班 聖誕新年加班明售票

（港訊）在聖誕節和新年期間，港穗直通車增開第五班車，香港中國旅行社由明（七）日開售第五班直通車車票。車次及時間如下：

第九十九次：廣州開中午十二時三十八分，下午三時三十八分抵港。

第一百次：香港開下午五時零八分，八時零九分抵廣州。

97前香港部份直選 對中國不會有困難

柯在鑠說若基本法規定97後有直選

（本報記者北京報導）中國外交部港澳辦公室主任、中英聯合聯絡小組中方首席代表柯在鑠表示：假如基本法裏規定九七年後有直接選舉，香港在九七年前有一部份直接選舉議席，對中國來說不會有困難。

柯在鑠昨晨在北京機場歡送港督衛奕信爵士離開北京後，被記者問及倘若香港九一年有直接選舉，但現在基本法未出，是否會有問題？

柯在鑠回答說：這個事情是港英政府的事，我們怎可預測。

再問及基本法可以提供直選，但香港九一年便實行，是否太快？柯在鑠表示：總的來說，假如基本法有規定，不排除九一年實行直接選舉，但從中國方面來說，這個是英國政府的事。

至於目前基本法未有初稿，如在白皮書裏寫上九一年有直選，對衛奕信是否有問題。柯在鑠說：這要看本月十二日在廣州召開的基本法起草委員會第六次全體會議的討論情況如何。

他繼說：要看英國人怎樣處理，這是他們的事，從我們的角度，當然有條件，假如說：基本法有這樣的規定，九七年後有直接選舉的規定，我想在九七年前搞一點直選，對中國來說不會有什麼困難。

訪京對話團明啟程 已獲安排官員接見

訪英國今先行談過渡期責任88直選
民主運動誓師大會今黃昏舉行

（特訊）訪京民主對話團團長司徒華表示，新華社副社長毛鈞年昨日答覆他們，已安排有關官員接見訪京團。司徒華指出，他們向北京方面提出的要求，其一是獲北京方面接見，已經達成，他對此表示歡迎，認為是好的開始，希望對方繼續發展坦承對話。另一要求，是會見李鵬代總理及國務院負責官員，但未獲答覆。

訪英團代表，包括黃偉鴻、陳立橋、李柱銘、李東榮、馬嘉明、楊以龍、李順威、林鉅成、陳濟強，他們將於今晚起程並會向英國提出承担香港人過渡期責任，並討論八八直選問題。訪京團代表，包括司徒華、楊森、麥海華、劉千石、李汝大、何俊仁、李永達、馮檢基、梁耀明、徐國明。代表團將於明日早上起程。

另外民主制促進聯委會昨日下午，在旺角派發傳單，呼籲市民參加今日下午舉行的民主運動誓師大會。民主運動誓師大會時，於今日下午六時至七時，在新蒲崗廣場之母堂行舉。（嫻）

經營尖沙咀到灣仔航綫 天星油蔴地輪各有優點

（特訊）交通諮詢委員會主席譚惠珠昨日表示，交諮會在討論由天星小輪或油蔴地小輪公司經營尖沙咀到灣仔航綫時，曾爭持不下，因兩者皆有其有利條件，故行政局不接納交諮會的決定，是不足為奇。

譚惠珠表示，天星小輪會允用較新輪船行駛，而且最初兩年票價較低；至於油蔴地小輪則有較多離島港外航綫，而香港有六成居民住在九龍及新界區，極需有從九龍往離島之碼頭及服務。交諮會結果用投票方法，以五比三決定建議中把經營權予油蔴地小輪。譚惠珠強調，行政局以前也曾有不接納交諮會意見的紀錄。（慕）

廣核加強品質控制 實行全面檢查工程

在港星增聘檢查員

（特訊）大亞灣核電廠復工後，工程進展順利，而廣東核電合營公司取銷了以往抽樣檢查的方法，而實行全面檢查工程環節，以加強品質控制。

廣東核電合營公司副主席石威廉昨日出席中電的消防操演時表示，目前核電廠已在香港，新加坡和其他國家邀請了檢查員，採取更嚴謹的方式，檢查每項工程，以及加強訓練工程人員，而法國承建商也加派工程師參與核電廠的興建。

石氏又說，雖然最近的意外，拖慢了工程進度，但擬相信明年五月，工程可追及原來計劃的進度。而由於有關事件是承建商疏忽產生，故考慮向承建商追討賠償。（華）

今日各版主要內容

「彩色華僑」、「兒童週刊」、「大千世界」、「時事縱橫」、「假日精品」、「銀色廣場」、「新市鎮風光」、「校際朗誦節」。

違例看兒童不宜電影 建議發信予家長警誡

覆審委會主席問題仍未解決
電檢法案預料二月通過

（特訊）立法局電檢小組正副召集人楊寶坤及司徒華昨日表示，行政科打算用發信予家長的方式，警告十八歲以下觀看兒童不宜電影的觀眾。

電檢小組昨日與行政科開會，司徒華指出此建議關乎法例的一致性，因為目前法律是保護兒童，若加重刑罰，則變成合其觸犯法律，他引用青少年進入酒吧為例，指出現行法律也只是懲罰店主。但他也強調小組對此建議仍未作出討論。

另外，行政科亦建議電影審查指引不應寫為附屬法例，因為一旦寫成法律語言，在執行時就難以深入了解，故行政科建議仍用指引方式，但規定在將來有改變要提交立法局。司徒華指出小組對立法局仍擁有監察權表示大致滿意。

至於電影界提出毋須加有諮詢員的建議，行政科亦表接納，故草案中規定有不少於兩個諮詢員的條文，設寫或可以有不少於兩個諮詢員，使其更富彈性。

而有關覆審委員會主席的問題，小組建議由非官守人士担任，行政科則建議由港督委任，不限其是官守或非官守，司徒華表示專責小組仍要對此作出討論。

楊寶坤及司徒華均希望法案能儘早完成，預期在二月左右，法案應可通過實施。

今晨市區九度 下午約十六度

（特訊）今日天氣預測：天晴及非常乾燥，清晨天氣寒冷，市區最低氣溫約為九度，新界氣溫較低幾度。下午天氣較為和暖，最高氣溫為十六度左右，吹偏北清勁至強風，初時離岸間中吹烈風。

小評

教車師傅面對失業威脅

自從駕駛學院八三年成立以來，令個體經營的教車師傅的「飯碗」大受影響。五年來，由三千名銳減至千多名，大部分因學生不足，而告轉業。

一批教車師傅上週曾向兩局議員請願，指運輸署有偏袒駕駛學院之嫌，駕駛學院獲較快考試排期而合格率又偏高，令學生被駕駛學院搶走，而告瀕失業威脅。

教車師傅所提出的問題，當局有需要檢討之必要，免有欠公平競爭原則。

駕駛學院毫無疑問促使學車「正規化」，在初成立之時，當局給予優待，以扶助其經營成長，本無可厚非。

不過，時至今日，駕駛學院已成立五年，除了黃竹坑原址外，更在沙田大圍開設新駕駛學院，足見其業務已走上軌道，已建立其條件去吸引學生。

正規化不忘公平競爭

況且，經五年的「淘汰」，現時仍在執業的教車師傅，在職業道德及教授技術上一定有可取之處，如因不公平的競爭條件下，扼殺其「飯碗」，實屬可惜！

倘教車師傅全部轉業，變成「駕駛學院」獨家經營，相信對學車市民亦無好處。

運輸署及兩局議員應切實考慮教車師傅的營業情況，及檢討是否有偏袒之嫌。

香港一週大事

一九八七年十一月廿九日至十二月五日

港督訪問穗滬北京六天

港督衛奕信爵士率同隨員，星期一北上中國大陸，訪問六天，包括廣州、上海及北京三地。

港督首先在廣州會晤廣東省長葉選平，談論港粵雙方共同關注的問題。隨着，他到上海主持香港貿易發展局上海辦事處的開幕禮。然後轉赴北京，會晤副外長周南、國務院港澳辦公室主任姬鵬飛、副主任李後及魯平；共商港中近況。

港督結束訪問，稱此行是一次非常有用及有價值的直接聯繫，談及了香港的最新發展，包括基本法的草擬情況如股市風暴、中英聯合聲明的具體執行情況、民意匯集處的報告書及中港貿易。

訂政制白皮書不存壓力

港督與李後和魯平在北京舉行會議，港督稱會談，主要簡介了香港最新發展形勢，例如民匯處報告書、股市情況及證券業檢討委員會的工作情況。他指出，雙方也討論到經濟合作的關係，這正是他到廣州和上海主持貿易發展局上海辦事處開幕的目的。港督表示：這次能夠面對面的與負責香港事務的中國官員會面感到很滿意，大家能夠直接的對話是非常有用。

中英雙方並分別強調，港府在制訂政制白皮書時，根本不存在中方壓力問題。

廣東與港經濟聯繫緊密

總結廣州訪問，港督表示，訪問兩個目的，一是向省長葉選平作禮貌式的訪問，其次是親身了解一下廣東省最近的發展，特別是看看香港商人在廣東省的投資合作情況，他很高興有機會到經濟技術開發區參觀其中一些有港資的合作企業。他話：在本港目前出現勞工不足的情況下，香港商人利用廣東省地方，工資低廉及勞動力充足等優點投資設廠，對維持本港的經濟動力，起了很大的作用。廣東省一帶在未來幾年間的發展將會很大再加上廣東與香港緊密的經濟聯系，兩地的政府應繼續保持密切的接觸，了解對方的發展計劃。

郵務人員決定按章工作

郵政局員工會，就銓敘司有關郵務員及郵差職級之檢討及建議表示強烈不滿，通過授權執委會決定執行工業行動的日期。

郵務員工會表示在三個月內才可決定是否設立一級郵差職級的答覆極為不滿，一致認為他們等待了四年多時間，而所得到的完全是輕浮的答覆。他們將會首先按章工作，亦不會接受超時工作，同時亦將不會担負超過十八公斤的郵包。

氣溫驟降狂風襲天馬苑

由於北方寒流南下，上週本港一片嚴冬景象，市區氣溫最低降至八度。市民紛紛添衣禦寒。而且由於強烈季候風影響，慈雲山天馬苑發生市民遭強風吹倒行人意外，有兩人受傷留醫。

意外現場，在龍翔道天馬苑駿威閣與駿輝閣之間一條行人天橋，上週日，傍晚時份在強風橫雨下，十多名市民行經該天橋，突然一陣強風刮來，各人頓時抵檔不著強風吹襲，紛紛跌倒撞及路面受傷，但有一、兩人及時抱緊石柱，始免被吹倒。

因強風連續不斷的吹襲，數名救護人員恐防被吹跌倒，紛紛俯伏在地上，待風勢稍為靜，才能將傷者抱緊送上救護車中。

租用輪船水路遣返難民

政府保安科上週三首次從海路遣返來自中國的越南難民。該批難民共有五百零八名，其中二百三十八名男子，一百二十五名女子及一百四十五名兒童。他們於下午六時在樂安排海水化淡廠碼頭上船。載運難民的「廬山」輪於晚上八時啟航。

被遣返的難民，由屯門開泰工業大廈（羈留中心）至碼頭的一段路，是由二十輛大型卡車負責，其中十八輛用以乘載難民，其餘兩架則充作後備替補之用，難民到達碼頭後，以每輛卡車為一批，共十八批分批上船，並由香港水警沿途監察照料。

深水埗區出現有毒菜心

毒菜心出現九龍深水埗區，先後有九十名市民懷疑吃下有毒的菜心而引致中毒送入醫院救治，根據病者提供資料，他們俱在深水埗內附近數個街市買菜心後，返家煮食，隨後出現不適現象。

文康市政科人員連日到長沙灣菜市場，抽查由元朗菜商從深圳運來本港之蔬菜，並帶部份樣本去化驗是否含有甲胺磷，餘下嗰批蔬菜送去焚毀，這批蔬菜大部份是菜心，其餘是白菜，芥蘭及芥菜。文康市政科是根據資料懷疑兩名菜商入口之菜蔬含有甲胺磷農藥，不過，此兩名菜商則否認在深圳農場使用此種農藥種菜。

軍費月底進行最後會談

行政局審議港英政府就駐港軍費會談的最新進展，港府希望在聖誕假期前召開最後一輪會談，並希望下一年度開始的軍費開支，能在明年初提交立法局財務委員會通過。

政府發言人指出有關軍費第四輪會談的確實日期，短期內即可定出。港府發言人強調，英港政府目前尚未就下年度駐港英軍費用問題達成協議。

港府希望下一年度的軍費開支，港英政府能分別負担各半。英國政府目前尚未同意此建議。港府要求英政府多負担軍費比例，主要論點是將來解放軍進駐香港，將不會收取費用，而九七年前本港將需有限度擴充警隊人手。

女嬰離奇浮屍城門河上

沙田一名被托養的三個月大女嬰，上週一早上離奇在家失踪，稍後，被發現浮屍在城門河上，警方相信曾有一名三十餘歲男子在禾輋邨富和樓抱走該女嬰。慘遭擲落城門河斃命女嬰郭佩君，三個月大，為家中獨女，與父母住西貢區，由於父母未暇照料，女嬰遂交托住在沙田禾輋邨一名親戚所寄養，父母只周日帶同女嬰返家團聚。棄嬰由地盤工人發現，警方及消防到場，將嬰兒撈起，證實為一具女嬰屍體，以一塊灰藍色布包裹，近身穿藍色衫，黃色褲，穿有尿片，送抵醫院證實死亡。

油蔴地小輪元旦起加價

行政局決定將開辦尖沙咀至灣仔綫客輪服務的專利權，授予天星小輪有限公司。該新渡輪服務將行走尖沙咀碼頭至灣仔碼頭，成人收費一元，學童及小童收費五角，票價最少於兩年內維持不變。

此外，行政局亦批准香港油蔴地小輪船有限公司於明年一月一日起增加收費之申請。

來往香港兩岸的航綫及新市鎮綫，加價平均加幅為百分之四點七，離島綫的加幅為百分之三點五，汽車渡輪服務的加幅則為百分之三。油蔴地小輪公司上次加價日期為去年一月。

複方五加參片〔刺五加〕
功能：安神補腦、益智明目，調節血壓，順氣化痰，扶正固本，增加抗病能力。
國貨公司、葯行有售
經銷處：達捷有限公司 電話：3-312747

玉林牌產品最可靠 肺炎清
功能：清熱潤肺、化痰止咳、消炎鎮痛、調節機體免疫力。
適應：急慢性氣管炎、支氣管擴張、肺氣腫、多痰、氣喘、肺部引起咳嗽、肺積水手術後綜合症。

玉林牌產品、值得信賴 中國睡仙（純植物性安眠藥）
適應：生活過度緊張或貧血所引起失眠、心悸、夜寐夢多、頭痛、頭暈、健忘、神經衰弱等症。

玉林牌產品最有效 通石尿
功能：利尿、消炎、止血、止痛。
國貨公司、藥行有售
經銷處：利時貿易公司 電話：5-624451

獻給妳保持青春魅力的秘訣！
青春玉女丹（女性之寶）
主治與功能：婦女體弱、頭暈貧血、神經衰弱、虛不受補、滋陰强身、益智寧神、養顏補血、永保青春。增加閨房樂趣。
國貨公司、藥行有售
經銷處：達康公司 電話：3-805737

中國尿通丸（又稱：解結丸）
功能：消炎止痛，活血化瘀，調節前列腺功能，促進腺體組織的活動能力等。
主治：慢性前列腺炎，尿道炎，排尿費力，下腹脹痛，腰骶部痛，尿道赤痛等症。
國貨公司 藥行有售
經銷處：華安藥品公司 電話：3-7570182

本品特點 三蛇胆川貝精
成份：三蛇胆12% 川貝30% 黃芪10% 法半下40% 甘草7.5% 杏仁香精0.50%
功能：祛痰止咳驅風。
總經銷：華聲醫藥（香港）有限公司 電話：5-483811 5-483851

華佗牌 華佗宮血停
華佗宮血停是華佗故鄉票廠獻出的秘方，於一九七〇年華東地區組成由科研、生產、醫院三大部門，57個單位的協作小組，對秘方中主要成份、隨風輔的化學成份、藥理作用、臨床療效進行研究，經三年802個病例進行反覆臨床驗証，此藥對婦科出血症有肯定的療效。
主治：婦科諸症，月事過多，子宮功能性出血，宮頸電療出血，上環或取環出血，對產後宮縮不良，避孕針藥或放取宮內節育器，盆腔炎及宮內膜炎等症所引致出血，效果顯著。
總經銷：金暉藥業公司 5-478162、5-478020 各大國貨公司，藥行有售

立止夜尿丸 療效顯著 純中藥製劑 絕無副作用
皮膚敏感丸 藥性安全而見效極快 心情煩燥 週身痕癢 功效特別好
麝香熊胆痔瘡丸
主治：各種內痔外痔，新痔舊痔，老人頭痔，痔核痔管，痔發炎刺痛，痔瘡流血，大便帶血，脫肛，肛門痛痕，凸腸頭痔，血栓痔及便前便後出血。
中華人民共和國製造 國貨公司 藥行有售
經銷處：新中醫藥有限公司 電話：3-883783

複·合·三·B·片
適應：多發性神經炎，坐骨神經痛，三叉神經痛，偏頭痛，惡性貧血等。
經銷處：民康醫葯有限公司 電話：3-415213

中國首創中藥洗髮露
去頭皮！祛頭風！治脫髮！
＊榮獲＊ 1985年中國輕工業部優秀產品獎
首烏洗髮露
中國江門肥皂廠出品
六大特點：
1.創造性地使用名貴中國藥材當歸、何首烏、川芎、白芷和美國高級洗髮露配製而成！
2.經大量臨床證明平均有效率高達90%以上！
3.具有洗髮、護髮、營養頭髮的功功能！
4.對婦女洗髮後的頭暈頭痛療效顯著！
5.對頭皮多、頭皮痒、頭皮炎、頭髮脫落、脂溢性禿頭功效明顯！
6.中藥在洗髮時直接滲入髮根細胞之中，促進頭髮的生命力，令到頭髮逐漸柔軟清爽而富有彈性，枯黃或灰白的頭髮漸漸變得有光采及烏黑光亮！
提防假冒，影射，購買時請認明 商標及中國江門肥皂廠出品方為正貨
能令你的秀髮更加柔軟！烏黑！漂亮！
港九新界國貨公司、藥房、華潤超級市場有售
經銷處：廣興隆貿易公司 電話：3-630876

聽耳靈
主治：由於虛火上升，腎虛肝亢而引起的頭痛眩暈、眼花耳鳴、水虛等耳病。
利胆金丹 功能：舒肝利胆、清熱解毒、消炎止痛
化石金丹 功能：清熱利濕、止痛止血
福建省土畜產進出口公司 泉州支公司經營出口
經銷處：聞昌行 電話：3-7711279 國貨公司 藥行有售

精製育胎丸
對男女因體虛而對產生下一代發生困難，本品具獨特功效。
純中藥煉製 無副作用 無毒性反應
功能與主治：男女虛冷、添精益髓、補腎健脾、益氣培元、養血安胎、強壯身體，用於男、女因體虛而不育及防治習慣性和先兆性流產。
國貨公司 藥行有售 電話：5-8844857

途經西班牙北部海面 港貨輪大火廿二人罹難

船員全是華籍兩名為港人 一已獲救另一生死待證實

（特訊）西班牙科倫納港五日電：一艘本港貨輪昨日在西班牙北部對出廿三海浬處失火，由於現場風急浪大，令救援工作十分困難，慘劇共釀成廿二人死亡，其餘九人中之一名被救起，有一名為港人，事後全部送往醫院。

據西班牙海事處電台廣播，該艘失火貨輪「基山號」（譯音），為香港華東船業公司經營，在一九六九年建成下水，排水量達九千餘噸，在巴拿馬註冊，共有卅一名船員，全是華籍，其中兩名是香港船員。

其航綫原定由荷蘭阿姆斯特丹開往中國，至昨日當地時間黎明六時卅分左右開至上述地點，船上不知何故突然起火，當時大部份非當值船員仍抱頭大睡，至火勢擴展至無法控制程度時，船上各人棄船登上救生艇後在海上飄流，由於海面風浪大，有大部份船員未成功登艇。

當地海事處接報後，派出拖船及直升機前赴現場，因該處波濤洶湧，令拯救工作困難，亦導致失踪及死亡之人數續增原因。

在拯救行動中共救起九名船員，其中一名證實為香港人，至於該艘失火原因仍未獲悉。廿二名死者中有十二人跳海致僵死凍。

據香港海員工會發言人表示：據以往該艘貨輪所登記資料，船上之高級船員為香港人，其他船員屬於亞洲籍；至於現時失火貨輪中死傷者身份，目前還未能證實，該會將緊密注視事件，及追查船員身份。

露宿老婦終止絕食 暫時入住仁愛之家

社署負責生活伙食費安排居所

（特訊）一名疑遭親人遺棄，在梯間露宿及絕食多日的老婦，昨晨在教會和社會福利署人員協助及安排下，獲得臨時的住宿安置和生活資助，於是決定取消絕食行動，靜待正式的安置。

該老婦名溫仙英，六十餘歲，原在佐敦道一幢樓宇租房自住，最近疑遭兒子遺棄，再加上抱病和欠租，數日前搬往該樓宇的梯間露宿，並開始絕食，且曾企圖跳樓輕生。

昨晨，救世軍和社署分別派人前往勸解老婦並陪同她前往由教會人士開辦的長沙灣「仁愛之家」暫住，而社署人員則表示會負責其日後生活，而昨日發放一個星期的伙食費用。

溫婦表示有意在油蔴地一幢樓宇租房居住，但由於其屬意的單位仍在裝修中，故暫時未能入住，一旦裝修工程完成，溫婦將搬入該處長期居住。

提款後遭箍頸 男子暈厥失財

（特訊）一名男子從銀行提款外出，疑為人跟踪。在大角咀街頭遭人箍頸，搶去兩萬元現款，賊人得手後向旺角方面逃去。

昨晨十一時許，一名男子剛從深水埗一銀行提取二十張一千元紙幣，懷疑提款時遭人跟踪，途經大角咀界限街四號門外，遭人從後箍頸，搶去其二萬元現款，事主頸部受傷暈倒，賊人則沿詩歌舞街向旺角方向逃去。事主甦醒後報警，送院敷治（合）

明愛本月下旬辦港京青年交流團

（港訊）明愛小組及社區工作服務在過去幾年曾舉辦多個青年交流團到國內廣州市及深圳市，分別參觀及了解國內青年服務和接觸青年人，了解他們的生活和心態。參加者反應熱烈，並建議日後可以到省外學習和交流。為此，香港明愛小組及社區工作服務將於十二月廿二日至卅日舉辦「港京青年交流團」，透過在北京的參觀和訪問，使參加者認識到全國首都的青年服務發展，其中會參觀和訪問一些青年工作單位如青少年宮、工人文化宮、中小學、北京大學、人民大學和民辦青年服務等。查詢請電五一四六一〇五三，名額十二人，額滿即止。

三百名難民屬身份不明 如何處置月底商討

（特訊）立法局議員范徐麗泰表示，立法局越南難民工作小組，本月底與保安司會面，討論如何處理一批估計約有三百名身份不明的難民。

另方面，港府明日再以廬山輪遣返第二批來自中國廣西的越南難民。

由港府租用經水路遣返第一批來自中國廣西的越南難民的廬山號客輪，已由廣西北海港口返港，預料可於今早四時回到香港，港府準備在下星期一晚上，再租用廬山輪，將另一批約五百名的難民遣返廣西。第二批遣返的難民，將有二百六十多名男子，一百三十多名女子及約一百名兒童。

圖示：文康市政科人員昨晨再在長沙灣蔬菜批發市場內抽查菜心樣本。

千五公斤蔬菜再被沒收焚燬 文康科突擊抽查續進行

（特訊）文康市政科發言人稱：他們從前兩天在邊界抽取的蔬菜樣本中，化驗出其中一個樣本含有劇毒殺虫藥「甲胺磷」，至於其餘樣本則未受農藥污染。而文康市政科昨晨仍在長沙灣菜市場作第三天的「守株待兎」，將懷疑從深圳運來的一千五百公斤的蔬菜沒收，在抽檢樣本後，依過往同樣方法處理，將蔬菜全部運走焚毀。

昨晨十時左右被沒收之蔬菜共十六籮，屬元朗兩家合作社，其中一家自深圳運入。文康市政科人員將繼續作「全天候」突擊檢查有問題之蔬菜。

文康市政科助理食物參事江飛雲表示，在過往兩日抽查之蔬菜樣本中，祗證實其中一個菜心樣本含有甲胺磷殺虫藥，其他菜蔬則未被農藥污染。

江雲飛表示抽查菜蔬工作順利，行動會持續進行，直至當局滿意為止。

對有農民日後會向當局追討有關被沒收蔬菜所受到之損失賠償，江雲飛表示目前未有所聞，文康市政科暫時不予置評。

另一方面，漁農處與大陸深圳動植物檢疫所舉行之例會，將於本週四召開，漁農處將邀請文康市政科人員列席，希望將蔬菜受農藥污染問題，與深圳當局作詳盡的溝通，確保市民健康。據稱漁農處助理處長梁機生已與深圳動植物檢疫所負責人取得聯絡，表達港方對解決蔬菜受污染問題，獲一致共識，深圳檢疫所負責人表示樂意與漁農處合作，會將港方之意願，向深圳衞生當局反映。

另外，文康市政科事務顧問白禮醫生昨晨亦有視察文康人員抽查菜心樣本，並表示希望問題菜心不會再在市面上流通，如再花驗出含有「甲胺磷」的蔬菜，他們仍會繼續進行抽查。

白禮謂，抽查的對象，主要針對兩間合作社的菜心有問題。深圳的合作社，因為現時只發現這兩間合作社有問題。

昨晨有菜農詢問同一塊土地種菜，為何文康市政科的檢驗報告却是一日有問題，而另一日沒有。白禮醫生稱，這可能由於不同人管理同一農地，又或農民忘記了那塊土地洒了殺虫藥，才令農藥的成份超出標準。（言）

調景嶺流浮山火燬十一間屋

十一戶卅二人痛失家園

（特訊）調景嶺木屋區昨傍晚發生火警，消防員於五分鐘後升為三級，動用三條滅火喉灌救，一名男子走火時扭傷足踝，需送院敷治。消防局於四十五分鐘後撲熄，一列木屋已被焚毀，稍後社署及房署共登記十一戶共卅二人，至於引起火原因疑有人畢炊時不慎打翻火水爐所致。

起火現場在調景嶺木屋第一區，共有三幢木及鋅鐵搭成木屋，附近為油塘消防局，昨傍晚六時五十四分，其中一戶人家正在家中煑飯，詎料有人不慎翻瀉火水爐，火水流過之處形成一道引綫，一發不可收拾，加上風高物燥，令火勢迅速蔓延，當其他居民獲知火警時，未能及時收拾細軟，紛紛狼狽逃生，一名廿九歲男子梁×權因走火時扭傷足部。

由於現場接近消防局，消防員迅即抵達現場，於五分鐘將火升為三級，消防員開動三條喉向火場灌救，於四十五分鐘後在七時卅九分將火撲熄，惟上址三幢木屋幾被燒至夷為平地。事後社署到場，登記十一戶人家共卅二名無家可歸災民。消防員經調查後初步認為無可疑，相信有人在煑飯時不慎翻倒火水爐而招來祝融肆虐。（合）

（特訊）元朗流浮山鳳降村一間塑膠壓料加工廠，昨午發生三級大火，八間鋅鐵蓋搭平房，付諸一炬，據初步估計，損失五十萬元，幸火警中並無傷人報告。初步相信，起火原因是洩電引致，也並無可疑之處。

發生火警的塑膠壓料加工廠，位於流浮山鶴柏嶺鳳降村，佔地一萬五千呎，本是一處農地，於年半前，始由五人合資開設，共有兩座搭八間鋅鐵平房，其中一間作住宅，另七間也是工場或貨倉。

現場消息稱，於昨中午十一時許，廠內五人也離去午膳，至十二時五十四分，消防處接獲上址火警報告，到場灌救由於消防員到場時，大火已成勢，蔓延得頗為迅速，加上上址空曠及天氣乾燥，火勢一度十分猛烈。於廿二分鐘後，消防將火升為三級，加強人手救火。

火警擴展一小時後，消防將於下午一時五十五分將火撲熄，但廠內八間鋅鐵平房已盡燬於火中。

事後，據該廠周姓負責人表示，他們當時是全數外出用膳，他相信是廠的一部塑膠打碎機洩電引發此宗大火。他又稱，該廠是收回塑膠原料加工再做的工廠，廠內共屋有打碎機兩部，各十萬，另有製成品也值十萬，而廠房內蓄檔及裝修也用去廿萬，今次一應遭焚，損失共約五十萬元。（合）

圖示：調景嶺木屋三級火現場，消防員正奮力灌救。

淺水碼頭村三級火警

居民睡中驚醒逃生

（最後消息）今日凌晨二時廿五分，筲箕灣淺水碼頭村一列用鋅鐵及木蓋搭的木屋發生火警，消防員到場後廿四分鐘，於二時四十九分將火升為三級。

據現場消息稱，上址木屋共有四百間，但大部份已經空置，現仍有二百多人居住，由於現場水源缺乏，故火勢難以控制，曾傳出數響爆炸聲及吐出火舌，而逃出疏散之災民已被暫時安置在愛民街，等候有關方面登記。（合）

中年酒吧女郎報稱遭性虐待

（特訊）一名三十六歲女子，昨早十時向警方報稱受到一名外籍男子性虐待，求警協助，警方現正對此案展開調查。

報稱被性虐待女子姓何，據悉是灣仔分域街一間酒吧小姐，牽涉入案的男子是意大利籍，二十多歲，住雲景道五十六號某座十六字樓。

據悉，姓何女子昨晨收了他人一千元，於是跟隨一名外籍男子返家，但原來該姓何女子正藉月汛期，有人不滿，指責對方欺騙，結果發生了上述案件。（合）

解款車失事 警員保巨款

賈炳達道一度氣氛緊張

（特訊）九龍城賈炳達道昨午一輛解款車撞傷一名路人，由於解款車上押運數百萬元，警方到場戒備，車禍雖輕微，但現場氣氛緊張。

昨午二時，一輛解款車DM四九X六押運一批款項三百萬元，沿九龍城賈炳達道行駛時，途至龍崗道交界解款車突撞倒一名卅二歲路過男子張×均，將其撞傷倒地。

警員聞訊到場調查，由於車上有巨款，警員到場亦提高警覺，待調查後，解款車始駛離現場。被車撞傷男子於送院敷治後，情況尚好。（合）

意圖行劫菲傭 男子囚四年半

（新界社訊）一名男子，涉嫌意圖向一名菲傭行劫，結果事敗當場被捕，去週解上香港地方法院審訊，被告認罪，法官在聆訊案情後，判被告入獄四年半。

被告雷潤球，卅一歲，被控於本年十一月廿三日，在油麻地上海街一大廈內，意圖行劫一名菲籍女傭。

珠寶商涉嫌造假賬 自願返港接受審訊

被控十六罪還押轉解地方港院

（港訊）一名珠寶商人，因涉嫌行騙及造假賬，涉及款項達七百二十萬，於本年七月十四日在美國洛杉磯被聯邦調查局人員拘捕，前晚在廉署人員陪同下，由美國自願返港，昨晨在中央裁判署提訊。姬大維法官循控方之請，將案押後至十二月廿一日，被告須還押，待轉地方法院再訊，被告暫時交由廉署看管。

被告黃紹基，三十三歲，珠寶商人，被控共十六項罪名，其中八項為行騙罪，指其於八二年八月五日至八四年四月六日期間，先後八次向匯豐授信財務有限公司，騙取共七百二十萬八千六百五十七元，訛稱：（一）由多間公司簽發及由鴻昌珠寶貿易公司和勞蘭士國際貿易公司提交作貼現用途的期票，如依正到期日或於其後兌現，將會有效；（二）簽發上述期票的公司是真正的貿易公司，與鴻昌或勞蘭士均無關連；（三）貼現上述期票時一同提交的發貨單，代表某些真確的商業交易。

其餘八項為造假賬罪，指其於八二年八月十八日至八三年三月卅一日期間，先後八次向匯豐授信財務有限公司，以欺詐手法提交鴻昌珠寶貿易公司及勞蘭士國際貿易公司一些商業發票及期票隨件公文，用作申請期票貼現服務，而明知上述文件是虛假、有欺騙或誤導成份的。

圖示世界馬拉松長跑榜第二號好手仲斯為幾名兒童簽名留念。

禁毒國際長跑賽 明年初東廊舉行

奧運級好手參加

（港訊）由禁毒常務委員會及香港業餘田徑總會聯合主辦的「一九八八香港國際馬拉松賽」，吸引了不少海外一流長跑好手的興趣，紛紛查詢有關詳情，預料屆時將有多名奧運級好手參賽，一同宣傳反吸毒的信心。

是次國際馬拉松賽事，定於明年一月三十一日（星期日）在港島東區走廊舉行。

賽務主任施務鍍證實，英國馬拉松長跑好手仲斯（STEVE JONES）將會來港參加是次賽事。仲斯於一九八五年以兩小時七分十二秒的時間贏得芝加哥馬拉松賽冠軍，該時間在世界馬拉松榜是第二名。

施氏續說：「外國選手紛紛明白來港參加這項賽事，不單可遊覽這個世界名都，亦可利用東區走廊的平坦跑道，創造更佳的成績。」

施氏又表示收到許多外國運動好手查詢有關這次賽事的詳情，例如美國冠軍長跑好手弗新格。

此外，在輪椅賽事方面，最近參加日本大分縣國際輪椅馬拉松的首四名得獎人已表示有興趣參加，他們其中兩人來自加拿大，一名來自美國，另一名則來自澳洲。

孫方中主持青暉伴松柏計劃畢業禮

青年應予更大忍耐 替老人們殷勤服務

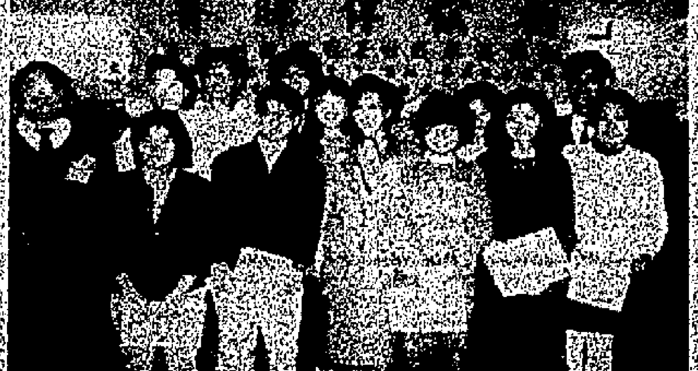
東區獨居老人缺乏照顧者不少

（特訊）由東區青少年活動聯會主辦，社會福利署及東區各志願福利機構協辦，暨東區區議會及香港東區扶輪社贊助之「青暉伴松柏」訓練課程及社區服務計劃之老人服務計劃畢業典禮，昨（五）日下午三時在銅鑼灣香港世界青少年中心舉行，請東區青少年活動聯會主席周孫方中、東區政務主任林啓忠主禮。

周孫方中主席在典禮進行中指出：「青暉伴松柏」活動，旨在訓練青年人義工了解老年人心態，灌輸各項技巧以溝通老人隔膜，專心樂意地為他（她）們安排一切活動，藉以減少老年人孤苦寂寞的情況，經過兩個月來訓練，各參加義工的青年人，經已學習更大忍耐，付出無比愛心，替老人們殷勤服務，此種敬老精神，對社會繁榮協助不少。

繼由林啓忠主任致詞稱：在東區獨居老人檔案中，缺乏老人院的羣體照應者為數不少，此項「青暉伴松柏」活動而指導各社團義社會，為老人們專誠服務，實在難能可貴，希望區內各志願機構，對此項饒有意義的工作，更多響應，繼續為社會作出貢獻。

詞畢由籌委會主席胡定邦分別致送紀念品與主禮嘉賓周孫方中主席、林啓忠主任、東區區議會代表劉馬麗華及香港東區扶輪社代表阮維揚接領。主禮人代表大會頒發畢業證書，末由胡定邦致詞，禮成，主席團成員丁毓珠、李廣林、林德安、成定邦、沈志堅、周鳳翔，東分區委會主席岑廷興及社區建設委員會主席李家祥等代表大會致送老人禮物及主持抽獎遊戲，節目有全體畢業義工學員歌唱及邱莊文老人中心六位耆老表演舞蹈助興，茶會招待嘉賓。（滿）



圖示：「青暉伴松柏」訓練課程畢業典禮，圖為主禮嘉賓與畢業學員合映。（本報攝）

社會福利署長強調家庭服務重要

家庭已成社會基本單位 社會服務以家庭為單元

（港訊）社會福利署署長黃錢其濂昨日表示，家庭服務是社會服務不可缺少的重要環節，因為家庭是社會的基本單位。

黃錢其濂是在觀塘出席基督教家庭服務中心周年大會時作上述表示。

她指出隨着社會的演變，本港的核心家庭數目日增，新組成的家庭為了擁有其獨立居所，往往遠離長輩、親友鄰居，而與此同時，越來越多的婦女投入工作行列。

她說，因此，現代家庭往往因為本身資源有限。自己解決問題的能力薄弱，成員對自己在家庭中所担當的責任時或忽略。加上缺乏人瞭解、支持和關懷及社會的支援系統不足，家庭功能很容易受到侵蝕，而引致不和。因此，不難明白今天家庭服務為甚麼日益為各界關注。而為甚麼許多服務都以家庭為基本的維繫單元。

黃錢其濂女士指出，根據社會福利五年計劃，家庭服務的目標是幫助保存和鞏固家庭的地位。

她說：「在協助家庭解決困難的福利設施中，志願機構及社會福利署轄下的家庭服務中心是重要的一項。」

「現時全港共有五十間家庭服務中心，它們提供個案及小組輔導服務，和適當的資源，以提高個人及整個家庭的解決問題的能力。」

「不過要推行全面的家庭服務，政府及志願機構要攜手，努力發展及提供良好的社區服務，如托兒所、兒童中心、家庭助理、老人中心、社區教育等。」

她更強調社區服務以集中於解決地區上的特別需要為目標。

她說這些服務是特別為現代家庭提供的，希望能減低家庭面臨的壓力，家人都能和睦地生活下去。

……的旅途上，建樹無多，做了一連串創新的預防及指導性的工作，為單親家庭、小學學生及老人服務，而在不久的將來，更會為殘傷人士建立一所庇護工作的中途宿舍。

紅磡九龍灣上環 明起交通有改道

（港訊）運輸署呼籲駕車人士留意由下星期一（十二月七日）在紅磡實施的交通措施，該等措施乃為方便興建馬頭圍道天橋而實施。

於星期一及星期二（十二月八日）每日晚上十一時至翌日上午六時止，介乎和東街與馬頭圍道的一段佛光街東行，將予以封閉，禁止通車。

封路期間，所取沿佛光街東行，擬前往馬頭圍道的車輛，包括九巴四十一號及四十五號，均須改經和東街，漆咸道北及蕪湖街。

封路期間，沿馬頭圍道兩行擬前往佛光街的車輛，將須繼續沿馬頭圍道南行向前駛，然後轉入蕪湖街，其利街，孖庶街，船澳街，蕪湖街及馬頭圍道北行。

與此同時，九巴七號、B及八號亦分別前往紅磡碼頭及尖沙咀途中，將須改經和東街，漆咸道北，蕪湖街，船澳街，每其利街，然後轉入明安街。

民樂街及民裕街將於星期二及星期三（十二月九日）凌晨一時至五時禁止通車，然而前往民樂街及民裕街樓宇的車輛，則不在此限。

另外，運輸署宣佈，為增加道路安全，九龍灣將由星期一（十二月七日）上午十時起實施下列交通措施：沿啓福道東行的車輛將不准右轉入宏照道南行。受影響的車輛將須使用啓禮道、啓樂道及宏照道。

與此同時，車輛亦不准由宏照道南行右轉入啓禮道西行的車輛將須改經宏照道南行……

與此同時，運輸署宣佈，由星期一（十二月七日）上午十時起，上環介乎皇后街與和風街的一段德輔道西，每日上午七時至下午七時禁止上落客貨，為期約三星期，以便進行道路工程。除專利巴士外，所有車輛不准於上述時間內在該禁區停車上落客貨。

32位戒毒康復者獲自助自勵證書

成功戒毒重返社會

（港訊）三十二名接受戒毒會善後輔導的年青康復者，洋溢着自信和喜悅的心情接受社會教育畢業證書。他們都在石鼓洲住院期開始小組工作訓練，出院後然後離開入住中途宿舍繼續接受輔導課程，保持了六個月或以上時間之操守，不再吸毒，並成功踏上重返社會的第一步，才能獲頒自助—自勵畢業證書。

青年團晚會由戒毒會之四個地區青年團共同策劃推行，於昨晚假座荃灣利油麻地社區服務中心舉行，首由主辦之北九龍青年團長陳子和致歡迎詞，繼由香港戒毒會主席鄧康太平紳士與深水埗區議會主席余錫光太平紳士主持「青年團之夜」頒授典禮，余主席並頒授主席盃予區際足球比賽優勝隊伍。

會向該會提供多名熱心義工與戒毒康復者一同參與體育文化、活動之義務工作，並表示擴展局的助理總幹事鄭少伯應邀為嘉賓，戒毒會總幹事陳超展暨戒毒會社會福利總監譚明博士與荷蘭會主席關歡寶實致送紀念品予義工和同業輔導。

可口可樂公司委駐中國科技經理

可口可樂中國有限公司宣佈，委任陳達人為製造及科學事務經理，以及為上海中美飲料食品有限公司濃縮液部經理。上海中美是可口可樂公司的合營企業，與上海輕工業局和上海投資信託有限公司的合營企業。這項合作計劃涉及技術轉讓，是協助中國提高軟飲料工業生產，管理及銷售技術的重要項目。

上海中美將生產富中國風味的飲料主劑、聚脂瓶，以及可口可樂、芬達和雪碧的濃液，並設有分類及雪碧瓶廠。陳達人將駐上海，主管濃縮液廠的興建及於八八年投產後的一切事務，包括對外科技事務等。陳氏畢業於英國史卓佳大學食物科學系，於一九八〇年加入香港的可口可樂太平洋區有限公司的質量保證部，其後轉到技術研究及發展部工作，直至履任新職。

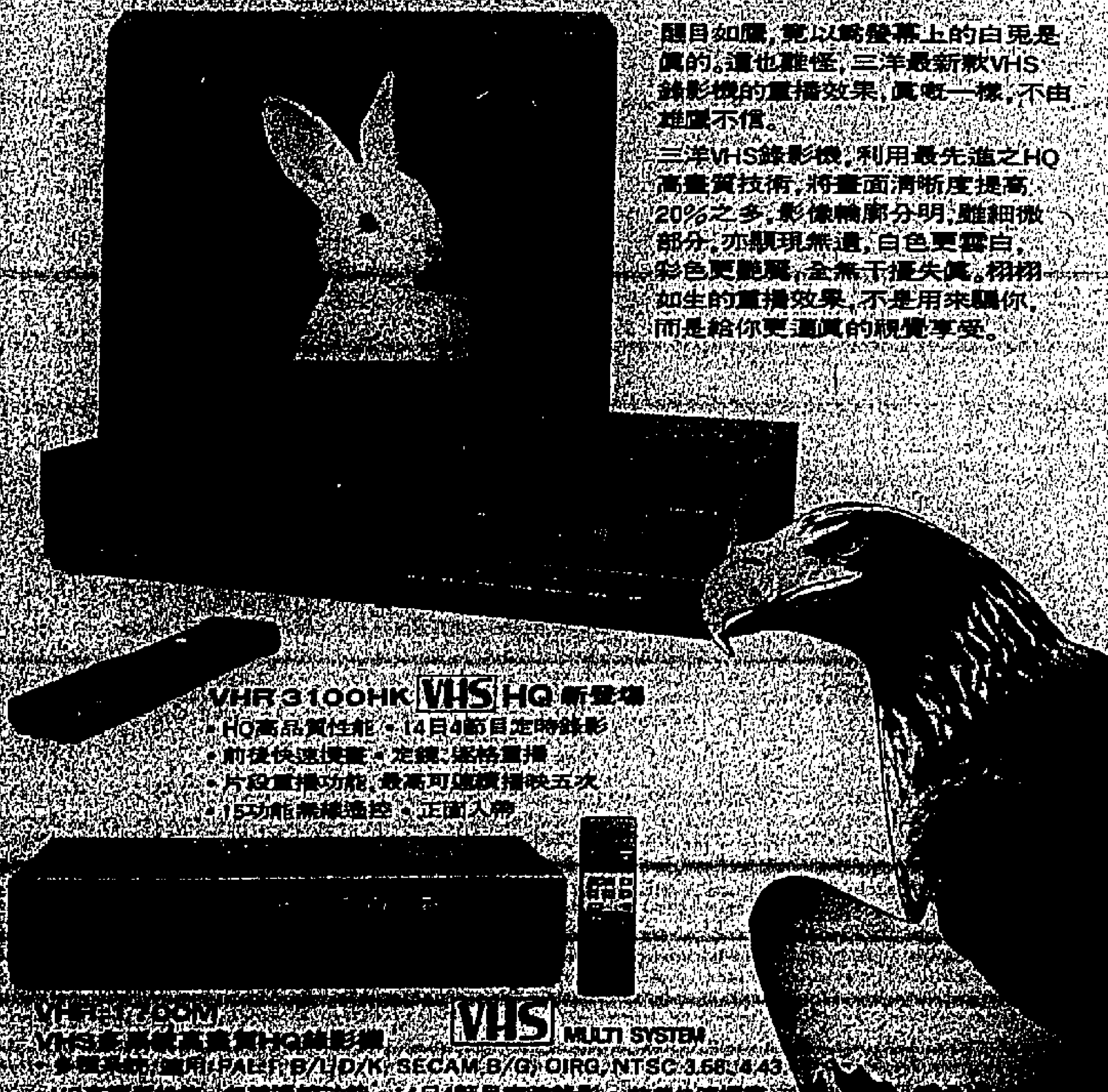
保險從業員協會選出新一屆理事

香港人壽保險從業員協會於上月廿七日假海軍會所舉行周年同人大會，大會由會長周錦鑫主持及報告會務，隨即選出一九八八年度理事會。麥永光及駱光國榮膺會長及副會長，雷少紅及盧驅新獲選為義務秘書及義務司庫，其他當選理事有劉鼎昌、黃文滔、李永祺、陳裕光、黃鈺麟、鄭永權。當日下午該會並舉行講座，陳炎光及何國挺應邀主講「管理……」及「退休福利計劃」，到會會員非常踴躍。

觀塘區辦公民活動 宣傳老人家居安全

（港訊）觀塘區安老服務聯合活動委員會昨日在九龍灣德福花園舉辦一項名為「老人家居生活在觀塘」公民教育活動。是次活動由觀塘區議會贊助，旨在加強老年人對家居安全的認識，及鼓勵他們參與社區活動。

該委員會由觀塘區內所有提供老人服務的機構組成，成員包括老人服務中心、老人院舍及社區健康計劃機構等。今天的活動有歌劇、攤位遊戲及有關營養、家居安全及入院關係的演講，令參加者渡過既有教育性又有娛樂性的一天。



攬勿兄弟拍賣行拍賣廣告

啓者茲承香港地方法院命 UNDER DISTRAINT NO. 1897 OF 1987 準於一九八七年十二月七日即星期一日上午十一時正在香港士丹利街10至12號萬利豐中心9字樓本拍賣行內將存在香港樂景台（譯音譯意）門牌四十一號三字樓 DEFT.: SYKES EDMOND DAVID (NATURE OF GOODS—DOMESTIC FURNITURE 貨物性質—住宅傢俬）各物照法院所封者當眾拍賣以價高者得投得者須立即將全部貨款以現銀紙繳足並限於指定期內將該貨物出清不得延誤倘之後若有錯漏或意外之事俱歸買者自理特此聲明

香港攬勿兄弟拍賣行啓 電話五—二二零二二四

攬勿兄弟拍賣行拍賣 SUCCESS PAPER PRODUCTS FTY. 之印刷廠用具傢俬各物廣告

啓者茲承香港地方法院命 UNDER S.T.C.J. 5592/87 & S.T.C.J. 5609/87 準於一九八七年十二月七日即星期一日上午十一時正在香港士丹利街10至12號萬利豐中心9字樓本拍賣行內將存在九龍……街門牌……號 WAH SHUN IND. BLDG. 六字樓C室 (SUCCESS PAPER PRODUCTS FTY.) (NATURE OF GOODS—PRINTING MACHINE, CUTTING MACHINE, AUTO PACKING MACHINE 貨物性質—印刷機、切機及自動包裝機）各物照法院所封者當眾拍賣以價高者得投得者須立即將全部貨款以現銀紙繳足並限於指定期內將該貨物出清不得延誤倘之後若有錯漏或意外之事俱歸買者自理特此聲明

電話五—二二零二二四 香港攬勿兄弟拍賣行啓

攬勿兄弟拍賣行拍賣廣告

啓者茲承香港地方法院命 UNDER DISTRAINT NO. 1967 OF 1987 準於一九八七年十二月七日即星期一日上午十一時正在香港士丹利街10至12號萬利豐中心9字樓本拍賣行內將存在香港莊士敦道（譯音）門牌二七號 TUNG SANG BUILDING 11字樓一〇一室 DEFT. LI NGAN SHUI BRUMEN（李銀水）(NATURE OF GOODS—DOMESTIC FURNITURE 貨物性質—住宅傢俬）各物照法院所封者當眾拍賣以價高者得投得者須立即將全部貨款以現銀紙繳足並限於指定期內將該貨物出清不得延誤倘之後若有錯漏或意外之事俱歸買者自理特此聲明

香港攬勿兄弟拍賣行啓 電話五—二二零二二四

攬勿兄弟拍賣行拍賣 N.H.A. TRANG VIETNAMESE REST. 之酒樓傢俬用具及厨房用具廣告

啓者茲承香港地方法院命 UNDER DISTRAINT NO. 2055 OF 1987 準於一九八七年十二月七日即星期一日上午十一時正在香港士丹利街10至12號萬利豐中心9字樓本拍賣行內將存在九龍尖沙咀東部加連威老道一〇〇號 HARBOUR CRYSTAL CENTRE 二字樓鋪位一號 N.H.A. TRANG VIETNAMESE REST.（譯音）(NATURE OF GOODS—TELEPHONE SYSTEM, RATTAN TABLES & CHAIRS, KITCHEN UTENSILS 貨物性質—電話系統、藤枱椅及厨房用具）各物照法院所封者當眾拍賣以價高者得投得者須立即將全部貨款以現銀紙繳足並限於指定期內將該貨物出清不得延誤倘之後若有錯漏或意外之事俱歸買者自理特此聲明

電話五—二二零二二四 香港攬勿兄弟拍賣行啓

攬勿兄弟拍賣行拍賣 LONGO CONSTRUCTION LTD. 之寫字樓傢俬用具廣告

啓者茲承香港最高法院命 UNDER H.C. ACTION NO. A3849 OF 1986 & HCA A24 OF 1987 準於一九八七年十二月七日即星期一日上午十一時正在香港皇后大道中門牌三二八號 MIDLAND CENTRE 二字樓 (LONGO CONSTRUCTION LIMITED) (NATURE OF GOODS—OFFICE FURNITURE & EQUIPMENT 貨物性質—寫字樓傢俬及用具）各物照法院所封者當眾拍賣以價高者得投得者須立即將全部貨款以現銀紙繳足並限於指定期內將該貨物出清不得延誤倘之後若有錯漏或意外之事俱歸買者自理特此聲明

香港攬勿兄弟拍賣行啓 電話五—二二零二二四

七彩銀幔

在美生活好苦悶・惟憑家書慰寂聊
梁家輝再不作移民打算

為了使兩口子和四隻狗住得舒服點，已供了層兩百萬元的新樓，他們是都喜愛狗才很快撮成好事的，所以為了牠們，寧願暫延生產大計。

銀幔星色 ・龍吐珠・

梁家輝結婚後，對工作是相當積極，由於有了個家，開支很大，一家六口，是兩個人加四只狗。

原來梁家輝與江嘉年都歡喜養狗的，如梅艷芳一樣愛狗如命。

梁家輝本身就有兩隻小狗，而江嘉年有兩隻大狗，他們二人的結合事前可能就是以狗為媒，會問他是否與此有關？家輝亦笑而不答。

所以現時的開支有得計數，養四隻狗比養四個人還支出大，每月又要供樓，他最近在半山千德道供了一層二千餘尺的新樓價值二百萬，月供萬餘元。

問他何以要住這麼大的樓宇？他答：為了狗隻住得好，也為了搏太太歡心，住大間的樓可以舒服些，不過為了應付這些龐大開支，使他一時還未敢有做父親的打算。

家輝強調的指出，江嘉年的年紀尚輕，未想她這麼快就當媽咪，而且經濟未穩定，更不想多添一個小孩的負担，同想自己單身漢時風流快活，有錢沒錢一樣寫意。現時不同了，怎能不搏盡去賺錢？何況又是接近九七呢。

問他是否打算移民？他說：不是！自今次到美國拍外景，他就再不存做移民的打算，因他觀察到，在美國生活的華僑多是相當苦悶的，紐約雖是大都市，但舊樓多，市面只有三個顏色，藍色、灰色、黑色，而唐人街就人頭湧湧，好似香港。

家輝說：第一日到紐約去食意大利餐，埋單七十多元美金，心都刺晒！在紐約他最喜愛的是中央公園，這個公園，楓樹林立，多天楓樹上的顏色多彩鮮艷，紅黃綠交相輝映，與紐約的舊屋樓宇相比對是兩個極端了。

幸而他每天都收到一封太太寄來的信，為解寂寥，開工時也常拿出來閱讀，會被葉倩文取笑他，在紐約一個多月共收到四十八封信，在離開紐約的最後兩天才收到第四十八封，而且每封信寫滿兩張信箋，沒有一千字也有八百字，四十八封信就總計寫了三萬八千四百字。內容是講每日的趣事、工作、家人、狗隻，無所不談。

他把全部的信都帶了回來作為珍藏，他說年老時再看可以倍增溫馨，吵架時拿出來也可以感化戾氣為祥和，這是難得的纏綿，寫劇本都沒有這樣好「橋」也。

家輝認為：婚後夫妻兩人還保持一些探索與追求是一種莫大的情趣，這些情趣正是增進夫婦恩愛生活的原素，如果拍拖時因要追求徹底了解而把時間拖得太耐根本就沒有興趣結婚了，尤其是兩個人一日共同生活了，又何必再要結婚呢？

家輝表示：他相識年妹不久，就向她求婚，同時大家都愛狗隻，非常合得來，但沒想到他們居然要結兩次婚，第一次是兩個私訂終身，有一大班朋友見證亦有自製結婚證書，但這次結婚不被認可，於是要公開再結一次，行婚禮之前幾小時還在拍戲，收工回家換禮服，等到天光立即趕去行禮做新郎，第二天便飛泰國拍外景，老婆陪住四天，拍完戲再去布吉島休息幾日，這就算係渡蜜月了。

梁家輝在美月餘，收到太太四十八封信，裏面何止字字珠璣，更充滿溫馨旖旎，全靠它，他才可消除摔疲勞與苦悶。

阿B去了十日歐洲 購得許多結婚衣物

新娘的婚紗價值十多萬港元，款式如何要暫時保密，他自己亦縫了兩套名貴禮服，包括家居裝飾陳設，一共是十五大喼，現時他的待婚心情，是開心到講唔出。

鍾鎮濤三號晚已從美國和章蓉舫一同返港，此行十日他們已去了倫敦、巴黎、米蘭與羅馬，其後又其返回巴黎、倫敦。雖然行色忽忽，但阿B表示帶一個喼去，卻第回十五個皮喼歸來。

他們第一日到倫敦主要是為板麗沙度身做婚紗，價值八千幾磅。而他自己的兩套禮禮服每套大約一萬元左右，此行他去了六個地方，只在巴黎選到他心目中的一套白色禮服，而專程到米蘭等地則是要選購一些古董袖口鈕，這些古董價值亦不菲，超過一萬元。

在一月十八日新娘子將有兩款晚裝，在歐洲時她已買了一套回港，問B是何類款式？他笑說：「要保持秘密，等那晚自有分曉。」他們正考慮那日穿不穿掛裙，但B哥表示就算穿亦不會讓外界影相。當記者再追問晚裝是否會肩或露背時？他只說露說：「總之個日佢會係最靚啦。」

他笑言自己女友不懂花錢和扮靚，所以叫記者不用替他拍心。他暫時還未選購到紀念品送給杜麗沙，但十日行程中已物色到不少有用的家居陳設或裝飾物品。

張堅庭較早前透露會在阿B結婚之前攪一個王老五派對，派對中有多名美女供阿B選擇，讓他在結婚前盡情歡樂最後一日，在婚後則再不拈花惹草。但阿B坦言自己不會要，可以讓回給張堅庭，因為在他心目中已無人能取代杜麗沙的地位，現時他的待婚心情是「開心到講唔出」。

爾冬陞的新片「婚禮」會與阿B接洽，他亦在考慮中。他很明白小寶不會是刻意設計這個影片故事的，所以他不担心有何不妥。

在婚禮後他們將會考慮再往歐洲渡蜜月，因為那十日行程除了買結婚用品外並沒有多餘時間欣賞風景，而且此行杜麗沙病了兩次，他自己亦病了一次，途中曾想到先返回香港，但一諗到還有很多嘢未買才堅決捱完全程。

他們位於淺水灣的新居已有設計草圖，相信在他們渡蜜月回來後便能入伙，此次婚禮阿B已預算用一百萬，婚後杜麗沙將不會工作，阿B笑言相信好快便做爸爸了。

因父母管教甚嚴 邱淑貞不願暴露

邱淑貞昨日開拍她第一部電影「處男先生」，片中有多位大牌演員，包括鄧碧雲、鄭裕玲、鍾鎮濤等，萬梓良亦客串一角，對於新人來說，阿貞自言有些緊張，但是一時卻又不知要做什麼準備功夫。

一直以來她都欣賞鄭裕玲和周潤發的演技，在「處」片中她飾演鄭裕玲的死黨，鄭教她愛情秘笈，第一部片便能和偶像合作阿貞實是高興不已。

她在劇中是位愛情專家，問她在現實生活中是否亦是一樣？她說：「梗係唔係啦，做戲而已。」

她和無綫簽了兩年經理人合約，已經拍完了「新紮師兄」第三集，遲些她亦會開拍「金裝迷你劇」，劇中演員包括鄭少秋、汪明荃、梁偉等。阿貞笑言自己只是做甚麼角色，但是有演出的機會已覺開心。她亦明白到每做一件事都要給時間去發展的；所以並不急於做主角。

在台慶夜阿貞險些兒走了光，但事後沒有表現得不高興，仍然很大方地和別人談論此事，她說：「要以笑嚟適應嘛。」對於暴露戲她不會接演，由於父母管教甚嚴，所以不會接拍那類片。

張曼玉錯過兩次和阿森合作的機會，所以對這次相邀，會倍感興趣。

短說論長
趕戲滋味好得人驚 三個老板幾乎鑷綫

・林冰・

日前在機場送別譚詠麟，問他：「尋晚做乜？係邊一處？」

「尋晚？」他想了好一會，才想起：「拍戲，係，係……機場。」終於想起來。

幾個鐘頭前，收工離開機場，幾個鐘頭後又回到機場，竟然忘記所作所為，我笑：「忙到患了失憶症。」

「就要登機了，」我說：「飛機上可以睡幾小時。」

「係呀。」阿倫想到可以瞓幾小時，非常高興，「但是，」他馬上又想到：「唔得，要開會。」

原來「好朋友」三個老板好久沒坐下來開董事會了，這趟百忙之中，抽一天時間去新加坡，是非去不可的，因「好朋友」成立之後，在新、馬有一連串的活動，吉隆坡方面是與電視台合辦新星選舉，新加坡方面有個「好朋友週」，有整整一週的活動，這趟去，有頒獎，接受訪問等。

三個人各忙各的，尤其志偉，十一點夜在趕「金燕子」，不止沒見過其他兩個合伙人，聽說支票都有時間簽。

鍾楚紅拍「金燕子」的酬勞，中期下期都未拿到，便是沒有志偉回去簽支票。

阿倫說，趁飛機飛行，三個老板也趁便開一次會。

好聲好氣
保密多月情非得已 小寶美姬各有顧忌

・潘冰嫦・

有人說冬天是戀愛的季節，最近圈中亦的確充滿了濃濃的戀愛氣氛。

名作曲家林慕德於日前結婚，電視女藝員阮佩珍亦在同日與她相戀多年的訓練班同學結婚了。鑽石王老五鍾鎮濤亦宣佈了他一月十八日的婚期，還有，就是爾冬陞和張曼玉，亦公開了他們拍拖的消息。

爾冬陞和張曼玉在四個月前開始來往，而且他們的感情，都是在很自然的情況下培養出來的。

有一天，陳自強請齊秦吃飯，又請了張曼玉和爾冬陞，雖然小寶和美姬同是圈中人，但卻沒有真正的聚在一起聊天。

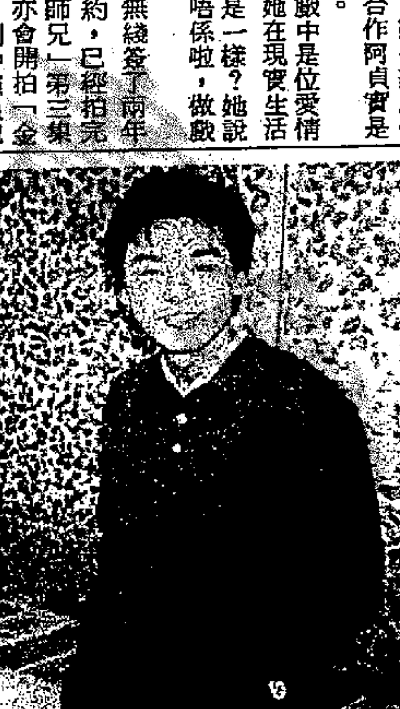
當他們見面時，覺得大家都十分投契，而且在很多方面都很夾，所以便開始了大家的約會。

小寶說，他一向都很欣賞美姬，覺得她的氣質很獨特，而美姬也覺得小寶是一個很有內涵和富上進心的人，他們彼此都覺得對方有一種難以言喻的吸引力，在這四個月來，感情發展得十分順利。

但由於二人都十分珍惜這份感情，所以初時不敢公開，其實戀愛是天經地義的事情，而且男的未婚，女的未嫁，為什麼他們對於公開戀情有所猶疑呢？

原來小寶說：「這些年來，我對戀愛的觀念有所改變，以前講得太多，結果被人誤導了而被唱散，所以今次，我不想多講，但是又不想偷偷摸摸的約會，只好徵求美姬的意見，她也認為向外界公開，不會有什麼影響，我才敢對人透露出來。」

雖然如此，張曼玉卻十分重視別人對他倆拍拖的看法。當她知道外界對他們的戀愛都表示讚同之後，她不但如釋重負，而且還講出很多心裏的話，她說：「我很尊重這份感情，但不想多提，怕別人以為我借戀愛來做新聞呢！」



阿B表示婚後會很快做爸爸，言下似大有信心。

徐小明新戲難開 太太卻加速生產

徐小明很久沒有新片上映了，他現正趕拍「中華英雄」的埋尾戲，此片據聞將作賀歲片。

其實他一直在着手攪劇本，只是劇本要一改再改。這將是一部時裝動作片，由李連杰任主角，但卻未物色得一位女角襯他。初時想在中國找演員，但他認為港產片要有港產片的特色，而近年香港亦較多青春派女星，所以又決定從香港物色，因這許多事故，所以遲遲未能開鏡。

他已有一個兩歲的女兒，問他想不想再添男丁？他說：「希望有啦，明年七月就係預產期喇。」這一言令在場的人都覺驚訝，原來他的太太已有喜兩個月，他們起初想等兒六歲時才再添男丁的，如今則加快了進度了。

徐小明正要積極開戲，他太太則將要做待產準備。

葉晨不以失聰自餒 勇敢之外更顯精明

・杜阿・

沒跟葉晨談過天，還不知道原來她是先天性聾的，不過這個女孩子好聰明，懂得看唇語，若是當着她面說話，你不會發覺她聾，只是在她視綫範圍外說話，你才發覺她沒有反應。

第一次跟她說兩句時是「英雄好漢」首映酒會，她飾演劉德華的馬六甲妻子，佔戲少，不覺得什麼。最近剛映完的「省港旗兵續集」，她演林國斌的女友，佔戲較多，才發覺她有氣質。

剛剛她又簽了劉天蘭的公司的經理人合約，那天我看見劉天蘭，問她：「你怎麼會簽葉晨的？」

「許多人也這樣問我，只因她耳朵有問題，以為她的前途有限，可是我發覺她好聰明的，我跟她試戲，覺得她演得不似新人呢！」

葉晨在美國讀教育課程，副修手語，英文手語固然懂，返港之後任聾啞學校教師，因為中英文手語有分歧，也事先進修了兩個月中文手語，教書之餘將拍廣告當模特兒，「英雄好漢」是她的第一部電影，朋友告訴她阿奕CASTING掘大，她去了，因皮膚黝黑，似馬拉妹被取錄了，因戲少所以她還可以上課，拍「省港旗兵續集」戲多只好辭工，現在全力進軍這個圈子。

星期日在維園看她在小型賽車名人賽中，一馬當先的帶頭，這個女孩子好勝而且意志力強，一點耳聾阻不了她在娛樂圈發展的雄心，她更加要證明自己聰明。

葉晨要以工作演戲的優異表現，顯出不比耳朵好之人差勁。

梁朝偉飲酒五顏六色 自謂世故唔怕被人激

梁朝偉成日泡的士高，樂此不疲。

「我唔跳舞嘅，志在見吓熟人，狗屎垃圾又可以傾半日。」他說此乃鬆弛方法。

「藝人常成為目標，唔怕惹麻煩？」

「我個樣生得好。」偉仔笑：「樣衰或者差的！其實冇得講嘅，酒樓都有人唔開心鬧交啦，唔通一日斬死卅個？」

梁朝偉的面孔是憤世嫉俗的一張臉，眼神裡有許多不滿，但，同時又常有份游離，有種洞悉一切的世故。

「所以特別吸引？」

問他脾氣如何？偉仔說：「通常都好好。」

譬如揸車，好多人坐上司機位，便會心浮氣躁，動不動與人拱馬。

偉仔說：「我唔會。有乜好爭嗜？你鍾意，行先囉！我一定讓人嘅。」

在的士高這種場合，他更不會與人鬥氣。

「好飲得？」

他咪咪笑，旁邊小寶說：「呢個人飲酒，好勝，如果同佢鬥飲，都好得人驚！」

雜酒，小寶說偉仔，飲的是那種，可以一杯接一杯，十幾種顏色面不改容。

・張鏡亮・

林建明要去夏威夷散心

林建明近來喜歡作客串演出，且事有湊巧，客串五部影片都有張學友的。

有問：何以喜歡客串？她表示：不是自己喜歡的，所以叫價很高，但一樣有人請，既然如此，便照撈可也。

沙姐明指出：在章國明導演的「一點指賊賊」中是女主角之一，不算客串了。沙姐明表示自己不會投資拍戲了，因為目前自己有得搵，就搵住先，女人青春有限，無謂太多野心了。

最近沙姐身材標青很多，她表示：常有健身，也學美容進修，懂得化粧，故看起來就更加艷麗了。她亦懂得人生享受，明日（七）號飛往夏威夷渡假，玩幾天散散心回來才繼續工作。

能與許冠傑拍檔 張曼玉不辭吃苦

張曼玉近日到電影工作室試造型，據悉胡金銓執導的「笑傲江湖」有意找她演任盈盈一角，求證她本人，她說只試了造型未知道會否找她演出，到真正找她時才再決定是否接拍。

她與胡金銓在台灣見過面，當時她在台拍張艾嘉的「黃色故事」，在張艾嘉介紹下認識了胡金銓，不過她未看過胡的影片，祇聽聞他是一位拍武俠片很出色的導演。而胡金銓、徐克、張艾嘉這個三人組合應該會感到有信心。

以前許冠傑演的「打工皇帝」、「衛斯理」都找過她拍，「打」片準備開鏡時與無綫談不攏續約問題，公司不批准她拍此片，後來新藝城找了王祖賢替，故如果今次能與許冠傑合作，雖然到台拍片她要放棄很多工作，而且會拍得很辛苦，因為在片中有騎馬、跳彈床鏡頭，但祇要有發揮，她亦不介意在港推掉幾部片約趕台拍戲。

在美國大受歡迎 鄭裕玲得意返港 因忙於趕拍新戲 未能去多明尼加

鄭裕玲剛從美國登台完畢回來，她與盧大偉、霍安娜等在大西洋城演唱三天，之加哥演唱了兩天。

在大西洋城演唱的除夜場是二時開始，很多賭場增加熱鬧，令到賭場進賬多四百萬美元帶來很大收益，明年會繼續找她們去演唱。

十二月份她只得聖誕一天休息，拍戲至平安夜，要將近通宵始能收工。

到了聖誕節的那一天便不用開工了。她不想應酬，因為廿六號又是早班通告，目前在拍「八星報喜」及「處男先生」兩片，「吉屋藏嬌」已經在配音。

問她在美國可有為甘先生帶禮物回來？她說：小小啫，美國東西很貴，而且香港什麼都有，比美國便宜很多，有些東西根本買不落手，不過買了兩瓶狗香水回來，是給小狗兒用。

鄭裕玲演唱完之後會到紐約去玩了的幾天，在紐約看了「末代皇帝」，也看了兩套西片。她到紐約玩，其他的人則到多明尼加演唱，鄭裕玲不同去是由於多國是夏天，要再多買一批夏天服裝才可去演唱，於是就沒有同去，而且亦要趕回港拍戲。

她說：到過外國之後，覺得香港是最好的，但如果人人都移民她亦會考慮，喜歡的地方是還加拿大。

鄭裕玲去了次外國，認為還是香港好，只是嘛還未放棄移民打算。

發仔稱條件已談妥 將再簽一年新藝城

周潤發與鍾楚紅昨日為一間錶影公司剪綵，兩人未到場那店舖已是人山人海，最後因圍觀者眾，剪綵儀式被迫取消。

發仔透露與新藝城談續約問題已談妥條件，新藝城已決定分紅給他，至於分紅形式如何則要待日後公佈，在「英雄本色」之二上映之前，新藝城準備與發仔舉行一個盛大簽約儀式公佈此事，他覺得與新藝城合作愉快，再繼續賓主關係是很正常。

發仔與新藝城準備再簽一年合約，目前發仔希望再賺多兩年錢，然後改打風流工，選拍一些自己喜歡的劇本。

在兩年之內你拍片不會有選擇，新藝城派你演甚麼片都不會有異議，由於新藝城出如此多片酬包起自己，自然要物盡其用，他亦樂於快些拍完新藝城的片約，昨日發仔還與太太去司徒公，夫妻二人甚少可以雙雙逛街，有時遇妹要見他亦要到片場探班，夫妻二人在片場的時間幾乎比在家中還多。

發仔與紅姑本要主持一個開幕剪綵，但因人太擠迫而取消了。

林建明最近身材瘦了許多，她說是健身之功也。

方逸華表示明年 邵氏不收回院綫

記者特訪問她近況及邵氏明年製片大計。她說：除現開新片「處男先生」的開鏡禮之外，和後籌備開拍「七小福」，是邵氏、嘉禾合作的，現時正洽商三毛担當主演一個角色，至於「明珠戲院」租給嘉禾是她與鄒文懷接頭的，初步洽商租金方面無問題，月租一百萬。

方氏稱：當映西片因質素不好，自然是不夠生意，租給嘉禾映港片便會有利可圖，因為港片市道好過西片也。

邵氏自問龍頭戲院簽給「新寶」，在明年底告約滿，方逸華表示目前還未知到約滿後怎樣處理，亦未打算收回自己經營，目前外資集團也想洽談這四間戲院，而邵氏明年預算製作大五六部片，因為數量不多，故不會因有生產而收回戲院。

方逸華稱，「新寶」是沒有優先權續約的，如果其他公司出價相同，當然是先給「新寶」，至於邵氏方面，租出去既可賺錢，自己經營又是賺同樣的錢，則當然匯給別人做好過，乾手淨腳按月收租，自己經營就多了許多工作和一份很大的責任感。

年過四張又再稱紅影壇 雪兒身邊親密男友 都是識趣並且年輕

西風細雨 ・長袖客・

雪兒經常與年紀比她年輕的男子約會是有原因的，因為年紀較大的男士唔敢約佢。

「他們認為我太過野性。」或者我的形象給他們這種錯覺吧。」雪兒無奈地說，「他們從來沒有試過約我，而我當然唔會主動出擊，故此祇剩下年青的男士有機會，年輕的男孩是很好的情人，他們不會諸多要求，亦不會意圖佔有她的一切。」

四十一歲的女藝人雪兒，身邊的男伴永遠是比她年輕的。她最新的男友洛甘馬拉狄，今年祇有廿三歲，是一位演員兼模特兒。

在洛甘馬拉狄之前，跟雪兒一起的男伴計有，比她年輕十年的美國廣播公司監製祖斯唐能，廿六歲的男演員湯吉島斯，廿七歲的俄裔馬，廿七歲的樂手西蒙士，與及卅出頭的結他手勒司杜廸。

對於社會上鼓勵年紀較大的男子招攬年青女子，卻不接受女子與年輕男子一起的雙重標準，這位性感女藝人深表不滿。

「無論甚麼名男子伴女大多少，社會人士都樂於接受。男士們細上戲收，祇會被視作成熟象徵，換過來說，女人卻上戲收，他們就會說之前吉。」

「這些社會上的無形壓力，一直接介入我們的日常生活。我自己就唔喜歡這種使人控制和左右。」

今時今日，雪兒的事業好似又到了一個新階段。較早時她一口氣拍了三部電影。現時，雪兒的名字，經已成為女演員名單上最搶手的人選了。她最新的作品，是SUSPECT。

雪兒經常與年輕的男士一起，她解釋說是因為年紀大的男士唔敢約佢而矣。

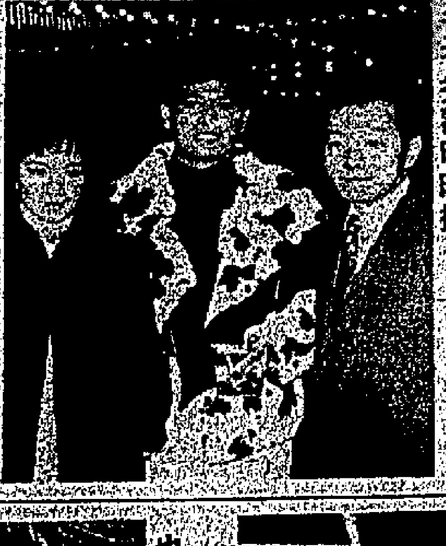
江志強指出 西片生意差 受映帶影響

安樂公司發行的西片「鐵甲威龍」前晚九時半在百老匯戲院舉行首映禮，影視友好有多人出席。

該公司主持人江志強在場迎送嘉賓，江志強對記者表示：「百老匯有一、二、三間迷你戲院，一院是與嘉樂綫掛鈎，二院與華盛頓綫上西片，而第三院是獨立性作靈動排片，有時可以加入雙南綫，或者與碧麗宮同上高級西片。」

江氏承認今年西片市道不理想，香港市場的西片市道，被港產片蓋過。

江志強指出，目前香港流行錄映帶及鐳射碟，有很多影片未上映，映帶先上市，實際就影響了戲院生意，目前已由專責人士到美國西片公司商討這個問題，但目前在港上市的錄映帶大多是水貨，除了協助海關提供資料之外，還由「影協會」想法阻止氾濫泛濫。



江志強（右）在接待陳百祥、黃杏秀觀映時攝。

圖為穿上古裝，演出舞台劇的森進一。

森進一渡四十生辰 宣佈三項重大訊息

富士山下 ・丹伊・

森進一在十一月十八日剛好是他四十歲的生辰，他在東京赤坂的王子酒店舉行了一個豪華的派對會，前往道賀者除了日本政府政界外，還有歌唱界的老板、歌星，以及與他相好的影視明星，真是衣香鬢影，濟濟一堂，致使他忙得有難以分身應付感。在派對上他當衆宣佈了兩件事，而且兩件都是喜事。一件是他定明年一月二日到廿六日，在東京的劇場公演，名為森進一特別公演，他會穿上古裝，演出舞台劇，即是歷史戲，名為「從雪中來的男人」。照森進一自己說，他在每年的一月，必在東京、大坂分別演出，在今年亦沒有例外。規定在東京演出十七日，在大坂演出十九日。再宣佈第二件事，就是他的太太森昌子，已有五個月的身孕，大概明年的四月，孩子就要出世了。為了這兩件事，森進一場作許多準備工夫，他說目前與太太商量，如何把自己的新屋騰出一個新房子，讓未來的孩子居住，而森昌子也紛紛購置嬰孩的童裝，作為未來父親的森進一，當然也是緊張萬分，就是連照顧太太，也比平時多化點精神心力。

查森進一演古裝舞台劇，與他唱歌一樣都是極受日本觀衆所歡迎的。由於喜事重重，森進一在派對會中，確是喜氣洋洋，令人羨慕不已。而森進一在派對會中，除了宣佈上述兩件喜事外，還說到將來或會兼營一些皮革貿易，原來森進一的野心很大。孩子出世後，便可能會分担他的其他商務。

方芳為老兵返台義唱 翁倩玉亦為善不後人

公赴美五個月的方芳，前日專程返台參加一場為老兵而唱的義演晚會。

「我太高興了！」這是父親過世之後，我第一次正式表演，還是特別富有紀念的意義。」方芳帶點激動說。

「我的父親也是老兵，他生前早年經常告訴我，終有一日要帶我回大陸去遊西湖，慢慢他年紀大了，覺得有生之年可能回不去了，也就不再提起，但是這句話都經常縈繞在我耳際，沒想到生父過世之後，政府開放大陸探親，老人家沒有福份享受，我能替父親為其他老兵盡一分心意，也是我該做的。」

翁倩玉最近由日本返台灣錄一張新唱片「午夜見虹」，於前天上華視「連環泡」錄影，她已十年沒有在國內出唱片。這次回來，適逢為協助流浪苦難民返鄉探親而舉行的「為老兵而唱」義演及義賣活動，她特別將帶來一幅自己繪製的版畫「痛」捐出義賣。

翁倩玉為菩提會之邀，自孟加拉難民展開募款活動，明年春天起，她將巡迴日本各地演唱募款，所得善款將用以購買「離子水」，送往孟加拉國給難民飲用。因為當地難民無法吸收水份，導致缺水的重而胃瘦如柴，飲用離子水則可完全吸收。翁倩玉這種「己溺己饑」的世界觀人道精神，令人欽佩。

・峰道・

本港新聞

外圍減息影響・維持聯繫匯率

明起再降存款利息

減一厘一至二厘五

儲蓄存款逾五十萬元不給利息

恆生新造樓宇按揭利率減至六厘七五

（港訊）銀行公會昨日宣佈再度降低存款利息，減幅由一厘至一厘二五，不過少過五十萬元的活期存款利息，就保持不變。至於多過五十萬元的活期存款，銀行公會則建議不給予利息。

另外，滙豐、渣打及恆生銀行同時宣佈將最優惠利率減低半厘，由六厘半至五厘半；恆生銀行同時宣佈將樓宇按揭利率七厘二五減至六厘七五，建築期內樓宇由六厘七五減至六厘二五，上述各項減幅全部由下週一起生效。

滙豐銀行總經理雷與悟表示，今次減息乃由於現時市場銀根鬆軟、資金充裕，加上對港元有投機者活動，銀行公會遂進行減息。

由於政府強力支持維持聯繫匯率，滙豐亦相信聯繫匯率對本港的安定乃起了有利的作用，故此滙豐亦贊成減息。

雷與悟強調，在利息偏低的情下況，滙豐行已盡可能令小存戶受損害，故此凡五十萬元以下的存戶，依然可以獲得一厘半的利息。

恆生銀行董事長利國偉認為，銀行公會減息是必然的，主要是因為本港近日法國、德國及荷蘭等地方減息影響。

利國偉昨日在一個公開活動後表示，本港的金融活動均受國際市場的影響，因此外圍減息，定會影響本港。

對於減息會否最後演變成有負利率出現，利國偉認為這個問題目前尚言之過早。

另外，他認為本港的聯繫匯率是要維持的，且要維持在七點八。他贊成財政司的看法，就算產生通貨膨脹，亦要維持聯繫匯率制度。

副金融司任志剛表示，由於在上週減息半厘後，海外資金繼續流入，以致銀行同業拆息一直徘徊在低水平，因此銀行再有減息的必要。

任志剛表示，雖然不少外資流入是估計本港聯繫匯率是會改變，但他重申港府聯繫匯率不變的立場，而港府是不惜以繼續減息來支持聯繫匯率。

任志剛表示，雖然港府不惜以負利率來支持聯繫匯率，但由於目前美元兌港元利率仍維持在七點七水平，與聯繫匯率水平相差不遠，因此在目前水平而言，負利率仍是言之過早。

他並指出，由於目前匯價仍維持在較穩水平，因此今次減息，最主要因素是近期銀行同業拆息一直處於低水平。

現階段毋須實行負利率

續對港元進行投機

可能徵收存款費用

財政司強調無意取消聯繫匯率

（特訊）財政司翟克誠重申，目前絕對無意取消港元和美元的聯繫匯率制。而負利率在理論上有可能出現，但他不願意預測本港銀行會否出現負利率。

翟克誠昨日參觀元東區海底隧道工程後表示，雖然美元疲弱，香港目前的經濟情況仍然強勁。但他預期本港稍為過熱的經濟情況，將會稍為冷却。

他重申港元不會擺脫與美元的聯繫，而被問及將港元與一批貨幣掛鉤的弊處時，他說這是一個非常複雜的問題。

被問及本港銀行會否出現負利率，他只表示，負利率在理論上有可能出現，但不願預測本港銀行會否出現負利率。

翟氏又說，大型的工程如東區海底隧道等，可體現了市民對香港前途的信心。

（港訊）金融司林定國表示：現階段仍毋須實行負利率，不過，如果投機者繼續對港元進行投機活動，就會有可能向這些投機者徵收存款費用。（般）

翟克誠重申無意取消聯繫匯率制。

存款類別	利息　新	舊
五十萬元以下儲蓄存款	一厘半	一厘半
五十萬元以上儲蓄存款	無息	一厘半
廿四小時至七日通知	半厘	一厘半
七天定期及十四天定期	半厘	一厘七五
一個月、兩個月定期	一厘二五	二厘二五
三個月、六個月定期	二厘	三厘
九個月定期	二厘二五	三厘二五
一年定期	二厘七五	三厘七五

美以貿易差要求港元升值不能接受

去年香港人購買美國貨

每人平均約五百60美元

美國人購香港貨平均祇三十四美元

（香港中國通訊社十二月五日電）半個月以來，在國際炒匯集團利用美元匯價呈現弱勢的情況下，大量吸入港元，使港元堅挺，從而達到迫使港府改變聯繫匯率的目的。

港府財政、金融機構的決策者翟克誠、林定國、任志剛先後發表聲明，強調聯繫匯率不會改變。任志剛甚至說，為了穩定聯繫匯率，不惜採取「負利率」手段，但他又說，目前距離需採取這一手段為時尚遠。

香港政府一九八四年九月執行聯繫匯率的目的就是為了穩定港元匯率，目前港匯指數為一〇二點八，比一九八四年九月底的增長主要靠產品出口所帶動，近二年香港出口業蓬勃發展，港元由強變弱，只是其中一個有利因素，更主要的因素是港貨質量有所提高而增強競爭力以及在拓展市場方面有成效所致。所以在實行聯繫匯率後，港元隨美元強勢時，香港也沒有因貨幣升值對經濟發展造成不利而改變聯繫匯率。因而制定聯繫匯率的目的只是為了穩定港元匯率而已。

香港同美國的貿易出現順差是長期以來形成的，並不是最近四才年出現的。同時這個順差只佔美國貿易逆差總額的百分之三而已，何況美國市場在香港出口額的百分比已由去年的四成五下降到今年的三成八。必須強調的是香港對來自所有國家和地區的商品是實行全面開放政策，而且以人口計算，香港人購買美國貨品的數量在全世界所有國家和地區中是最高的，去年每人平均達五百五十八美元，而美國人去年平均購買香港貨品只有三十四美元而已。美國官員以香港美國貿易出現順差為理由要求港元升值，是不能接受的。國際炒匯集團必將錯誤估計香港政府會在美國的壓力下作出讓步。

港元同美元的聯繫匯率有利於美國資本在香港加強投資、發展業務。美國近幾年來在香港擴大其經濟影響力，並長期以來成為香港最大的外來投資者，估計已達七、八十億美元，每年獲取十億美元左右的純利，香港人並沒有限制美國資本擴大投資，而是相反。加強香港美國經濟貿易關係，對雙方都有利。國際貿易保護主義不僅是保守、落後的政策，而且從實質上講，對美國本身也不會有益處的，因為受到美國保護主義嚴重損害的香港是沒有能力購買像過去那樣多的美國貨品。

財政司視察獲悉將提早四個月完工

東區海隧進展理想

可望89年十月通車

（特訊）東區海底隧道建造的公司代表指出，該條隧道在去年八月動工，原於九〇年二月竣工，但若依照現時的工程進度，東區海底隧道的車道和鐵路，可望於八九年十月通車。

財政司翟克誠昨日（星期六）視察東區海底隧道工程。

路政署負責該項工程的政府工程師湯納，新香港隧道有限公司代表唐信，東區海底隧道項目管理有限公司代表柯家威陪同翟氏巡視各地盤。

東區海底隧道將設有行車道及地下鐵路，新香港隧道有限公司根據一項與政府的私營專利協議，為政府興建這條隧道，建築費約三十八億元，承建商包括日本的熊谷組株式會社、香港的保華建築公司及英國的利利建築有限公司。

工程於一九八六年八月開始，並擬於一九九〇年二月竣工，但是，翟氏得悉，若果依照現時的工程進度，東區海底隧道的車道及鐵路，可望於一九八九年十月通車，比原定計劃早四個月。

翟氏參觀了新藍田地鐵站及公共交匯處的建築工程，該地鐵站上蓋將有私人樓宇發展，預料可容一萬四千五百人，首批單位入伙日期與東區海底隧道正式通車時間接近。

翟氏對於興建巨形混凝土沉管環節的進度尤感滿意，該等沉管環節是在茶果嶺石礦場中一旱塢中建造。

五條沉管環節已建造完成，另外五條將可於本月底在旱塢被注水後，浮出海面。

沉管環節每條重四萬二千噸，它會暫時停泊在將軍澳，然後沉放於橫跨鰂魚涌與茶果嶺之間的一條特別挖掘的海底槽道。

第一條沉管環節已沉下海底槽道，另一條將於本月稍後沉放。

翟氏最後參觀新鰂魚涌地鐵站之隧道，該條須要鑿穿堅石的隧道的直徑是七點六米，現時承建商正於其表面鋪上混凝土作保護，為地下鐵路鋪軌的工程預期於一九八八年六月動工。

東區海底隧道乃本港同類形工程中最龐大的一項，當工程完成後，將成為本港基本交通設施重要的一部份，可減輕現時極需舒緩的海底隧道的交通量。

當大老山隧道於一九九一年完成後，將會有一條雙程中間分隔道路，經正在建築中的新觀塘繞道及東區海底隧道，將新界東北部的大埔及沙田與港島市區連接起來，隧道工程的主要設計顧問是費爾文雷士（遠東）有限公司。

社會政治環境更勝香港

携二十萬當地幣值

可投資移民新西蘭

商業移民須技術經濟對該國有助

入境證可四年無限次出入

（特稿）新西蘭位於澳洲以東約二千公里，面積約相等於日本。全國人口共約三百二十多萬，其中約有三萬餘人口為中國人。從香港只需約十小時的飛行時間，便可直航到達新西蘭工商業中心奧克蘭。

新西蘭是自由選舉及奉行英國制度之國家，有完善之國會議院及一切文明國家之法制。英語為法定語文。該國農牧業發達，居住環境多以歐美獨立式洋樓為主，其中的天然優美風景更令人心曠神怡，誠為安居樂業的理想居處。

新西蘭駐港商務專員雅倫．莊士敦，昨天出席由志良投資主辦的新西蘭投資移民研討會，指出移民該國可通過兩種不同途徑。直接投資及商業移民投資。前者為直接携帶資金二十萬新西蘭元（超過一百萬港元）往該國投資，後者則為申請者必須在技術上及經濟上能迅速及有效地協助該國，作進一步發展。

莊士敦又指出，新西蘭當地有很多吸引外來移民的條件：該國經濟及政治狀況十分穩定；沒有任何外匯管制，資金可以隨時流出及流入；近年日漸減少大量進口證及稅率；在勞工利益方面，現已成立一新工會條例及一勞工法庭管理勞工。除此以外，法庭內設有開放陪審團，更有一專門調解種族歧視的仲裁處，社會上自由空氣濃厚，人民有言論自由權利。稅務方面，資產增值毋須繳交資本增值稅。

綜觀上述各項優點，莊士敦表示該國社會及政治環境的優越性，較香港有過之而無不及。

研討會的主辦機構發言人表示，申請前往新西蘭移民投資人士可以自行申請或是通過專業顧問公司，該國政府會按各申請人不同工作經驗和背景作個別審核。假如移民申請一旦獲得批准，必須於十二個月內動程到新西蘭。入境後，即由當局發出入境證，適用於四年內無限次數之出入境。期滿後，在有需要情況下，可申請要求當局更換另一個四年之出入境證。（倩）

教育一週

李越挺於在職教師進修課程稱

教署考慮助學校辦

在職教師訓練活動

以配合鼓勵學校進行課程研究上建議

謂教師參加複修課程有助於專業發展

教育署署長李越挺昨日對一批參加在職進修課程的教師稱，從事教育事業，是需要不斷發揮其專業才能。因此，所有教師必須經常接受各種在職訓練。

李氏在香港大學舉辦的一九八八年度在職教師進修課程開幕禮致詞時，讚揚籌辦該課程的管理委員會能充份考慮教師現時在課室所面對的挑戰及教師就他們的需要而提出有關該項課程的意見。該項課程昨日在香港大學黃麗松禮堂舉行。

李氏話，教育署非常樂意提供直接支持與該進修課程，這包括鼓勵教師參加，介紹有關該項課程的資料和半費或全費資助教師參加該項活動。

他並指出，該署的教育語文學院、教育學院和訓練組皆不斷致力，為教師提供進修課程。

李氏話，該署的輔導視學處在去年會為一萬九千三百多名中小學教師舉辦課程達七百五十六項。該等課程大部分是和課程及學科有關，其中亦有不少是關於跨越課程性質及和公民、德育及性教育等有關。

此外，教育語文學院亦於一九八二年開始，為有經驗的教師舉辦進修課程，目的為提高中小學中英語文教學的專業水準。到目前為止，已有二百七十七名中學、及二千八百九十八名小學的語文教師參加這些課程。

李氏又話，該署的教育學院經常舉辦教師複修課程，而訓練組亦有為學校校長及教師舉辦專業發展研習課程。

李氏指出，辦學團體為其所管理的學校舉辦研討會，並每年撥出一日供教師進行研討，這些都會是欣慰的發展。

李氏表示，他將會深入考慮如何進一步協助學校在校內為教師舉辦在職訓練活動，以配合鼓勵學校進行課程研究的建議。（子）

港大教育學院與校外課程部合辦

三屆在職教師進修課程

二月開始範圍六十二項

王賡武博士呼籲學校鼓勵教師參加

香港大學教育學院與校外課程部，合辦第三屆在職教師進修課程，將於一九八八年二月開始，課程範圍廣濶，包括六方面共六十二項。

該課程昨日舉行推廣典禮，介紹在職教師進修課程的性質及本屆課程內容，出席致詞者包括港大教育學院院長莫禮時博士、港大校長王賡武博士、教育署長李越挺、港大校外課程部主任李鍔教授及港大教育學院師範學系主任曲伯仁教授等。

王賡武校長致詞指出，在職教師進修課程在海外教育界已日受重視，香港也不例外。可惜，現時香港在這方面的發展還不足夠。不少教師在開始他們的教學生涯以後，就沒有進一步接受教學專業訓練。其中一個原因，部分學校因為恐怕教師參加在職訓練後，可能造成人手不足等問題，而不願他們參加。但是從長遠來看，讓教師參加在職進修訓練，仍然有一定好處。

他呼籲所有校長應該鼓勵屬下教師，儘量參加在職進修課程，從而掌握新的知識和教學方法，提高教學水準。

王校長稱，港大幾年來推出的在職教師進修課程都不敷需求，許多申請由於額滿，而未能如願入讀。

港大教育學院院長莫禮時博士稱，在職教師進修課程在一九六六年開辦時只有十四個課程，一九八七年就增加到卅五個課程，到了今屆大幅擴大到六十二個課程。

六十二個課程分屬於六個方面，計有（一）公民、社會及品德教育。（二）電腦教育及微型電腦應用。（三）語言及傳意。（四）學校規則及行政。（五）學校及教師發展。（六）理科教育。

莫禮時又稱，目前未受教育專業訓練的學位教師佔總教師人數四成，數字上有上升的趨勢。

在職教師進修課程成立的目的，莫氏稱有三點：（一）幫助教師解決在教學上可能面對的問題。（二）提供有系統的專業訓練。（三）增進教學技巧和灌輸新的教學知識。

港大校外課程部主任李鍔教授，要求政府及校方進一步增加對該項課程資助經費，並給予學歷的承認。提到該項課程將來的發展，他更進一步呼籲其他學術機構舉辦類似進修課程，配合在職教師的專業需要。（子）

設基金會接管東亞大學

仍待澳督批准將有結果

接管後除解決債務更加強校內設施

林達光謂基金會屬獨立不影響行政

澳門東亞大學校長林達光教授表示，澳門有關方面設於基金會接管該大學的問題，現仍待澳督的答覆，他相信很快會討論出結果。

林達光校長昨（五）日主持東亞大學第十一屆頒授學位典禮後稱，基金會接管該校，除可解決該校的債務，並會加強校內設施和聘請更多專家學者任教席，同時，該校將開辦更多新課程，為澳門培訓人才。

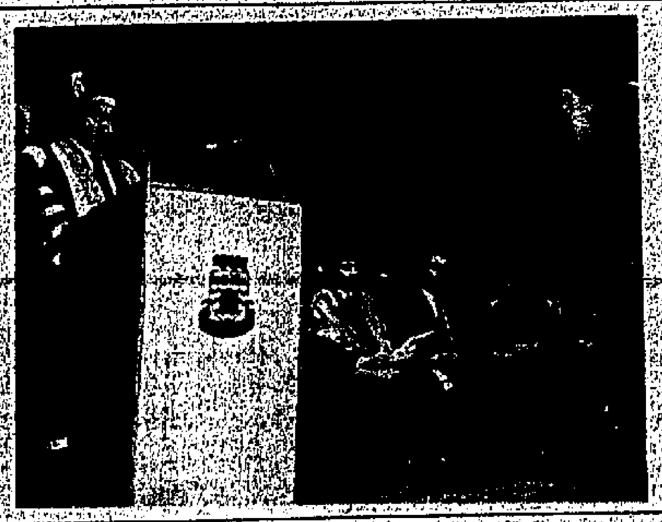
他說，基金會是獨立的機構，接管該校後，亦不會影響校內行政，教職員的職位不會改變。他稱，大學若沒有獨立性，則沒有學術自由，對教育人材有很大影響。

林校長又稱，基金會籌備經費一億三千萬元。至於東大債務的數額他則表示不便透露。

林達光校長於該校學位頒授典禮上致詞稱，東亞大學實際上構成澳門的重要財富，這是因為，它是個國際性的大學，從海外吸收了很多學生與學者，這豐富了澳門的學術及文化生活並提高了澳門的聲望。大學並逐步擴展到新的教學和學術研究領域。

他說，近一年雖然大學的資源有限，仍把澳門的需要作優先考慮，重點之一，開辦了教師專業訓練課程，而澳門研究所和葡語研究中心已展開活動。另外，大學與里斯本大學正協商創辦葡國與澳門法律課程，進一步的合作主要有公共管理、電腦及工程等等專業發展。

學位頒授典禮假該校文化中心舉行，紐西蘭歐斯大學校長華德士博士（DR. THOMAS WATERS）獲頒贈理學榮譽博士學位。此外，四百三十六名分別來自研究院、公開學院及預科學院的畢業生，獲頒授碩士學位、學士學位、副學士學位和文憑。（永）



澳門東亞大學校長林達光教授主持該校第十一屆頒授學位典禮。

St. Louis Group Of Schools

聖類斯教育機構

功課督導班

目　　標：由經驗教師指導及督促學生完成學校每日指定家課，溫習校內所教課程和準備校內及公開考試。並提供有效讀書方法，培養學生學習興趣，以鞏固學業基礎。

班　　級：小學 P.1－P.6　中學 F.1－F.3

上課地點：

香港大道西428號3字樓（松桂書院）　5-403882

香港鰂魚涌太古城（地利亞）　5-681134

香港華富邨華富道55號（利瑪竇）　5-513501

香港灣仔駱克道237號（聖類斯）　5-720256

九龍官塘月華街19號（地利亞）　3-422289

九龍官塘協和街223號（利瑪竇）　3-893289

九龍美孚百老滙街80號（地利亞）　3-7439313

華僑日報　一九八七

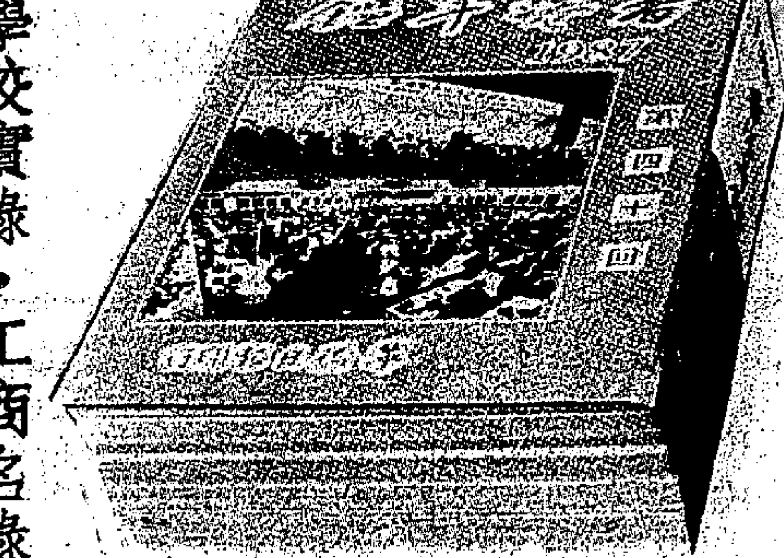
最新編印　第四十回

香港年鑑

詳述政制改革　全新街道地圖

商旅指導・人名辭典

學校實錄・工商名錄



全書六百餘頁　每冊五十五元

售書處：

香港荷李活道一〇六至一一六號　電話總機：五－四九一壹八一

中區分處：砵甸乍街香港華人銀行地下電話：五－二三一六三七

北角分處：北角渡華街一二七號地下　電話：五－六四〇六九三

旺角分處：旺角上海街四九七號地下　電話：三－八四〇七四九

油麻地分處：九龍佐敦道四四號左邊地下電話：三－六八七六八二

已訂閱者請前來取書

1988

香港年鑑

預約訂書單

敬啟者：茲依貴報優待辦法預定精裝一九八八年香港年鑑一冊，每冊定價港幣陸拾元正，（實交港幣肆拾捌元），茲將＿＿銀行第＿＿號劃線支票一紙付上，（支票請書明支付「華僑日報」並加劃線）祈將收據及「取書單」依址寄回為荷！此致

華僑日報社

訂書人＿＿簽名或蓋章

地址：

一九八七年　月　日

（注意：本定書單所訂優待辦法至一九八七年十二月底止，逾期無效。）

（無意定預者不須填此表）

1988

香港年鑑　各業調查表

（表內①至③項全用六號字登出免費）

①名稱	②地址	③電話	備註

請在本欄內填明：「醫療一覽」、「學校實錄」、「社團總覽」、「工商名錄」或某種行業，以便參考按類編入。

本項用六號字登出免費，若特別用四號方頭大字登出，一行限六個字收卅元，兩行限十二個字收五十元，最多限登兩行。

（請簡略列明有關行業以便分類編排。）

本號名稱請用四號方頭大字＿個字共＿行登出

本號願照章繳交排印手續費＿元正茲將＿銀行第＿號劃線支票（支票請書明支付華僑日報「香港年鑑」並加劃線）一紙奉上祈將收據依址寄回

（簽名或蓋章）　年　月　日

（名稱、地址、電話等項如有變更，請將新名稱、地址、電話函寄華僑日報出版部「香港年鑑」以便改正。）

華僑日報編印

1988

香港年鑑

已在編纂中　祈速將表填妥寄回以利排印

補查港九工商各業啓事

敬啟者：本報編印之一九八七年香港年鑑（第四十回）內有「工商」、「醫療」、「學校」、「社團」等名錄，早經分別寄出複查表，並蒙熱誠協助填妥寄回，至深感幸！現正陸續整理編纂中，為使因拆鋪遷移而無法收到該複查表者能夠補填，及使新設各業商行亦能將其名號列入，加強業務上之宣傳與聯絡，特將各業調查表在本欄刊登，以免遺漏，已接獲複查表者，亦希速將表格填妥寄回，至盼各界人士留意為禱！

商業專欄廣告

集中宣傳　費廉效大

每段：兩寸闊兩格高（即五寸位）每天收費七十九元，三天起碼，最大限刊（拾寸位）加色每寸另加三元，長期照計，不折不扣，上期收費，每日下午六時前截稿。

旅遊介紹專欄廣告

★方便讀者

★選擇旅遊

★刊登廣告收效最大

高價收買

清代至現代

名家字畫

聯絡電話

5-409056

華僑日報　救童助學

本港新聞

西區交通研究報告訂出 建議分三期改善
興建第七號公路屬長遠解決辦法 短期以擴闊路面遷移電車站為主

（本報專訊）政府聘請顧問公司研究，西區交通問題，而報告草稿已完，正由各政府部門作內部傳閱，相信可望在本年底或明年初提交中西區區議會諮詢。

本報獲悉：這份西區交通研究報告的建議包括短期、中期及長期的改善，預測至一九九六年時由南區之薄扶林所帶來之交通流量，足以令西區交通負荷極重，所以，政府有需要在未來數年內逐一加以改善，但最徹底的建議是興建第七號公路。

在一九八五年中西區區議會主席高漢釗曾提出文件討論過西區交通問題後，運輸署於去年接納建議進行研究，而其目標是為應付由現時至一九九六年的西區交通措施，並配合中區及半山的交通計劃。

目前西區交通非常混亂，故此，政府會率先考慮一些較為短期及中期的建議，以便緩和此區的阻塞，但最終之解決方法是興建第七號公路，與此同時，顧問公司亦就干諾道的交通流量，士美菲路的接駁街及干諾道西與薄扶林一帶的情況作出評估。

顧問報告又謂，西區上環堅摩區的人口預料至一九九六年時會增加三成，各項的服務需求自然倍增，但環顧現時區內的交通系統以「井」形流道，其運輸翻非常落後，加上在那時中西區的整體交通量會增加四成半，因此可預計南區與西區之道路所受之壓力極大。

顧問報告認為配合薄扶林管制區，故就西區現有的道路亦提出多項改善建議。

同時顧問公司建議的短期改善包括擴闊路面，重鋪電車軌，加強路面設計及遷移電車站，並會集中改善西區多條街道。（雛）

梁寶榮強調為達平衡區會作用 區會委任議員名單 待選舉結束始公佈

（特訊）副政務司梁寶榮表示，政府不會在明年三月區議會選舉之前公佈委任區議員名單，民選與委任比例有待明年二月白皮書公佈後定出。

梁寶榮在公民教育研討會開幕禮後指出，委任議員是為補足民選的階層代表，以平衡議會內有多個階層人士出席。

他又稱，由於明年一月便開始接受議會選舉的候選人提名，故此政府會首先公佈各選區的民選議席。

談及選舉舞弊及非法行為（修訂）條例，有立法局議員指立法過程太倉卒，而梁寶榮則解釋，八六年已成立工作小組討論，而今年初地方行政的初稿已交區議會討論，而由於要吸納市民對政制檢討綠皮書地方行政方面的意見，加上立法局在聖誕、新年假期休會，故時間顯得比較緊迫。

另外，梁氏說，透過委員會積極的推廣工作，公民教育在社會已備受重視。

梁氏指出當局除提供人手協助委員會外，在財政方面，委員會今年所獲得的撥款增加了百分之七十，由八六至八七年度的七十萬元增至本財政年度的一百二十萬元，顯示政府十分重視推廣公民教育。

副政務司梁寶榮昨在公民權利與義務研討會致詞。

期指投資者受創 多指當初被誤導

（港訊）十月一場股市風暴，令不少恆生指數期貨投資者在個人經濟及家庭生活方面嚴重受創。

幾位接受鑑錄集訪問的期指投資者，都指稱期指經紀當初誤導他們，令他們以為虧蝕到一定程度必被經紀平倉，不會惹來巨債。

他們亦抨擊期貨交易所在十月廿九日將現貨月買賣停板，及在廿六日禁止做新沽合約，都是亂改遊戲規則，將他們拖入深淵，今晚上七時○五分翡翠台播出的鑑錄集之中，各界人士亦會就此事發表意見。

區會掠影
旺角爭鬪文康設施 加強對付色情場所
仇振輝望來屆區會仍和諧合作

今屆旺角區議會已舉行過二十次區議會會議，十七位議員中，僅有六位能出席所有會議，而缺席率最高的兩位分別為旺角西的岑德安及市政局議員梁定邦，他們各缺席四次會議，另一位市政局議員陳國明及委任議員杜國鑾亦有三次缺席會議的紀錄。身兼立法局議員的陳濟強缺席會議共兩次。

根據資料顯示，五位委任議員中，僅一位是出席所有會議，相對下，其他四位，缺席最多為三次，最少的也有一次。

至於十位民選議員有一半出席全部會議，而餘下五位，缺席最多有四次，最少為一次。目前，旺角區議會的十七位議員是包括十位民選，五位委任及兩位市政局當然區議員。資料指出，在二十次會議均有出席的六名議員是民選的仇振輝，劉德琦，黃志明，葉明瀚，王元肯，與委任的黃業為會。

誠然，區議員出席議會的次數多寡，未必可以衡量他們在議會中的表現，但有關資料可否作為選民在投票前的參考，則有待選擇了。

另方面，區議會主席仇振輝回顧區議會運作稱，在未來工作上，區議員仍需跟進多項工作諸如爭取興建游泳池，緩跑徑，網球場，停車場……等，解決居民的需要。

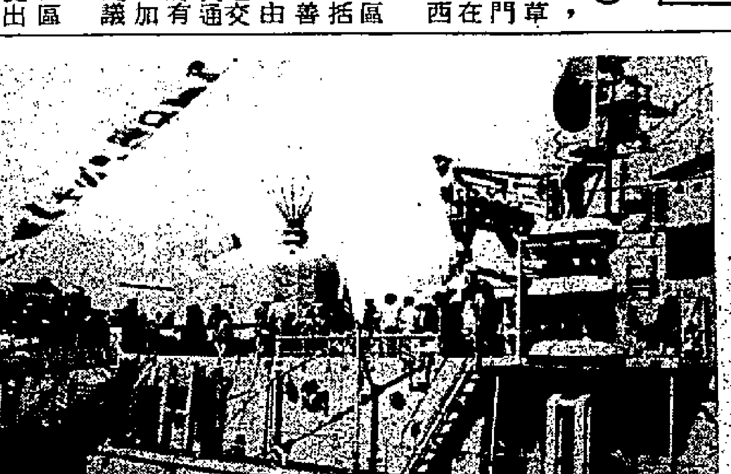
另外，他認為，大廈管理統籌小組工作迄今，已使區內多幢大廈的環境帶來莫大改善，因此，以協調角色出現已有此等佳績實難能可貴，與此同時，他建議當局全面進行檢討，考慮增加小組的職權範圍，由目前的協調更改為擁有主動職權，使小組工作效用推廣。

關於對付區內色情場所，他指出，立法程序稍為過慢，但除立法處理外，教育宣傳尚不容忽視，而區議會與區內三十三間教會的春、夏、秋、冬宜傳活動，相信可起一定作用。

仇主席稱，區議會近三年的工作非三言兩語可以述說，但當中有見及不見的工作成果，只有獲益的居民才有親身感受，不過諸如將堆滿僭建物的後巷搖身一變的詩歌舞畫廊已成為區內學校，展品的公開穿梭場所，而且居民也同時獲得環境改善。其餘的防止罪案運動，公民教育運動，政檢綠皮書民意蒐集與區節等莫不是將不同訊息傳達至各個區民，達到安樂家園建於斯——旺角的目的。

談及議員間的合作，他表示，沒有爭執是騙人，但議員們的針對事而非針對人，同時，議員亦會在大前題下達到共識和諒解。仇主席更語重心長希望來屆區議會亦能秉承此等和諧，團結合作，有福同享與有禍同當的風氣下繼續為居民謀取福利。

海軍日添馬艦基地開放 市民參觀艦艇目不暇給



添馬艦基地艦隻，公開讓市民參觀。

（特訊）一九八七年海軍日昨在添馬艦海軍基地舉行，由兩局議員譚惠珠主持揭幕儀式。

海軍日為期兩天，市民將可參觀「孔雀」及巡邏艇，皇家海軍陸戰隊第三突擊隊的快速堵截艇，「海騎」式橡皮艇及其他維修艦艇的設施，駐守石崗的皇家空軍亦會派出直升機作空中飛行表演。

另外，香港軍事服務團樂團、皇家香港軍團（義勇軍）樂團及啹喀旅軍樂團亦在現場演奏音樂，其他節目尚包括徒手搏擊及跆拳道表演。節目在今天上午十時至下午四時繼續，市民可利用假日到該處參觀。（慕）

旺角西洋菜街 一段列為禁區

（港訊）運輸署宣布：由星期二（十二月八日）上午十時起，旺角西洋菜南街由其與登打士街交界起至同一交界以北約四十五米止之一段路，將劃為每日上午七時至下午七時禁區。所有車輛一律不准在禁區內停車上落客貨。

由政府物色樓宇 籌設市區宿舍 供露宿者入住
料計劃會在明年實施

（特訊）社會福利署助理署長徐永文昨日表示，當局正在籌備設立市區宿舍，供露宿者入住，預計在明年可以開始實施。

徐永文昨日出席一有關露宿者的研討會表示，當局正籌備在市區設立少量宿舍，供露宿者入住，初步構思是在接近露宿者居住地方物色樓宇用租或購買方式，將樓宇改建為宿舍及特別有需要人士，尤其是年紀較大及特別需要照顧的人，若習慣後可再攷慮遷往其他地方或公共樓宇。計劃會在明年實施。

徐永文又表示，全港約有一千三百多名露宿者，社署在今年已成功協助一百七十多名露宿人士，而一百八十多個個案，尚在處理中。徐永文又指出露宿者是一個複雜的問題，涉及人身自由，居所供求及其他因素，要解決問題尚需政府、志願機構及社會人士共同合作。

研討會另一講者露宿者行動委員會主席馮偉則批評當局用各種不同途徑誤導市民，使市民相信不幸者的形成乃基個人因素。而且更製造複雜的服務程序，冷卻求助人士的慾望。他又批評當局及志願機構等並未重視「國際露宿者年」的意義，為露宿者解決困難。（慕）

今日文娛美食精選

大會堂——音樂廳：音樂晚會，由日本人俱樂部主辦，日本領事館贊助。下午七時。劇院，多元影像四聲道闊銀幕巨製「大趨勢——邁向二〇四七」由突破機構主辦。下午二時卅分，五時及八時。

徐健國畫展覽

展覽館：徐健國國畫展覽。上午九時至下午八時。演奏廳聖經座談會。上午九時。國際事務社主辦學術講座，中午十二時。學海書樓主辦國學講座，下午二時。馬文輝主講海德公園講座，下午四時。北會議室，基督徒集會，上午九時卅分，南會議室，鐘山畫院主辦繪畫班，上午九時。香港市民互惠促進會主辦人生哲理講座，下午二時。

高山劇場——第六屆新星新聲演唱會。藝穗會——石頭彩畫展。城市藝廊——馮敏兒個展。牛池灣公共圖書館——「兒童月攝影展」得獎作展出。

中國文物展覽館——中國古代科技展。

藝術中心——丹青閣書畫苑師生作品聯展。

茶具文物館——「清代宜興茶具」展。

香港藝術館——香港水墨畫展。

香港博物館——「香港偶戲」展覽。

太空館——放映全天域電影「大瀑布」，及天象節目「月球之謎」，「穿梭機」回顧與前瞻展覽。

沙田大會堂——展覽廳，兒童及青少年書畫展覽，由沙田文化藝術中心主辦，文娛廳：電影

「仙樂飄飄處處聞」，由香江映社主辦。演奏廳：豹劇團基金粵語演出「羅生門」。

沙田恒安邨商場——話劇「爸爸離家上街去」，由沙田話劇團演出。

荃灣大會堂——演奏廳：美國金弦樂團與香港青年交响樂團聯合演出之綜合音樂會，晚上八時，文娛廳：十二月電影精選「曝光」，晚上八時，十四週年紀念音樂會，由學朗誦主辦，下午二時，展覽廳：區域市政局渡假營地及水上活動中心匯展。

冬日特飲繽紛

富豪機場酒店預備了六款色彩繽紛，可口怡神的雞尾酒，包括永恒之星——以香檳，石榴露及鮮橙汁混合，楊春白——混和香檳，蜜瓜汁及車厘甜酒，快樂天使——混和了香檳，君度甜酒及葡萄氣酒。

海港酒店共OBBY LOUNEE推出金風送爽鮮蠔肥，選取上等肥蠔，調製別緻小吃。BOCARINOS扒房搜羅了各類臘味如，鵪，野禽等，製成別出心裁菜譜，菜譜內包括七道可口佳餚。

凱悅酒店的讀酒酒吧，創製芬芳濃郁的醇特飲。

灣仔合城酒樓，推出冬令菜式，如臘味糯米飯，蛇羹，竹枝羊腩煲，豪葱屈鯉魚，螺片西蘭花，炸子雞。

新同樂魚翅酒家，太史五蛇羹，正五蛇做，適年陳皮，三菇六耳，配以清而不膩上湯。

尖東富豪酒店，推出秋冬食譜——「游龍戲鳳食篇」。

體育

甲組足球賽今午荃灣上演 荃灣迎戰保濟
獲地利人和合作純熟勝算較高

甲組足球聯賽今日下午三時三十分於荃灣楊屋道球場展開荃灣對保濟一場賽事，裁判陳譚新，旁證周錫培，黃志雄。一時四十五分先上演主席盃青年軍賽事，荃灣對保濟，門劵分收二十及十元兩種。

荃灣 最近一仗與美孚法定時間竟以〇比〇踢和，僅在互射十二碼球時擊敗對手，毛病，中場盤扭過多，導致進攻節奏緩慢，未能趕上位於榜首的愉園。今仗佔有主場之利，若能除掉過往的老可是荃灣雖然腳法細膩，技術似較勝一籌，但於上仗對美孚一戰看來，幾次絕好的入球機會皆不能把握，予對方致命一擊，徒然空嗟興嘆。此是今日對保濟，必須特別注意的，足球賽事，任你場中踢得如何漂亮華目，若不把球射入網窩，終究沒有作用。

荃灣自本季開賽以來，七戰只得七球，平均一仗只入一球，可以知道，荃灣的進攻本錢實非雄厚，加以本季聯賽漸有守勢足球之傾向，若保濟今日亦來一仗以守為攻，恐怕荃灣以主場之利亦不會佔很大便宜。

然而，歸根結底，荃灣仍是有勝保濟的條件。

保濟 最近先後與東方及星島，中前的推進漸有起色，實力無疑是有進步，可惜後防人腳卻一變再變，影響防守力量，若遇上攻力強勁之隊伍，後果委實堪虞。

可是，今天出戰的荃灣並非上述攻力強勁之隊伍，若保濟打穩陣腳，先穩住後防，再圖突破，或許可以收到一些效用。

只是於上仗對東方一戰來看，保濟的中路防守實在經不起嚴厲的考驗，少了身材高大的朱德鳴，而且譚瑪士亦看不出有什麼突出的速度及腳法。

新加盟的陳國樑，與傅振邦雖然可以增加保濟前頭的攻力，但如果沒後防有力的支持，以及中場的輸送，打開勝利之門還是不容易。

總括而言，荃灣憑着主場之利，獲勝機會顯然較優，但漸有進境的保濟，亦未嘗不可以力挽狂瀾。（成）

兩隊可能陣容如下：

荃灣 何國良 雷達華 王棕明 吳錦華 蔡育琢 劉應全 劉寶華 張育生 鄧偉善 曾偉忠 馬必雄

保濟 黃覺恩 朱雨大 譚瑪士 馮志明 溫國雄 龍志成 黎北雄 碧加斯 傅振邦 陳國樑 李滿華

紐約網球大師賽漸晉高潮 碧加漸起望重聲 有色能振威
改變陋習願接受教練臨場建議

（美聯社特稿）二十歲，兩度奪得溫布頓錦標，擁有家財數百萬、性感象徵和國家英雄的西德碧加，現在耳邊卻响起了一個問題，他究竟他有甚麼不妥？

從正常的角度去看碧加，他似乎沒有甚麼不妥，不過，碧加實在過着不正常的生活，也是一個不尋常的網球員。

記者與球迷都想知道的是，為甚麼他會在溫布頓大賽第二輪中敗給杜漢，又在美國公開賽第四輪中負於基拔，更要問的是為何他最近六個月中竟贏不到一項大賽。

碧加把這一埋都歸咎於左膝受傷，不過，他也認為精神壓力也是重要的因素。他說：「只有最頂尖的球員，例如蘭度，才能在球場上揮灑自如。每一次你踏足網球場，人人都期望着你能取勝，假如你落敗的話，人們便會懷疑你有甚麼困難。」

現在紐約舉行獎金高達五十萬美元的網球大師賽可說是為一年長的韋比斯高格林披治循迴賽的最顛峰，最近努力掙扎以股疾復往日雄風的碧加渴望能夠有優異表現，在過去兩年，他都被蘭度擊敗。他認為在室內進行比賽，對優勝的他較為有利，而且他也習慣於在較柔軟的地面上作節奏較快的室內比賽。

至於問及他有沒有打敗蘭度的信心，他這樣說：「蘭度在最近的四、五個月內表現不俗，不過，也不能說是毫無敵手的。卡殊就曾在溫布頓中大賽打敗他，艾堡也在東京的比賽中擊倒他。在這次的比賽裏，任何一位球員都有獲勝機會，同樣，任何球員也有落敗可能。」

談到他敗於杜漢一事，他不以為然地說：「事實上，我早已忘記此事，對此事念念不忘的是其他人；我無論到那裏，人們總是向我問及這件事，總是不讓我完全忘懷這件事。」

上兩個星期才滿二十歲的碧加，關來心未更甚於緬懷過去，為了要補救在比賽中的失敗，最近聘請了布列特為教練。布列特並且同陪他到紐約參加比賽，他認為碧加精神方面比身體方面更需要改善。他這樣對碧加說：「在這個階段，你實際沒有甚麼弱點，勝負僅繫於腦海一念之間。人人都可以用正手發球和擊球，但在關鍵時刻能否打出

登喜路船主大獎 今在牛尾海決賽

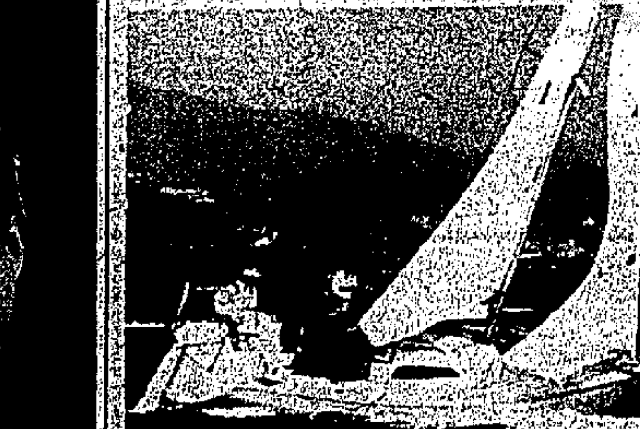
香港兩天帆船高手將在今（星期日）進行決戰，爭奪「登喜路最佳船主盃」之本地帆船賽最高榮譽。高德頓和奧士活均是身經百戰之好手，兩人在白沙灣對開之牛尾海上，定必施盡渾身解數，務求把對手擊倒。

昨天（星期六），七個國家的八艘賽船先進行廿八場初賽，至今天再進行十二場複賽，在週一便可計算成績決定冠軍誰屬。除了本港兩名好手較技外，其餘國家均盡遣精英參賽，包括參加今年初「美洲盃帆船賽」的一流高手：冠軍得主美國「星條號」船員鍾斯，紐西蘭挑戰者迪臣及其他加拿大、日本和泰國高手。

首天初賽是冒着烈風下進行，四十七海哩的風速就像八號風球般，把賽船吹得難於控制，使比賽在緊張之餘，更添上一番刺激。在每艘十二米長的賽船上的四名成員，都齊心協力與驚濤駭浪搏鬥。

高德頓在今年五月之「香港帆船公開賽」中，駕駛「企業號」挫敗強敵奪標，過去為「飛躍十五號」曾取得理想成績，不過在轉駛「企業號」後，卻為他帶來好運。

奧士活是「十二米帆船」的冠軍船主，在香港公開賽雖然不敵高德頓，但由於這項賽事一律採用十二米類帆船，使奧士活佔得形勢之利，兩人鹿死誰手實未可預料。



參賽船隻在大風浪下展開劇鬥。

紐約網球大師賽高手雲集 2—1 基拔反勝碧加
卡殊先後敗於艾堡及韋蘭特

（路透社及法新社紐約五日電）瑞典韋蘭特與捷克蘭度，週五雙雙進入五十萬美元網球大師賽的準決。

基拔 美國基拔以四比六，六比四及六比四勝碧加，減低了這位西德青年打入準決的機會。在這次循環制賽中取得二勝一負的基拔，有可能進入準決，除非目前一勝一負的碧加能在週六擊敗蘭度。

碧加 說：「如果我能兩盤挫他（蘭度），我會很高興，三盤贏他我亦高興。」

即使碧加能贏蘭度，亦只二勝一負，與基拔相同，這要看盤數的多寡定奪。

如果碧加不能進入準決，他說：「那麼我至少亦打贏了蘭度，有時打贏他比贏一項比賽更重要。」

較早時三號種子韋蘭特以七比六（七比三），六比三勝柏卡殊。

韋蘭特 與同勝出兩場，無負，週六艾堡均兩人將碰頭，艾堡週四以直落兩盤勝捷克梅西，進入準決。

梅西 將在安慰賽對卡殊，勝者可多得兩千美元。

干諾斯因為重傷風，感到呼吸困難，未能打完賽事退出，四號種子干諾次盤以二比零領先，但當蘭度以四比三反超前時，干諾斯就離場。

在這項八人賽中排名最低的基拔證實能再次打敗「神童」碧加，在首盤失利後連取回兩盤，以四比六，六比四及六比四勝出，今次是基拔第三場打敗碧加。

在兩小時半的激戰中，碧加的強勁發球不聽話，他幾經辛苦取得三個破局（基拔取回兩個破局）先勝首盤，但在第二及第三盤就不能保持下去。

碧加談到基拔時說：「他很難應付，他並沒有花很大勁，但反擊很好，打得十分有頭腦」。

世界排名第三的韋蘭特花了將近兩小時才能擊敗溫布頓冠軍卡殊，卡殊週三已敗於艾堡一仗。

韋蘭特與卡殊之戰，雙方打法各異，但均有高質素的表現，卡殊在網前截擊八面威風，仿似特技，絕不放過主動進攻之機，而韋蘭特則由底綫擊出清脆的越身球。

韋蘭特在第五局取得重要的破局，以五比三領先，在第九局有三個破分在手，但卡殊反擊，反超前六比五，並且取得一個終盤，但為韋蘭特追六比六平手。

在決勝局中，韋蘭特控制大局，以七比三勝出。卡殊費九牛二虎之力仍失首盤之後，已經身心透支，次盤韋蘭特以三比一領先後，於直奔勝利。（揚）

賽事採三循環制，每組的勝利者會在星期日作一賽。所有比賽都採三盤兩勝，但星期一晚的決賽例外。該晚的決賽採五盤三勝制。（手）

港中華基督教青年會辦 青年康體領袖計劃
推展康體活動學習裁判技能

香港中華基督教青年會為增進青少年的健康及增強其體質，將於今年十二月開始籌辦一「青年體康領袖發展計劃」。此計劃包括三項目：一、訓練及組織田徑、游泳裁判隊。二、訓練及組織體能測試隊。三、設立「青少年體能發展獎勵計劃」，其用意為鼓勵青少年鍛鍊體魄，增強體質，達至完全人格之發展。

田徑、游泳裁判隊訓練課程由香港業餘田徑總會協辦。香港中華基督教青年會將於十二月廿八至卅日假香港中文大學先舉辦田徑裁判隊訓練課程講座，並於明年一月至三月進行實習。完成課程之學員將獲頒由香港業餘田徑總會發出之證書。游泳裁判隊訓練課程亦將於稍後時間舉辦，此等課程之對象為十六至廿五歲之在職或在學青年。

其次，體能測試員訓練課程之目的在於培訓體能訓練之測試人員，內容包括體能訓練的基本概念及理論，五項體能測驗之示範及實習，訂於十二月十二日假中文大學體育館舉辦。學員於課程完成後可加入香港中華基督教青年會體能測試隊。

青少年體能發展獎勵計劃目的在於鼓勵青少年鍛鍊體魄，透過多項體能鍛鍊及定期測試，使參加者體能上達到一定水平。此計劃所選用之體能測試程序是採自美國德薩斯州健體研究學院所提供者，其內容包括：跑步或步行一哩，一分鐘仰臥起坐、引體上升、身體柔軟度測試及皮下脂肪測試。

參加者通過考核而能達到規定標準，將獲頒贈嘉許證書，而該證書同時亦為上述學院所認可。

各有關詳情可致電三——七七一九一一一，五——四〇〇五二六，〇——二〇〇二六六查詢。（成）

香港亞洲飛靶射擊錦標賽
中共王仲華個人雙向賽掄元
台灣蔡白生僅以一環落後居次席

（特訊）中共與日本這兩個亞洲射擊強國在經過兩天比賽後，在多向飛靶隊際賽中同以二百七二環並列榜首，至於誰是冠軍，仍有待最後五十發射擊完畢才能定奪。

中共隊首天表現比不上日本隊，幸好次天有較佳表現，遂能逐漸直逼日本，南韓則以二百六八環排於第三位，東道主香港以二百四三環居於第五位。

多向飛靶個人賽方面，中共李京龍九五環，日本木村洋一九四環，南韓金鍾一則九三環，冠亞季的相環只相差一環至二環。

雙向飛靶賽方面，日本比南韓多出六環，成績是二百七十二環，看來錦標是囊中物，台灣次天的表現突飛猛進，以二百六五環跳升第三位。中共則由第二位跌至第五位，但該隊王仲華與台灣蔡白生、日本根本之義同以九三環名列榜首。

（美聯社五日香港電）中共王仲華去年八月在北京舉行的亞洲射擊錦標賽奪得金牌後，已取得漢城奧運四十名參賽者的其中一個席位，他昨日在此地舉行的雙向飛靶個人賽又奪一面金牌，成績是一四〇環，台灣蔡白生以一環之差居次位。

參加此次比賽的射擊手來自中共、台北、印尼、日本、南韓、科威特、馬來亞、菲律賓、沙地阿拉伯、新加坡、泰國和香港等。（李）

十四屆亞洲男子籃球賽 亞視週一起播映
潘克廉顧紀筠等担任主持

十六支亞洲國家籃球隊角逐明年奧運會亞洲區代表權之「第十四屆亞洲男籃錦標賽」，亞洲電視將於下星期一（十二月七日）起，一連五晚，由晚上七時零五分至八時，安排在黃金台獨家播映。

茲將播映之籃球賽事及日期列如後：

星期一（七日）——海峽兩岸男子籃球隊首次交鋒之中國對台灣。

星期二（八日）——準決賽之中國對日本。

星期三（九日）——準決賽之南韓對菲律賓。

星期四（十日）——季軍爭奪戰之日本對菲律賓。

星期五（十一日）——冠軍爭奪戰之中國對南韓。

節目由本港籃球界知名人士：潘克廉及顧紀筠担任節目主持，陸尚雄監製。

「第十四屆亞洲籃球錦標賽」是亞洲男籃兩年一度的最大型比賽，而本屆錦標賽也是明年奧運會亞洲區的預選賽，獲前兩名的隊伍將進入奧運會的決賽圈，故此今屆的比賽過程異常激烈。而萬千籃球迷今次能安坐家中，透過華光幕細心欣賞這個高水準之籃球競賽。

奧運乒乓亞洲區預賽 許素虹余錦佳敗陣
許增長李根相石田清美進軍漢城

（法新社四日東京電）中共許增長，北韓李根相及日本石田清美俱在周五的乒乓球亞洲區預賽勝出，獲得明年晉軍漢城奧運資格。

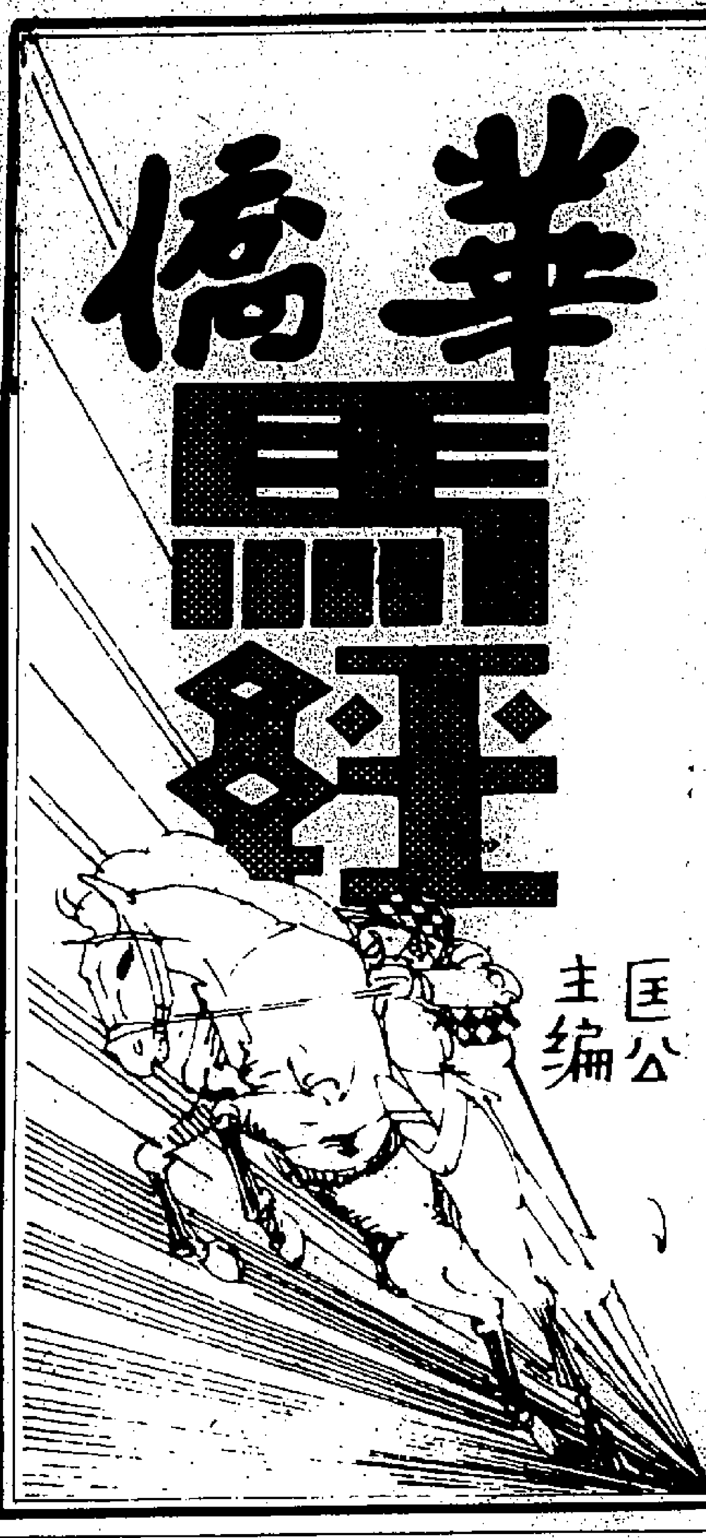
男子單打比賽共分四組，許增長在丙組以三戰全勝名列前茅，李根相在丁組雖曾負於日本小野誠治，但仍能以第二名資格出綫，晉級準決賽周。

根據現行條例，每個國家只能派三名選手參加奧運，而在這次預賽中，女子選手前五名，男子選手前九名均獲晉級奧運資格。

中共許增長及北韓李根相均在此次預賽中晉級八強，故自動獲得晉級奧運資格。

女子單打分兩組比賽，石田清美在乙組全取四仗，奪得第一名，肯定可以前赴漢城參加決賽。至於香港兩名女選手，許素虹及余錦佳，已告敗陣，無緣參加漢城奧運盛事。（李）

麗宮
大滿特滿 體拜請早
冤鬼捉人伊
定請座選 不見宣童



昨日沙田八場賽事電算機表

第二十次賽馬　1987年12月5日　（星期六）　沙田　（好地）

第一場　新馬　一二〇〇米（第一口孖寶首關）（連贏位）（三重彩）

馬號	馬名	評分	負磅	騎師	排位	馬廐	沿途走位	距前馬	距頭馬	賠率	獨贏（元）	位置（元）
②	永恆之磐		126	甘寶棠	⑦	摩	5 5 1	冠軍	冠軍	3.3	1,288,290	1,014,590
④	海寶石		126	胡活士	⑥	方	3 1 2	一馬頭	一馬頭	3.6	1,173,210	675,260
⑧	旋風		126	李森	④	施	9 9 3	2½馬位	2½馬位	23	181,780	145,210
①	常山鳳		126	范雲斯	⑤	甘	4 3 4	2½馬位	4¾馬位	7.1	600,730	367,700
⑥	新力度		126	告東尼	②	簡	2 2 5	半馬位	5¼馬位	8.4	505,660	250,220
⑨	世界和平		126	麥磊	③	岳	1 4 6	一馬位	6¼馬位	22	191,490	133,610
⑤	星圖		126	徐貴良	⑨	洲	7 7 7	半馬位	6¾馬位	18	232,960	158,150
⑦	電腦金剛		126	陳柏鴻	①	歐	6 6 8	一馬頸	七馬位	4.7	898,100	594,980
③	皇寶		126	華卓良	⑧	施	8 8 9	五馬位	12馬位	56	75,460	63,090
										總票數：	$ 5,147,680	3,402,810

時間：24.4　47.8　1.14.1
23.4　（26.3）
勝負距離：冠軍勝亞軍一馬頭　亞軍勝季軍2¼馬位
連贏：$ 62.80　三重彩：$ 892.00
獨贏：$ 33.20
位置：$ 13.30　14.90　32.70

第二場　第四班　一四〇〇米（第一口孖寶次關）（連贏位）（第二口孖寶首關）（三重彩）

馬號	馬名	評分	負磅	騎師	排位	馬廐	沿途走位	距前馬	距頭馬	賠率	獨贏（元）	位置（元）
①	皇牌殺手	71	134	羅德權	②	登	8 9 10 1	冠軍	冠軍	1.9	5,170,370	2,731,440
⑦	香港之星	57	125	陳柏鴻	⑨	歐	7 5 6 2	1½馬位	1½馬位	6.1	1,671,510	1,248,490
④	香港之寶	63	131	告東尼	③	洲	4 8 7 3	一馬頸	1¾馬位	15	683,560	341,510
⑩	托福	53	116	謝偉豪	①	簡	1 1 1 4	一馬頸	1¾馬位	7	1,463,390	1,226,390
⑨	金沛源	53	121	胡活士	⑦	方	5 6 5 5	1½馬位	3¼馬位	14	725,110	492,610
⑤	麗碧	61	129	甘寶棠	⑥	摩	3 2 4 6	1¼馬位	4½馬位	18	559,300	338,880
③	東遊記	64	129	李易學	⑤	張	6 4 3 7	一馬頭	4½馬位	25	407,030	259,880
⑧	彩雀	56	124	李森	⑩	施	11 10 8 8	2½馬位	七馬位	17	602,780	455,430
⑪	銀寶	50	118	賀蘭杜夫	⑧	夏	2 3 2 9	一馬頭	七馬位	62	163,500	159,330
⑥	眞好嘢	61	129	彭瑪	④	安	9 7 9 10	一馬頸	7½馬位	36	281,020	179,440
②	鴻山	67	135	麥磊	⑪	岳	10 11 11 11	2½馬位	9¾馬位	16	631,960	410,380
										總票數：	$12,359,530	7,853,780

時間：13.9　35.5　59.0　1.25.2
21.6　23.5　（26.2）
勝負距離：冠軍勝亞軍1½馬位　亞軍勝季軍一馬頸
連贏：$ 59.60　三重彩：$ 979.00
獨贏：$ 19.80
位置：$ 12.70　15.80　31.40
第一口孖寶派彩：$ 72.00　安慰獎：$ 31.90

第三場　第四班　一四〇〇米（第二口孖寶次關）（連贏位）（第三口孖寶首關）（三重彩）（孖Q首關）（六環彩第一關）

馬號	馬名	評分	負磅	騎師	排位	馬廐	沿途走位	距前馬	距頭馬	賠率	獨贏（元）	位置（元）
⑪	一路威	54	122	徐貴良	①	甘	7 5 4 1	冠軍	冠軍	8	1,307,980	625,220
②	愛爾蘭曲	67	135	賀蘭杜夫	⑦	夏	6 10 7 2	一馬頸	一馬頸	3.4	3,058,040	1,810,440
⑦	金鑽寶	62	125	葉楚航	①	王	9 9 2 3	1½馬位	1½馬位	27	379,420	263,590
⑨	金銀峯	56	124	告東尼	⑥	簡	11 8 9 4	一馬位	2½馬位	4.6	2,289,040	1,522,020
⑥	安培	62	130	新能	②	吳	8 7 5 5	1½馬位	四馬位	5.7	1,840,310	1,017,570
④	皇冠勇士	65	133	胡活士	③	方	3 3 2 6	短馬頭	四馬位	28	375,740	270,620
⑩	金元本	56	121	麥志榮	⑩	張	5 2 3 7	短馬頭	四馬位	50	210,680	171,620
⑤	百靈登	65	128	羅德權	⑫	陳	10 6 10 8	一馬位	五馬位	33	319,410	308,540
⑫	幸運草	53	118	李易學	⑧	歐	2 4 8 9	短馬頭	五馬位	83	125,880	135,810
①	必博	67	135	甘寶棠	⑤	摩	4 11 11 10	六馬位	11馬位	7.7	1,369,800	960,420
③	聰明友	67	135	陳柏鴻	④	歐	1 1 1 11	2½馬位	13½馬位	12	877,550	497,020
⑧	寶捷	57	125	何敬森	⑨	伍	12 12 12 12	一馬頭	13½馬位	18	583,430	419,230
										總票數：	$12,737,280	8,002,100

時間：14.1　35.7　59.6　1.25.6
21.6　23.9　（26.0）
勝負距離：冠軍勝亞軍一馬頸　亞軍勝季軍1½馬位
連贏：$ 199.70　三重彩：$14,166.00
獨贏：$ 80.30
位置：$ 31.00　17.30　59.90
第二口孖寶派彩：$ 260.10　安慰獎：$ 10.10

第四場　第二班　一八〇〇米（第三口孖寶次關）（連贏位）（第四口孖寶首關）（三重彩）（孖Q尾關）（六環彩第二關）

馬號	馬名	評分	負磅	騎師	排位	馬廐	沿途走位	距前馬	距頭馬	賠率	獨贏（元）	位置（元）
③	新寶	97	127	徐貴良	⑫	陳	8 12 9 8 1	冠軍	冠軍	10	1,024,720	544,220
⑪	多利名駒	92	122	彭瑪	⑥	郭	10 8 11 10 2	三馬位	三馬位	10	1,014,630	469,070
⑤	印度之星	96	126	胡活士	③	方	9 11 6 3 3	半馬位	3½馬位	8.7	1,204,110	770,940
②	摩登童	98	128	李森	①	施	7 5 8 9 4	1½馬位	5¼馬位	4.1	2,543,210	2,296,610
⑫	雅景	92	122	甘寶棠	⑪	摩	3 6 5 4 5	一馬頭	5½馬位	7.7	1,363,530	804,420
①	年年好	99	129	賀蘭杜夫	②	夏	11 10 12 11 6	一馬位	6½馬位	8.3	1,252,830	652,980
⑨	金戰士	93	123	麥磊	⑨	岳	12 9 7 7 7	½馬位	七馬位	6.5	1,595,550	1,072,030
⑧	銀紫烈馬	94	124	白禮棟	⑧	登	5 4 2 1 8	一馬頸	7½馬位	10	975,670	526,050
⑩	力度高	93	123	蕭永廣	④	張	6 7 4 6 9	一馬位	8½馬位	27	382,630	284,190
④	飛虎山	97	122	葉楚航	⑦	王	4 1 1 5 10	5½馬位	13¾馬位	16	636,450	390,740
⑥	凱旋皇子	95	125	陳柏鴻	⑩	施	1 2 3 2 11	2½馬位	16馬位	21	493,580	406,670
⑦	贏得威	95	120	謝偉豪	⑤	伍	2 3 10 12 12	4½馬位	20½馬位	59	177,890	147,770
										總票數：	$12,664,800	8,370,690

時間：13.5　36.5　59.6　1.24.1　1.49.7
23.0　23.1　24.5　（25.6）
勝負距離：冠軍勝亞軍三馬位　亞軍勝季軍半馬位
連贏：$1,132.70　三重彩：$22,508.00
獨贏：$ 102.60
位置：$ 41.60　46.70　32.30
第三口孖寶派彩：$ 761.20　安慰獎：$ 122.70
孖Q派彩：$ 39,078.00

第五場　第六班　一八〇〇米（第四口孖寶次關）（連贏位）（第五口孖寶首關）（三重彩）（四重彩）（六環彩第三關）

馬號	馬名	評分	負磅	騎師	排位	馬廐	沿途走位	距前馬	距頭馬	賠率	獨贏（元）	位置（元）
⑪	豪俠親王	24	124	李森	⑪	施	12 12 12 9 1	冠軍	冠軍	3.9	2,211,560	1,490,970
⑤	帝皇星	29	124	葉楚航	⑨	王	9 10 9 6 2	2½馬位	2½馬位	10	806,030	653,170
⑨	先知	25	125	范雲斯	④	甘	4 5 7 3 3	一馬頭	2½馬位	6.7	1,300,890	512,680
⑫	富成	22	122	鄭仲謀	⑩	簡	1 1 1 1 4	1½馬位	四馬位	62	142,340	120,090
③	大律師	31	131	胡活士	⑫	方	7 7 8 4 5	兩馬位	六馬位	13	632,080	500,940
⑦	高捷	27	124	李易學	③	張	10 11 11 8 6	1½馬位	7½馬位	14	596,310	407,480
①	金必發	36	136	賀蘭杜夫	①	夏	6 8 10 10 7	一馬位	8½馬位	4.6	1,887,630	913,760
④	戰龍	30	130	徐貴良	⑥	伍	11 9 6 12 8	2½馬位	11馬位	25	340,470	191,670
⑩	頂好功夫	25	122	麥志榮	②	吳	2 2 2 2 9	2½馬位	13½馬位	51	172,920	118,240
②	好駅	32	127	謝偉豪	⑧	伍	8 6 5 7 10	2½馬位	16馬位	35	249,660	152,030
⑧	鐵樹開花	27	127	何敬森	⑤	朱	5 4 3 5 11	3½馬位	19½馬位	8.5	1,037,860	702,690
⑥	好季節	28	128	告東尼	⑦	吳	3 3 4 11 12	1½馬位	21½馬位	7	1,256,130	644,480
										總票數：	$10,633,880	6,408,200

時間：13.6　37.4　1.01.1　1.25.8　1.52.6
23.8　23.6　24.8　（26.8）
勝負距離：冠軍勝亞軍2½馬位　亞軍勝季軍一馬頭
連贏：$209.40　三重彩：$ 3,514.00
獨贏：$ 39.90
位置：$ 16.00　23.60　27.30
第四口孖寶派彩：$ 793.80　安慰獎：$ 290.20
四重彩派彩：$ 50,613.00

第六場　第一班　一二〇〇米（第五口孖寶次關）（連贏位）（第六口孖寶首關）（三重彩）（三寶首關）（六環彩第四關）

馬號	馬名	評分	負磅	騎師	排位	馬廐	沿途走位	距前馬	距頭馬	賠率	獨贏（元）	位置（元）
①	長鋒	127	141	李森	①	施	2 2 1	冠軍	冠軍	1.8	3,057,510	719,370
③	百利威	107	121	賀蘭杜夫	⑤	登	4 3 2	一馬位	一馬位	12	453,290	140,730
④	堆豐	102	116	告東尼	④	吳	3 4 3	1½馬位	2½馬位	2.7	206,820	389,650
⑤	歡樂萬家	102	116	甘寶棠	②	摩	5 5 4	六馬位	8½馬位	16	346,710	112,340
②	超速名駒	119	127	彭瑪	③	郭	1 1 5	一馬頸	8½馬位	6.8	817,000	260,570
										總票數：	$ 6,736,330	1,622,660

時間：23.8　46.3　1.10.9
22.5　（24.6）
勝負距離：冠軍勝亞軍一馬位　亞軍勝季軍1½馬位
連贏：$ 100.60　三重彩：$ 238.00
獨贏：$ 18.30
位置：$ 13.40　27.30
第五口孖寶派彩：$ 68.60　安慰獎：$104.00

第七場　第二班　一八〇〇米（第六口孖寶次關）（連贏位）（第七口孖寶首關）（三重彩）（三寶次關）（六環彩第五關）

馬號	馬名	評分	負磅	騎師	排位	馬廐	沿途走位	距前馬	距頭馬	賠率	獨贏（元）	位置（元）
⑥	帝皇之光	85	121	甘寶棠	④	摩	2 1 1 1 1	冠軍	冠軍	5.3	1,509,650	846,480
④	銀駿	88	124	彭瑪	⑤	郭	4 4 4 2 2	一馬頭	一馬頭	5.2	1,534,440	1,021,010
③	銀影	89	125	新能	⑥	張	6 6 5 5 3	半馬位	半馬位	8.6	922,680	466,300
①	依然勁	94	127	麥志榮	③	登	1 2 2 6 4	一馬頭	半馬位	5.1	1,553,750	587,950
②	金牌殺手	92	128	白禮棟	②	登	5 5 6 4 5	一馬位	1½馬位	5.3	1,512,160	936,260
⑤	金駒	87	123	徐貴良	⑦	甘	3 3 3 3 6	三馬位	4½馬位	4	2,002,180	897,960
⑦	再成功	82	118	陳柏鴻	①	吳	7 7 7 7 7	6½馬位	10馬位	12	623,350	316,830
										總票數：	$9,658,210	5,072,790

時間：14.0　38.2　1.01.4　1.25.5　1.51.6
24.2　23.2　24.1　（26.1）
勝負距離：冠軍勝亞軍一馬頭　亞軍勝季軍½馬位
連贏：$ 116.90　三重彩：$ 1,220.00
獨贏：$ 53.10
位置：$ 17.40　16.10　23.40
第六口孖寶派彩：$ 133.50　安慰獎：$ 19.30

第八場　第二班　一二〇〇米（第七口孖寶次關）（連贏位）（三重彩）（三寶尾關）（六環彩第六關）

馬號	馬名	評分	負磅	騎師	排位	馬廐	沿途走位	距前馬	距頭馬	賠率	獨贏（元）	位置（元）
⑧	同威	85	119	陳柏鴻	⑦	歐	8 7 1	冠軍	冠軍	6.9	1,528,850	908,660
⑤	皇家樂園	90	124	李森	⑧	施	6 6 2	半馬位	半馬位	16	636,900	274,370
⑥	七寶	88	122	何敬森	⑩	朱	9 8 3	1¼馬位	1¾馬位	28	375,520	239,450
②	怡趣	95	129	華卓良	④	陳	7 5 4	1¾馬位	3½馬位	2.6	3,995,760	1,918,680
⑩	金寶駒	85	119	新能	⑨	郭	5 4 5	一馬位	4½馬位	4.9	2,157,730	1,319,630
⑨	萬事勁	85	114	羅德權	③	洲	2 3 6	一馬位	5½馬位	12	876,400	667,710
①	百勝之星	97	126	葉楚航	⑤	伍	4 2 7	一馬頭	5½馬位	10	978,930	701,770
③	我話事	92	126	徐貴良	⑥	張	10 9 8	¾馬位	6½馬位	8.4	1,262,890	551,010
⑦	銀葡星	88	122	麥磊	①	岳	1 1 9	3½馬位	9½馬位	28	373,020	315,510
④	河塘海	91	125	范雲斯	②	甘	3 10 10	5½馬位	14½馬位	16	646,310	399,440
										總票數：	$12,832,310	7,296,230

時間：24.1　46.7　1.11.5
22.6　（24.8）
勝負距離：冠軍勝亞軍半馬位　亞軍勝季軍1¼馬位
連贏：$ 696.20　三重彩：$22,815.00
獨贏：$ 69.70　三寶：$ 1,548.00
位置：$ 27.00　66.30　74.50
第七口孖寶派彩：$ 473.80　安慰獎：$ 115.70
六環彩派彩：$ 43,058.00　特別獎派彩：399,833.00

昨日賽事未有騎師停賽

彭瑪垂手被罰千元

李森葉楚航被警告

賽後檢討

昨日沙田八場賽事並無特別事故發生，可算天下太平。

彭瑪策超速名駒於最後五十米內垂手因而導及其取得第四名之機會，結果競賽小組研究後判罰款一千元。

李森及葉楚航策摩登童及飛虎山賽後被召看巡邏影片，分別被警告。

鄭仲謀策富成未遵守出閘規例被罰去策費四百元。

昨日賽事董事小組由董事施衞賢輪任主席，賽事董事由曲樂平會同四位受薪董事組成，賽後由首席受薪董事莊士頓代表競賽小組所簽發之賽後檢討，茲評錄如下：

（第一場）八七年度新馬，一二〇〇米。

開賽後不久，常山鳳（范雲斯）於試閘向外跑之世界和平（麥磊）及經微向內跑之海寶石（胡活士）之間受碰撞。

世界和平於直路彎外閃失位。

轉入直路時，海寶石輕微向內斜跑，導致常山鳳須轉向外跑而一度與永恒之磐（甘寶棠）互相碰撞。

海寶石於最後二百米內閃，令其騎師難於盡力催策。

（第二場）第四班一四〇〇米

於賽後三百米內，香港之寶（告東尼）因向外斜跑以另取空位前進而緊迫彩雀（李森），令其壓向眞好嘢（彭瑪），導致彩雀一度須予收慢及轉向內跑，而眞好嘢則失卻平衡。

接近二百米處時，金沛源（胡活士）於銀寶（賀蘭杜夫）及東遊記（見習騎師李易學）之間因無空位前進而窒步。

於末段時，香港之星（陳柏鴻）一度與托福（見習騎師謝偉豪）互相碰撞。

（第三場）第四班一四〇〇米

接近八百米處時，必博（甘寶棠）於一路威（徐貴良）及安培（新能）之間受碰撞，其時大力搶口之安培輕微向外斜跑，導致必博失位。

金鑽寶（見習騎師葉楚航）於八百米處挨擦內欄，一路威於最後三百米內閃，並須被拉直競跑。

金銀峯（告東尼）約於二百米處時在於其內側之愛爾蘭曲（賀蘭杜夫）及於其外側之金鑽寶之間因無空位前進而窒步。

賽後必博被遣往接受獸醫檢驗例行檢查，並將須接受獸醫進一步觀察。

（第四場）第二班一八〇〇米

力度高（蕭永廣）因入閘困難而阻延開賽時間，並將須試閘及格後始准再次出賽。

於八百米處轉彎時，當飛虎山（見習騎師葉楚航）輕微向內斜跑之際，跑來不受約束之銀紫烈馬（白禮棟）須收慢以避開其後路。此宗事件導致於後面競跑之贏得威（見習騎師謝偉豪）須予收慢以避開銀紫烈馬之後蹄，而於後面競跑之印度之星（胡活士）、摩登童（李森）、多利名駒（彭瑪）及新寶（徐貴良）等駒則須予收慢，賽後見習騎師葉楚航被競賽董事小組召看該宗事件之巡邏影片，並被警告日後騎師須給予內側馬匹更多空位。

於五百米處轉彎時，當摩登童向外斜跑避開雅景（甘寶棠）之後蹄以另取空位前進之際，多利名駒踢着摩登童之後蹄及失位，此事件導致新寶被帶向外跑。

賽後競賽董事小組展開研訊，經聆取李森（摩登童）及彭瑪（多利名駒）之證供及察看巡邏影片後，競賽董事小組警告李森日後當其坐騎斜跑時須予加强控制。

轉入直路時，沿內欄競跑之依然勁（見習騎師麥志榮）一度領予收慢，其時金牌殺手正在其外側改善走勢上前。

賽後依然勁被遣往接受獸醫檢驗，例行檢查，並將須接受獸醫進一步觀察。

（第八場）第一弍班混合賽一弍〇〇米

怡趣（華卓良）展步遲緩。

我話事（徐貴良）於直路上內閃，令其騎師難於盡力催策。

怡趣約於二百米處時在百勝之星（見習騎師葉楚航）之後蹄後面因數步無空位前進而窒步。

一般事項：

賽事化驗室檢驗證明海國王子、北霸天、穿梭機及贏多多（七八年十一月廿八日）等駒均一切正常。

賽後獸醫檢驗顯示樂林（八七年十二月二日）並無明顯傷疾之處。

賽後金戰士（麥磊）被遣往接受獸醫檢驗，例行檢查，並將須接受獸醫進一步觀察。

（第五場）第六班一八〇〇米

於開賽後不久，戰龍（徐貴良）在向外跑之鐵樹開花（何敬森）及好季節（告東尼）之間受緊迫，失位又踢着鐵樹開花之後蹄而失蹄，並幾乎將其騎師拋下。

接近八百米處時，豪俠親王（李森）突然急劇內閃，接擦內欄。

於八百米處轉彎時，先知（范雲斯）及大律師（胡活士）互相觸碰，導致大律師被帶向外跑及須予收慢以避開好駅（見習騎師謝偉豪）之後蹄。

接近五百米處時，先知，金必發（賀蘭杜夫），戰龍及大律師等駒互相格迫，導致戰龍須予勒避及失位。

富成之騎師鄭仲謀因未遵守出閘段柱之規例而被罰去策騎費（四百元）。

獸醫報告好駅之右後蹄被踢着。

賽後獸醫報告好季節左前蹄不良於行，並將須在獸醫觀察下經試閘及格後始准再次出賽。

（第六場）第一班一二〇〇米

獲第五名之超速名駒之騎師彭瑪於最後五十米內垂手，因而危及其取得第四名之機會，賽後競賽辦事小組展開研訊，終聆取彭瑪之證供及察看巡邏影片後，競賽董事小組判罰彭瑪一千元。

（第七場）第一口第二班一八〇〇米

金駒（徐貴良）再成功（陳柏鴻）及銀影（新能）均展步遲緩。

接近八百米處時，金牌殺手（白禮棟）援擦內欄，此宗事件導致在後競跑之再成功（陳柏鴻）亦援擦內欄及嚴辦失卻平衡而失位。

六環彩派四萬多 特別獎有三注中

昨日沙田賽馬，仍是熱多於冷，但六環彩却有四萬多元派彩，可算不俗，據馬會宣佈，是期總投注有一千二百四十六萬二千〇九十元。

特別獎三注中，每注彩金卅九萬九千八百卅三元。

六環彩一百九十五注中，每注彩金四萬三千〇五十八元。

第三場 ⑪一路威 ②愛爾蘭曲
第四場 ③新寶 ⑪多利名駒
第五場 ⑪豪俠親王 ⑤帝皇星
第六場 ①長鋒 ③百利威
第七場 ⑥帝皇之光 ④銀駿
第八場 ⑧同威 ⑤皇家樂園

徐貴良昨日不讓李森及甘寶棠專美，亦能勝出孖寶，且包辦第三口孖寶及孖Q兩場頭馬，兼皆爲八倍及十倍之半冷門，難怪在馬主拉頭馬時他在鞍上笑得如此開心矣。

昨日八場賽馬派彩結果表

場次	冠軍	亞軍	季軍	獨贏派彩	第一位置	第二位置	第三位置	連贏位
第一場	②永恒之磐	④海寶石	⑧旋風	卅三元二	十三元三	十四元九	卅二元七	六十二元八
	三重彩：八百九十二元（三四五二注中）							
第二場	①皇牌殺手	⑦香港之星	④香港之寶	十九元八	十二元七	十五元八	卅一元四	五十九元六
	三重彩：九百七十九元（五四三二注中）							
第三場	⑪一路威	②愛爾蘭曲	⑦金鑽寶	八十元三	卅一元正	十七元三	五十九元九	一百九十九元七
	三重彩：一萬四千一百六十六元（三五三注中）							
第四場	③新寶	⑪多利名駒	⑤印度之星	一百零二元六	四十一元六	四十六元七	卅二元三	一千一百卅二元七
	三重彩：二萬二千五百〇八元（二四六注中）							
第五場	⑪豪俠親王	⑤帝皇星	⑨先知	卅九元九	十六元正	廿三元六	廿七元三	二百〇九元四
	三重彩：三千五百一十四元（一二四六注中）							
第六場	①長鋒	③百利威	④堆豐	十八元一	十三元四	廿七元三	—	一百元〇六
	三重彩：二百卅八元（一四二四五注中）							
第七場	⑥帝皇之光	④銀駿	③銀影	五十三元一	十七元四	十六元一	廿三元四	一百一十六元九
	三重彩：一千二百廿元（三九二〇注中）							
第八場	⑧同威	⑤皇家樂園	⑥七寶	六十九元七	廿七元正	六十六元三	七十四元五	六百九十六元二
	三重彩：二萬二千八百一十五元（三六〇注中）							

馬會公佈入場人數

昨日賽馬，兩個馬場入場人數逾三萬五千人。

馬會宣佈：沙田馬場，入場人數，公衆席二萬〇〇九十二人，會員及來賓二萬六千三百〇九人。

快活谷投注，公衆席二〇二一人，第三座三八〇人（滿座），即日入場靠區域一七四四人，合共七六四五人，會員一五八五人，合共九二三〇人。

本週三沙地夜賽配磅已評定公佈

本週三快活谷夜賽同復跑沙地，仍是下午七時四十五分開跑，馬匹配磅及排位，將於本週二上午進行。六場比賽分別爲兩場第二班一〇三〇米，第五班千四米一場，一五七五米兩場，及第六班一〇三〇米一場。

茲將馬會評定公布之配磅表列下：

第二班 一〇三〇米（第一組）
飛龍世界 一三五 甘
旺財先生 一三二 王
金羅漢 一三〇 安
神駒 一二五 摩
神勇金剛 一二二 洲
最成功 一二一 吳
聲震環宇 一二〇 簡
雪山神駒 一一七 郭
（後備）
南華之光 一三五 張
夢情人 一三三 洲
靈駿 一二六 簡

第二班 一〇三〇米（第二組）
金得旺 一三五 王
永同歡 一三四 陳
駒駿 一二九 甘
安勝 一二四 吳
權威 一二四 摩
更夠運添 一二三 洲
南天王 一一九 張
威飛達 一一九 郭
（後備）
橫掃 一二五 簡
冠棠 一二七 洲

第五班 一四〇〇米
急先鋒 一四〇 張
玲驤 一三四 簡
全威 一三一 方
夠胆 一三一 歐
體育精神 一三〇 吳
欣欣向榮 一二五 夏
發燒友 一二三 安
滾滾來 一二三 陳
新企業 一二〇 甘
萬紫千紅 一二〇 摩
（後備）
松鶴 一三〇 登
聖禮 一二九 伍
戰地飛鷹 一二六 施
金虎仔 一三三 歐
樂林 一三八 吳

暴力 一三四 甘
喜上眉梢 一二六 簡
超卓 一二一 張
活力之霸 一四〇 歐

第五班 一五七五米（第一組）
威駿 一四〇 張
富貴子 一三五 甘
渤海龍 一三一 夏
得運佳 一三〇 登
泰安 一三〇 簡
花旗森 一二八 朱
龍飛鳳舞 一二七 方
永盈利 一二七 摩
多希望 一二六 陳
東成西就 一二三 安
（後備）
花燭重逢 一三九 林
威上加威 一二六 張

第五班 一五七五米（第二組）
長好 一四〇 林
恒心 一三七 摩
南星 一三五 張
神奇金剛 一三四 簡
百戰雄風 一三二 方
電光大俠 一三二 吳

一條龍 一一九 陳
沙地虎 一二八 施
棋高一着 一二七 甘
東方特快 一二七 朱
（後備）
着着佔先 一二四 簡

第六班 一〇三〇米
威能 一三七 摩
華禮 一三四 甘
得威 一三四 方
人人發 一二九 王
傳播衛星 一二九 洲
佔佔吓 一二九 吳
墨玉 一二八 林
金面兒× 一二〇 郭
（後備）
盜圈 一二一 安
贏到笑 一二六 甘
新郎 一二二 吳

七口孖寶派彩表

（第一口）②永恒之磐搭①皇牌殺手 派七十二元
安慰獎 ②永恒之磐搭⑦香港之星 派卅一元九角
（第二口）①皇牌殺手搭⑪一路威 派二百60元一角
安慰獎 ①皇牌殺手搭②愛爾蘭曲 派十元一角
（第三口）⑪一路威搭③新寶 派七百61元二角
安慰獎 ⑪一路威搭⑪多利名駒 派一百22元七角
（第四口）③新寶搭⑪豪俠親王 派七百93元八角
安慰獎 ③新寶搭⑤帝皇星 派三百九十元二角
（第五口）⑪豪俠親王搭①長鋒 派六十八元六角
安慰獎 ⑪豪俠親王搭③百利威 派一百〇四元
（第六口）①長鋒搭⑥帝皇之光 派一百卅三元五角
安慰獎 ①長鋒搭④銀駿 派十九元三角
（第七口）⑥帝皇之光搭⑧同威 派四百73元八角
安慰獎 ⑥帝皇之光搭⑤皇家樂園 派一百15元七角

特別彩池派彩表

第三場（孖Q）②愛爾蘭曲搭⑪一路威
第四場 ③新寶搭⑪多利名駒
派彩三萬九千〇七十八元。
彩池一千一百五十七萬一千一百八十元。（二八注中）

第五場（四重彩）
第五場跑出⑪豪俠親王，⑤帝皇星，⑨先知，⑫富成。總投注五百廿二萬五千六百卅三元。派彩五萬〇六百一十三元，有七十九注半中。

（三寶）
①長鋒 ⑥帝皇之光 ⑧同威
派彩一千五百四十八元。
彩池四百六十五萬一千九百七十元。（三二四注中）

華僑馬經

匡公主編

昨日沙田賽馬熱門佔優
徐貴良李森中孖寶
晨鋒奪百年紀念盃

沙田昨日賽馬在天朗氣清，陽光普照下進行，逢上月初糧期，入場觀衆與投注都有增加，由於場地乾快，各場競爭也頗激烈，頭場是八七年度新馬登場，結果也鬥到影相才能分出冠軍，故可算精彩紛呈。

第一場，新馬跑一二〇〇米，九匹馬上陣，紅燈前是海寶石大熱，紅燈後，永恒之響升為大熱，兩匹馬成為突出的首次熱門，餘皆成冷門，世界和平與新力度均曾搶先，半途，海寶石領先，永恒之響後上，甘寶業苦戰胡活士，結果影相分勝負，永恒之響大熱勝出，連贏位也是熱門天下，趕步包尾的旋風，入直路仍然包尾，在李森力催之下後上壓倒常山鳳而獲季軍，成為三重彩冷脚，三重彩派八百九十二元。

熱門過完一關又一關，第二場見習騎師羅德權策皇牌殺手成一面倒大熱門，不夠兩倍派彩，結果後上順利勝出，次熱門香港之星爭入亞軍，香港之寶跑第三，三重彩每派九百七十九元，亦算不俗。

第三場荷蘭杜夫的愛爾蘭曲成為大熱門，力戰之下而敗於徐貴良的一路威，相差也是一馬頭位，冷門金鎖寶跑第三，由於次熱門金銀峯跑第四，安培落第，遂形成三重彩爆大冷，獨贏每派八十元八角，連贏每派一百九十九元七角，並不離譜，三重彩每派一萬四千一百六十六元。

孖Q爆完一關又一關，第四場摩登童大熱，次為金戰士，雅景三大熱門，同歸於盡，十倍的新寶力戰獲勝，徐貴良中孖寶，包辦兩場孖Q馬胆，派彩更高，獨贏每派一百〇二元六角，多利名駒也是十倍冷門，跑第三的印度之星有八倍，爆到七彩，連贏每派一千一百三十二元七角，三重彩每派二萬二千五百〇八元，孖Q派三萬九千〇七十元。

（第五場），回復熱門天下，李森策豪俠親王成為大熱門，後上獲勝，葉楚航以帝皇星跑第二，打入冷脚，第三熱門先知獲第三，上次雷誠策騎放了一程包尾而回的富成，今次以謝偉豪策騎，爭入第四，遂形成四重彩爆大冷，三重彩派三千五百一十四元，四重彩派五萬〇六百一十三元，不讓孖Q專美於前。

孟賽成為冷場，百年紀念盃祇有五匹馬上陣，編在第六場舉行，而位置祇有兩名派彩，而不影响其他彩池，李森策晨鋒輕易地以一馬位之先獲勝，李森也中一口熱門孖寶，不讓徐貴良專美於前，但孖寶派彩祇六十餘元，晨鋒今季四戰，兩冠兩亞，優成短途霸主，賽後由董事施衛晉之夫人主持頒獎，另一頒獎禮在開場前由馬會行政總裁韋敬誠將軍主持，羅德權於十一月策過關獲勝而贏得十一月份最佳見習騎師獎，昨日領獎。

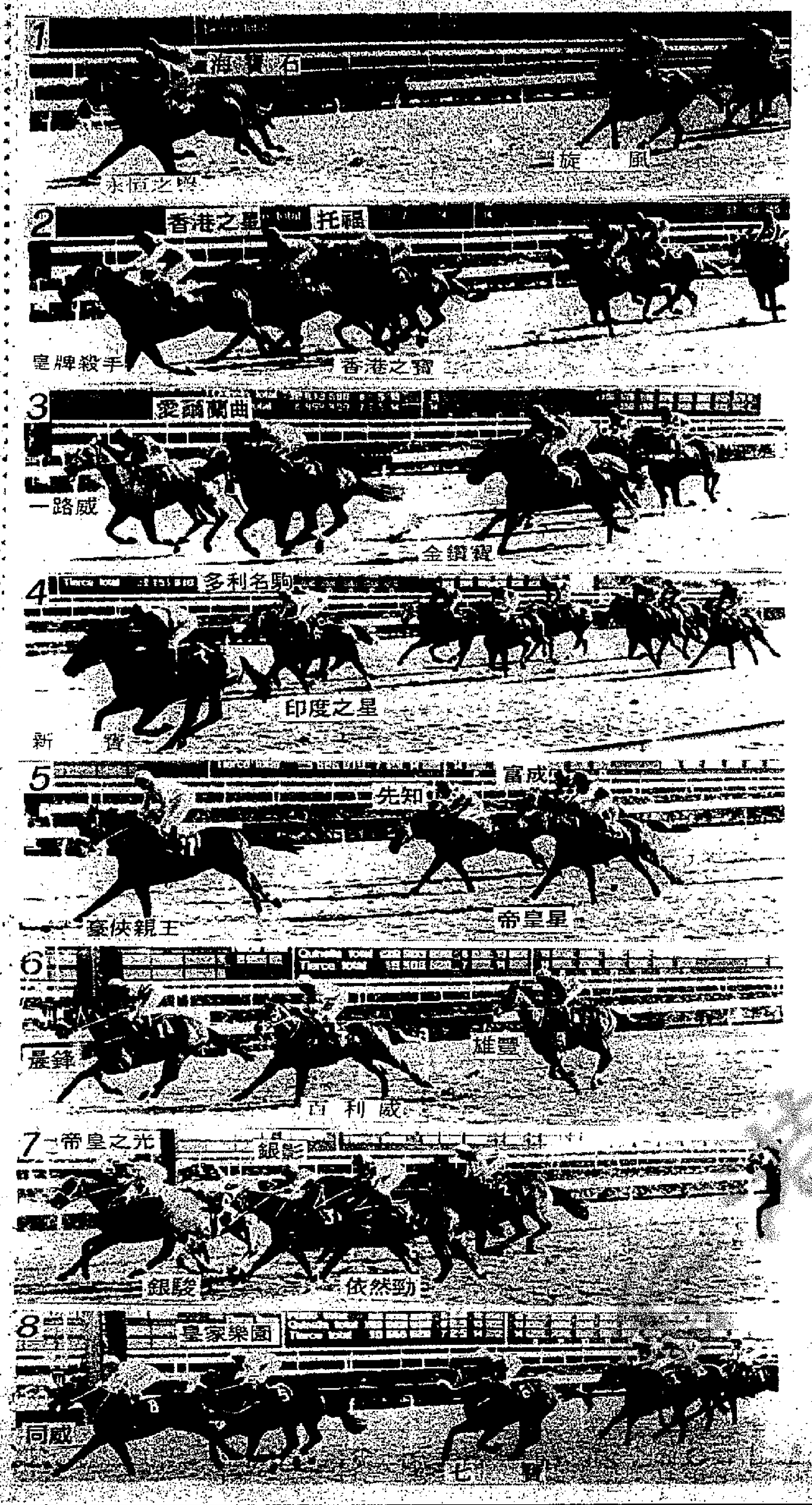
第七場七匹馬跑，五匹是四五倍的，具見大家在這一場比賽中「六神無主」，甘寶業策帝皇之光獲勝，亦中孖寶，獨贏每派五十三元一角，銀駿與銀影分別跑入第二三，連贏每派一百一十六元九角，三重彩每派一千二百二十元。

第八場大熱門怡趣跑第四，次熱金寶麟也跑不出水準，第三熱門同威在陳柏鴻力催之下，挫敗了李森的皇家樂園而獲勝，初出的本季自購馬七寶跑第三也是冷門，獨贏每派六十九元七角，連贏派六百九十六元二角，三重彩派二萬二千八百一十五元，六環彩爆冷門每派四萬三千〇五十八元，特獎派三十九萬九千八百卅三元。

愛爾蘭冠軍騎師斯能昨日再度在港策騎，雖然出三場未能打開勝利之門，但騎「銀影」跑回一席第三，總算入過凱旋門，圖為他騎「安培」出賽時攝。

李森昨日成為熱門客救星，第五場「豪俠親王」與第六場「晨鋒」均成為首席大熱門而順利勝出，且後騎兼捧走百週年紀念盃，上圖為騎「晨鋒」進入凱旋門。下圖為頒獎禮後時攝。

昨日八場賽馬終點圖



各場走勢
皇牌殺手明顯超班 晨鋒勝在狀態大勇

（第一場）海寶石與常山鳳未入閘先在電算機較量，紅燈前，海寶石大熱，紅燈後，永恒之響轉為大熱門三倍，而海寶石次熱三倍半，其餘均為冷門，新力度與世界和平，先後搶放，沿途守處第三位的海寶石，半途領出，最後一百米遭永恒之響追上，火拚到底，永恒之響獲勝，逐步包尾的旋風，後上爭入第三，常山鳳跑第四。

（第二場）皇牌殺手一面倒大熱門，派彩不夠兩倍，對見習生信心如此重，認眞罕見，沿途處劣勢，最後一段仍在內欄包尾，拉出外欄殺上，輕易獲勝。香港之星、香港之寶後上，壓倒於領的托福而跑第二、三，托福祇爭入第四。

（第三場）愛爾蘭曲大熱三倍，金銀峯次熱四倍半，安培三熱五倍，再次為必博七倍，一路威八倍，其餘皆成為冷門，聰明友放頭，次為皇冠勇士，直路金元也一度出頭，但混戰下，一路威殺上，愛爾蘭曲力戰而敗輸了一馬頭位，金鎖寶成為冷門而跑第三，金銀峯後上不及而跑第四。

（第四場）摩登童大熱門四倍，金戰士六倍，雅景七倍，年年好及印度之星八倍，餘外俱十倍以上的冷門，年年好搶出，凱皇子亦一度領先，追後飛虎山放頭，入直路前已放乾，入直路，銀禁烈馬一度佔先，最後四百米，新寶外欄殺上，力放到底獲勝，多利名駒第二，印度之星爭入第三，大熱門的摩登童祇跑第四。

（第五場）豪俠親王成四倍也不夠的大熱門，輸完一場摩登童，仍有此信心，具見戰意壯旺，金必發次熱門四倍半，先知三熱六倍，起步未機，富成搶出，愈放愈遠，末段才氣洩，但仍能保持第四，豪俠親王，力戰獲勝，帝皇星壓倒先知跑第二。

（第六場）晨鋒大熱門派彩不夠兩倍，雄豐次熱五倍半，超速名駒三熱，百利威，歡樂萬家最冷，超速名駒放了半程洩氣，晨鋒殺入直路，雄豐趕之，再次為百利威，最後二百米百利威追入第二，形成熱頭冷腳，雄豐祇跑第三，歡樂萬家放出一度匯後，再來跑入第四，得回二萬四千元獎金。

（第七場）七匹馬上陣，金駒大熱四倍，却有依然勁，金牌殺手、銀駿、帝皇之光皆為五倍，起步依然勁放出，未幾帝皇之光放領，甘寶業且戰且走，以一馬頭位之先氣敗彭瑪的銀駿，斯能的銀影跑第三，依然勁第四。

（第八場）怡趣大熱門，兩倍半，起步失機，後上不及跑入第四，上次跑第八的同威，紅燈後票數躍起，成為六倍第三熱門，結果後上力挫李森的皇家樂園而獲勝，跑第三的七寶也是冷門，爆到七彩收場。

洲廄發現多馬不妥

在上週跑過一仗曾入位置的「勁好」發現賽後食慾不振，馬房立即替其檢查，並且照鼻……

馬場前線

洲廄馬房最近發現有幾匹馬唔安，在上周三跑過一場長途賽的「勁好」，不知是否拚搏過劇，賽後食慾欠佳，在翌日羅國洲經發現牠食慾不振之後，立即安排牠在周五那進行「通鼻」，讓牠清清腸胃。

「勁好」在今季就只在周三晚跑過一場長途賽，此駒遲遲才上陣，主要是因為在較早時牠曾經染過病毒好彩，發覺得早，及早作治療，所以休息了一段時間之後便告好轉，此駒在上周三出賽之前已經先作檢驗，證實並無問題，才上陣參賽的，但是羅國洲仍見不放心，在出賽前一日（即星期二）落「柯打」要拖該駒往獸醫處進行「照鼻」，確徹清楚該駒並沒有感染病毒才上陣。

洲廄除了「勁好」食慾欠佳之外，又有兩匹馬脚部有問題，那匹「大情人」在較早時拚搏過後，一雙前脚又見腫脹，於是便立即停止操練，包了替牠上藥治療，兩日之後，情況已見好轉，但是在恢復操練之後，前日又發現唔妥，其脚患又再復發。目前這匹「大情人」又要包藥暫停止操練了。

另外一匹脚患馬便是「國防衛星」，此駒亦在日前發現脚患唔妥，一雙後脚葫蘆骨處發大，且有微脹跡象，所以目前又不能參加操練，又要用藥作治療矣。郭庭的「飛駒」最近脚患復發，葫蘆骨發大，已不能操練，經過獸醫檢驗之後，認為此駒難以醫理，遂向郭鑑華建議替此駒申請退役，但郭鑑華仍不能擅主，必須徵求馬主的意思，才可作出決定。

童言

銀禧廳
回跑沙地吸引力弱

是日也呢個禮拜之快活谷夜馬回跑沙地，加上有三場跑一〇三〇最短途關係，吸引力必定可少，場場都有四件之一場，十件正選而有後備列陣，特別係第五班千九件後備之多，估計出馬亦唔會太小的，如果場場出足就有五十四件參戰，兩場第二班一〇三〇有賽程嘅畜牲大部份都有出操，今次又有一件今年嘅高價貨報名，就係洲官個倉嘅神勇金剛。

馬騮仔道：「呢件神勇金剛戰相當積極，近三個禮拜操到足晒，晨課所見走勢已成熟，同件鴻拍跳一課快到一分十九秒一，狀態甚弗，可惜碰啱幾件呢程嘅專家，就係南華之光，金羅漢同夢情人，要贏係好難的，洲官亦會睇清睇透先至郁的，因此研係當冷脚敲吓為佳。」

開口量則話：「呢次回跑沙地照報名表睇，三場第五班嘅賽事係最混亂，肯定編在第三四久場跑，因第三四場係孖Q場合編，而第六場矩投注額係最高嘅，馬會凡編在尾場跑嘅賽事，肯定係形勢最混亂的，且參戰畜牲實力亦最平均，普羅馬迷各有所好，贏咗嘅就賭大的，輸咗嘅亦會滑袋賭埋尾場也。」

八達

幕後人日記
泰安跑沙地應出頭 長好墨玉短途可博

今次夜馬跑番沙地，合地之馬亦出得不少。如「金羅漢」跑一〇三〇、「金得旺」亦在第一組中跑同程，「聖禮」跑千四，同場重有「新企業」。「泰安」亦報一五七五，「長好」亦在第一組中跑一〇三〇。「墨玉」則在第六班中跑一〇三〇。

呢一批馬都係沙地非常好者，响其中揀幾隻嚟捧場，可望有不俗之收穫。

先說「金羅漢」佢差不多是沙地此程專才，雖然有「旺財先生」威脅，但佢都唔怕，後上力好也。

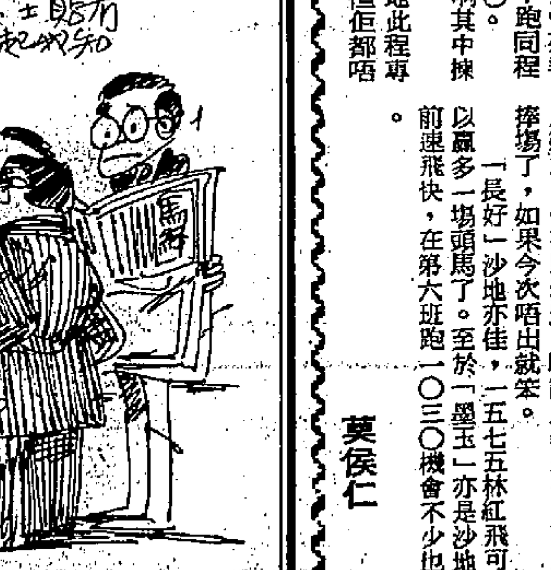
「金得旺」嘅沙地又係非常之準者，對手祇得一匹「水同歡」夠快，但當然可搏，近態好也。

「聖禮」近來嘅狀態非常之好，經常能放頭而後勁持續，跑沙地更可看高一綫。

「泰安」呢匹馬就眞係苦命，不論是沙是草，路程合與不合都要出嚟跑，上次剛跑完草地一六五〇，今次又要跑沙地一五七五，難得者是呢匹馬次次都肯跑，上次死捱亦入第三，今次跑沙地，應該比較適合，可以捧場了，如果今次唔出就笨。

「長好」沙地亦佳，一五七五林紅飛可以贏多一場頭馬了。至於「墨玉」亦是沙地前速飛快，在第六班跑一〇三〇機會不少也。

莫侯仁



喜多贏
旺財先生值追捧 金羅漢有力威脅

週三六夜場，馬回師於沙地上競逐，編由第二班馬跑一〇三〇米分兩組，第五班馬跑千四米一組及兩組一五七五米，第六班馬跑一〇三〇米，等担任。各場報名馬亦多，但形勢有利實力馬四爭勝，擅於沙地作賽之馬匹，又有機會望出頭啲，現先介紹第二班最短途第一組幾匹心水馬如下。

今場有十一匹馬報名，旦哥件「旺財先生」沙地性能特佳，今季連仗拚搏仍未出頭，尤其上仗草地九七五米，臨場被捧成不足兩倍之大熱門，只能力保一席第三，賽後揖失頭大，今拚後狀態更好，今逢最擅長之沙地賽事，同場有多咗實力馬，預飛值得，能有多少分頭，值得再可次追捧之馬匹。

「金羅漢」沙地此程演出甚佳，上仗初出跑同程，配新見習生劉家泰上陣，出閘脫脚，一條直路追回一席冷脚，表現十分出色，今逢勤操猛練下，吼準今場路合，出閘把握機會，有力威脅大局。

「南華之光」沙地此程戰績輝煌就算沒有狀態都有好演出，最近才報名上陣，憑速度，有力與對手一爭。

餘駒以後備馬「夢情人」補上威脅最大。

喜多贏

江湖傳言彭瑪已做好撤退功夫，擺定後路向大馬發展，故此並未介懷在港得失，然而彭瑪亦極落力搏殺操練。

對李森印象宜改變

昨日之賽事，又可見到李森別具鬥志的一斑，衆多坐騎除一匹「摩登童」僅得第四之外，餘馬均入前列位置，其中連已轉殘的豪俠親王也能取勝，則無可否認是李森的功勞所致。

「豪俠親王」是一匹略失鬥志之馬，態況亦已低沉頗久，在昨日走來也非太突出，能致勝確是李森功架；在入直路之後，李森先把坐騎催殺上，以合法手段拍着一匹快放的「富成」，從而迫使上得頗勁的「先知」無法上前挑戰，否則的話「先知」有能力把「豪俠親王」擊潰也未可料。

由於證明李森的騎技，是絕不遜於現今任何外來騎師，祇是以前的他，戰意欠明朗，加上對賠率頗操捺，於是未能顯現其才能；可是因李森已在新例的第三季，有可能不獲准再在港策騎，故此李森為予馬會有好感，遂戰意與前大相逕庭，有機即拚。

上述推測仍是一部份原因，李森在今季有好表現，不能抹煞施萬賦特予配合，不停供應有態馬由李森搏殺，成績才得以向上扳升，倘若施厩一如去季的方厩，則李森有更佳鬥意也是徒勞無功。

反顧今季的方厩，成績令人失望，因而也可察覺得到李森在去季並不是太擇飲擇食，純粹是為方厩所累，故對未來的李森，不妨把印象略加改變。

玲瓏

馬三國
飛龍世界雪山神駒俱利於短途上爭勝

在今次夜馬賽事，有兩組為第二班馬跑一〇三〇米短途賽，又有不少質新馬，來此報出。

「飛龍世界」是有好速度之短途馬，一直以短途方面跑來較理想，「飛龍世界」不祇在本港時跑短途好，在紐西蘭方面，此駒亦是以短途方面贏兩次頭馬，在紐西蘭處出一千米快地，贏出頭馬，為一場三千紐元獎金賽，其後又分別在一千米快地，千一米軟地上均能後上爭入位置。

「飛龍世界」之父系為美國七九年孖馬，却未跑過，但不少兄弟馬，却在美國贏出多場頭馬，且成為配種馬，在八二年退役配種，以「飛龍世界」表現最好，「飛龍世界」對於跑短途沙地確得加以吼緊。

「雪山神駒」上仗已關得好有進步，且看今次沙地表現又如何，「雪山神駒」在英國常出九、七化郎在六、七化郎皆贏出頭馬，其父是七七年栗色馬，贏過兩仗一、二級賽事，獲獎金九萬六千多磅，並為新市場二千金幣賽跑第二，愛爾蘭二千金幣賽跑第二，愛爾蘭二千金幣賽跑第四，八一年退役為配種馬，子女贏出廿二場頭馬，獲獎金十二萬鎊，平均為九點三化郎，利於短途上爭。

「摩震環宇」為澳洲自購馬，在當地雖未有何突出表現，但都能夠在一些過萬澳元之獎金賽事中跑入位置，另在千二米好地，千二米軟地有接近表現，其父為七四年栗色馬，共贏過八仗頭馬，獲獎金達三萬多元，在八一年開始配種，子女有十三駒中，有十場頭馬，「摩震環宇」在中短途上跑，當較理想。

「神駒」為澳洲自購馬，在當地共跑過六仗，而出一一〇〇米好地，即能夠贏出頭馬，其後又在千一至千二米間跑得第二，是與通靈，夜梟，吉祥星屬同系，其父為七六年英國環[illegible]，未跑過，却為兩[illegible]冠軍不敗馬之子，後成為配種馬後，子女贏過百多場頭馬，獲獎金百三萬元，在十四場錦標賽中，以通靈最巴閉，而夜梟亦見在沙地表現好，神駒本身短途表現亦出色。

馬明

馬世界

問相
龍脈收身 橫掃未足

昨晨周末早課，雖在下午有賽事舉行，但操馬仍見踴躍，各廄房及大師傅均照常開工，又為下次賽事作好準備。內園安姿膠出武體甚衆，現將部份出鍍馬的態況簡略覆述如下，以作參考。

「神勇金剛」本年度自購馬，由陳柏鴻快踱一圈，高頭大馬，體型甚粗壯，但收身已紮實，走來步頭硬朗，情緒集中，此匹灰馬，潛質不弱，操足報名上陣，有注意價值。

白禮褀近期甚得王登平器重，有不少坐騎交與操練及上陣拼搏，昨晨，「龍脈」由他過欄，快踱一圈，此駒，過兩仗後，勇態已漸後，走來步幅開揚，收身毛色靚，火氣旺盛，神態活躍，已回復上季巔馬水準。

「橫掃」謝偉豪快踱一圈，一對前脚已紮住，脚患馬近期才見有出操，馬身稍肥，但毛色則暗油潤，走來輕鬆有餘，但上力肯定未足，神態一般，仍有待打磨。

「長好運」羅德權快踱一圈，此匹老馬在今季長期保持作戰狀態，馬身粗壯紮實，毛色烏卒卒，走來步穩有氣勢。

「絲綢之路」助手慢踱一圈，質新馬亦漸趨成熟，走勢規矩，情緒集中，馬身比上季明顯轉靚，出脚靈活，勇態緻密。

樂伯

台將點：徐貴良在平穩中有突出表現，所以成績仍能保持，對其馬匹坐騎確值留神。

糧台道
二班兩組短途賽 跑沙地老馬佔先

經過連續四期草地夜馬，週三舉行之夜戰，回復在沙地作賽。

今次出二、五及六班相任賽事，却因編排了三場一〇三〇米之短途賽，出馬少影响，賽事可能較為平淡。

以下是我對兩組第二班短途的初步看法。

第一組

金羅漢是正宗短途沙地王，上次配上新秀，直路衛則已極之淺膚，今再等到沙地始報名，其鬥志已可知。

後備的南華之光亦是獨沽二味的，補出將可與前駒有一番惡鬥。

餘各駒都是質素較新，神駒升上此班後，要吼準機會出擊，大冷大熱皆不宜。

麼震環宇少了雷誠，位置之材。

飛龍世界伺降二班，已有迴旋之地。

雪山神駒有前速，沙地性能則未詳。

旺財先生處此，仍值得注意。

第二組南天皇老馬利著銳一擊，配斯能此等硬功騎師可盡力發揮其勁力。

安勝有足夠操練，上週三晚跑草地等似快試一課，有備而來，足可威脅大局。

金得旺路合，曾有挫敗金羅漢之紀錄，惜勝後要升班，此後于沙地無緣，可勝不穩。

橫掃有質，却因體弱誤了前程，且此程利嫌短些少，論鬥志則可取。

檀惑成熟進步，已近勝利邊緣，值得留意。

威飛達前速已顯露，惜過展不及欄惑，但如有決心出擊，亦可加入爭霸行列。

靈駒

圈中豪傑
新自購馬又有佳作

上週六之八場賽了，雖然有七爆冷，但跑馬嘅嘢就係咁，越單純之場面，果然又係爆到你唔信。

單百週年紀念盃個場，可以講，全係澳洲佬天下，只出五件馬，但係就跑出件初出之本季自購馬「百利威」做腳，搭大熱之一「晨鋒」就有成百元，如果肯重鎚落注，亦過癮到乜。

大哥培話：「今季之自購馬，眞係好多件都係老虎嚟，撳安哥之「快趣」贏馬後，擒日飛機陳件「新寶」又繼「快趣」之後爆出，加埋上述大佬件「百利威」，可見今季之自購嘢質素之高，所以此類份子在陸續登場後，頗值得加以注意。」

林話，講起件「新將」，我對大哥培與馬主飛機陳當日都笑，說「怡趣」不夠兩倍之大熱門却倒咗佢，但呢件「新寶」却只得十大倍派彩，實係可見後人之信心如何，老實講，落得咁重注，今次徐良仔吔實係肥過乜嘢都。

與飛機陳之機智，「新寶」勝出，證明徐良購嘢，在外地曾勝出長途賽，此匹紐西蘭自出時，飛機陳與徐良却將牠報出，但上仗初出一千米直路賽事，如此「新寶」雖有高質，却不怕露光，因為一千米直路賽是十分惡跑之路程，尤以對長途馬而言，應是很難勝出，咁樣經過此仗熱身賽後，再出今仗，其定了其勝出之基礎。

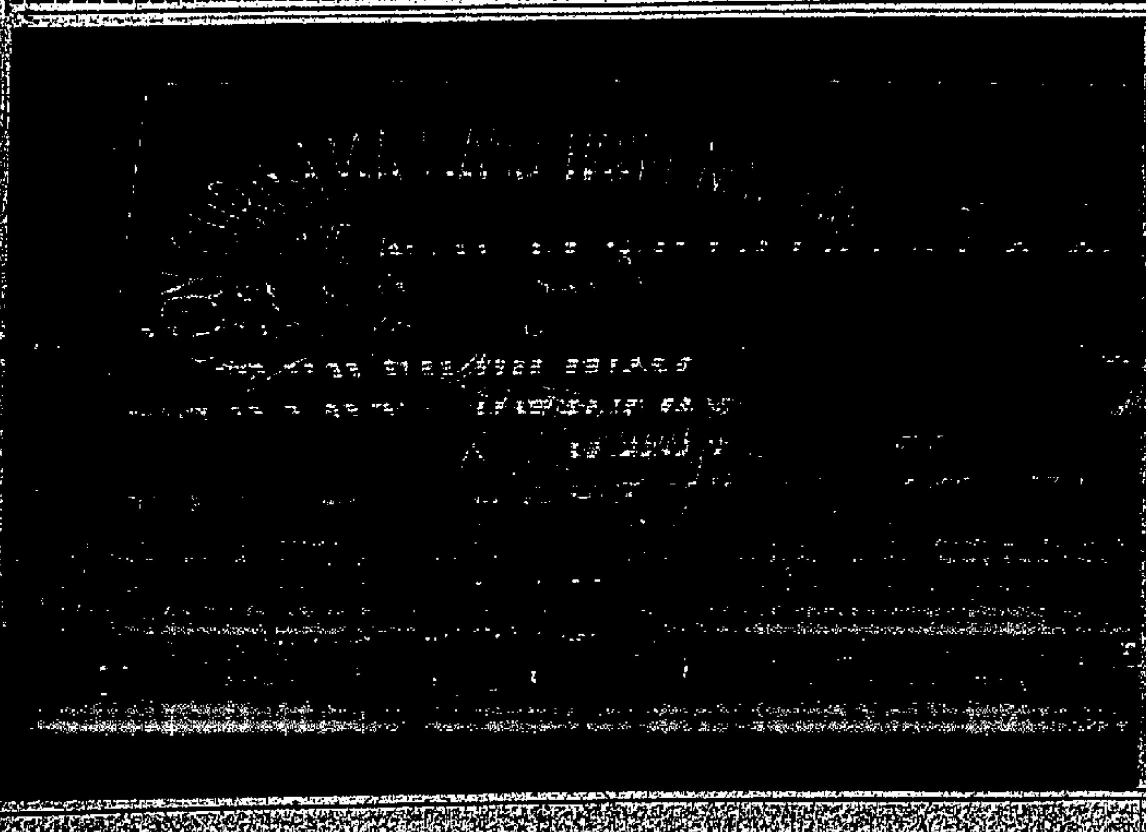
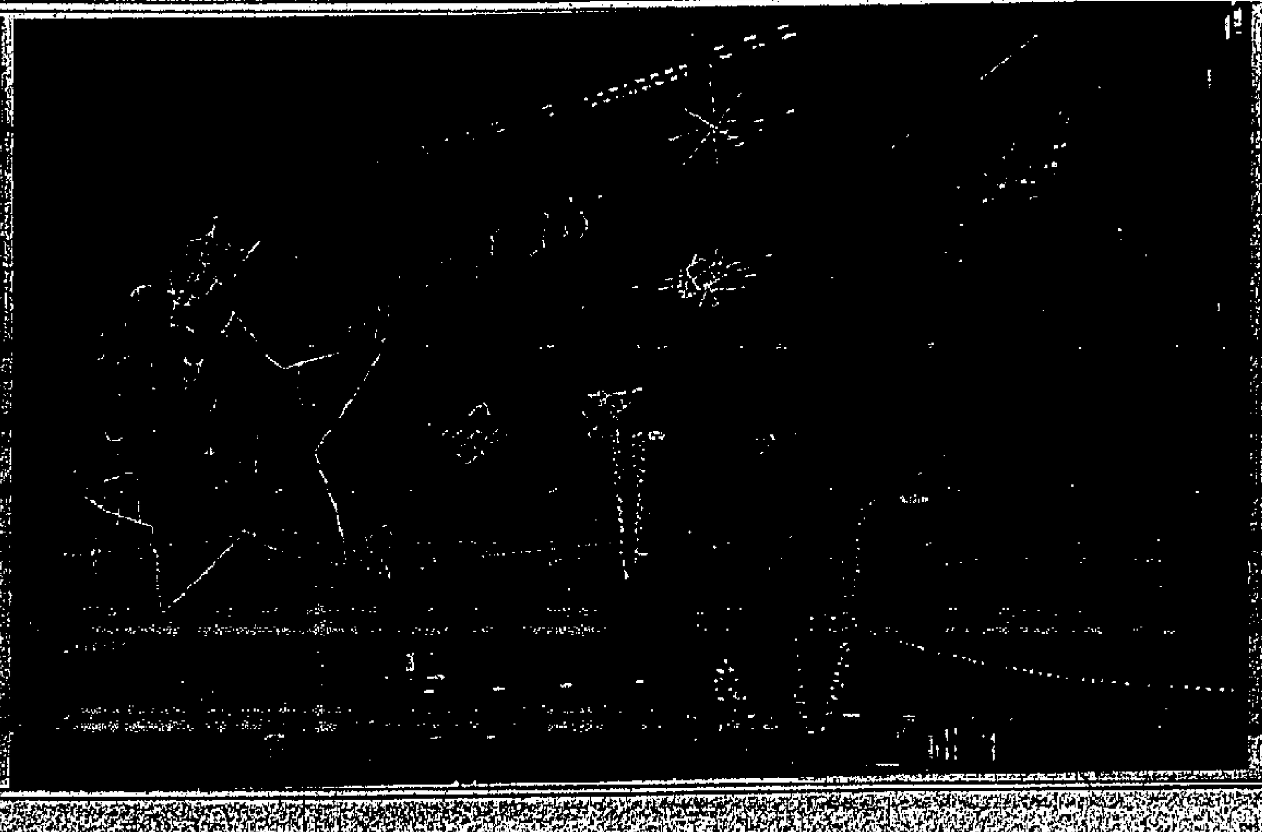
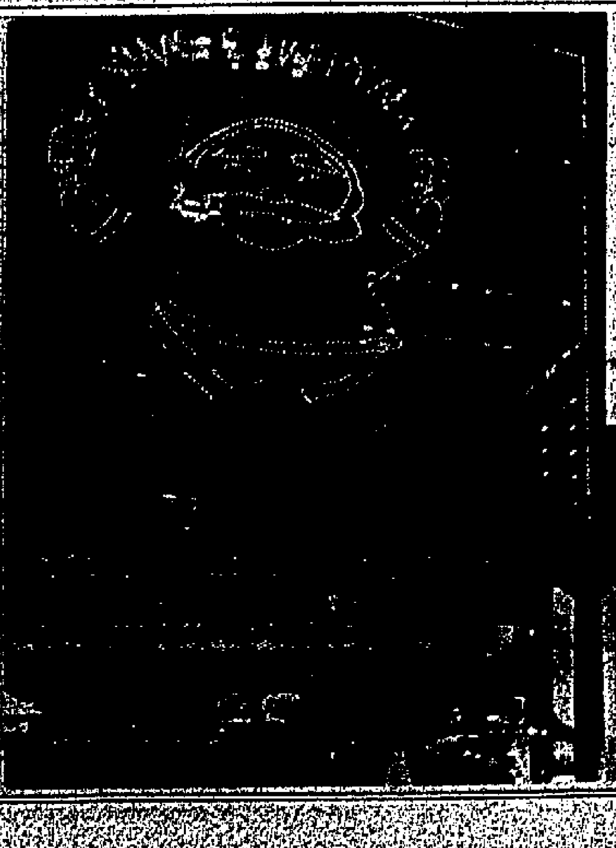
師爺

星期三報名馬匹三週晨操紀錄

	15-----18	19-----21	22-----25	26-----28	29-----02	03-----05
第2班　1030米						
飛龍世界	鴻 7駒 試閘 第 1				助 59.6 30 29.6	鴻 1.18.7 25.8 26.1 26.8
南華之光		助 1.01.0 31.8 29.2		助 27.3 27.3	助 57.2 29.6 27.6	助 26.4 26.4
旺財先生	敬 1.03.0 33 30	敬 49.6 25 24.6	敬 53.1 26.9 26.2	敬 49.8 25.1 24.7	(出賽)	
金羅漢	助 29.8 29.8	助 1.02.4 32.6 29.8	助1.22.1萬衆歡騰 28.5 26.9 26.7	助 59.4 30.6 28.8	助 51.7 26.6 25.1	助1.19.8赤兔 28.7 25.5 25.6
霆駿	助 1.16.1 25.1 24.8 26.2	豪 58.8 32.4 26.4				助 53.4 26.5 26.9
神駒	寶 1.26.8 32.2 30.6 24			助 56.8 29.1 27.7	助 53.8 26.5 27.3	
夢情人	富 23.9 23.9		富 1.22.9 26.5 27.4 29	富 56.3 28.7 27.6	富 1.23.7 25.9 29.6 28.2	富 55.4 27.9 27.5
神勇金剛	助1.19.1鴻禮 28.6 25.2 25.3	富 1.31.1 31.7 31.5 27.9	助 1.35.5 31.1 34.4 30	鴻1.25.9 29.3 28.9 27.7	富 1.36.8 32.3 33.5 31	鴻 1.28.2 34.2 29.5 24.5
最成功		告 57.0 29.1 27.9	助1.01.5內圈 30.3 31.2	榮 1.24.8 28.1 29.1 27.6		榮 1.22.8 26.3 28 28.5
聲震環宇			助 59.5內圈 29.9 29.6		助1.24.8內圈 27.3 28.6 28.9	助 1.28.9 30.3 30.6 28
雪山神駒			彭 52.8笑口常開 29.1 23.7			助 53.2 26.8 26.4
第2班　1030米						
金得旺					(出賽)	
永同歡	徐 1.21.8 28.6 27.8 25.4	徐 1.20.3 27 27.5 25.8	徐 1.36.4 29.6 37 29.8	助 1.38.4 30.2 35.6 32.6	徐 1.24.5 28.1 28.4 28	徐1.31.2內圈 28.6 30.3 32.3
駒除					徐 24.2 24.2	
冠峯			助 52.0 26.2 25.8	助1.21.8楊家寶 28.4 26.7 26.7	助1.21.7聖駕 28.1 28 25.6	鴻 1.22.9 29 27.2 26.7
橫掃	助 1.02.8 32.3 30.5	助 1.02.2 31.4 30.8	誠 7駒 試閘 第 7	豪 24.3草閘 24.3		豪 1.31.2 33.9 30.4 26.9
安勝	助 1.29.6 31.8 30 27.8	助 1.27.2 29.2 30.3 27.7	助 1.28.9 30.9 29.9 28.1	助 1.28.6 31.6 29.6 27.4	(出賽)	
催惑				寶 53.7 27.4 26.3		
更夠運添	助 1.18.9 25 26.2 27.7	徐 1.19.7 24.6 27.1 28	徐 1.19.9 25.9 27.1 26.9	徐 1.21.7 27.4 27.2 27.1	(出賽)	
南天王			助 1.23.3 31 25.8 26.5		助 1.25.0 28.5 30.2 26.3	航 1.20.8 28.4 26.8 25.8
威飛達						彭 48.3 24.4 23.9
第5班　1400米						
活力之霸	助 1.37.1 33.2 32.1 31.8	助 1.03.3 33.3 30	鴻 1.28.2 33.1 30.4 24.7	(出賽)	助 55.6 29.2 26.4	助 57.0 28.5 28.5
急先鋒	助1.28.5百年好趣 30.9 29.1 28.5	徐 57.6 29.7 27.9		(出賽)		敬 1.23.1 27.1 27.8 28.2
樂林	助 58.6 31.1 27.5	榮 1.36.7 33.1 31.5 32.1	告 1.31.8 31.3 31.3 29.2	榮 1.03.3 33.5 29.8	(出賽)	
羣力			佰 1.31.0 33.6 29.1 28.3		助 1.32.3 32 31.7 28.6	助 56.6 28.9 27.7
玲瓏	治 1.29.2 30.4 29 29.8	誠 1.28.1 30.2 29.8 28.1	(出賽)			助 1.23.6 29.3 28.4 25.9
金虎仔	助 57.5 29.1 28.4	助 1.31.4 33.3 29.9 28.2	助 1.29.9 30 29.6 30.3	鴻 7駒 試閘 第 1	助1.32.8內圈 30.3 31.4 31.1	
全威	助 1.22.8 30.3 27.1 25.4	寶 1.01.3 33.1 28.2	(出賽)		(出賽)	
夠胆		鴻 1.28.2 32.3 29 26.9	(出賽)		助 57.1 29.6 27.5	鴻 1.20.2 28.3 26.6 25.3
松福		榮 53.3 26.3 27	(出賽)			敬 56.2內圈 26.4 29.8
體育精神					榮 57.2內圈 27.8 29.4	榮1.03.5內圈 32.4 31.1
聖禮	華 1.23.7 29.6 27.5 26.6	華 1.23.0 28.7 27.3 27	華 1.28.9 29 30.8 29.1	華 1.25.4 28.9 29 27.5	華1.19.6好棋 27.6 25.5 26.5	華 59.2 30 29.2
戰地飛鷹	副 26.4 26.4	李 29.6 29.6	(出賽)	助 27.0音勝 27	李 7駒 試閘 第 4	
喜上眉梢	治 1.24.5 29.6 29.3 25.6	正 1.28.6 29.8 29.4 29.4	誠 1.25.5 28.3 28.7 28.5	(出賽)		
欣欣向榮	夫 1.26.5 30.4 30.8 25.3		(出賽)		助 1.29.5 32.8 29.6 27.1	助 1.00.2 33.1 27.1
盟挑友		告 58.0 31 27	告 49.5必定中 25.7 23.8			告 57.1 28.7 28.4
滾滾來						助 52.3 25.8 26.5

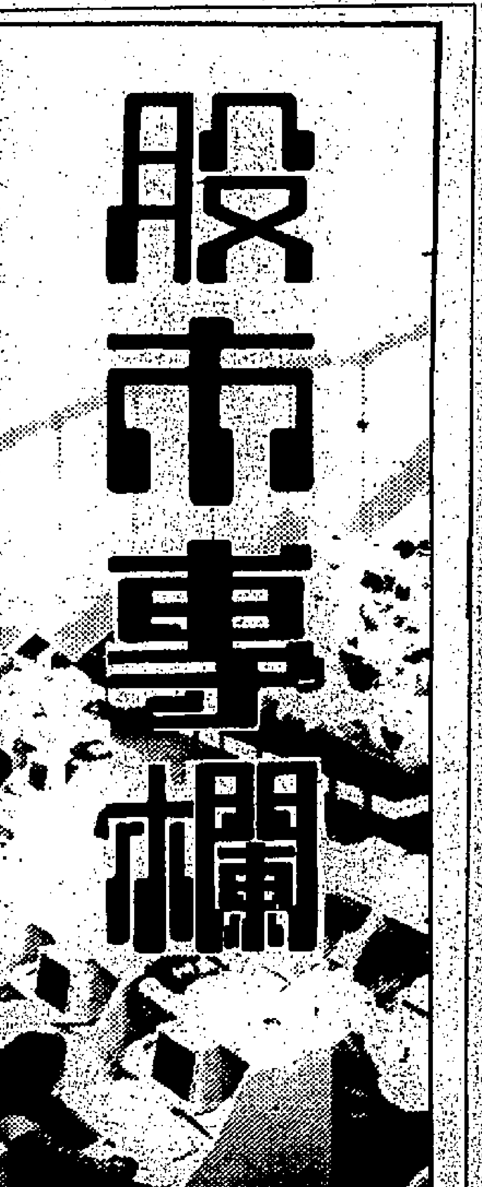
	15-----18	19-----21	22-----25	26-----28	29-----02	03-----05
超卓						
新企業		助 1.34.0 32.4 31.3 30.3	(出賽)		炳 1.03.5 33.9 29.6	
萬紫千紅		寶 1.00.0 30.7 29.3	(出賽)		(出賽)	
第5班　1575米						
威駿	學 1.20.4 28.4 26.4 25.6	學 1.28.5 30.6 31.2 26.7	學1.26.8威世寶 32.9 28.7 25.2	助1.17.7穿梭機 26.3 25.2 26.2	學 1.25.6 32 27.4 26.2	學 1.20.8 28.8 26.6 25.4
花燭重逢					副1.01.9天龍星 32.3 29.6	副1.20.4天龍星 28.7 26.7 25
富貴子						
渤海龍	助 1.27.5 32.9 28.1 26.5	夫 57.8 30.4 27.4	副 57.5 30.4 27.1	副 29.7 29.7	(出賽)	
得運佳	助 55.6遊俠 28.3 27.3		(出賽)	白 1.04.0 33.2 30.8	(出賽)	
泰安	助 1.28.8 30.2 29.7 28.9	助 1.25.8 29.2 28 28.6	助 1.24.7 28.9 26.9 28.9	(出賽)	(出賽)	
花旗森	敬 1.25.2 28.8 28.6 27.8		(出賽)		敬 1.23.2 28.6 28.1 26.5	
龍飛鳳舞	活1.22.5顯馬 30.5 26.3 25.7	活 1.26.1 30.8 28.4 26.9	活1.23.6金滿門 30.7 27.1 25.8	(出賽)		
永盈利			寶 51.8雅景 25.8 26	(出賽)		
威上加威	敬 1.30.3 32.7 29.7 27.9	助 1.28.7 31.5 30.2 27	敬 1.30.7 30.6 30.3 29.8	助 1.33.7 29.7 32.5 31.5	(出賽)	
多希望	敬1.22.0馬如飛 28.3 27.2 26.5	敬 53.3馬如飛 27.4 25.9				
東成西就	助1.19.9宏德二號 25.2 26.4 28.3	家 1.02.5 32.6 29.9	(出賽)			助 1.04.8 34.2 30.6
第5班　1575米						
長好	副1.22.0奇利福星 30.6 26.1 25.3	助1.21.2萬寶來 27.8 26.3 27.1	副1.21.0萬寶來 28 26.5 26.5	魯 1.24.8 29.7 28.3 26.8	魯 1.36.3 32.2 32.6 31.5	副 1.23.3 29.4 28.2 25.7
恆心		寶 1.00.2 31.4 28.8	寶1.18.0全景 26.7 26.2 25.1	(出賽)		
南星	徐 1.23.1 28.2 27.3 27.6	助 1.06.2 34.9 31.3	(出賽)		徐 1.28.4 31.1 29.5 27.8	助 1.04.2 33.5 30.7
神奇金剛		助 58.7內圈 30.2 28.5		豪 1.34.0 32.6 31.1 30.3	豪1.26.9內圈 30.2 28.4 28.3	豪 1.26.1 30 28.4 27.7
百戰雄風	助 52.8得威 26.4 26.4	活 1.28.8 32.0 29.3 26.6	(出賽)	助 1.32.6 33.2 32.4 27		
電光大俠		榮 1.22.6 27.6 28.4 26.6		榮 24.6 24.6	(出賽)	
一條龍		助 1.22.5 28.7 26.5 27.3	(出賽)	白 59.7 30.2 29.5	炳 1.25.4 30.9 28 26.5	助 1.20.6 30.1 25.2 25.3
沙地虎	李 53.7網上旺 29 24.7		副1.27.0金利利 30.3 29.6 27.1		(出賽)	
棋高一着		榮 1.25.6 30 28.8 26.8	榮 1.27.4 30.5 29.9 27	(出賽)		助 1.30.0 30 30.3 29.7
東方特快	敬 25.5快樂逍遙 25.5	敬 56.7 28.8 27.9	(出賽)	敬 1.28.4 28.5 29.6 30.3		敬 1.27.7 29.5 29 29.2
着着佔先					(出賽)	
第6班　1030米						
威能	寶 57.7 30.4 27.3		寶 50.9麗碧 24.8 26.1	(出賽)		
肇禮	助 1.02.1 32.7 29.4	徐 1.22.2 27.2 27.2 27.8	助 58.6 30.2 28.4			
得威	助 52.8百戰雄風 26.4 26.4	助 29.6 29.6	(出賽)			活 8駒 試閘 第 2
人人發	航 50.6 26.3 24.3		磊 51.9 25.8 26.1	磊 51.5 25.1 26.4	磊 52.6 26.1 26.5	磊 53.6 26.9 26.7
傳播衛星				(出賽)		
估估吓	榮 1.30.6 31.7 30.2 28.7		榮 1.30.1 30.4 30.6 29.1	榮 1.00.8 31.6 29.2	榮 1.36.7 33.5 32.8 30.4	
墨玉	副 58.3 30.2 28.1		魯 1.27.7 32.4 29.1 26.2	副 56.3 29.2 27.1	副 56.4 30 26.4	
贏到笑			魯 1.25.7 29.3 29.2 27.2	(出賽)		助 1.05.6 34.8 30.8
密圍		助 1.07.9 33.7 34.2	助 1.06.3 32.4 33.9		助 25.5 25.5	助 1.00.0 30.3 29.7
新郎	榮 55.5內圈 28.9 26.6					
金面兒	助 24.6都係名駒 24.6	彭 27.7 27.7	(出賽)	寧 55.0 27 28		寧 1.30.8 31.8 28 31

HONG KONG PUBLIC LIBRARIES

尖東燈飾迎接聖誕

尖東燈飾亮起，顯示普天同慶的聖誕新年佳節漸近，氣氛漸濃。尖東燈飾爲市民提供一個好去處，五光十色的燈飾圖案，帶來奪目耀眼視覺享受，圖中三幅爲尖東部份燈飾。（本報記者攝）



聯交所委員會將進行改選 參與競選人數歷屆最多

十位候選人將競選七個委員席位

（特訊）聯合交易所將於本月十六日召開第七屆會員大會，屆時委員會將進行改選，而候選人提名和議表格亦於昨日正午截止接納，共有十名會員包括兩名依章退任的兩名現任委員在內，競選七個委員席位。另外，五名依章退任的委員則不參與競選。今次參選人數爲聯交所歷屆最多的一次，而且有三名女士獲提名候選。

聯交所發言人昨日對本報表示，根據昨日截止遞交候選人提名表格，會有十名會員競選七個委員席位，該十名會員包括區宗傑，陳普芬，曹紹松，蔡陳傑心，周佩芬，朱何抄擊，方潤華，關昌耀，林漢强及葉黎成，其中曹紹松及葉黎成爲現任委員，在即將召開的會員大會上，依章程第八六條退任而再獲提名候選。至於另外五名依章退任的委員包括鍾立雄，孔憲紹，馮新聰，李和聲及曾炎則不參與競選。

發言人表示，十名候選人中有三位是女性。她稱，由於現任主席李福兆會依章退任，在會員大會後選出新委員後，隨即會舉行委員會會議，選出新任主席。

聯交所自十月份停市四天後，若干大規模國際性經紀行指聯交所委員會中沒有其代表。由於目前聯交所的章程中規定只有個人會員才可參選委員。因此，新一屆的委員會中不會有公司會員代表。

週內港股持續低趨

外圍股市疲弱影响人心觀望

恒指跌破二千點大關以一九九四點收市，比上週五跌近二百點，跌幅爲百分九。全週成值則同增至三十七億七千二百萬元。歐洲多國相繼減息，惟外圍股市反現大跌，對港股市人士心理影响頗大。本港銀行利率亦隨歐洲而續降，料可產生刺激力不大，後市仍會受外圍股市變化而帶動。

（特訊）雖然國際利率進一步低降，但未能對去週股市帶來任何的刺激力，在外圍英美日股市的跌勢帶動下，大市連續五個交易天下跌，恒生指數連跌破兩個關口，二千點大關失守，引來大量的拋售壓力，恒生指數以一九九四點二二結束本週指數，比上週五指數下跌一百九十九點九六，跌幅百分之九點一一，香港指數則以一三〇三點四五收市，下跌一百三十八點一八，跌幅百分之九點五八。本港銀行亦隨歐洲減息，料對大市不會有較大刺激，後市走勢仍然跟隨外圍股市的變動。

股市的跌勢，令到基金及散戶裹足不前，態度十分審慎。因此，市場成交亦每況愈下，去週聯合交易所總成交金額只得三十七億七千二百零四萬元，每日平均成值七億五千四百四十一萬元，比上週每日平均成值八億三千九百八十四萬元，減少八千五百四十三萬元，減幅百分之十點一七。有成交股份共三百三十七項，上升股份佔二十七項，下降股份佔二百八十六項及無變動股份佔二十四項。

在交易過程中，週一股市跌勢明顯，人心觀望情緒濃厚，儘管上週本港銀行公會宣佈減息及官地拍賣結果理想，但出乎意料之外未能刺激股市上揚，大市以略高價位開出後，由於一般對減息反應冷淡，承接之力下，市場受到拋售壓力，股價轉趨下跌，及受到外圍股市下跌影響，美元匯價疲軟，午後復市，股價跌勢更急，並以全日較低價位收市；週二股市先急跌後回穩，上午股市平開後，即出現崩跌，恒生指數一度銳挫八十點，交投亦見減少，稍後市況因有買家趁低吸納增加，股價略見回定。午後復市，股價行情逐步好轉，雖然股價仍較前段下跌，但跌幅已較初段市顯著做好。股市下跌主要係外國股市尤其紐約股市及日本股市的報跌所帶動；週三股市牛皮，偏軟，市場人士觀望氣氛濃厚，成交總值大幅降至不足六億元。市勢先升後跌。上午市況交投淡靜，但股價仍然報升，午後復市，因沽售壓力的增加，股價稍爲偏軟，收市時恒生指數仍穩守二千一百點；週四股市轉現疲弱，受到外圍股市下跌影響，股市開市後十五分鐘便跌破二千一百點，

股市成值與指數變動統計，週一成交八億零二百三十九萬元，恒生指數爲二一三八點三九，下跌五十五點七九，香港指數爲一四〇五點七三，下跌三十五點九〇；週二成交九億三千四百一十二萬元，恒生指數爲二一〇八點五五，下跌二十九點八四，香港指數爲一三八六點一七，下跌十九點五六；週三成值五億八千五百三十七萬元，恒生指數爲二一〇〇點八三，下跌七點七二，香港指數爲一三七九點九七，下跌六點六二；週四成交五億九千四百三十二萬元，恒生指數爲二〇五七點四三，下跌四十三點四〇，香港指數爲一三四八點一五，下跌三十一點八二；週五成交八億五千五百八十四萬元，恒生指數爲一九九四點二二，下跌六十三點二一，香港指數爲一三〇三點四五，下跌四十四點七〇。

城市資源開發加金礦 已計劃黃金貸款安排

（特訊）城市資源（亞洲）有限公司執行董事嘉定發表示，有關城市資源（加拿大）在哥倫比亞省的金礦投資款項，該公司已作好黃金貸款安排。

嘉定發表示，城市資源（亞洲）目前控有城市資源（加拿大）百分之二十六股權，城市資源（加拿大）現計劃在哥倫比亞省夏洛特皇后翠島投資開發金礦，開發費用約六億五千三百萬港元，該計劃只等待加拿大政府批准。

他稱假使獲得批准，工程將於明年中展開，約於八九年十月投產，有關資金主要透過一項「黃金貸款」提供，由該公司以開採的黃金連同協議息率將向銀行作價安排，有關計劃仍未正式落實，但預計在短期內公佈。

買家觀望意態濃 紐約股市續報低

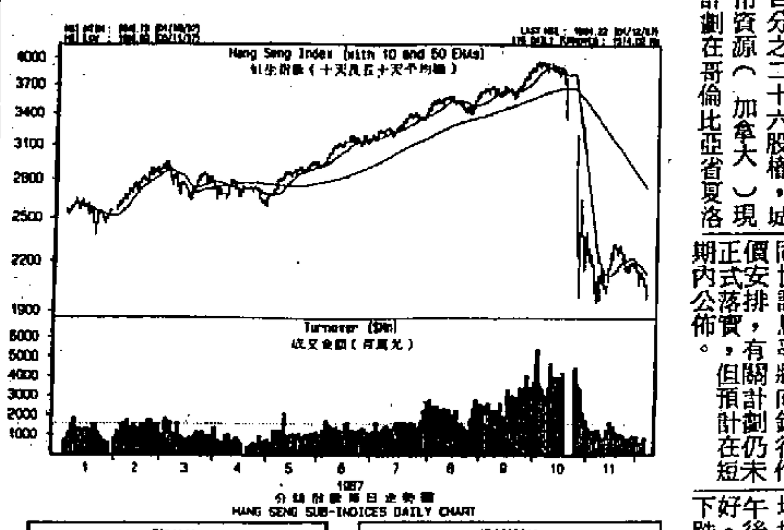
杜瓊斯工業平均指數跌近十點

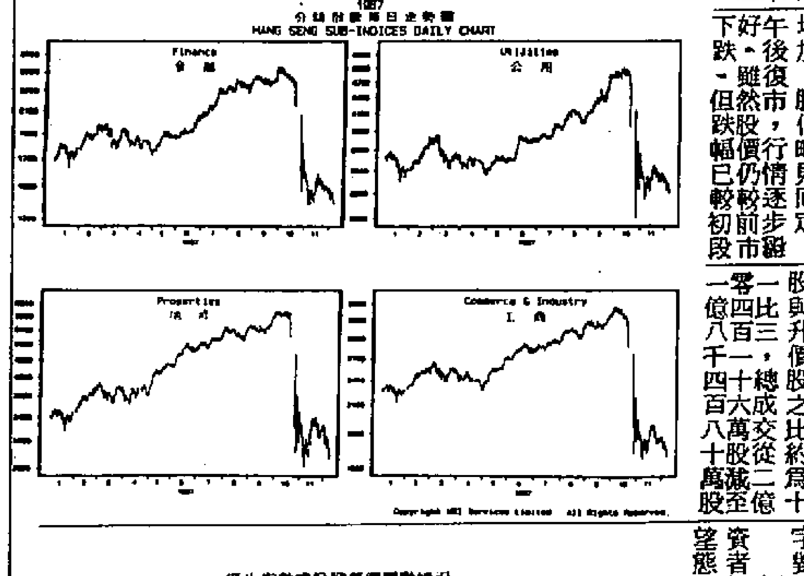
（紐約五日電）美國股市星期五繼續下跌，市場對美國經濟及美元前景始終悲觀。分析家指出，近來大市江河日下，並無中心根由可循，主要是市場買意闌珊。杜瓊斯工業平均指數跌九·七九，收市報一七六六·七四，跌價股與升價股之比約爲十一比三，總成交從二億零四百一十六萬股減至一億八千四百八十萬股。

經紀商稱，大市甫升股價即告下跌，稍後藍籌股作短暫性反彈，但悲觀情緒瀰漫，大市再再下落。

經濟消息方面，勞工部公佈十一月份失業率百分之五·九，跌百分之〇·一。但上述數字對市場觸動不大。

經紀商稱，不少投資者拒絕落場，只持觀望態度。





恒生指數成份股每週變動情況

	收市價（元）	與上週比較升跌	與去年底比較升跌	本週收市息率	本週收市市價／盈利率(倍)	指數因子*	指數比重
東亞銀行	16.400	-9.39	-11.35	3.82	12.08	1.13	0.93
恒生銀行	26.000	-4.41	-6.14	3.95	13.59	4.16	5.43
滙豐銀行	6.550	-5.07	-19.14	5.44	9.30	35.75	11.78
渣打銀行	6.300	-11.27	NA	NA	NA	5.18	1.64
金融分類指數	1190.75	-5.65	-18.36	4.93	10.41	—	19.73
中華電力	16.800	-2.63	-15.91	4.05	10.21	8.71	6.67
中華煤氣	11.300	-9.60	-22.60	2.37	21.81	1.61	1.96
電燈公司	6.550	-6.43	NA	NA	NA	13.73	4.51
電話公司	10.900	-4.86	-15.50	1.60	24.60	16.17	8.84
九龍巴士	8.950	-3.24	-9.14	4.47	15.31	2.44	1.10
公用事業分類指數	2213.61	-5.68	-14.26	2.71	15.93	—	22.86
長江實業	5.750	-15.44	-28.57	2.56	9.04	16.62	4.78
恒隆公司	4.200	-12.50	-28.21	5.95	7.24	8.65	1.82
恒基兆業	3.175	-16.45	-29.80	5.98	7.06	10.97	1.75
置地公司	6.350	-16.99	NA	NA	NA	17.67	5.63
信託A股	1.300	-12.00	-48.64	7.21	5.38	2.79	0.46
希慎興業	0.740	-12.94	-32.11	7.43	11.38	31.75	1.22
新世界發展	6.350	-13.01	-32.45	5.98	8.16	8.56	2.73
新鴻基地產	7.650	-12.57	-9.47	5.35	6.90	10.73	4.13
[illegible]	1.775	-10.48	-16.54	7.21	6.77	2.92	0.41
地產分類指數	2782.86	-14.62	-18.95	5.04	7.81	—	22.91
國泰航空	4.750	-4.65	-15.93	4.21	10.22	21.66	5.16
[illegible]	2.550	-5.56	NA	NA	NA	21.92	2.80
牛奶國際	1.400	-8.33	-30.61	0.74	14.23	9.81	1.67
青洲英泥	7.300	-10.98	NA	NA	NA	0.77	0.28
[illegible]工程	8.300	-0.60	-47.13	4.94	10.60	1.60	0.58
大酒店	18.000	-10.00	-15.49	2.78	17.31	1.45	1.35
香港電燈	9.350	-6.50	-10.10	5.13	12.47	3.18	1.45
和記黃埔	6.100	-14.28	-14.05	4.11	10.63	22.81	6.98
怡和控股	8.800	-13.73	-45.34	3.25	9.78	4.64	3.05
文華東方	3.825	+4.67	NA	NA	NA	4.64	0.91
美麗華酒店	9.250	+0.96	+15.38	3.24	16.75	3.50	0.92
太古洋行A股	12.700	-6.62	-24.40	4.07	10.97	7.28	4.64
#九龍倉集團	5.250	-9.48	-43.55	1.71	10.46	12.96	3.41
[illegible]	6.450	-14.57	-12.84	9.30	4.76	1.98	0.64
[illegible]	3.075	-11.70	-45.39	5.78	9.14	15.49	1.61
工商業分類指數	1618.86	-9.32	-29.83	3.79	10.70	—	34.50
恒生指數	1994.22	-9.11	-22.35	4.05	10.54	—	100.00

註：(1)[illegible]
(2)"股價變動一元對指數之影響（點數）"。
[illegible]

Copyright 1987. [illegible] Services Limited. All rights reserved.

上市公司派息及過戶日期備忘

公司名稱	股息	截止過戶日期（首尾兩天在內）
大家樂	中期息二點八仙	十二月五日—十二月十二日
大酒店	一拆五，拆細後紅股一送一，送股後，每十股送一認股權證	十二月五日—十二月廿二日
紅寶石	末期息九仙	十二月七日—十二月十九日
永安集團	中期息三仙	十二月七日—十二月十八日
建煌新記	不派發末期息	十二月七日—十二月十六日
香島印染	拆細後中期息一角	十二月八日—十二月十五日
永泰建業	末期息二角三仙	十二月八日—十二月十五日
恒基兆業	末期息一角二仙	十二月八日—十二月十五日
大東電報	中期息二點三便士（可選擇股票）	十二月八日—十二月十七日
羅氏針織	中期息三仙（可選擇股票）	十二月十日—十二月十六日
建生實業	中期息五仙	十二月十日—十二月十七日
偉易達	中期息一角一仙	十二月十日—十二月十八日
永鴻基	不派發中期息一拆五，拆細後一送一（九二年）認股權證	十二月十一日—十二月十九日
慶豐國際	召開股東大會	十二月十一日—十二月廿二日
南海紗廠	特別中期現金股息五元八角	十二月十二日—十二月十七日
富利國際	每一股送一股聯亞實業股份；每二千股獲配三百五十股立興股份，配售價每股八元	十二月十四日—十二月十七日
第一太平實業（優）	派發半年利息	十二月十四日—十二月十八日
怡勝太平洋	不派發末期息	十二月十四日—十二月十八日
偉益	中期息七仙	十二月十四日—十二月廿八日
協興針織	末期息三角，現金紅利一元	十二月十四日—十二月廿二日
新世界發展	末期息二角四仙	十二月十四日—十二月廿二日
新世界酒店	末期息一角四仙	十二月十六日—十二月廿一日
森濤合	不派發末期息	十二月十六日—十二月廿一日
和黃（優）	半年息三點七五仙另可分享股息三點〇二五仙	十二月十六日
博富臨	末期息四仙，現金紅利二仙	十二月十六日—十二月三十日
廣聯企業	末期息二仙	十二月十七日—十二月三十一日
河聯投資	中期息四仙	十二月十八日—十二月廿二日
大東電報	中期息二點三便士（可選擇股票）	十二月十七日
志正國際	中期息六仙	十二月十八日—十二月廿九日
大昌地產	中期息一角二仙	十二月十八日—十二月卅一日
華大地產	不派發末期息，紅股十送一	十二月十八日—十二月卅一日
生力啤	第三中期息一角	十二月廿一日—十二月廿四日
麗新國際	每八股送一（八九年）認股權證）	十二月廿一日—十二月廿八日
公和祥	不派發末期息	十二月廿三日—十二月卅一日
華光地產	末期息三仙	十二月廿四日—十二月卅一日
品資企業	中期息四仙，每二股送三（九三年）認股權證	十二月廿九日—一月七日
海底隧道	第三中期息三角一仙	十二月卅一日—一月六日
世紀城市	每一（八七年）認股權證送一（九二年）認股權證	十二月卅一日
	每五股送一（九二年）認股權證	一月四日—一月八日
茂昌眼鏡	中期息三仙	一月四日—一月十五日
川河集團	特別中期息八仙，紅股五送一，每二股送一（九〇年）認股證後拆二	一月四日—一月九日
海裕實業	中期息九仙	一月五日—一月十一日
夏利文	中期息一角二仙	一月十一日—一月十五日
聯邦地產	中期息A股一角三仙，B股二點六仙	一月十八日—一月廿二日
聯合企業	中期息二角	一月十八日—一月廿二日
連卡佛	中期息A股一角五仙，B股一點五仙	一月廿一日—一月廿六日
玫瑰針織	中期息二仙，一拆二，拆細後紅股二送一又每一股送二（九三年）認股權證	一月廿二日—二月五日
豫慧國際	不派發中期息	

分類廣告

大字四個 小字卅四個 每天十五元

本報分類廣告，歡迎各界來稿惠登，每段四個（大字四個，小字卅四個）定爲一個位，每天收費十五元，刊字如超過一個位，即多出字數按一個位遞增計算，長期照計，不折不扣，上期繳費，每日下午五時半截稿。

聘請

何文田區 登記員高中無需經驗上午九至一時工作宜相片履歷本報信箱[illegible]

葵盛津小 急聘音樂科教師乙名，月四日到職，歷寄葵盛西邨第一號[illegible]

志願機構 工作員（W）需愛心服務輪值留宿有意請寄香港仔南寧街32號[illegible]

請幼師 幼稚園聘請註冊幼師多名[illegible]沙田[illegible]

誠聘校工 津貼中學聘校工[illegible]履歷近照寄本報信箱8[illegible]號

聘請教師 急聘全日制中學[illegible]請註明履歷及[illegible]函本報信箱983號

津小教師 高小英數音體[illegible]郵箱九五八三〇[illegible]

津中實驗 清理及維修工作優先應徵者具履歷函九龍南昌街221號校長收

急聘 名中五程度男文員，有意應徵者請附履歷寄本報信箱4號[illegible]

大埔津中 急聘英文科學位教師乙名教授英文文學應徵者函歷寄本報信箱990號

聘請助護 醫務所聘中四程度從優速將履歷住址電話近照寄本報信箱961號

教會小學 聘請會計文員乙名C中級程度請函香港[illegible]合道光景台三號

中環助護 無經驗不拘夜診新酬優近照電話希望日報信箱[illegible]

聘請西醫 鐘點註冊西醫有意十時前下午四時H八〇九四五二一[illegible]

津小音樂 區聘音樂教師乙名經優先一月到職歷近照函本報信箱157[illegible]

聘請幼師（元朗）[illegible]幼稚園聘[illegible]電0-4756228

聘請幼師 葵涌幼稚園聘請幼師電0-2334770

小孩補習 負責有愛心有經驗音樂更佳電⑦699562[illegible]

清潔護理 嚴重智障成人宿舍誠聘女工[illegible]5-817572[illegible]

市區津小 [illegible]基督徒[illegible]照片寄本報信箱[illegible]

屯門津小 [illegible]

津校全職 音樂教師[illegible]

聘請補習 優先有經驗[illegible]

請教員 英中學生物中文[illegible]郵局七〇四六七信箱

聘請教師 中學聘請家政英文代課教師應徵者函本報信箱988號[illegible]

葵涌食品廠 聘女文員乙名打字快準一年工作經驗有意請電0-4898128

九龍津中 室技術員需修畢中五或以上程度實驗經驗[illegible]寄本報信箱1432號

葵涌津小 資校務處抄寫油印設備一月到職[illegible]寄本報信箱1282號

葵涌津小 數學教師[illegible]月四日到職寄本報信箱1261號

基督教機構 聘女文員中英文好懂打字履歷函九龍城郵箱8587

聘請幼師 員一名詳履歷近照[illegible]公會[illegible]主堂幼稚園[illegible]

屯門校工 [illegible]

志貞津校 [illegible]英文代課教師[illegible]

聘請幼師 [illegible]電0-4311128

琴行誠聘 [illegible]電0-4975978

沙田補習 上午全職導師多名電0:6370365

請男助理 [illegible]

聘請教師 [illegible]報信箱889號[illegible]

傭全女鍾 [illegible]9177[illegible]公司

家政老師 [illegible]

聘女補習 [illegible]

留宿校工 [illegible]

護老中心 [illegible]K379720

童畫助教 [illegible]H817583[illegible]

誠聘幼師 [illegible]

元朗津小 [illegible]

補習導師 [illegible]

太古城聘 上午家務助理H685757[illegible]

沙田津中 誠聘體育兼中文科文憑女教師乙名一月到職有經驗優先請將履歷附近照寄沙田田心176號[illegible]

即日來電 明天刊出

本報爲增强分類廣告客戶服務起見特設熱線

電話：五—四六弍五八叁洽

省時又省力

聘幼園校長 沙田區新校請校、及教師多名資深行政經驗備照片履歷副本寄本報信箱1254號必覆。

聘請校對 某文化機構擬請男性夜班校對數名須有中學或同等程度要在港區居住爲合有校對經驗優先錄用待遇從優有意請將履歷學歷電話及本人半身近照乙張寫明寄華僑日報三四七號信箱洽。

請練習生 文化機構門市部請男練習生年18至35歲初中或以上程度無不良嗜好有上進心有意請親臨九龍旺角上海街497號地下面洽。

聘請校工 基督教學校聘請校工月薪二千玖佰餘元[illegible]初中程度無不良嗜好四十五歲以下請附履歷近照及電話函香港大坑道五十號合則約見。

登記護士訓練生 中五或F.5程度男女年齡是十八歲訓練爲期兩年訓練完可參加香港護士局登記護士考試詳請列資歷函香港仔[illegible]醫院人事部合則約洽。

誠聘 文職一名男女均可年齡25中六程度中文秀麗待遇從優如合即日上班要人事担保附履歷相片電話函本報信箱四五四號

津小甲級 音樂兼英文教師一月到職請詳履歷近照及電話寄屯門蝴蝶邨增城同鄉會兆霖上午校合則約見。

福利工作員 屯門區青少年中心聘負責兒童及青年服務年21中五以上男性有帶領活動社會服務經驗或完成有關訓練應徵者附履歷近照寄油蔴地永星里11號救世軍秘書長收

學位教師 九龍某基督教津貼中學聘請基督徒學位教師一名任教預科班及會考班中國語文科明年一月到職有意者將履歷聯絡電話函寄九龍大埔道58號

津小甲級 上水交通線津小誠徵校定教師兩位其一：八八年一月四日到職其二：八八年三月一日到職（音樂優先）詳歷電話合則約見新界上水金錢村何東學校校長收電話零903849

元朗助護 [illegible]

聘日校商科教師 某商科學校誠聘日校全職商科女教師，需授下列兩科或以上：①簿記 ②商業書信 ③辦公室實務 ④打字 ⑤商業學 ⑥進出口CIF 應徵者請附學歷，薪酬及電話函九龍彌敦道570—572號二樓（2字）

商科學校主任 港島基督教學校聘請商科學校主任八八年六月到任有專業訓練及工作經驗基督徒請詳附履歷近照及電話函本報信箱455號合則約見

誠聘檢定教師 中區情緒問題津小誠聘英文、音樂教師曾受特殊教育訓練者優先考慮請繕履歷附近照及電話於十二月十二日前致函本報信箱453號。

津中體育 市區津中誠聘體育女教師應徵者須主修體育及能任教初中中文本港體育學院或台灣大學畢業爲宜88年1月到職親繕履歷近照寄九龍何文田巴富街22號合則約見

月薪三千餘元聘請司機 10小時輪班工作另假期及補水應徵者要有三年駕駛經驗年齡超過25歲爲合請將履歷附近照寄香港華僑日報5號信箱

中區化驗所 ①助理化驗員中學程度或理工亦可②打字員中五程度③外勤年齡學歷不限上述職位經驗不拘事意者電⑤232445

誠聘代課教師 津貼英文中學聘代課文憑教師一名任教科目爲F2、3數學F4、5附加數學，代課期間由八八年一月四日至三月四日止請詳列履歷地址電話並附近照寄華僑日報信箱1567號

幼園教師 九龍區某幼稚園聘上下午班幼師多名F5程度有意請附履歷相片電話函本報1263信箱。

急聘教師 九龍市區津貼中學急聘體育科女文憑教師及高年級化學科學位教師各名乙名請親繕履歷地址電話及相片函本報信箱1260號

津中教師 官塘基督教中學誠聘女性體育英文綜合科學文憑教師乙名一月四日到任請繕履歷寄官塘曉明街廿六號堅樂中學

津小代課教師 屯門津小聘請英文代課文憑教師88年一月到職至七月三十一日止請附履歷近照函屯門友愛邨何日東小學。

遺失聲明 茲遺失下列紙公司落貨紙：OTAKI（HONG KONG）LTD. 'SS BUNGA' SURIA VOY 428 RE：S／O HK4501 & HK 4024 寶源運輸公司啓

聲明遺失 [illegible]

遺失

進口傢俬聘請 ㈠文員及接線生（女） ㈡倉務員（男） ㈢送貨員（男） ㈣安裝員（男） ㈤維修員（男） ㈥噴油工人（男） 年20—40經驗不拘刻苦耐勞有上進心晉升快薪優年終雙糧公積金醫療津貼獎金廠車大假工餘活動等有意詳履歷近照要求薪酬寄：P.O. Box 505, Tsuen Wing St, Post office Hong Kong

樂善堂梁泳釗幼稚園 誠聘下列職位 ㈠主任：具多年幼師經驗，熟悉一切業務，須於八八年二月份到職。㈡幼師：中五程度，已註册，能彈更佳。有意者請親繕履歷，附相片，學歷證件寄沙田大圍美城苑暉城閣地下。

救世軍 黃大仙區青少年中心聘①福利工作員負責兒童及青年服務年21以上中五程度有帶領活動社會服務經驗或完成有關訓練月薪3740起③助理文員年18以上中四程度懂打字及簿記月薪2600起應徵者請附履歷近照寄九龍油蔴地永星里11號救世軍秘書長收。

九龍塘幼兒幼稚園 誠聘教師數名會考五科合格已受訓者爲佳附履歷相片寄九龍塘森麻實道20號

易占第一家 [illegible]

包安裝修 [illegible]

專改西裝 [illegible]

晒圖 [illegible]

東方縮放 [illegible]

商業

分類廣告 旅遊 搬屋 商業 大字四個 小字卅四個 每天13元

遵照一九七〇年多層大廈（業主組織法團）條例 召開業主週年大會通告 寶雲閣（九龍亞皆老街一五四至一六四號） 日期：一九八七年十二月二十日（星期日） 時間：上午十時正 地點：寶雲閣管理處召開本大廈業主週年大會，以選舉下屆業主立案法團管理委員會成員並即席選舉主席一名，秘書一名，委員若干名，以符合法例之規定，敬請各業主依時出席或用授權書授權代表出席。 寶雲閣業主立案法團第八屆管理委員會謹啓 一九八七年十二月五日

旅港增城同鄉會有限公司通告 ㈠凡係本會普通會員須於一九八七年十二月二十四日前繳交年費交至一九八七年爲限否則作自動喪失一切權益 ㈡凡係本會會員如有遷移地址請即於一九八八年一月十三日前將新住址報告本會以便寄發選舉票 旅港增城同鄉會謹啟

啓事

遺失聲明 茲遺失下列紙公司落貨紙：HIP SHING FAT CO. LTD. 'SS' BUNGA SURIA VOY. 428 RE: S/O HK-0772, HK-4725, HK-4726/02, HK-4726/04, HK-4726/06, HK-0104/01. 寶源運輸公司啓

遺失聲明 [illegible]

華僑日晚報廣告信箱

下列信箱有信　請携收據來取

荷李活道總社信箱號碼	九龍佐敦道代理信箱號碼	中區辦事處信箱號碼	旺角辦事處信箱號碼	北角分處信箱號碼
001 002 003 004 018 035 079 100 112 115 138 172 195 280 308 327 330 345 346 347 353 355 360 364 368 372 374 375 378 373 385 386 387 389 393 398 392 400	905 907 908 909 911 912 920 922 925 927 931 934 938 940 941 947 948 949 952 953 954 956 957 958 959 960 985 986 987 988 990 993 994 1000	403 413 419 427 432 433 434 438 441 443 445 448 450 471 480 481 492 497 500 509 516 543 548 549	1139 1207 1230 1240 1245 1246 1247 1249 1255 1256 1404 1405 1407 1413 1416 1417 1419 1421 1422 1423 1424 1425 1427 1428 1429 1442 1449 1450 1455 1459 1460 1462 1468 1475 1476 1478 1485	1561 1621 1622 1623 1628 1632 1633 1634 1638 1643 1646 1647 1672 1682 1691 1696

觀音仙館余法威 專改開拓事破指立 改命光日業裂點判 風運査騙財婚迷擾 水事鬼運姻津疑 法傳有緣人：（仙家無極氣功及天派修道法全科神功）學費$200 地址：香港北角英皇道879號麗華樓2樓 電話：5-624570 5-630336

漏水專門 [illegible]

舊字畫收買 [illegible]

鍾應堂 [illegible]

承接裝修 泥水油漆鐵器大小工程 3-377982 ③7182211 叫1997

收買酸枝 [illegible]

裝修 [illegible]

小型裝修 [illegible]

澤興工程 [illegible]

牆紙油漆 [illegible]

港島私家偵探社 政府註册·委託保密·創辦10年 破案快速·信用昭著 委託爲常年偵探顧問每年收費港幣三仟 世界偵探總會會員 自置旺角辦事處：九龍通菜街二號Ⓐ鴻光大廈商場一樓16室 ③847655 ③327891 ③843513 [illegible]

美聯偵探社 政府註册 絕對保密 假日照常 歡迎詢問 九龍旺角總社3-812388 3-812389 香港中環分社5-8152626 5-815361 0英國偵探總會會員 [illegible]

香港偵探社 自置旺角總社3-818008 818781 政府註册 自置北角分社5-783600 783699 絕對保密 自置荃灣分社0-4986331 4986332 創辦12年 世界偵探會員 [illegible]

華興旅館 全新酒店式裝修電視冷氣電話熱水齊全向海陽台豪華套房交通購物方便協助辦理出入境機車船票收費廉宜服務周到合台灣及各地華僑會親旅遊商務歡迎團體個人光臨70元起九龍旺角彌敦道607號新興大廈2101室 ③883686 ③882390

旅遊

東信 [illegible]

中聯 搬運有限公司 5 635157 5 627922 3 333532 3 632345 0 287288

搬運

修理收買爛舊酸枝 [illegible]

一週股市行情表(一)

一週成交金額：7,971,214,080
(23/11/87—04/12/87)

★ 除淨　▲ 除息　⬆ 創新高

今年最高價	代號 股票名稱	上日收市	最高	最低	收市	升跌	升跌次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
12.70	021 聯合企業	7.75	7.85	7.65	7.85	+0.10	+21	118,696	920,362	3.94	5.85	10.57
14.00	103 亞洲保險	6.25	6.50	6.20	6.30	+0.05	+25	36,000	229,100	3.16	6.35	9.52
38.75	023 東亞銀行	18.00	18.50	16.40	16.40	−1.60	−212	2,663,658	46,408,889	8.22	12.04	4.07
17.00	371 銀資國際	1.09	1.10	0.75	0.77	−0.32	−49	1,756,766	1,729,869	0.39	2.72	5.19
5.83	123 嘉宏國際	2.725	2.825	2.40	2.55	−0.175	−233	91,134,885	235,777,854	1.28	11.00	6.59
2.175	292 創先達	0.67	0.60	0.56	0.56	−0.11	−130	408,320	241,260	0.28	—	—
18.50	110 中國東方	12.00	—	—	10.70	−1.30	−188	103,189	1,186,674	5.37	14.35	3.35
6.90	121 紀德投資	1.48	1.49	1.32	1.32	−0.16	−189	102,000	144,580	0.66	—	—
5.40	106 Crusader	1.30	1.40	0.90	0.94	−0.36	−59	11,594,000	14,102,040	0.47	5.84	—
3.40	053 道亨集團	1.28	1.31	0.97 •	0.97	−0.31	−79	6,238,000	7,122,710	0.49	13.32	5.67
2.40	129 財務地產	0.86	0.80	0.72	0.72	−0.14	−132	174,000	134,660	0.36	2.60	20.83
5.55	214 FPSpec	2.10	2.30	2.10	2.175	+0.075	+12	1,120,174	2,495,322	1.09	13.34	0.92
52.00	011 恒生銀行	28.70	28.90	25.40	26.00	−2.70	−205	6,710,459	179,897,863	13.04	13.61	4.13
11.10	005 匯豐銀行	7.10	7.15	6.50	6.55	−0.55	−223	73,634,711	504,658,041	3.28	9.31	5.55
11.60	145 建屋貸款	9.20	9.90	9.25	9.90	+0.70	+9	80,200	766,570	4.96	8.14	10.61
1.99	148 遠東財務	0.56	0.50	0.46	0.47	−0.09	−136	40,000	18,640	0.24	6.31	12.77
0.90	166 國銀亞洲	0.285	0.31	0.20	0.207	−0.078	−61	123,404,444	32,352,001	0.10	295.71	—
4.10	183 嘉華銀行	2.025	1.96	1.82	1.82	−0.205	−195	76,000	146,570	0.91	204.49	—
2.90	197 倫大保險	1.43	—	—	1.40	−0.03		—	—	0.70	—	—
4.40	376 萬勝證券	1.16	1.30	1.00	1.00	−0.16	−153	2,556,000	3,052,860	0.50	5.65	9.50
4.10	174 百利大國際	1.16	1.20	0.90	0.91	−0.25	−90	6,128,750	6,281,225	0.46	1.83	—
1.47	222 泛印集團	0.40	0.41	0.37	0.38	−0.02	−246	1,770,000	686,120	0.19	—	—
1.29	226 萬家財務	0.32	0.34	0.31	0.31	−0.01	−265	280,000	90,610	0.16	8.12	—
4.00	227 大眾國際	2.00	—	—	1.95	−0.05	−271	25,799	38,699	0.98	31.76	2.56
7.90	086 新鴻基財務	2.075	2.25	1.53	1.59	−0.485	−82	28,475,716	55,961,534	0.80	7.38	12.58
2.40	258 永盛財務	0.78	0.78	0.78	0.78	—	—	26,000	20,280	0.39	10.13	1.28
3.50	261 森地財務	2.10	—	—	1.92	−0.18		—	—	0.96	202.11	—
3.85	265 德利投資	3.70	1.46	0.92	1.00	−2.70	−1	422,000	752,160	0.50	—	—
4.225	349 友聯銀行	1.70	1.75	1.48	1.50	−0.20	−177	3,134,120	5,162,182	0.75	—	—
15.20	274 大華銀行	19.314	—	—	19.314	—		—	—	9.68	—	—
59.00	096 永隆銀行	30.50	30.50	29.00	29.00	−1.50	−251	167,164	5,007,081	14.54	8.21	6.24

綜合企業

今年最高價	代號 股票名稱	上日收市	最高	最低	收市	升跌	升跌次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
2.60	104 冠亞商業	0.90	0.93	0.76	0.79	−0.11	−169	4,968,000	4,383,080	0.40	5.06	11.39
3.50	271 亞洲國際	0.80	0.84	0.57	0.57	−0.23	−56	14,440,000	10,266,960	0.29	41.01	1.75
3.85	024 寶成國際	1.39	1.50	1.37	1.41	+0.02	+20	4,112,000	5,882,720	0.71	5.83	8.79
2.175	025 其士	0.78	0.83	0.66	0.67	−0.11	−150	10,798,508	8,159,191	0.34	5.08	11.94
6.50	116 周生生	2.25	2.30	2.00	2.00	−0.25	−183	381,666	824,882	1.00	4.96	9.75
2.15	367 莊士機構	0.65	0.68	0.43	0.45	−0.20	−43	13,724,177	7,969,169	0.23	—	—
5.15	440 大新金融	5.00	5.15	4.55	4.60	−0.40	−220	112,400	559,170	2.31	7.34	6.52
1.55	441 寶隆洋行	1.10	1.33	1.12	1.10	—	—	2,917,000	3,636,180	0.55	8.80	8.18
29.00	439 Elders	9.00	9.00	7.90	8.00	−1.00	−183	459,400	3,881,640	4.01	—	—
8.00	118 第一太平實業優	6.55	6.50	6.50	6.70	+0.15	+16	20,000	130,000	3.36	—	—
8.70	036 第一太平實業	3.10	3.20	2.675	2.70	−0.40	−165	231,775	697,863	1.35	5.32	7.08
3.30	133 第一太平國際	1.40	1.47	1.20	1.10	−0.30	−91	391,149	530,840	0.55	7.83	1.85
	138 GulfArab							暫停買賣				
2.65	264 公和祥	0.45	0.52	0.33	0.33	−0.12	−63	575,000	253,500	0.17	—	—
1.25	057 和黃優先股	1.06	1.07	1.05	1.06	—	—	986,746	1,049,728	0.53	—	14.44
15.80	013 和記黃埔	7.20	7.45	6.00	6.10	−1.10	−142	71,783,779	485,725,950	3.06	10.02	5.27
1.85	175 志正國際	1.50	1.54	1.26	1.25	−0.25	−124	32,000	42,800	0.63	69.83	12.80
23.90	015 怡和控股	10.20	10.60	8.65	8.80	−1.40	−154	15,528,029	151,793,563	4.41	10.62	3.86
15.70	208 怡和策略	6.85	7.20	6.30	6.30	−0.55	−219	10,104,811	68,309,365	3.16	—	1.67
15.20	209 怡策優先股	7.20	6.95	6.40	6.40	−0.80	−183	11,000	74,800	3.21	—	7.81
13.10	069 利豐	4.95	5.20	4.70	4.70	−0.25	−245	366,000	1,830,350	2.36	6.20	10.21
6.25	194 麗創興▲	2.65	2.725	2.20	2.30	−0.35	−159	1,288,000	3,256,250	1.15	14.07	6.09
	070 德智發展							暫停買賣				
	205 MegaPacif							暫停買賣				
3.15	218 王集團	1.00	—	—	1.00	—		—	—	0.50	7.76	4.00
1.56	438 太平協和	0.68	0.68	0.50	0.51	−0.17	−74	416,000	252,700	0.26	4.52	13.73
14.50	224 建生實業	5.70	5.60	4.80	4.80	−0.90	−140	19,000	100,800	2.41	3.28	4.17
16.60	169 萊福集團	12.70	13.10	12.70	12.70	—	—	531,200	6,838,660	6.37	10.74	4.72
3.55	249 森那美	1.30	1.36	1.12	1.13	−0.17	−162	7,088,000	8,739,800	0.57	5.16	10.62
1.823	253 麗德投資	0.60	0.60	0.435	0.44	−0.16	−63	12,852,000	6,401,070	0.22	—	3.25
29.00	019 太古洋行A	13.80	14.00	12.30	12.70	−1.10	−221	27,249,588	359,657,271	6.37	10.97	4.38
5.15	087 太古洋行B	2.475	2.60	2.20	2.25	−0.225	−210	12,206,128	29,430,872	1.13	9.72	4.95
1.80	286 衛利行	0.35	0.37	0.25	0.265	−0.085	−78	5,825,000	1,851,850	0.13	—	—
9.20	290 永安集團▲	3.05	3.00	2.60	2.75	−0.30	−201	281,000	808,650	1.38	5.66	2.18
5.40	020 隆豐國際	2.40	2.55	2.05	2.075	−0.325	−155	26,393,430	60,288,837	1.04	9.14	5.78
4.725	100 仁[illegible]	1.95	2.00	1.75	1.76	−0.19	−202	1,134,355	2,138,004	0.88	7.45	7.72

今年最高價	代號 股票名稱	上日收市	最高	最低	收市	升跌	升跌次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
2.50	102 實力電子	0.56	0.58	0.415	0.415	−0.145	−68	3,846,000	1,864,970	0.21	3.14	20.12
1.92	115 忠德石油	0.55	0.62	0.47	0.55	—	—	685,200	374,884	0.28	—	—
1.46	031 康力投資	0.67	0.70	0.67	0.68	+0.01	+19	1,116,000	749,466	0.34	—	—
18.70	122 鱷魚恤	10.30	10.80	10.20	10.20	−0.10	−282	64,090	671,900	5.11	21.00	3.60
7.80	295 萬順實業	2.325	2.35	2.00	2.00	−0.325	−152	836,000	1,760,700	1.00	11.42	—
1.80	033 依利安達	0.52	0.53	0.40	0.41	−0.11	−96	14,153,000	6,846,950	0.21	3.50	4.88
1.51	034 愛美高	0.425	0.46	0.30	0.315	−0.11	−69	106,429,000	41,649,690	0.16	1.93	9.14
	131 遠東羊毛							暫停買賣				
19.90	093 青洲英坭	8.75	8.90	7.30	7.30	−1.45	−128	1,269,394	10,365,493	3.66	—	1.64
2.65	136 通用電子	0.415	0.44	0.30	0.31	−0.105	−73	8,646,000	3,400,365	0.16	1.56	35.48
3.40	040 金山實業	0.99	1.05	0.81	0.83	−0.16	−134	7,572,000	7,147,780	0.42	23.71	6.02
17.80	044 港機工程	9.00	9.10	8.10	8.30	−0.70	−222	3,474,882	29,419,061	4.16	10.48	5.18
3.60	114 Herald(HK)	0.49	0.52	0.48	0.46	−0.03	−237	880,000	442,210	0.23	230.00	—
17.20	146 香港地氈	8.00	8.00	7.45	7.45	−0.55	−227	33,000	253,800	3.74	5.70	12.08
5.10	152 茂昌眼鏡	2.50	2.50	2.15	2.10	−0.40	−137	103,000	237,700	1.05	6.85	10.95
9.60	154 香港毛紡	3.525	3.50	2.90	2.90	−0.625	−119	255,000	826,300	1.45	3.87	8.04
5.10	172 香島印染	2.50	2.525	2.35	2.40	−0.10	−259	430,000	1,057,500	1.20	4.88	12.50
12.80	179 德昌電機	6.85	6.85	5.65	5.60	−1.25	−112	1,044,000	6,372,500	2.81	13.03	3.57
3.00	180 開達實業	1.10	1.15	0.85	0.85	−0.25	−86	5,336,000	5,270,880	0.43	28.52	35.29
2.425	141 金城工商	0.89	0.90	0.84	0.86	−0.03	−263	488,000	424,090	0.43	9.68	8.14
4.90	186 隆輝集團	1.64	1.67	0.98	1.00	−0.64	−21	1,480,000	1,894,740	0.50	10.08	8.50
1.96	191 麗新國際⬆	—	1.96	1.39	1.52	—		7,913,000	12,358,980	0.76	—	—
17.50	411 南順	7.15	7.60	6.20	6.35	−0.80	−182	1,793,000	12,655,700	3.18	15.79	3.46
	199 偉軍實業							暫停買賣				
2.25	339 羅氏針織	0.74	0.79	0.475	0.485	−0.255	−34	148,266,000	91,673,050	0.24	4.24	18.56
4.80	366 陸氏實業	1.67	1.75	1.31	1.40	−0.27	−133	8,883,000	14,226,340	0.70	6.01	5.71
18.40	211 南豐紡織	6.80	7.00	5.60	5.65	−1.15	−123	4,444,965	29,335,456	2.83	5.47	12.39
29.60	212 南洋紗廠	15.00	15.40	14.60	14.00	−1.00	−230	77,000	1,163,900	7.02	9.78	14.29
2.30	213 樂聲電子	0.70	0.71	0.53	0.59	−0.11	−141	5,764,300	3,766,502	0.30	5.38	12.32
4.275	178 永新企業	1.55	1.61	1.16	1.22	−0.33	−94	13,925,000	19,130,850	0.61	—	6.56
2.125	075 彩星集團	0.59	0.64	0.54	0.54	−0.05	−213	1,460,000	883,800	0.27	2.01	22.22
0.62	076 寶秘礦油	0.172	0.204	0.15	0.155	−0.017	−198	183,961,000	33,697,494	0.08	—	—
3.075	243 品質企業	1.08	1.30	0.99	1.03	−0.05	−255	41,477,740	48,761,519	0.52	6.62	13.59
2.825	229 利民實業	1.26	1.28	1.22	1.24	−0.02	−276	451,000	566,840	0.62	10.93	1.61
4.30	234 玫瑰針織	1.68	1.71	1.51	1.70	+0.02	+23	696,000	1,146,100	0.85	11.94	1.76
10.90	236 生力啤酒	6.10	6.25	5.70	5.80	−0.30	−251	911,880	5,485,924	2.91	12.93	7.98
0.74	448 善美電腦	0.58	0.74	0.54	0.54	−0.04	−226	11,312,000	7,117,500	0.27	4.54	1.85
2.60	081 銀殼電器	0.83	0.85	0.65	0.66	−0.17	−101	4,859,000	3,820,600	0.33	5.51	9.85
47.00	250 南海紗廠	22.20	30.50	22.80	27.20	+5.00	+2	522,110	14,597,180	13.64	14.02	31.25
14.50	084 寶光實業	4.45	4.45	4.00	4.00	−0.45	−196	1,924,440	8,131,099	2.01	—	—
4.10	254 廣聯企業	0.92	0.93	0.74	0.77	−0.15	−131	380,000	318,180	0.39	1.33	2.60
13.40	272 協興針織	8.50	8.50	7.70	7.80	−0.70	−215	116,000	938,150	3.91	4.47	19.87
12.90	273 怡南實業	4.85	5.00	4.40	4.40	−0.45	−207	669,000	3,156,450	2.21	3.58	22.73
5.80	275 裕泰針織	2.80	—	—	2.80	—		—	—	1.40	5.86	7.14
4.00	419 友利電訊	0.59	0.62	0.40	0.415	−0.175	−47	6,465,000	3,348,560	0.21	2.00	24.10
7.25	333 偉易達	2.825	2.975	2.10	2.15	−0.675	−80	4,687,000	12,440,725	1.08	6.00	9.10
2.35	413 華盛國際	0.76	0.73	0.55	0.55	−0.21	−60	1,424,000	969,640	0.28	3.79	14.55
16.00	098 南聯實業	7.55	7.70	6.35	6.45	−1.10	−149	5,640,017	40,563,732	3.23	4.76	9.30
3.575	099 王氏工業	0.93	0.95	0.67	0.69	−0.24	−70	3,563,000	2,896,320	0.35	5.75	13.77
12.25	294 長江製衣	—	4.30	4.00	4.00	—		969,136	3,934,867	2.01	6.16	9.06
12.00	471 通生金屬	0.645	0.71	0.35	0.35	−0.295	−15	120,000	64,700	0.18	—	—

今年最高價	代號 股票名稱	上日收市	最高	最低	收市	升跌	升跌次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
9.00	293 國泰航空	5.30	5.40	4.725	4.75	−0.55	−193	28,350,125	142,428,619	2.38	10.21	4.53
3.00	338 中華造船優先股	1.27	1.29	1.12	1.12	−0.15	−175	1,270,000	1,457,360	0.56	—	10.71
3.425	029 中華造船	1.28	1.25	0.96	1.01	−0.27	−98	2,491,000	2,665,920	0.51	13.31	7.43
1.80	119 新海康	1.00	0.96	0.96	0.97	−0.03	−268	20,000	19,200	0.49	1.41	—
18.40	117 萬邦航業	7.80	7.60	6.65	6.70	−1.10	−150	76,310	538,647	3.36	45.06	7.46
2.75	207 明仁企業	2.40	—	—	2.40	—		—	—	1.20	26.52	—
	210 馬[illegible]化							暫停買賣				
11.00	217 海南發展	4.95	4.75	4.20	4.75	−0.20	−258	101,500	444,350	2.38	8.50	6.40
9.00	332 東方海外	4.50	—	—	4.20	−0.30	−230	72,000	309,600	2.11	—	—
9.10	237 安全倉	4.00	4.125	4.00	4.05	+0.05	+22	190,000	771,250	2.03	259.62	3.70
6.75	242 信德企業	3.15	3.35	2.125	2.225	−0.925	−48	10,210,000	29,748,750	1.12	14.31	3.56
	276 宇宙船務							暫停買賣				
	095 華光航業							暫停買賣				
	282 威華航業							暫停買賣				
	284 萬寶航運							暫停買賣				

今年最高價	代號 股票名稱	上日收市	最高	最低	收市	升跌	升跌次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
4.10	105 凱聯酒店	1.97	1.96	1.55	1.58	−0.39	−104	3,510,000	6,200,040	0.79	14.09	2.53
2.825	341 大家樂▲	1.40	1.46	1.33	1.38	−0.02	−277	886,000	963,360	0.69	11.55	8.01
3.425	037 遠東酒店	1.05	1.14	0.78	0.85	−0.20	−107	20,339,080	20,269,734	0.43	7.73	2.15
12.10	039 富麗華	6.60	7.40	6.40	6.40	−0.20	−267	1,451,000	9,803,400	3.21	9.98	7.81
11.60	051 海港企業	7.10	7.40	6.80	7.00	−0.10	−278	561,000	3,977,100	3.51	10.43	8.21
80.50	045 大酒店200★	20.00	20.375	18.625	18.00	−2.00	−197	2,392,501	92,106,500	9.03	17.35	3.33
40.00	476 大酒店50	20.00	—	—	20.00	—	—	50	1,850	10.03	—	—
	161 通輯實業							暫停買賣				
3.20	163 國際酒樓	1.00	0.96	0.88	0.88	−0.12	−172	366,000	345,280	0.44	—	—
6.50	422 文華東方	3.85	3.925	3.65	3.925	+0.075	+18	9,296,446	35,038,861	1.97	12.67	—

今年最高價	代號 股票名稱	上週收市	最高	最低	收市	升跌	升跌次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
10.50	071 美麗華	5.20	5.85	5.05	5.25	+0.05	+24	2,581,666	13,688,680	2.63	18.49	3.24
8.50	064 新世界酒店	4.40	4.50	4.15	4.15	−0.25	−241	1,644,000	7,240,900	2.08	10.25	5.18
8.50	223 百樂酒店	3.65	3.40	3.00	3.00	−0.65	−118	64,000	200,400	1.50	18.26	4.17
5.60	078 富豪酒店	2.375	2.45	1.88	1.94	−0.435	−110	8,531,520	18,479,482	0.97	10.97	6.10
13.00	235 紅寶石▲	5.50	5.30	4.70	5.15	−0.35	−234	130,000	634,075	2.58	26.16	3.30

公用[illegible]

今年最高價	代號 股票名稱	上週收市	最高	最低	收市	升跌	升跌次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
84.00	360 大東電報	44.50	45.50	41.00	41.50	−3.00	−229	22,700	1,005,325	20.81	—	—
25.608	002 中華電力★	15.10	15.40	14.50	14.80	−0.30	−274	13,063,041	196,388,558	7.42	10.20	4.05
29.40	026 中華巴士▲	14.80	15.50	12.70	12.80	−2.00	−156	403,131	5,764,292	6.42	12.67	5.86
14.00	032 海底隧道	12.20	13.30	12.20	13.20	+1.00	+8	1,615,000	20,668,300	6.62	9.82	9.85
22.60	003 中華煤氣	11.80	12.60	11.30	11.30	−0.50	−256	10,361,517	123,260,008	5.67	21.83	2.47
14.917	006 港燈集團	7.10	7.30	6.50	6.55	−0.55	−223	41,539,730	286,688,012	3.28	8.59	7.34
19.60	008 香港電話	12.00	12.40	10.60	10.90	−1.10	−209	13,284,560	153,814,832	5.47	24.73	2.17
17.20	062 九龍巴士	9.05	9.35	8.80	8.95	−0.10	−280	1,367,997	12,362,643	4.49	15.30	5.70
10.30	050 油蔴地小輪	4.20	4.425	4.00	4.15	−0.05	−279	1,893,200	7,921,280	2.08	12.78	4.34

百貨[illegible]

今年最高價	代號 股票名稱	上週收市	最高	最低	收市	升跌	升跌次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
4.30	036 亞洲電視	1.33	1.39	0.98	1.00	−0.33	−75	14,009,000	16,138,410	0.50	11.47	2.00
6.833	378 城市資源	1.44	1.54	1.32	1.32	−0.12	−214	600,000	858,540	0.66	—	—
6.75	353 牛奶國際	3.90	3.875	3.375	3.40	−0.50	−166	13,336,433	49,320,908	1.70	14.23	2.21
9.30	113 迪生創建	3.025	3.275	2.425	2.475	−0.55	−113	12,391,963	34,306,716	1.24	4.72	8.08
17.70	009 香港電視	9.55	10.00	9.30	9.35	−0.20	−273	3,721,000	36,404,500	4.69	12.49	5.78
	168 怡勝太平洋							暫停買賣				
4.00	343 王朝機構	1.16	1.22	0.80	0.83	−0.33	−57	23,327,999	24,625,959	0.42	4.25	11.83
20.50	066 連卡佛A	8.10	8.20	7.30	7.30	−0.80	−199	670,566	5,130,120	3.66	7.40	7.53
2.00	192 連卡佛B	0.75	0.80	0.72	0.73	−0.02	−270	150,126	114,183	0.37	7.40	7.53
17.60	067 立興	8.10	8.00	6.50	6.65	−1.45	−116	154,000	1,209,900	3.33	4.18	18.05
2.95	018 東方報業	1.40	1.44	1.12	1.15	−0.25	−117	8,779,500	11,462,245	0.58	12.04	6.09
7.25	080 邵氏公司	2.85	3.125	2.65	2.70	−0.15	−244	6,160,500	17,797,625	1.35	9.27	6.67
9.15	241 瑞興百貨▲	4.00	4.00	3.40	3.40	−0.60	−144	290,000	1,114,150	1.70	12.06	12.65
55.00	244 先施	26.00	26.00	24.50	25.00	−1.00	−262	28,000	684,250	12.54	31.41	6.00
5.85	233 星島集團	2.10	2.175	1.90	1.93	−0.17	−218	4,129,605	8,566,589	0.97	9.55	9.98
2.475	417 謝瑞麟	0.76	0.78	0.65	0.66	−0.10	−160	14,302,000	10,584,300	0.33	3.71	16.12
5.55	289 永安公司	2.225	2.25	1.92	1.95	−0.275	−168	1,315,000	2,714,830	0.98	8.95	6.15
4.675	187 裕華國貨一千	1.56	—	—	1.56	—		—	—	0.78	—	—
4.90	188 裕華國貨二千	1.52	—	—	1.52	—		—	—	0.76	10.81	6.58

建築地產

今年最高價	代號 股票名稱	上週收市	最高	最低	收市	升跌	升跌次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
3.475	063 Agifel	0.86	0.89	0.64	0.64	−0.22	−71	710,300	556,878	0.32	30.19	1.56
3.70	373 聯合海外	1.24	1.30	0.90	1.04	−0.20	−135	8,964,000	10,297,080	0.52	6.41	2.88
10.882	056 聯合地產	3.10	3.275	1.96	2.10	−1.00	−40	13,957,300	37,646,468	1.05	6.56	1.04
7.00	101 淘化大同	2.375	2.45	2.00	2.10	−0.275	−178	20,985,245	47,063,104	1.05	5.26	17.02
	022 亞細安							暫停買賣				
3.325	268 奔達國際	1.22	1.28	0.93	0.98	−0.24	−105	25,128,000	29,210,620	0.49	—	2.17
2.15	108 建懋國際	0.49	0.58	0.46	0.47	−0.02	−257	464,000	242,720	0.24	—	—
3.90	206 國泰城市	1.27	1.29	0.90	0.88	−0.39	−44	180,000	208,340	0.44	9.61	3.41
3.75	355 世紀城市	1.28	1.35	0.85	0.91	−0.37	−54	10,021,235	11,219,335	0.46	9.01	10.99
13.618	001 長江實業	6.90	7.10	5.60	5.75	−1.15	−124	87,185,726	560,591,547	2.88	9.03	3.28
3.30	112 至祥置業	1.60	1.20	1.20	1.32	−0.28	−121	6,000	7,200	0.66	12.99	2.27
	423 華人置業優先股											
2.30	130 中華娛樂	0.59	0.63	0.36	0.375	−0.215	−28	12,688,166	6,602,753	0.19	0.99	13.33
2.825	127 華人置業	0.79	0.83	0.50	0.52	−0.27	−35	27,138,000	19,345,755	0.26	0.36	18.27
8.40	216 建業置業	4.10	4.60	4.00	4.50	+0.40	+4	68,000	296,500	2.26	24.55	2.00
7.70	120 四海地產一千	4.70	—	—	4.10	−0.60		—	—	2.06	—	—
8.00	125 四海地產二千	4.40	4.30	3.70	3.70	−0.70	−139	234,000	963,100	1.86	1.64	59.46
2.90	126 怡東地產	0.91	1.00	0.96	0.96	+0.05	+10	12,000	11,920	0.48	32.43	—
4.70	277 義高地產	2.10	2.10	2.10	2.05	−0.05	−272	12,000	25,200	1.03	44.96	—
3.70	128 安興企業	1.19	1.20	1.07	1.10	−0.09	−225	2,638,500	2,983,645	0.55	5.28	10.18
2.35	035 遠東發展	0.81	0.85	0.58	0.61	−0.20	−76	47,214,980	35,562,776	0.31	8.29	2.46
	132 第一城市							暫停買賣				
8.40	135 富輝企業	2.275	2.10	1.83	1.85	−0.425	−108	1,444,000	2,749,120	0.93	2.48	10.81
3.975	124 景耀國際	0.72	0.74	0.51	0.51	−0.21	−51	3,660,000	2,544,820	0.26	10.22	—
	140 金山地產							暫停買賣				
1.16	361 多盈利	2.25	—	—	2.25	—		—	—	1.13	271.08	—
4.825	142 廣君優先股	1.85	1.85	1.70	1.70	−0.15	−217	524,000	925,570	0.85	—	2.82
5.70	041 廣君	2.05	2.20	1.77	1.82	−0.23	−181	114,603,410	233,332,188	0.91	15.68	2.53
10.50	010 恒隆	4.45	4.85	4.075	4.20	−0.25	−242	46,069,720	206,267,110	2.11	7.22	5.95
8.80	052 夏利文	3.775	3.90	3.20	3.20	−0.575	−143	536,332	1,955,978	1.60	4.54	9.69
8.65	012 恒基兆業	3.80	3.85	3.10	3.175	−0.625	−129	42,630,000	152,057,625	1.59	6.99	5.98
7.10	157 協成行	3.00	3.10	2.90	2.90	−0.10	−264	60,000	178,900	1.45	6.81	7.59
12.50	007 置地	7.70	7.90	6.25	6.35	−1.35	−120	65,366,470	466,948,532	3.18	16.32	5.04
10.40	047 置地優先股	6.95	7.00	6.15	6.20	−0.75	−190	570,154	3,805,053	3.11	—	5.48
2.90	149 港澳發展	0.63	0.67	0.395	0.41	−0.22	−33	115,136,000	61,867,360	0.21	19.62	2.44
7.40	049 置業信託A	3.775	3.85	3.30	3.30	−0.475	−167	6,031,241	22,249,549	1.65	5.38	7.21
1.46	153 置業信託B	0.70	0.72	0.69	0.70	—	—	781,979	550,486	0.35	5.71	6.80
2.625	147 香港興業	1.22	1.30	0.90	0.95	−0.27	−89	14,194,000	15,759,880	0.48	3.89	10.53
1.79	159 河聯投資	0.85	0.86	0.74	0.74	−0.11	−164	580,000	463,140	0.37	10.44	10.81
1.76	160 漢國置業	0.78	0.81	0.63	0.64	−0.14	−114	4,794,400	3,604,284	0.32	4.08	7.81
5.80	054 合和實業	2.55	2.725	2.00	2.175	−0.375	−148	36,466,255	89,388,856	1.09	8.10	7.94
6.05	352 合和優先股	2.50	2.55	2.175	2.175	−0.325	−163	203,500	488,700	1.09	—	3.45
5.60	055 新昌集團	2.275	2.35	1.95	2.00	−0.275	−171	17,021,000	36,169,380	1.00	4.03	10.00
3.15	164 惠泰置業	0.80	0.83	0.58	0.59	−0.21	−66	8,363,000	6,301,560	0.30	7.11	3.39
1.98	014 希慎興業	0.87	0.91	0.72	0.74	−0.13	−145	93,275,000	77,045,300	0.37	11.25	8.11
6.20	165 明輝發展	1.89	1.80	1.41	1.43	−0.46	−77	1,026,000	1,558,100	0.72	46.58	0.47
5.00	171 國際實業	1.01	1.35	0.96	0.96	−0.05	−250	208,000	240,320	0.48	4.08	10.42
3.65	173 嘉華石業	1.26	1.32	0.93	0.96	−0.30	−81	19,188,000	21,265,100	0.48	6.69	5.21
4.95	181 啓明	1.71	1.62	1.60	1.60	−0.11	−232	152,000	243,500	0.80	3.45	9.38
6.50	182 駿利企業	5.60	—	—	5.60	—		—	—	2.81	10.56	1.79
2.50	184 激成投資	0.67	0.67	0.62	0.63	−0.04	−238	328,000	213,340	0.32	2.92	9.52
1.30	185 建煌新記	0.315	0.33	0.265	0.30	−0.015	−254	12,952,892	3,912,791	0.15	—	—
3.25	134 基利建新	1.00	1.03	0.68	0.69	−0.31	−42	518,000	459,980	0.35	5.96	2.90
7.80	190 熊谷組	2.975	3.10	2.425	2.50	−0.475	−138	2,697,000	7,594,475	1.25	7.11	7.00
666.333	189 廣生行	—	580.00	580.00	580.00	—		1,575	721,000	290.84	17.37	4.71
3.80	068 利興發展	1.47	1.45	1.34	1.37	−0.10	−228	1,699,500	2,362,690	0.69	4.75	4.91
84.50	195 樂古置業A	40.00	39.00	37.50	38.00	−2.00	−246	4,200	159,150	19.06	11.59	7.89
8.40	196 樂古置業B	4.00	—	—	3.95	−0.05		—	—	1.98	12.05	7.59
	198 大窩地產							暫停買賣				
1.60	201 華大地產	0.58	0.61	0.45	0.45	−0.13	−88	7,740,000	4,223,560	0.23	9.91	4.44
5.70	202 萬年置業	1.90	1.85	1.70	1.70	−0.20	−192	202,000	359,280	0.85	18.18	1.76
3.60	203 美居集團	1.84	1.83	1.71	1.75	−0.09	−253	2,509,967	4,437,302	0.88	3.06	32.57
34.00	158 萬邦投資	18.00	17.70	15.00	15.60	−2.40	−158	16,500	260,750	7.82	6.51	5.13
3.133	156 新時代	0.59	0.64	0.38	0.405	−0.185	−41	49,044,000	27,474,710	0.20	115.71	—
7.391	072 新城市	3.675	4.15	3.65	3.70	+0.025	+26	11,383,236	44,423,229	1.86	11.23	4.18
15.90	017 新世界發展	7.00	7.45	6.15	6.35	−0.65	−206	39,591,425	270,805,852	3.18	8.14	5.98
2.00	219 鴻易國際	0.465	0.46	0.38	0.38	−0.085	−111	554,000	246,800	0.19	82.61	—
3.50	220 晉利地產	3.10	—	—	3.10	—		—	—	1.55	22.19	—
6.40	073 百利保	2.025	2.05	1.61	1.65	−0.375	−109	9,896,750	18,538,685	0.83	1.99	10.91
4.30	074 保華建築	1.64	1.69	1.40	1.44	−0.20	−170	2,724,169	4,155,597	0.72	28.29	6.94
4.90	225 博富臨	1.69	1.69	1.35	1.40	−0.29	−122	392,430	587,505	0.70	7.53	4.29
10.70	077 聯邦地產A二千	5.20	5.20	5.10	5.10	−0.10	−275	12,125	61,013	2.56	—	—
10.90	232 聯邦地產A五千	5.15	5.25	4.90	4.95	−0.20	−261	1,631,508	8,390,525	2.48	8.29	9.39
2.20	228 聯邦地產B	0.95	1.00	0.94	0.94	−0.01	−281	797,440	786,565	0.47	7.87	9.89
15.725	369 彩虹發展	3.90	3.80	3.40	3.20	−0.70	−114	18,000	66,400	1.60	2.84	15.98
4.50	231 富利國際	3.70	4.10	3.675	3.90	+0.20	+11	1,581,259	6,105,238	1.96	22.98	4.62
8.95	281 川河集團	2.60	3.25	2.475	2.85	+0.25	+5	2,512,000	7,417,850	1.43	14.59	2.81
5.61	251 爪哇企業	2.80	3.00	2.45	2.50	−0.30	−191	466,000	1,361,250	1.25	10.95	3.20
	238 森滿合							暫停買賣				
4.80	065 基立集團	1.22	1.23	1.11	1.12	−0.10	−216	3,760,000	4,300,720	0.56	60.22	—
3.375	252 華信地產	1.00	1.00	0.88	0.88	−0.12	−172	876,000	800,720	0.44	4.61	17.05
6.10	240 海裕實業	2.75	3.16	2.30	2.425	−0.325	−174	4,186,000	11,865,000	1.22	14.84	5.15
18.491	016 新鴻基地產	8.65	8.95	7.40	7.65	−1.00	−179	32,113,715	267,682,057	3.84	6.92	5.35
2.95	082 瑞安	1.30	1.34	0.95	1.00	−0.30	−83	15,734,666	18,834,759	0.50	6.31	9.00
3.675	412 順豪地產	1.04	1.10	0.96	1.01	−0.03	−269	8,883,435	9,280,294	0.51	—	—
2.05	245 星港地產	0.76	—	—	0.72	−0.04		—	—	0.36	—	—
1.316	083 信和置業	—	0.63	0.41	0.44	—		203,578,000	110,089,968	0.22	6.11	4.95
1.74	247 信和地產	—	0.56	0.39	0.395	—		90,745,000	44,310,955	0.20	5.36	3.04
	256 兆景祥							暫停買賣				
11.90	085 大新▲	5.40	5.55	4.90	4.90	−0.50	−208	255,000	1,382,800	2.46	9.95	8.16
7.50	257 新安置業	3.80	3.50	3.20	3.30	−0.50	−160	38,000	126,200	1.65	10.71	1.52
8.40	259 宋加喇	1.50	—	—	1.50	—		—	—	0.75	40.43	—
6.75	088 大昌地產	3.05	3.10	2.725	2.775	−0.275	−211	8,066,500	23,687,694	1.39	6.76	8.65
6.05	089 大生地產	2.075	2.125	1.78	1.83	−0.245	−176	3,747,200	7,453,205	0.92	18.77	4.37
7.65	090 泰盛發展	2.15	2.475	1.95	2.025	−0.125	−239	28,277,635	61,478,805	1.02	6.30	11.85
2.50	091 德榮建築	0.71	0.75	0.55	0.56	−0.15	−97	1,946,000	1,274,340	0.28	8.95	—
2.15	028 天安中國	0.78	0.81	0.52	0.60	−0.18	−83	8,889,000	5,870,310	0.30	—	—
7.50	266 天德地產	3.65	3.40	3.35	3.20	−0.35	−200	22,400	74,700	1.60	17.62	0.52
0.69	092 大寶地產	0.228	0.29	0.22	0.221	−0.007	−268	21,138,000	5,396,644	0.11	—	—
1.36	269 大寶優先股⬆	0.194	1.36	0.12	0.138	−0.056	−55	4,480,000	838,060	0.07	—	—
1.85	267 泰富發展	0.75	0.78	0.50	0.53	−0.22	−50	9,773,970	6,341,769	0.27	3.34	12.26
5.70	270 友聯世界	1.80	1.84	1.80	1.84	+0.04	+17	704,000	1,268,260	0.92	13.02	8.04
1.76	278 華廈置業	0.48	0.50	0.445	0.45	−0.03	−235	118,000	53,890	0.23	2.56	—
2.75	094 華光地產	1.75	1.77	1.74	1.76	+0.01	+27	17,210,054	30,196,653	0.88	16.10	1.70
	137 華美置業							暫停買賣				
3.60	283 保益置業	1.60	1.67	1.56	1.65	+0.05	+13	52,000	84,540	0.83	7.46	11.52
11.50	004 九龍倉	5.90	6.10	5.00	5.25	−0.65	−187	27,009,129	150,154,093	2.63	10.47	13.83
3.736	287 永發置業	1.23	1.24	1.04	0.98	−0.25	−102	340,500	394,240	0.49	5.02	6.53
4.95	288 永鴻基	2.00	2.225	1.35	1.39	−0.61	−45	6,974,000	13,601,080	0.70	38.72	—
17.00	097 永泰建業	6.40	6.76	6.10	6.00	−0.40	−235	351,000	2,260,000	3.01	5.31	6.33
3.375	291 永達利	2.00	—	—	1.88	−0.12		—	—	0.94	—	—
5.20	260 輝煌太平洋	1.41	1.44	1.00	1.00	−0.41	−53	12,937,000	16,306,510	0.50	3.92	10.00
6.10	193 慶豐國際	2.50	2.50	1.90	2.40	−0.10	−259	604,000	1,409,300	1.20	21.11	1.25
8.20	296 裕興建築	4.55	—	—	3.80	−0.75		—	—	1.91	107.65	—

今年最高價	代號 股票名稱	上週收市	最高	最低	收市	升跌	升跌次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
41.50	342 FAI	40.50	—	—	40.338	−0.162		—	—	20.23	—	—
21.00	162 虎豹	20.00	—	—	17.00	−3.00		—	—	8.52	—	—
26.72	170 工業投資	8.00	7.80	6.20	6.30	−1.70	−95	236,684	1,675,963	3.16	5.65	2.54
1.50	200 澳門電力	0.51	0.55	0.38	0.38	−0.13	−72	3,770,000	1,846,650	0.19	—	—

爲應付投機港元升值壓力

減息進一步 部份不付息

儲息維持舊率保障小存戶

各項存息再大減一厘至一厘二五
各大銀行最優惠貸息減半厘爲五厘半
對儲戶結存超過五十萬元者不付利息

（特訊）自一週前銀行減息四分一厘後，海外投機港元升值壓力仍毫無消退跡象爲打擊投機，銀行公會在週末例會後決定進一步減息，各項存款利息減幅在一厘至一厘二五之間，其中以短期存款利息減幅最大，而儲蓄存款利息則維持不變。但銀行公會同時建議各銀行成員對結存有五十萬元以上的儲蓄存款不給予利息。目的在確保小存戶可獲得合理的回報。全部在十二月七日開始生效。此次進一步嚴厲打擊港元升值投機的減息措施，相信較有效果。

據銀行公會公佈的各項新存款利息如下：儲蓄存款（結存在五十萬元以下者）維持在一厘半，即爲不變更；廿四小時通知半厘，減幅一厘；七天通知，一週定期及兩週定期減至半厘，減幅爲一厘二五；一個月、二個月減至一厘二五；三個月、六個月減至二厘；九個月減至二厘二五，一年期減至二厘七五，上述各項減幅爲一厘。

銀行公會就今次減息行動解釋稱：近日本港銀行業內拆借市場銀根極爲鬆瓿，部份原因是投機者搶集大量港元等候升值，爲了支持港府聯繫匯率及打擊外匯投機，故進一步減息。

銀行公會發言人稱：今次各項存款利率的減幅在一厘至一厘二五之間，但儲蓄存款利率則維持一厘半不變，目的在確保一般小存戶得到合理的回報。但銀行公會亦鼓勵各銀行對儲蓄戶口內結存銀碼超過五十萬者，不支付任何利息。另外，匯豐、渣打及恒生銀行同時宣布將最優惠利率減低半厘，由六厘減至五厘半，恒生銀行同時宣布將樓宇按揭利率減低半厘，新造樓宇按揭利率七厘二五減至六厘七五，建築期內樓宇由六厘七五減至六厘二五，上述各項減幅全部由下週一起生效。

副金融司任志剛表示，由於在上週減息半厘後，海外資金繼續流入，以致銀行同業拆息一直徘徊在低水平，因此銀行再有減息的必要。任志剛表示，雖然不少外資流入是估計本港聯繫匯率是會改變，但他重申港府聯繫匯率不變的立場，而港府是不惜以繼續減息來支持聯繫匯率。雖然港府不惜以負利率來支持聯繫匯率，但由於目前美元兌港元利率仍維持在七點七七水平，與聯繫匯率水平相差不遠，因此在目前水平而言，負利率仍是言之過早。他並指出，由於目前匯價仍維持在較穩定水平，因此今次減息，最主要因素是近期銀行同業拆息一直處於低水平。

匯豐及渣打銀行在決定減降最優惠利率的同時，亦宜布五十萬元以上的儲蓄將不再付給利率，避免小存戶受累。

匯豐銀行總經理雷興悟表示，今次減息乃由於現時市場銀根鬆軟，資金充裕，加上對港元有投機活動，銀行公會遂進行減息。

由於政府強力支持維持聯繫匯率，匯豐亦相信聯繫匯率對本港的安定乃起了有利的作用，故此匯豐亦贊成減息。雷興悟強調，在利息偏低的情況下，匯豐銀行已盡可能令小存戶不受損害，故此凡五十萬元以上的存戶，依然可以獲得一厘半的利息。

此次減息嚴厲行動

相信較有效果

現匯率維持穩定水平

不惜繼續減息支持聯繫匯率

恒生銀行董事長利國偉認爲，銀行公會減息是必然的主要是因爲本港受近日法國、德國及荷蘭等地方減息的影響。對於減息會否最後演變成有負利率出現，利國偉認爲這問題目前言之過早。另外，他認爲本港的聯繫匯率是要維持的，且要維持在七點八。他贊成財政司的看法，就算產生通貨膨脹，亦要維持聯繫匯率制度。

據房地產界人士指出，自上月中股市大跌後以來，房產容買賣已受到一定的打擊，最近已有不少發展商利息趨低而加緊推售。現時利息再降低半厘，連同一週前減息半厘，合共一厘，相信對有意買樓自用者會有若干的刺激作用。

證券界人士表示：儘管銀行公會連續第二週減息，相信對股市的助力有限，目前的市勢已不是利息高低的問題，在很大程度上受到外圍的影響，特別是美國股市的表現，有牽一髮動全身的力量，而當前一般對美國經濟前景不甚樂觀，而近日基金忍痛斬纜的情況比比皆是，其中以二三綫股的跌勢最大，短期內大市仍將向下調整。

對工商界而言，一般認爲利息下降當然是一件好事。但基本上，新的投資與重投資還要看往後工業接單的表現而定。

美電收市價報成七七七點二

美元續見反彈

英德加法瑞士匯價均告下跌

（特訊）由於盛傳本港會進一步減息，美電在紐約市場率先反彈回七點七七關上後，港外匯市場美電亦開高，收市價則稍爲回軟，半日交投寥寂，其他主要外匯價互有升跌，港匯指數守原。週末銀行拆息叫半厘，外匯業人士認爲今次減息幅度達一厘，投機港元升值壓力有逐漸撤退。

據外匯業人士表示：美國公佈十一月份失業率由前月的百份六下降至百份五點九，比市場預期爲好，加上早些時英國及西德中央銀行再入場干預，稍後亦有迹象顯示美國聯邦儲備局亦會入場支持，使美元在紐約市場初段報升，但同時亦有不少沽傳入市，使美元升高後走勢轉呈閃縮，這些謠傳包括英國將加入歐洲貨幣體系，使該體系將迫西重新改組。另外，又傳七國集團會議將在週末舉行，而日本表明不會減降貼現利率，也使美元對日圓乏力回升。

外匯業人士表示，儘管週而歐洲七國聯合減息與聯手干預市場，但仍無法扭轉市場對美元看淡的情緒，估計在美國減財政赤字計劃落點之前，美元仍會受到若干的下跌壓力，至於美電做價，亦於盛傳本港再減息，紐約市場美電亦回升上七七七點二〇水平。

本港外匯市場昨（五）日美電亦接着開高，爲七七七點五〇至七七七點八〇，當銀行公會減息公佈後，跌成七七七點二〇至七七七點三〇，收市報七七七點一〇至七七七點三〇，比上日收市價回升〇點五〇港元。英鎊成一三點九二〇，跌〇點〇八港元。馬克成四六五點三〇，跌二點五〇港元。日圓成五八七點四〇，升一點五〇港元。加元成五九二點二〇，跌一點三五港元。瑞士法郎成五六九點七〇，跌三點八五港元。法國法郎成一三七點五五，跌〇點四〇港元。

港匯指數報一〇二點八〇，無升跌。

銀行「週末錢」拆息報半厘至一厘二五，減幅已算相當大，美由立即重返七點七七關上也屬初步的反應。相信今次的大幅減息，對打擊投機港元升值會收到更大的效果，特別是短期存款利息減幅超過一厘，與及對結存五十萬元以上的儲蓄存款不付利息也是良好的措施。如證明今次減息收效，美電回復穩定，則利率當會回復上升。

外幣兌港元價格（11月30日至12月5日）

外幣	最高	最低	本週收市	上週收市
美電（每百）	778.30	776.80	777.30	777.60
美鈔（每百）	778.10	776.90	777.50	777.10
英鎊（每十）	14.23	13.97	14.08	14.05
加拿大元（每百）	595.90	592.10	594.10	594.80
西德馬克（每百）	475.10	466.00	469.70	469.90
瑞士法郎（每百）	579.40	571.00	574.10	572.30
法國法郎（每百）	139.80	137.20	138.10	138.00
荷蘭盾（每百）	421.50	414.80	416.85	416.70
澳洲元（每百）	550.00	543.70	543.70	540.80
紐西蘭元（每百）	505.10	496.60	497.60	496.80
日圓（每萬）	588.50	581.50	588.40	582.00
台幣（每百）	26.40	26.00	26.40	26.40
菲律賓披索（每百）	38.00	37.00	37.00	37.00
馬來西亞元（每百）	313.00	311.10	311.50	311.90
新加坡元（每百）	384.10	381.90	383.10	382.10
泰國銖（每百）	31.50	31.00	31.50	31.50
印尼盾（每萬）	51.00	50.00	51.00	51.00
南韓紙（每萬）	105.00	100.00	100.00	100.00
港幣兌人民幣（每百）	47.78	47.54	47.78	47.54
歐幣單位（每個）	9.78	9.61	—	9.69

歐洲普遍減息加上美就業穩好

顯示美經濟無明顯放緩

蕭條可免略助節市消費

港工商界預期首季內歐美新單不會太弱
國際美元兌值超賣下週將在反彈後回穩

國際商品行情有迅進榮景趨勢

（特訊）西歐五國聯手減息以刺激內部經濟增長並阻止美元進一步下跌，加上十一月份美國失業率由十月份百分六降至五點九，皆顯示美國經濟無明顯放緩情況，因此預料今年聖誕節市應無出現蕭條可能，而明年來單估計也不致太弱，同時美元兌港元也可回穩，對國際商品價格及需求亦有一定之刺激作用。

綜合工商界消息稱：西歐五國聯手減息，用意至爲明顯，一方面是刺激內部經濟發展以減低衰退壓力，另方面則是阻止美元進一步下跌，此情況果然令美元在國際外匯市場呈現強力之反彈，相信減息之後還力甚便可促進國際經濟活動及貿易交流加速中興現出來，同時亦可減輕美國削減預算赤字可能對世界經濟構成之影響的。

工商界人士認爲：西歐減息對未來國際經濟以及美國之發展皆有利好影響，加上剛宣佈之十一月份美國失業率由十月份的百分之六降至五點九，此現象顯示美國經濟無放緩之勢，相信對人心有鼓舞作用，對即將進入銷市高潮之聖誕節亦有幫助，令節市出現蕭條可能基本消失，只要美國聖誕節市不致明顯萎縮，預料明年首季歐美新單注港也不會太弱，同時西歐減息行動，也將令美元國際兌值超賣情況得以扭轉，下週仍可在充份反彈後而呈現穩勢的。

工商界指出：美元轉穩，經濟衰退隱憂基本消除，對國際商品行情也有刺激作用，估計採取觀望之採購意態也轉見積極，低迷不振之商品價格適度轉醒的，在經濟前景較明朗推動下，商品行情也有迅速進入榮景之趨勢及機會。

大幅回落・尾市乏力

港金跌破四千五關

收市價四四六六跌四十六元波幅十六元

（特訊）本港九九金價昨（五）日大幅回挫四十六元，跌破四千五百大關。

期金休市。

寶生銀行黃金及外匯部主管潘鏡珊表示，金價在國際市場顯著回落，紐約恭斯金價同落近五美元，報四八二美元收市，白銀價亦回落十餘美仙，僅逾六點七美元，金銀價格回落原因主是由於美金受到歐洲減息息消支持在匯市大幅反彈，而較早前交易商看淡美元並且認爲通脹率會繼續揚，對金價高企所造成的支持力，因爲美元大幅反彈而告消失。另外市場亦出現大量平倉，加上近十二月尾交投淡靜，並且交易商開始結數，令金銀價格顯著回落。他展望金價，經過今次回落後，後市走勢仍會偏淡，估計在四八〇的位置有支持力，穿過此位則重蹈八六年油價報價的覆轍。

下週舉行的石油出口國會議，將是對金市影響的一個重要會議，將是對金市影響的一個重要因素。最近一個時期，世界石油現貨市場供過於求，油組成員國削價求售者有之，增加產量者有之，因此令油價疲弱不振。紐約期油在十九美元受阻後，低見十八點一〇美元，中東杜邦原油低報十六點六〇美元。

伊朗、阿爾及利亞、利比亞擬建議提高油價至三十美元，以補償美元急跌的損失。但大多數成員國却不表贊成，仍然希望油價維持在十八美元水平。

印尼油長蘇布圖表示，目前油價疲弱，提高油價有不利影響。如果不能達成協議，可能會繼續下跌。

昨日期金休市，九九金亦僅半天交易。開市價四四七五，較前日收市價低卅七元，稍後升上四四八二最高價，但隨後下挫，以最低價四四六六收市，較開市價低九元，較前市跌四十六元，跌幅十六元。

貿易發展銀行倫敦分行啓用

美國運通銀行公司（AEB）附屬機構貿易發展銀行（TDB）宣佈，該銀行選入倫敦市中區街GRAFTON全新分行繼續營業，專門提供私人銀行、投資及外匯服務。該銀行在倫敦原有的業務辦事處位於MONUMENT街。

該銀行選擇在GRAFTON街設立分行，主要是地點適中，環境舒適，而且佔地寬廣。

永隆銀行啓事

爲配合近年業務擴展，本行前訂購之最先進電腦系統即將啓用。在新舊系統轉檔期間，對自動提款咭用戶之服務或會引致一時不便，深感抱歉，至希涵諒。新系統啓用後，定能向客戶提供更快捷完善之服務。

一九八七年十二月五日

永隆銀行謹啓

財團高價收購
不交吉樓或交吉樓舖
全幢或一批・大小樓舖
港九均合・無須睇樓
即日成交・免費估價・歡迎查詢
K 928102沙龍地產
九龍旺角洗衣街105號A地下（亞皆老街交界）

太子道洋樓
唐樓 華力 富都 1200 4000 工廠
大德工業
綠楊新邨
凱地0-446611
德產0-448282
周氏嘉新靚洋樓
唐樓820
荃景 海濱花園
大豪景花園

廠房出售
油塘灣四山街工業大廈一樓八仟餘尺出售適合任何行業請電：③7274471林洽

高價收購樓舖
港九各區不交吉或交吉物業 一律歡迎 永寶
無須看樓免費估價即日成交 ③631815

大埔靚樓

商業樓宇

旺角全幢

出讓 九龍

告廣類分
大字四個 小字卅四個
每天十五元
本報分類廣告，歡迎各界來稿惠登。

荃灣工廠大廈
荃灣沙咀道
青山道大型
順寧道新
白楊街新
青山道新
荔枝角
醫局街新
深水埗新
鴻基地產
汝州街唐樓

大商場旺地舖樓租
沙田村屋
老人院招頂
寫字枱租
租賃 九龍
招租
租賃 香港
收購樓舖
德成地產行
物業

港大精英
私人補習
經驗補習
私人補習
港大培正
精補英文
現職教師
理工畢業
港大畢業
補習

知年護養院
獨立花園別墅八千呎規模最大環境幽美 註册醫生護士物理治療師全日完善護理 院車接送歡迎先作參觀比較爲明智選擇 查詢電話：0-716407-8，0-718397

西貢護老院
註册醫護 設備完善 花園別墅 環境幽雅 收費便宜 歡迎參觀
地址：西貢大網仔蓮志輝路口
電話：K7927202 K7927285

牛津老人院
九龍塘牛津道1號住宿高尚花園洋房24小時護理醫療連什費每月$24 00 ③856177

華泰護老院
全港首創
康寧護老院
常青敬老院
平安護理
聖家安老院
裕康護老院
國際護老
百樂護老院
太平道
東方老人院
護老
港大皇仁

九龍護理安老院★豪華老人院★金巴倫護老之家
界限街171號（法國醫院對面）3-370287
九龍塘對衡道20號（喇沙利道口）3-374279
九龍塘金巴倫道13號 3-370155
★註册西醫主理・經驗護士護理★
高尚住宅區 設備豪華 園林勝地 頤養天年 交通方便 提供適當物理治療
全港九最大・收費最低・歡迎參觀比較・設：單人、雙人房及大房等

博愛老人院
第六分院隆重開幕九龍塘施他佛道12號
電話：③382092 ③390779

松柏國際（香港）協會
老人 護理：月費2200元 宿舍：月費1360元 特價宿舍：月費980元

香港護老之家
九龍塘正分院共百餘位・金巴倫道三號 ③-386228

順福安老院
獨立花園別墅佔地二萬餘尺提供全面護理服務食宿一流設備完善經濟困難者代爲申請福利援助電：0-988801
地址：元朗錦田公路羅屋村對面

安慈護老院
九龍牛池灣貴池徑2-8號彩虹地鐵站側交通方便西醫護士長期護理電話：3-7263878 3-261277

沙田耆安院
沙田護理安老服務註册西醫護士主理地址：沙田大涌橋路52號富豪花園林景閣1樓（按1字）電0-637146

長朋益友
誠徵女友
誠徵女友
誠徵女友
誠徵女友
女
誠徵女友
大量收購
誠徵女友
香港婚姻
徵女伴
誠徵男友
徵求

旅遊公司
徵求合辦或承頂

合辦旅遊
誠徵女友

幸福婚姻公司

代女徵婚
華
徵婚友
徵求生意
誠徵女伴
誠徵知己
徵女友
徵女友
誠徵男伴
誠徵女友
誠徵婚友
誠徵男友
誠徵女友
徵婚友
誠徵女友

日本語文化館 12月份新班
初中、高班、週末班、研究班分別
九龍彌敦道524號2字 3-323331

藝晶鋼琴
教授鋼琴
招生

AE婚姻顧問
你曾否爲感情而困擾？你是否感到你從不耀目？你是否要求過高呢？一切有關婚姻戀愛的問題，我們都樂意替你解答。本中心職員均具有經驗之社工、護士，提供一切心理分析、個人指導、形像策劃。誠意替閣下尋找適當伴侶。查詢有關詳情請電H 215305

知己電腦婚姻
③320088
地址：九龍彌敦道580號彌敦中心1902室

國際電腦婚姻
誠意徵侶
美加婚姻 ⑤8921282

電請廣分本惠
話撥告類報刊
⑤462583

夜冷織造廠
新界屯門杯渡路76號A座14字樓A3室屯門工業中心（近消防局對面）

夜冷酒樓用具大平賣
地址：九龍西貢街19至23號地下至二樓

出讓 什項

A、E教育顧問
H215303

醫學英語
H215303

風水班招生

卅九屆校際朗誦節特輯

三十九屆校際朗誦節圓滿閉幕
壓軸好戲連場扣人心弦
扶輪職業先修集誦摘冠
老師指導兩月終同創美好成果

（特訊）第三十九屆校際朗誦節於昨晚正式閉幕，結束了為期三週的賽程，朗誦節既畢，亦可謂曲終人散。然而，昨晚六時假香港聖保祿書院舉行的最後四個總決賽項目，直把朗誦節的氣氛推至高潮，壓軸的好戲，一項接一項，一幕幕扣人心弦的龍爭虎鬥，緊緊把持住觀眾的注意力，王者之主，隆重誕生。

統領大局的正是何沛雄博士、陳耀南博士及陳志成先生，三位大會評判，耗盡心神，為要從最好中挑選最好，實是傷透腦筋。而今次校際朗誦節的總負責人，何家松主席亦親臨到場打氣，為座上客，和到場所有人士共同欣賞一套壓軸的好戲。

比賽的序幕由小學組，國、粵語自選誦材朗誦搶先揭開，緊跟着的是公開組的國、粵語自選誦材朗誦及大專組別的詩詞獨誦，而本屆校際朗誦節最後的一個比賽項目，就是中一至中六的粵語詩詞集誦總決賽。六隊來自不同級別的參賽隊伍，全部整裝待發，為要競逐寶座的殊榮，誓奪「容宜燕盃」。

結果在一場激烈的爭持下，在何沛雄博士的口中，冠軍隊終告宣佈出來，奪得桂冠的是扶輪職業先修學校，三十八位同學連同指導老師聽到結果後都發出勝利的歡呼，有些同學擁抱一起，有些同學大笑大叫，喜欣之情在面上表露無遺，但最開心的莫過於訓練她們的葉老師及沈老師。

今次扶輪職業先修學校朗誦的誦材為王安石的明妃曲及范仲淹的漁家傲（秋思）。她們以整齊有序的排列，嘹亮的聲音，豐富的表情，演出了一幕絲絲入扣，令人如痴如醉的集體朗誦，聲聲回響響徹每個在場觀眾的心坎，更把三位評判們的精神扣住，終教頭獨佔。

據她們訓練的老師謂，由九月初至今兩個多月的積極備戰，同學們都處於最佳的狀態，所以能把兩首詩都發揮得淋漓盡至，獲得此項最高榮譽，是她們艱苦努力後應得的成果。最後兩位老師都謙虛的表示，今次的成績，首要多謝校方的支持，老師們的鼓勵及協助，還有三十八位同學的努力及投入，以至共同創出美好的成果。

第三十九屆校際朗誦節就在一片歡呼和諧的氣氛下順利圓滿閉幕，寄望來年能百尺竿頭，更進一步。（良）

中學國語集誦決賽
香島區羣雄奪兩盃
參賽隊伍水準提高較去年踴躍

（特訊）中學組國語集誦比賽決賽，昨日上午在聖保祿學校舉行。今年參賽的隊伍較去年踴躍，而且普通話的水準，也提高了不少，這些成績，是有賴老師們的大力推動及指導。

昨日參賽的隊伍共有八隊，參加項目三六七的有五隊，而其餘三隊則是參加三六八項。兩項比賽的優勝隊伍，分別獲得「半島國際聯青社杯」或「維多利亞國際聯青社杯」。

據評判表示，各隊都有優異成績，但每一隊都有其缺點，若將缺點改掉，則更佳；每一隊都可說是在優點中有缺點，而在缺點中又有優點。同學最突出的表現，是能夠表達出作者的情感。

評判經過審慎的評分後，結果項目三六七由香島中學勝出，並贏取了「半島國際聯青社杯」，得分八十八；亞軍蘇浙公學，得分八十六；季軍妙法寺劉金龍中學，得分八十四。

項目三六八由英華女校以八十六分勝出，奪取了「維多利亞國際聯青社杯」；亞軍燕京書院，得分八十五；季軍赤柱聖士提反中學，得分八十四。

「半島國際聯青社盃」得主香島中學，今次是首次參加國語集誦，在過去幾年也有參加粵語集誦。雖然學校正在推行普通話課程，但同學的主音，仍是最困難的地方，再加上大部份同學都缺乏經驗，所以賽前亦無信心得獎。

據指導的陳老師表示：在練習的初期，同學的情緒並不投入，到了後期才漸漸掌握到集體的和諧，而練習中最大的問題，是個別的語句不整齊，需要花多些時間練習，他們對於同學的表現，認為只有達到八成的成績。

雖然老師只給他們八十分，但評判卻贊美他們的隊型整齊，和聲柔美，節奏好，善於運用停頓。

黃華女校是今屆「維多利亞國際聯青社盃」的得主，今次參賽的四十三位同學，全是中一、二年級的同學，而且大部份是廣東人，因此讀音方面要花較多時間糾正。

據指導的老師趙老師表示，她們自十月開始，便接受訓練，幸好往年也會參賽，大部份均有經驗的同學，所以沒有太大困難。

趙老師認為朗誦最重要是音調準確和感情發揮，她為了要突出「海」，因此用了「回聲」的朗誦方式，而利用「疊誦」來配合海的澎湃，另外還有運用獨誦，合誦及男女分誦，配合詩意，形成了一個極柔美的聲調。（崖）

校際朗誦節完滿結束
英詩集誦出色
總冠軍聖瑪利
擢取藝術中心主席盃

（特訊）第卅九屆香港學校朗誦節，最後一天賽事，昨日繼續在嘉諾撒聖瑪利書院舉行，大會安排在早上的比賽分別有英詩集誦總決賽項目九十九，一百廿四及一百。

三個項目一共有十隊來自不同學校的同學參賽，每一間學校的朗誦隊都有其獨特風格，有些以新奇的隊型，鮮艷的服式吸引評判，有些則利用優美悅耳的和聲打動評判，總之，各出奇謀全力出擊，務求爭取最高榮譽，與及有關獎杯。

結果，項目編號第九十九，由沙田官立小學上午校掄元，他們不但獲得初賽時的HARRIS BOOK CO. PRIZE，更可奪得MISS NEL LEI SEU紀念杯，與及由ESSO HONN KOGNG LIMITED送出一千獎學金。

而項目第一百二十四，嘉諾撒聖瑪利書院以純熟的合作，奪得該項總冠軍，她們除了擢取「藝術中心主席杯」外，同樣可得到由ESSO HONG KONG LIMITED送出的一千元獎學金。

此外，還有英詩集誦項目一百，這項由筲箕灣官立工業中學朗誦隊獲得總冠軍，他們可取得MACLEAN TARGE AND ESSO HONG KONG LIMITED送出的一千元獎學金。

無獨有偶，是次三個集誦項目的冠軍，均以自選的誦材參賽。沙田官立小學上午校以AFRICAN DANCE競逐，而嘉諾撒聖瑪利書院及筲箕灣官立工業中學，分別以THE WINDHOVER及THE CREATION角逐。

上述三個優勝隊伍各有所長，而沙田官立小學上午校的小朋友，則以其活潑可愛的童真，吸引全場的觀眾與及評判團。這羣乖巧靈俐的小朋友，原來由四位老師共同訓練——三位英文老師及一位音樂老師。

據這幾位老師表示，他們是十月初開始訓練朗誦隊，最初他們將誦材的背景解釋給同學知，一方面使同學明白英詩的內容，另一方面使小孩子對誦材產生感情，希望小孩子們在台上有較佳的表現。

幾位老師分析其朗誦隊獲勝的原因說，這羣小孩子的合作精神非常好，而且他們選擇的誦材，不單有趣得意，更有很高的難度。於是，小孩子的童真表露無遺外，卓越的技巧更獲得評判的青睞。

最後，老師們強調，是次的成功，其實學校內的老師和校長，都會給與支持，使他們能集中精神培訓朗誦隊。

是次總決賽勝出的沙田官立小學上午校，及嘉諾撒聖瑪利書院將於十二月六日在大會堂，參加優勝者表演，而筲箕灣官立小學上午校，則於明年一月二日在同一地點表演。（彭）

投入程度取勝
周美詩獲趙令揚敎授盃

（特訊）中一至中六粵語散文獨誦總決賽四二五A項賽事，昨（五）日下午假聖保祿書院舉行。經過一番龍爭虎鬥後，終於由嘉諾撒聖心書院的周美詩，憑着其朗誦散文的投入程度，深獲評判一致的讚賞，結果穎出，成為總冠軍，並贏得「趙令揚敎授盃」。

其他各項賽事的冠軍，名單分別如下，男子組，六年級的傅志山（燕京書院），四年級陳偉達（香島中學），一年級的高文基。女子組：六年級的周美詩（嘉諾撒聖心書院），三年級的陳秋玉（沙田官立中學），二年級的黃嘉敏（聖瑪利書院）。（勉）

國語集誦出現雙冠軍
溥仁學校緊密練習
臨場失水準終奪魁
榮膺浸會學院校長盃

（特訊）昨日舉行的中小學國語集誦比賽，結果出現雙冠軍，分別是香島中學及溥仁學校下午校，兩隊同獲八十八分。但大會規定冠軍只可有一隊，而獎盃只有一座，怎能分別給予兩隊呢！結果經評判審慎的再次評審後，決定了「香港浸會學院校長盃」得主是屬於溥仁學校下午校。

溥仁學校下午校的負責老師是雷老師，據她表示，他們只練習了一個月，由於學校沒有開始普通話課程，而學生根本很少機會說普通話，所以在字音方面是一大問題。有鑑於此，她們便以緊密練習的策略應付，平均一星期練習三、四次。她表示學生表現失水準，但仍能獲得冠軍，表示興奮。（崖）

昨日成績滙報

中學三、四年級國語詩詞集誦
冠軍：香島中學　八十八分
亞軍：蘇浙公學　八十六分
季軍：妙法寺劉金龍中學　八十四分

中學一、二年級國語詩詞集誦
冠軍：英華女校　八十六分
亞軍：燕京書院　八十五分
季軍：赤柱聖士提反中學　八十四分

小學五、六年級國語詩詞集誦
冠軍：蘇浙小學　八十六分
亞軍：基華下午校　八十二分

小學三、四年級國語詩詞集誦
冠軍：溥仁學校下午校　八十八分
亞軍：聖士提反書院附屬小學　八十五分
季軍：漢基國際學校　八十三分

小學一、二年級國語詩詞集誦
冠軍：福建中學小學部　八十六分
亞軍：蘇浙小學　八十四分
季軍：漢基國際學校　八十二分

國語詩詞集誦總冠軍
溥仁學校下午校

小學五、六年級女子組粵語散文獨誦冠軍
黎文心　嘉諾撒聖心小學

小學三、四年級女子組粵語散文獨誦冠軍
陳卓琳　筲灣學校

小學一、二年級女子組粵語散文獨誦冠軍
陳玉娟　聖公會紀念小學

小學五、六年級男子組粵語散文獨誦冠軍
潘詩朗　聖若瑟小學

小學三、四年級男子組粵語散文獨誦冠軍
李國靖　聖若瑟小學

小學一、二年級男子組粵語散文獨誦冠軍
彭頌豪　陳瑞祺小學

小一至小六粵語散文獨誦總冠軍四二五B項
潘詩朗　聖若瑟小學

中學五、六年級男子組粵語散文獨誦冠軍
傅志山　燕京書院

中學三、四年級男子組粵語散文獨誦冠軍
陳偉達　香島中學

中學一、二年級男子組粵語散文獨誦冠軍
高文基

中學五、六年級女子組粵語散文獨誦冠軍
周美詩　嘉諾撒聖心書院

中學三、四年級女子組粵語散文獨誦冠軍
陳秋玉　沙田官立中學

中學一、二年級女子組粵語散文獨誦冠軍
黃嘉敏　聖瑪利書院

中一至中六粵語散文獨誦總冠軍四二五A項
周美詩　加諾撒聖心書院

小一至小六粵語詩詞集誦總冠軍三五一B項
九龍瑪利諾小學

中一至中三英詩獨誦總決賽項目七十八
總冠軍：馮媛穎　瑪利曼小學

高級組英詩散文總決賽項目一百卅八
總冠軍：安宇昌　拔萃男校

中學組英詩獨誦總決賽項目十三
總冠軍：RACHEL WRANGHAM
G.S.I.S.

英詩集誦項目九十九
總冠軍：沙田官立小學上午校

英詩集誦項目一百二十四
總冠軍：嘉諾撒聖瑪利書院

英詩集誦項目一百
總冠軍：筲箕灣官立工業中學

大專詩詞獨誦項目三〇〇
冠軍：李紫霞　八十七分
亞軍：鄔綺媚　八十六分
季軍：劉致光　八十五分
盧玉鳳　八十五分

小學組自選誦材朗誦
冠軍：黃書敏　八十五分
亞軍：吳綺雯　八十四分
季軍：歐美儀　八十分

粵語詩詞集誦總決賽項目三五一A
總冠軍：扶輪職業先修學校

公開組自選誦材朗誦
冠軍：麥中和　八十八分
亞軍：傅志山　八十六分
季軍：鄔綺媚　八十五分

今樂府

「香江樂府」

陳慧玲　鄭衛國主持

逢星期日上午十一時卅分至下午一時在香港電台第五台（超短波調頻九十六及一〇五兆赫）播出

樂聲業餘音樂社

社　長：陳　華　馮　常
主　理：莫少傑　何永康　陳　龍
顧　問：孫志鵬　王　良
西樂領導：梁　豐
中樂領導：陳　華　潘子敏
策　劃：梁博昌　樊民輝　吳安迪　馮兆堅
拍　和：王　良　任　永　何　富　李　德
潘　祥　徐　楫　孫志鵬　吳琚漢
李寶榴　馮永祥　世覺輝　戴炳華
陳鎮海　黃赣協

秩　序：第一曲
（一）明日又天涯　梁豐　黃月娥唱
（二）錢塘花落　李耀貞唱
（三）惜別離　黎達文　潘惠琴唱
（四）夢覺紅樓　彭玉珍唱

明日又天涯

（起合尺首板一句，旦唱，落花時節引子）離情淚，（上）（禿頭起唱）正是落花時節送你他鄉去，（生）愁無際我未語心先碎，（旦）腸斷時我願郎你一醉，（生）分明眼底人千里，（旦）何年何月重整佳期，（即轉二王）意綿綿，情脈脈，一日思君十二時，（生）妹呀還有十二欄杆，妳切莫還倚，此際離魂銷盡，（旦）空自淚灑荼蘼，（生）驚心欲別不成歡，握手相惟有淚，（旦）最可恨是誰家風笛，聲聲和淚向儂吹，（生）蠟燭銷魂，簡紗瘦影，知明日天涯何處，（旦，即轉士工慢板）正是劫求無價寶，難得有情郎，不欲人生有別時，（即轉中板）我捧玉盃翠袖慇懃，儂就勸郎，郎呀你要一醉，望你且將杯酒解愁思，你此去關山千萬里無人侍奉，哥呀你要珍重為宜，（生）酒未飲先成淚，眼中流血，心已成灰，可嘆一朵嬌花能解語，恨我東風無力，有負此可人兒，妹呀妳如此多情，（一才花）叫我怎能捨得妳，（尺）（旦）哥呀，你前程遠大，切勿為我，情痴，（合）（生）臨別贈言，妳都要講多幾句，（尺）（旦）我拚將紅粉待郎還，（合）（生）說不盡萬種淒涼，不若長歌寄意，（尺）（旦）唉哥呀，請你放開懷抱，待我為你整頓琴絲（合）。（排子起鳳笙怨，旦，清唱引子）多少淚（開邊，段頭）沾袖復慎頭（清唱）心事（和）（清唱）莫將（和）和恨寄鳳笙休向別離吹，腸斷更無疑，（音樂接起乙反南音短咀）（生唱）腸斷處強成詩，帶淚揮成薄倖詞，才子佳人，幾見諧連理，浮萍易散枉依依，我便欲留歡，（拋舟）便欲留歡悲無計，且將愁緒不復唱新詞，（過序後，且即轉正綫二王）我欲訴哀言，偏把琴絃再理歡，如可續賴此已斷柔絲，一寸柔絲一寸相思，相思淚，（生）此後除非相見在夢中，夢中時，（旦，合尺花）夢向那方尋（合）（甚）只怕夢不到天涯裏（上），（旦）郎呀今夕得歡娛處，（士）（生）且歡娛。

錢塘花落

王君如撰

（排子頭，昭君怨一句）寂寞對藥爐，（一才）朱顏不復艷如桃，舊夢已隨烟水杳，於今回首淚滔滔呀，（士工慢板）當日妾乘油壁車（上），郎騎青驄馬（合），西湖邂逅（士）傾心一見（士）樂陶陶（合），何處結同心（上），西冷松柏下（合），詩句傳情（工），詩句翻成（工）鴛鴦譜（上）。從此錢塘蘇小小（士），平康擺脫出風塵（合），（直轉二王）迎歸桃葉，夫妻情愛（上）比天高（尺），（直轉正綫紅豆子）同心相永好，願泉林相偕老，閒來柳岸聽鶯聲，花開春暖白堤看碧桃，（短序）（南音）（清唱）看花人已渺（尺）剩我影兒孤。（尺）陰陽阻隔，（上）夢模糊，（合），誰人撕碎（尺）鴛鴦譜，（上）都是你高堂不諒（上），遂教比翼成孤。（尺）（乙反）話我風月裏門（合）身世賤，（上）話我牆北路柳（反）難入阮氏門廬（合），可嘆才子佳人（合），難偕老，（上）一個為情慘死，（直轉乙反二王）一個積恨（尺）成癆（合）。（直轉別鶴怨）傷心釵分鏡破後，哭到淚血淚血將枯，淒淒秋風秋雨夜，思往事，愁上眉毛，有話無從訴，有夢無從到，內心痛難熬，不堪再話西湖，再踏西湖，一花一草怕復覩，今朝香車影渺，青驄駿馬也告迷途，唉嘆聲復嘆聲，美景盡化烟，空見淡月籠湖，（反綫中板）一朵薄命花（五），本已洗淨鉛華，（尺）拋下瑤琴，（尺）埋詩稿。（六）為着姊妹（士）情深（上）助翠雲脫離烟花地（工），我迫於無奈（六），再把琴操（上），今日妹已（六）出生天（五）我將入黃泉（尺）世事盈虛（五）豈有數（工）（直轉秋江別中段）岸上飛花舞，飄蕩落滿途莫問秋光老，秋色似畫圖，可惜我無心將秋聲賦，悲今夜，離魂倩女劫難逃（乙反二王）太息魔封鏡閣（上），誰憐病婦（尺）哀號（合），心為阮郎悲（尺）心喜故人回，喜他玉帶已圍腰（尺），悲我釵分（尺）何太早（上），死別信知難再會（乙）相逢惟待（尺）陰曹。（合）（拉腔）（正綫合尺花）我哭夫婿，斷肝腸（合）但願早歸黃土。（上）（介）獨留寄語，彈詞客，（士）他朝為我，葬西湖（尺）。

惜別離

（劉羅澄撰曲）

（生：驪歌怨）休要自怨傷，莫爭怨玉郎，（序）我實已悲憤態漸狂，（序）魂兮飄蕩，淒酸心情，未訴卿卿你，（序）（旦：接）君要直講，我未敢怨玉郎，（序）何因令你驚慌（序）無須彌瞞盡傾訴，使我心衷亦少安，（序）（生：接）儷影一雙，從此分張，天不憐倜儻。（旦：接）緣何遭拆散鳳凰。（生：接）慈幃規訓辦無望。（序）經商一去欲求叙首嘆滄茫。（旦：接）何日歸返故鄉，朝朝念君不願理粧。（生：乙反中板）勞燕嘆分飛，明朝成兩地，相看淚眼，滌愁腸。母氏作主張，大義凜然，令我難於，反抗。（旦：接）君你且寬心，當為前途自勉，莫效兒女，情長。莫戀枕邊恩，拋却錦繡前程，負了婆婆盼望，（拉腔）（生：乙反花下句）妻但含悲忍淚，（乙）斷腸無語慰紅粧。（尺）（旦：春江花月夜小曲）（反綫）別淚向腹內藏，詐笑作歡欣狀，別離贈語，情難盡，似海深深愛玉郎，我誓守香閨將個郎望，願天庇玉夢迴代上香，謹祝我夫安康。（生：接）嬌休悲傷心請放，我非是無義漢，慈命我豈敢反抗，他鄉作商不會別太長，毋庸淚兩行，嬌妻當見諒，語非誑，你獨守繡房，衷心永不安。（旦：乙反南音）情慘切，淚汪汪，黯然相對，斷愁腸。怕看秋月春花，撩人況，怕聽杜鵑啼血，惹情傷。（生：接）觸景傷情，郎一樣，想必沈郎腰瘦，為情狂。（拉腔）（序白）我去咗之後，你一定好寂寞嘅，唉，我何嘗唔係一樣呢？你自己要保重至好呀你。（旦：白）我會嘅，你唔駛掛住我嘅，（南音）帶淚喚郎安心往，魚書頻遞，慰紅粧。早買歸舟，重依傍。（生：轉正綫）重依傍，（爽禿頭二王）離離合合，惟嘆天意，不當。心繫白髮高堂，願妹肩吾，志向。（旦：接）晨昏定省，自會一力，承當。夜色將殘，雞聽雞聲啼唱，（拉腔）（合尺花下句）漏盡更殘天欲曙，（士）淚痕拭却送夫郎，（尺）我誓守寒閨（合）郎你早回家往。（上）（生：接）細語叮嚀嬌珍重（士）歸舟重渡有日慰紅粧（尺）。

夢覺紅樓

鄧芬撰曲

（合尺倒板）霜鐘破曉侵羅帳。（二王慢板）一枕香銷，重簾影隔，昨宵無那，娟娟明月，窺人，猶在東牆，念前時，銀燭夜深，畫屏秋冷，客館添惆悵。黛鴦獨宿何曾慣，人生如寄，溫柔不住，住何鄉。新月知情，西風有約，且駐雲軿，時見雙星，渡河漢。雨洗香車，人歸繡閣，豈能無意酬烏鵲，惟問蛛絲，有幾長。瞬中元，盂蘭會，香烟裊裊梵音起，萬盞蓮花，齊放。更是撩人幽恨，聽唳雲孤雁，咽露，寒螿。門嬋娟，人月圓時，冰肌玉骨，自清涼，無汗。桂魄初生，輕羅已薄，又恐瓊樓玉宇，高處，不勝寒。韻盤鴉，嘲墮馬，改換六朝，宮樣。舞仙衣，詠霓裳，自拈裙帶，好結連理，雙雙。鴛扇新裁，獸香欲斷，一曲合歡，誰唱。東籬把酒黃昏後，嘆滿城風雨，又過，重陽。（鳳凰台）月圓花好，卿我壽無量，惟願鶼鶼鶼鶼雙雙。（二流）地久天長，趁良宵齊舉觴。曾對黃花。醉一場。檢點酒痕。箏落青衿上。任教樓上花枝探問燕子。笑煞王昌。蕉鹿由來。同幻想。却倩痴人傳語。（拉腔轉滾花收）報丁娘。

一週股市行情表（二）

恒生指數			香港指數		
週一	2138.39	−76.31	週一	1405.73	−45.99
週二	2108.55	−29.84	週二	1386.17	−19.56
週三	2100.83	−7.72	週三	1379.97	−6.20
週四	2057.43	−43.40	週四	1348.15	−31.82
週五	1994.22	−63.21	週五	1303.45	−44.70

一週恒指期貨行情

交貨月	12月	1月	2月
上週結算價	2185	2220	—
開市	2200 / 2235	2200 / 2235	2210 / 2260
最高	2205	2190	— —
最低	1950	1970	— —
收市	1965 / 1966	1970 / 1985	2000 / 2030
本週結算價	1965	1978	2015
起跌	-240	-240	— —
成交（手）	3396	99	— —
未平合約			
淨數	1723	34	— —
總數	3966	47	— —
全週總成交額 3495手			

一週十大成交金額

長江實業	560,591,547
匯豐銀行	504,658,041
和記黃埔	485,725,950
置地	466,948,532
太古洋行A	359,657,271
港燈集團	286,688,012
新世界發展	270,805,852
新鴻基地產	267,682,057
嘉宏國際	235,777,854
鷹君	233,332,188

一週十大成交股數

信和置業	203,578,000
寶秘礦油	183,961,000
羅氏針織	148,266,000
國銀亞洲	123,404,444
港澳發展	115,136,000
鷹君	114,603,410
愛美高	106,429,000
泰盛W91	98,132,562
希慎興業	93,275,000
嘉宏國際	91,134,885

一週十大上升股票

百利達熊92	+28.30%
南海紗廠	+22.52%
FPWAR91	+14.55%
建業置業	+9.76%
川河集團	+9.62%
安寧企業W91	+9.43%
華美電腦W90	+8.70%
海底隧道	+8.20%
建屋貸款	+7.61%
怡東地產	+5.49%

一週十大下跌股票

德利投資	−72.97%
信和置業W87	−57.14%
信和置業W89	−54.95%
信和置業W91	−52.48%
依利安達W92	−51.09%
國銀亞洲W87	−50.77%
安寧企業W88	−50.00%
瑞安W92	−48.78%
南豐紡織W89	−48.51%
港澳發展W96	−48.48%

代號 股票名稱	年份	認股價	上週收市	最高	最低	收市	升跌	升跌次序	成交量	溢價%	行使價
079 AgifelW92	31/03/86—31/12/92	0.60	0.45	0.49	0.40	0.40	−0.05	−183	1,166,150	56.25	1.00
107 實力電子W91	01/07/88—30/06/91	2.00	0.178	0.185	0.11	0.112	−0.066	−25	2,062,000	408.92	2.11
285 亞洲國際W91	10/04/87—30/06/91	3.50	0.25	0.28	0.16	0.16	−0.09	−30	2,881,000	542.11	3.66
144 昇達國際W91	01/02/87—31/12/91	3.11	0.56	0.57	0.44	0.44	−0.12	−91	1,057,000	253.15	3.46
111 中國東方W91	01/10/88—31/10/91	7.80	7.00	—	—	4.00	−3.00	−16	24,800	10.28	11.80
415 國泰城市W89	11/05/87—31/12/89	1.50	0.42	0.405	0.33	0.25	−0.17	−18	634,000	98.86	1.75
416 國泰城市W94	11/05/87—31/12/94	2.00	0.42	0.35	0.27	0.22	−0.20	−12	1,082,000	152.27	2.22
359 世紀城市W87	25/10/85—31/12/87	1.00	0.50	0.55	0.26	0.27	−0.23	−14	5,410,000	39.56	1.27
420 創先達W92	29/07/87—30/06/92	1.45	0.20	0.202	0.18	0.19	−0.01	−246	117,440	192.86	1.64
436 其士W93	03/11/87—31/12/93	1.65	0.265	0.27	0.146	0.155	−0.11	−17	6,236,000	169.40	1.80
434 華人置業W90	07/10/87—07/10/90	1.48	0.241	0.275	0.186	0.186	−0.055	−85	7,721,562	203.87	1.58
139 中華娛樂W90	18/03/87—31/12/90	2.00	0.185	0.188	0.165	0.16	−0.025	−156	1,932,000	476.00	2.16
048 莊士機構W92	21/05/87—31/12/92	0.65	0.275	0.30	0.16	0.182	−0.093	−36	26,932,000	84.89	0.83
372 銀資國際W91	01/04/87—31/12/91	2.00	0.40	0.42	0.37	0.38	−0.02	−246	796,000	209.09	2.38
379 城市資源W92	01/01/88—30/06/92	5.00	0.36	0.36	0.27	0.30	−0.06	−124	1,988,000	301.52	5.30
030 康力投資W88	02/07/82—08/06/88	4.166	0.07	0.08	0.068	0.07	—	—	715,000	521.23	4.22
109 CrusaderW89	24/03/86—31/03/89	0.75	0.89	0.93	0.54	0.54	−0.35	−20	4,460,000	37.23	1.29
437 依利安達W92	01/01/88—31/12/92	1.38	0.184	0.20	0.09	0.09	−0.094	−5	6,321,500	258.54	1.47
358 安寧企業W88	06/11/86—31/12/88	1.40	1.00	0.50	0.50	0.50	−0.50	−7	54,000	63.64	1.80
344 安寧企業W91	04/09/87—31/12/91	2.30	0.265	0.335	0.275	0.29	+0.025	+6	436,000	135.45	2.59
374 愛美高W90	26/03/87—30/12/90	0.90	0.128	0.14	0.08	0.09	−0.038	−46	54,651,000	214.29	0.99
345 愛美高W94	01/11/86—31/10/94	0.70	0.184	0.21	0.146	0.146	−0.038	−100	4,494,000	162.78	0.83
429 遠東發展W92	30/10/87—31/12/92	1.20	0.285	0.305	0.171	0.18	−0.105	−26	59,980,800	126.23	1.38
215 FPWAR91	06/01/86—31/12/91	1.014	1.10	1.30	1.10	1.26	+0.16	+3	220,150	4.55	2.27
350 金山實業W91	01/12/87—01/12/91	2.50	0.25	0.25	0.22	0.226	−0.024	−204	603,000	—	2.73
143 鷹君W92	18/07/85—30/09/92	1.00	1.32	1.36	0.96	0.97	−0.35	−65	9,750,261	8.24	1.97
418 鷹君W94	01/08/87—30/09/94	2.80	0.68	0.76	0.40	0.425	−0.255	−24	22,464,000	77.20	3.22
430 恒隆W92	01/01/88—31/12/92	9.50	1.08	1.16	0.84	0.92	−0.16	−147	15,892,005	148.10	10.42
046 港燈集團W88	07/01/80—31/12/88	2.09	27.50	25.50	23.00	23.40	−4.10	−146	23,000	8.57	6.98
151 置地W91	15/05/85—31/12/91	3.28	6.65	6.65	4.80	4.925	−1.725	−67	6,869,539	1.53	6.45
410 港澳發展W96	01/01/90—31/12/90	0.60	0.33	0.35	0.168	0.17	−0.16	−10	62,450,000	87.88	0.77
414 滿園置業W92	07/07/87—31/12/92	1.20	0.234	0.24	0.211	0.21	−0.024	−194	1,320,000	120.31	1.41
351 合和實業W91	01/07/90—31/12/91	1.818	1.22	1.32	0.91	0.96	−0.26	−93	13,892,400	23.71	2.69
435 惠泰W93	26/10/87—31/12/93	1.80	0.24	0.23	0.193	0.19	−0.05	−99	1,788,000	237.29	1.99
059 和記黃埔W89	09/09/80—31/03/89	2.37	20.70	21.10	19.50	19.50	−1.20	−240	183,878	14.61	6.99
167 國銀亞洲W87	15/10/85—31/12/87	0.0975	0.65	0.68	0.30	0.32	−0.33	−6	813,247	−14.25	0.18
424 玉郎機構W94	01/10/87—31/12/94	2.10	0.36	0.38	0.227	0.23	−0.13	−29	28,112,000	180.72	2.33
061 怡和W92	22/12/80—15/10/92	16.49	1.87	1.90	1.44	1.45	−0.42	−87	7,711,047	114.56	18.88
432 利興W90	01/01/88—31/12/90	2.75	0.37	0.35	0.305	0.35	−0.02	−243	326,500	126.28	3.10
377 萬勝證券W92	01/09/87—31/12/92	1.18	0.48	0.52	0.43	0.48	—	—	353,000	66.00	1.66
428 南豐紡織W89	01/11/87—31/10/89	16.00	1.34	1.42	0.67	0.69	−0.65	−9	1,192,386	195.40	16.69
433 新時代W92	01/09/87—31/12/89	0.50	0.33	0.34	0.20	0.204	−0.126	−23	13,266,000	73.83	0.70
450 新城市W90	01/01/88—31/12/90	7.40	—	0.91	0.40	0.43	—	—	1,448,090	111.62	7.83
452 新城市W92	01/01/88—31/12/92	7.40	—	0.98	0.445	0.55	—	—	1,186,090	114.86	7.95

代號 股票名稱	年份	認股價	上週收市	最高	最低	收市	升跌	升跌次序	成交量	溢價%	行使價
362 新世界發展W89	02/01/87—31/12/89	9.00	2.00	2.15	1.24	1.30	−0.70	−32	5,052,472	62.20	10.30
363 新世界發展W91	02/01/87—31/12/91	9.00	2.40	2.45	1.43	1.52	−0.88	−27	5,944,392	65.67	10.52
340 東方海外W90	20/01/89—31/12/90	1.95	4.30	—	—	4.30	—		—	48.81	6.25
221 百利保W89	01/10/81—31/10/89	1.40	1.20	1.21	0.77	0.77	−0.43	−31	696,000	31.52	2.17
370 彩虹發展W90	31/01/88—30/07/90	10.00	0.245	—	—	0.245	—		—	220.16	10.24
230 富豪酒店W88	08/12/80—30/06/88	2.33	0.64	0.71	0.32	0.33	−0.31	−11	10,748,720	37.11	2.66
449 華美電腦W90	30/10/87—30/09/90	0.63	0.23	0.35	0.204	0.25	+0.02	+7	2,695,000	45.83	0.79
356 新鴻基地產W90	01/01/87—31/12/90	8.35	6.50	6.40	4.25	4.35	−2.15	−37	1,212,303	37.58	10.52
357 新鴻基地產W92	01/01/87—31/12/92	8.35	6.80	6.70	4.80	4.90	−1.90	−58	788,889	41.18	10.80
427 瑞安W92	31/12/87—31/12/92	2.65	0.41	0.41	0.20	0.21	−0.20	−8	4,427,328	186.00	2.86
442 順豪地產W91	22/10/87—31/12/91	3.00	0.225	0.227	0.16	0.164	−0.061	−62	4,330,000	213.27	3.16
246 信和置業W87	31/01/81—31/12/87	0.26	1.19	1.41	0.50	0.51	−0.68	−2	9,809,100	−17.73	0.36
451 信和置業W88	01/01/88—31/12/88	1.39	—	0.237	0.09	0.108	—		6,440,720	240.45	1.50
364 信和置業W89	01/06/87—31/03/89	0.51	0.91	1.04	0.41	0.41	−0.50	−3	6,513,000	32.85	0.58
453 信和置業W90	01/01/88—31/12/90	1.39	—	0.26	0.14	0.14	—		6,385,920	247.73	1.53
365 信和置業W91	01/06/87—31/03/91	0.51	1.01	1.08	0.45	0.48	−0.53	−4	8,657,000	35.74	0.60
455 信和地產W88	01/01/88—31/12/88	1.58	—	0.19	0.089	0.10	—		2,423,600	325.32	1.68
239 信和地產W89	01/06/87—31/12/89	0.70	0.72	0.85	0.72	0.65	−0.07	−203	508,000	110.13	0.83
457 信和地產W90	01/01/88—31/12/90	1.58	—	0.198	0.124	0.146	—		1,729,600	336.96	1.73
248 信和地產W91	01/06/87—31/12/91	0.70	0.89	0.93	0.69	0.60	−0.29	−38	981,000	107.59	0.82
446 麗德投資W90	01/01/88—31/12/90	0.80	—	0.157	0.12	0.124	—		7,278,000	—	0.82
262 大生地產W88	23/03/89—31/12/88	7.00	0.61	0.60	0.57	0.49	−0.12	−105	220,000	309.29	7.49
263 泰盛發展W87	01/01/82—31/12/87	3.20	0.48	0.60	0.50	0.40	−0.08	−124	160,121	64.35	3.33
431 泰盛W91	01/11/87—31/12/91	3.20	0.44	0.47	0.245	0.265	−0.175	−19	98,132,562	62.21	3.28
027 天安中國W90	01/07/87—30/06/90	1.20	0.26	0.275	0.16	0.16	−0.10	−22	6,336,000	126.67	1.36
346 九龍倉W90	01/11/86—31/12/90	7.15	1.86	1.89	1.46	1.49	−0.37	−103	2,167,165	63.25	8.57
421 王氏工業W90	30/06/87—31/12/90	2.05	0.26	0.26	0.24	0.23	−0.03	−180	613,500	230.43	2.28
426 輝煌太平洋W92	11/10/87—31/12/92	3.00	0.40	0.49	0.204	0.21	−0.19	−13	4,621,000	221.00	3.21

代號 公司名稱	息率	上週收市	最高	最低	收市	升跌	升跌次序	成交量	現價息率
368 莊士債券91	8.00	145.00	105.00	98.00	98.00	−47.00	−39	950	8.16
160 置地債券	8.00	96.50	99.50	96.00	99.00	+2.50	+15	11,012	8.08
058 和黃債券93	9.00	99.00	102.00	99.00	102.00	+3.00	+14	1,901	8.82
425 百利達牛熊92	7.00	90.00	—	—	93.00	+3.00		—	7.53
354 百利達熊92	10.00	106.00	136.00	107.00	136.00	+30.00	+1	114,100	7.35
177 百利達牛92	4.00	72.00	70.00	51.00	51.00	−21.00	−51	25,900	7.84

兒童週刊

主持：錢郭小葵

華僑日報招待小讀者

聖誕聯歡會十二月廿七日舉行

邀請港九音樂教育研究會統籌

社團及學校演出精彩節目

香港電台「小朋友時間」派出司儀

聖誕聯歡會入場券申請表

姓名	
年齡	
地址	

聖誕節是一個歡樂的節日，每年的聖誕節，華僑日報都會為小讀者舉辦一年一度的聖誕聯歡會，使大家享受到節日的歡樂。

今年再次邀得港九音樂教育研究會統籌遊藝節目演出事宜。演出的節目包括有合唱、魔術、舞蹈、樂器演奏等、空手道等。節目多姿多采。

各參加演出單位現正加緊排練，務求為大家表演精彩節目，屆時定有一番熱鬧。

今年的聖誕聯歡會，仍假座北角渣華道二一〇號陳樹渠大會堂舉行。日期為十二月廿七日（星期日）下午二時卅分。現在開始接受申請入場券，先到先得，派完即止。

申請手續很簡單，只要填妥申請表格，寄來香港荷李活道一〇六－一一六號華僑日報兒童週刊編者收。為免郵件延誤，信封上註明「申請聖誕聯歡會入場券」等字樣。信封內並且要附上回郵信封一個（所謂回郵信封，是寫上你自己的姓名、地址及貼上五毫郵票的信封。）沒有回郵信封或未貼郵票者，恕不受理。

注意事項：

㈠每張表格限申請入場券一張；

㈡必須附來回郵信封；

㈢同時申請多張入場券者，所有表格，可入在同一信封內，而回郵信封亦只須一個便夠。

學校社團應邀演出 精彩歌舞遊藝節目

今年的聖誕聯歡會，遊藝節目非常豐富，應邀演出的社團計有：東區文藝協進會派出之：兒童合唱團、兒童舞蹈團。港九音樂教育研究會兩項舞蹈表演，參加演出的學校則有：明慧幼稚園、東莞同鄉會校下午校、樹人學校。

此外，更有精彩的魔術表演及空手道表演。想參加聯歡會的小讀者，須盡快申請入場券，以免向隅。

幽默

醫生：你現在的體重是五十八公斤，過去最重時是多少？

病人：六十公斤。

醫生：最輕時呢？

病人：三公斤半。

醫生：別開玩笑。

病人：那是我剛生下來時的紀錄。

·偉人故事·

琴納——戰勝天花的英雄

（145）在琴納逗留在倫敦時間，他家鄉的人，很多人爭相要替孩子接種牛痘，醫生如果不做這項工作，就會失去病人，他們必須在兩者間作出抉擇。就連以前頑固地抗拒琴納的牛痘試驗的醫生，也使用琴納的疫苗給病人接種了。

（146）這個轉變使琴納又驚奇又高興。不久，他的論文印成了書，他分送給當地和倫敦有名的醫生。琴納的理論，開始獲得重視。使琴納更高興的是，在倫敦，牛痘接種成了頭條新聞，報上也刊了有關文章，歐洲大陸的醫生們都很感興趣。

（147）有一天，倫敦天花病院院長伍德維爾也來信向琴納索取牛痘疫苗，他終於也肯試驗了。琴納心裡充滿着希望。但不久，新的困難又出現了。在英國和歐洲大陸，仍有不少人反對接種。他們發表演講及寫文章，頑固地阻止新事物的出現。

（148）他們甚至說，人要是按照琴納的方法接種牛痘，就會出現可怕的牛的特徵。有些反對者在報章上這樣責問道：—難道你想讓孩子長大後臉上一副牛相嗎？—琴納在報上回答了這些文章，但作用不大。過了一段時間，從倫敦傳來了壞消息。

（149）倫敦的一份報紙，報上刊登了倫敦天花病院院長伍維德博士的消息。據說他使用了琴納的接種法後，造成可怕的後果。有幾個人接種後病得很厲害，還有一個死掉了。這次打擊來自天花權威，就顯得嚴重了。其嚴重性足以斷送牛痘接種。

（150）琴納馬上起程去倫敦，他要去見伍德維爾，弄清楚問題出在那裡。他可以肯定，問題並不在於牛痘接種，到了倫敦天花病院，伍德維爾拒絕接見。琴納就說他會一直等到進入院長辦公室爲止。伍德維爾終於同意和他談談，但聲明不會給他很多時間。

（151）琴納研究了病歷，很快便找到根源。由於負責接種的人粗心大意，消毒工作做得不好，引至病人感染，最糟的是作天花接種用的刀未經消毒，就用來作牛痘接種，怪不得病人病得很厲害。花了很多唇舌，伍德維爾終肯承認了錯誤。

（152）回去後，琴納寫了一篇文章，說明倫敦天花病醫院所出的錯誤，並告誡別的醫生不要重犯。他又把自己的經驗和倫敦其他醫生有關接種牛痘的成功經驗介紹出來。他的文章見報後，伍德維爾怒氣冲冲地作了回答。接着便是長期的論戰。

（未完）

阿森的風箏

顯兒

阿森躺在被子下，轉來覆去的沒法入睡。

風很大，把窗吹得格格的響。窗外漆黑一片。阿森不喜歡這樣的晚上，尤其是今晚，他心裡十分不快樂。他甚至流着眼淚。不過他忍着不讓自己哭出聲來。男孩子總不能像小女孩那樣，動不動就哇哇的哭的呀。

他為什麼傷心？原來他心愛的風箏丟了。那是他的祖父送給他的禮物。他很喜歡這風箏，每次玩過後，都很小心保存。可是，當天他拿着風箏去玩的時候，不知為什麼，風箏竟然斷了線，給一陣強風吹走了，走得無影無踪，阿森眼巴巴的望着風箏飛走。

阿森越想越傷心，但畢竟敵不過疲倦，他終於還是閉上眼睛睡着了。

一連幾天，阿森都悶悶不樂。他念念不忘他的風箏——祖父送的風箏。

這一晚他躺在床上，雖然不再流淚，但他還是想着那風箏。朦朧間，他聽到一個聲音說：「睡吧，睡吧，一切會好起來的。」

「誰？誰在說話？」阿森問。

「我是孩子們夜間的守護神，專責在夜間守護着所有的孩子，讓他們一直安睡到明天。」

「可是我的風箏……」阿森沒有繼續說下去，因為他像是十分睏，而且，他們似乎覺得有一個小神仙，飛出了窗外，或許，他就是那個守護神吧。

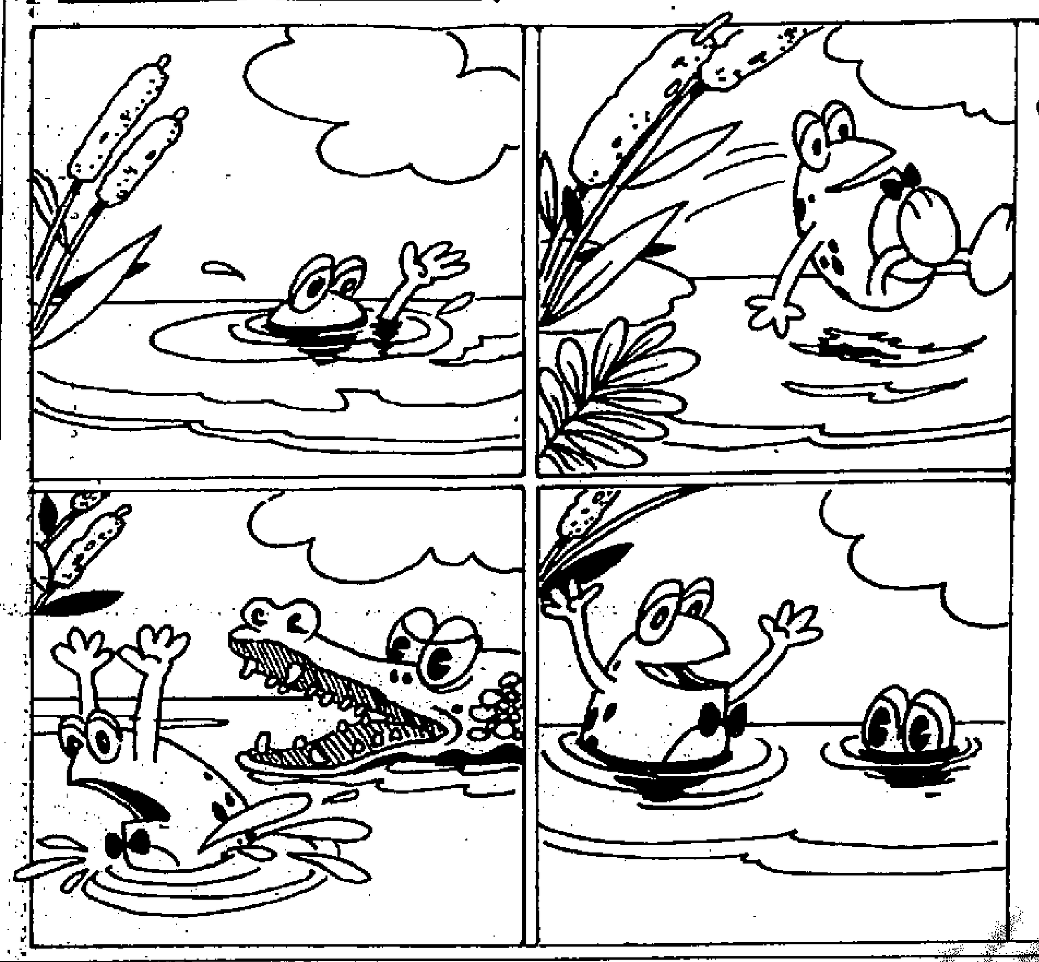
當第二天醒來的時候，他一眼看到了床邊有一隻風箏，就像他失去的那隻一樣，阿森簡直不相信他的眼睛，他伸手去摸，卻又是實實在在的一隻風箏。難道是晚上的守護神送給他的？

總之，誰也沒有告訴他這風箏是怎樣來的。

是守護神？是阿森的爸爸媽媽？還是祖父再送給他一隻風箏？這就得由讀者去猜了。

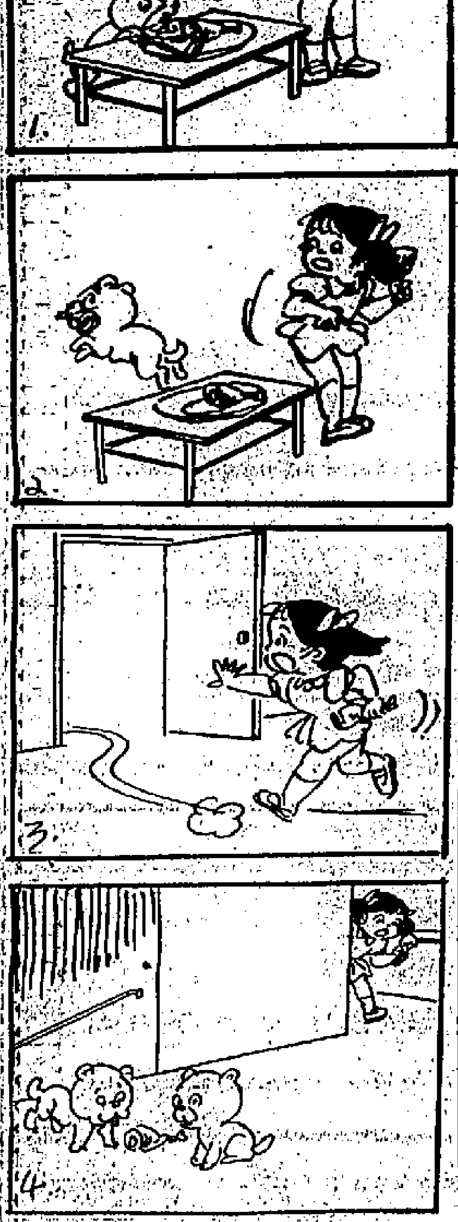
青蛙咯咯的故事

小英

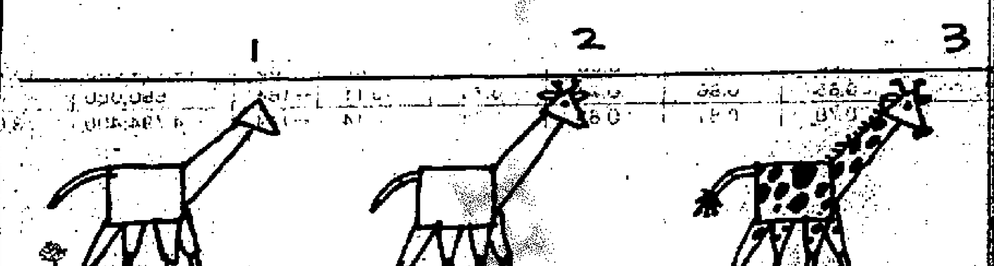


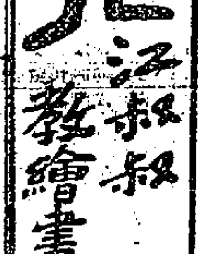
請客

余風作



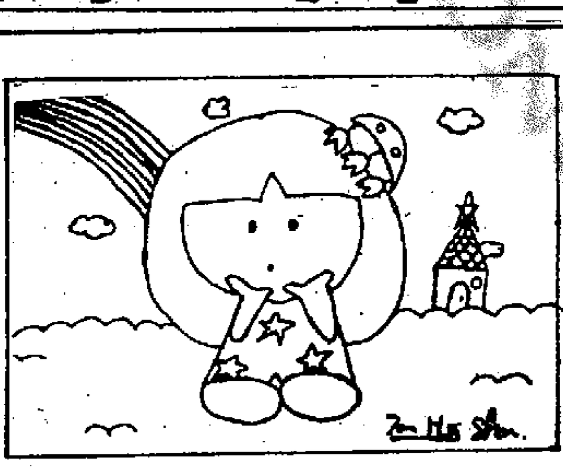
江叔叔教繪畫

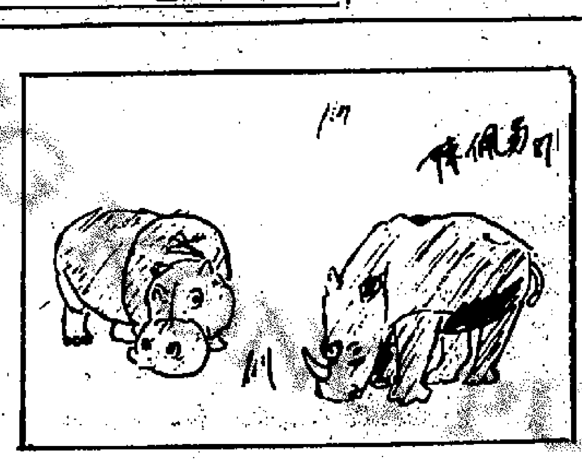


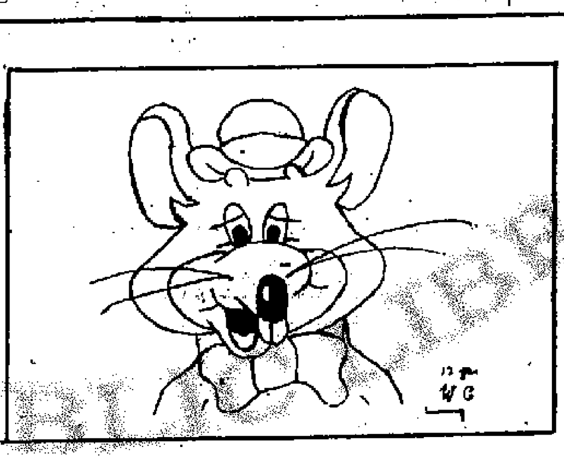


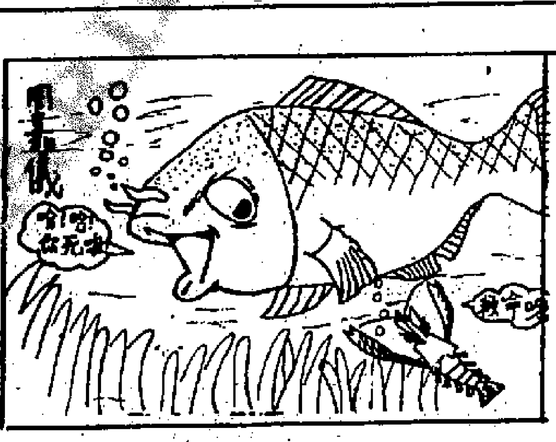
小畫廊

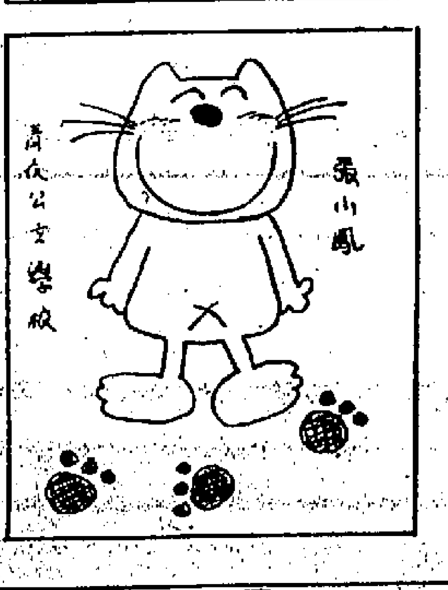
歡迎投稿

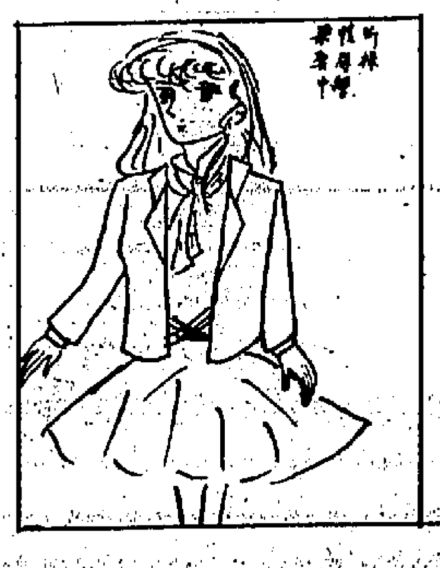












投稿辦法

來稿請依照下列規格：

㈠一切畫稿，必須用黑色線條繪畫，鉛筆稿及彩色稿都不適用。

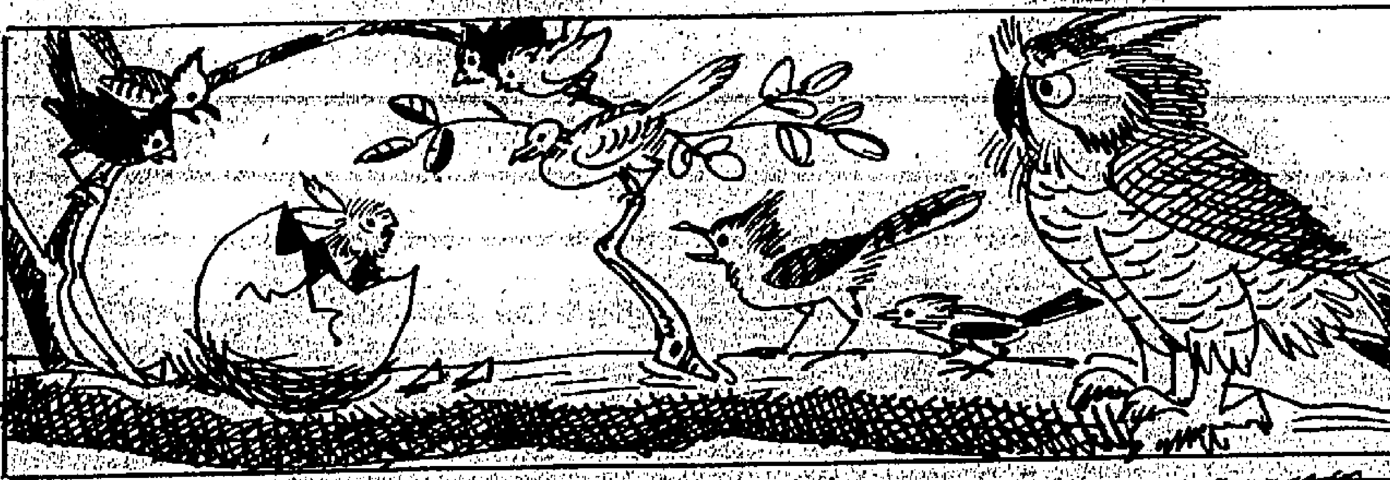
㈡畫面尺寸是9cm×13cm 橫寫及直寫都可以。

㈢來稿請寄：香港荷里活道華僑日報兒童周刊小畫廊收即可。

醜鳥

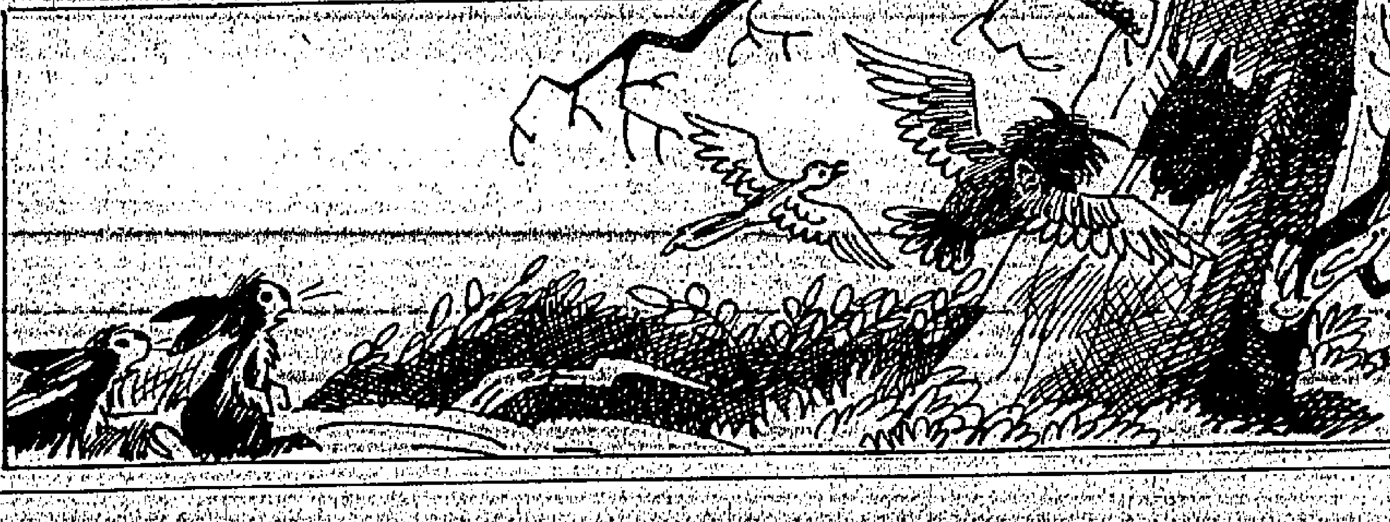
嘉倫畫

（7）終於，蛋殼破了，一隻模樣古怪的東西鑽了出來。他有兩隻像兔子一樣的耳朵，嘴巴卻有點像貓頭鷹。

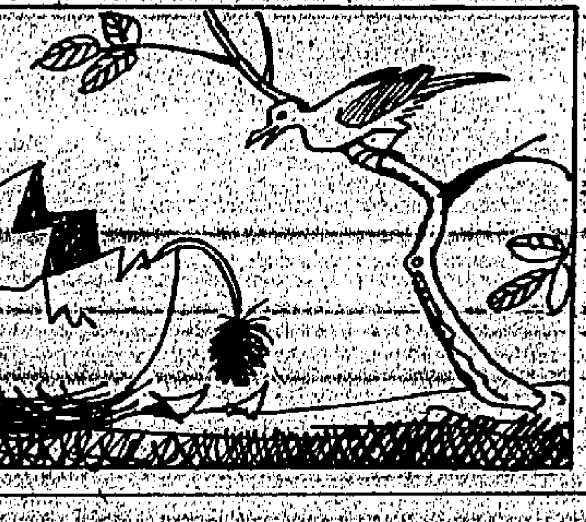


（8）當他整個從殼裏鑽出來時，他的怪模樣使在場的小鳥都驚訝得說不出話來。貓頭鷹厲聲問他：「你是誰？」

（9）貓頭鷹繼續說：「我們不想見到你這個怪物。」貓頭鷹的話激怒了鳥太太，她兇巴巴的把貓頭鷹趕回樹洞去。



（10）鳥太太回到她的鳥巢去，那剛孵出來的小東西，已經躲回蛋裡去。他很傷心，因為他覺得他並不被其他的鳥兒歡迎。



（11）鳥太太安慰他說：「不要理會他們，我把你孵出來，我就是你的母親，我會保護你的。」（未完）

本港新聞

訂出補償方法料星期三財委會通過

清拆補償逾27億元 城寨坊會暫不評論

（特訊）當局已就清拆九龍城寨訂出一套補償方法。預計在未來五年內，會動用廿七億六千四百七十九萬元作為清拆補償的款項，其中約有廿六億用於業主、住客及經營業務人士的補償，而本年度會動用一億四千一百卅四萬元。

補償將以九龍區居屋樓宇價格作為計算基礎，適用於住宅及非住宅用途，但賭博及色情場所則不會獲得補償。

該筆撥款會在下周三在立法局財務委員會討論通過。

政府在今年一月宣佈清拆城寨計劃，並進行審查住戶身份、測量樓宇及確定業權的工作。在上月登記期滿時，超過九成單位提出擁有業權的聲明，而八千多個單位中，大部分為住宅，而約有一千個為商業用途。

當局所訂出的補償辦法，將以九龍區居者有其屋計劃樓宇的當前價格為計算基礎，而該計算方法將適用於住宅及非住宅用途樓宇，因其用途限制不受任何批地條件管制，故當局准以根據用途予以分類。

另外，若業主對政府地政監督的評估表示不滿，則他們會有機會由獨立測量師進行評估。而當局亦會每年檢討有關價格。

城寨業主將獲優先購買居屋單位資格，但如欲保留入住出租公屋資格，則只會獲發其樓宇公平市值的補償。另外，在有需要時，自住業主和非自住業主均可獲購屋津貼，但前者必須放棄入住出租公屋資格而改購居屋樓宇，方可獲發上述津貼。

鑑於城寨內行業註冊領牌者少，故一般行業如食品工廠、塑膠廠、牙科診所及醫務所等均可獲得補償。但對超出法律範圍者如賭博或色情場所等，均不獲補償。

九龍城寨街坊福利事業促進委員會副會長陳協平表示，該會在政府未有對城寨補償計劃作正式公佈時，暫不作出評論。（慕）

房屋署函宏樂樓互委會表示

建居屋示範單位 宏樂樓地點最佳

（港訊）房屋署前日發表聲明，就有關在宏樂樓地下設立居者有其屋示範單位一事，答覆橫頭磡邨宏樂樓互助委員會請願的函件。

該函致宏樂樓互助委員會主席李池遠。

函中表示房屋委員會及房屋署肩負統籌及管理公營樓宇的責任，故此對於如何在符合經濟原則下使用政府所提供的土地非常關注，就如撥出地方供宏樂樓互助委員會作為會址。

同時，為了履行房屋委員會所定下的政策，有需要為房署轄下超過一萬二千名負責策劃、建築及管理逾一百二十個屋邨及居屋苑的職員提供辦事處的地方。

在答覆有關宏樂樓地下的使用問題，函中表示為了配合明年四月一日實施自置居所貸款計劃，房署必須有足夠的地方推行這個計劃。

為了物色適當地點作為自置居所貸款計劃的職員辦事處，房屋署進行了詳細及審慎的研究，包括前往多個地點作實地視察，最後的結論是現時在樂富中心居者有其屋示範單位所佔用的地方乃是最適合的位置。

而在樂富中心平台上的居屋示範單位遷離後所騰出的空地，將改作康樂用途供住戶及遊人之用。

作為房委會的行政機構，房屋署的責任是確保轄下的物業及土地能地盡其用，但這並不代表公屋居民會被剝奪了原有的標準設施。

由於自置居所貸款計劃及居屋計劃不單是為普羅市民提供自置居所機會，同樣亦為那些公屋住戶提供自置居所計劃，故此他們在購買樓宇前是應該有示範單位參考。

函中同時表示當局會在進行建造示範單位時盡量減低對居民造成影響，同時在示範單位開放後加強警衛人員維持秩序。

大角咀臨時街市 將遷入鄰街小販

明年初完工環境獲改善

（特訊）大角咀臨時街市將會在明年初完工，主要目的是把大角咀道、埃華街、中匯街、嘉善街、菩提街及界限街擺賣的濕貨小販遷入其內經營。

市政總署旺角區環境衛生辦事處代表夏錦基前日出席旺角區議會會議上指出，新臨時街市有廿個街市枱位及一百八十七個小型枱位，將會遷置蔬菜及水果與食品有關乾貨之持牌和經查合資格無牌小販。

他表示，市政總署在作出安排時亦考慮過多種因素，例如臨時街市的建築及設計原為盡量善用場地，按照區內居民反映的意見，迎合大角咀區對通用街市設施的需求。

根據今年三月底大角咀小販調查所得，無牌小販數目超逾持牌小販數目，在嘉善街、中匯街及菩提街已慣被小販用以售賣濕貨及粉貨。

同時，在地理上而言，大角咀與旺角區其餘部份分隔，強迫在引集範圍外售賣蔬菜及水果食品的持牌小販遷入這街市並不切實際，同這臨時街市距離他們慣常作業地點頗遠。

夏氏謂鑑於引集範圍內售賣非食品乾貨小販為數眾多，而合適小販認可營業地點有限，重整擺檔將在道旁背對背排列。

根據慣例，街上地點的編配會以抽簽決定，街上售賣非食品乾貨的持牌小販將獲優先權；其次是已登記的無牌小販。

在新街市落成後，及小販重整後，本區一般事務隊將會奉派驅散無牌小販，禁止他們在街市及附近地方擺賣，屆時將包括資源而增派一般事務隊保障街市利益。（維）

香港希爾頓酒店 廚藝大賽獲殊榮

獲七銀牌一金牌及獎狀

（港訊）香港希爾頓酒店參加在瑞士巴塞爾舉行的第二屆廚藝大賽（2ND SALON CULINAIRE MONDIAL），獲得七面銀牌，一面金牌及獎狀一張。

助理總廚岑來明贏得銀牌一面，在他率領的隊伍中亦有多人獲獎，其中容沛光的牛油雕刻及冰雕分別取得金牌及銀牌各一面，馮裕強則以冰雕及蔬菜雕刻取得兩面銀牌，梁國恒以中國菜取得銀牌。

錦良及劉啟榮兩人均在西菜部份取得銀牌，香港希爾頓酒店除了以上的個人獎項外，酒店並獲頒發三面銀牌，酒店參賽隊伍亦獲一面銀牌，以資獎勵。酒店餐廳參加餐桌擺設比賽則獲獎狀一面。

第二屆廚藝大賽在巴塞爾舉行，屬於第十二屆國際酒店和餐廳工業及理論餐務展覽（THE 12TH INTERNATIONAL EXHIBITION FOR INDUSTRIAL AND INSTITUTIONAL CATERING, HOTELS AND RESTAURANTS）的其中一部份，是最具權威的國際廚藝展覽之一，每十年舉行一次，國家及區域隊伍均可參加，且有來自世界各地的個人參展，國際希爾頓則由香港、加拿大、巴塞爾、蘇黎世、日內瓦、亞姆斯特丹、亞姆斯特丹機場、臺拉維夫及杜塞爾多夫的希爾頓酒店代表參加。

此項比賽特別強調精細，平均而多樣化的烹調藝術，實相也要美觀，目的是評估烹調的能力和表現，而且切實地展示廚藝世界的新發展給與公眾認識，並提供新意念給新一代的廚師一些獎勵。

香港希爾頓酒店隊伍攝於瑞士巴塞爾，背景為容沛光廚師奪得金獎的牛油雕刻作品，名為「羅漢伏虎」。

香港小姐楊寶玲 訪問龍西扶輪社

（港訊）九龍西區扶輪社日前舉行例會由社長陸慶濤主持，並歡迎一九八七年度香港小姐楊寶玲蒞會訪問，並主持社友生辰切蛋糕及頒發禮物獲得善款五千多元。

楊小姐身材修長，秀髮垂肩，御黑緞旗袍，儀態萬千，艷光四射，陸社長介紹楊小姐是香港拔萃女書院負笈倫敦就讀所以適應英倫都環境，故在倫敦進行選美，無陌生感覺，此次獲選為「亞洲皇后」，才貌與智慧並重，獲殊榮為香港爭光，實至名歸。

楊小姐致詞，認為以親使大使身份介紹香港風光，彼邦有所認識，返港會隨貿易發展局在日本大阪宣揚港貨成績美滿。此次港姐參加選美特殊，除參加環球小姐選美外，今年亦要參加世界小姐選舉，以雙重身份參加世界小姐，蓋由大會規定必須由港姐冠軍參加。希望百尺竿頭，更美滿成就，不負港人之願望。

圖：香港小姐楊寶玲在龍西扶輪社演講，左為社長陸慶濤。

渣甸山及黃泥涌峽 分區計劃大綱通過

（港訊）渣甸山及黃泥涌峽分區計劃大綱圖則，已獲行政局通過，並於前日出版的政府憲報刊登。城市設計委員會發言人表示，該分區計劃大綱圖的草擬圖則已於一九八五年八月廿三日的政府憲報公佈，並公開給市民查閱，其後並沒有收到任何反對書。

該區位於畢拿山西面山坡及黃泥涌谷上半部，面積達二百零七點八四公頃。

發言人稱，該圖主要目的，是為該區提供一個法定土地用途模式及道路網，以便日後在土地發展及重新發展時作為根據。

該區的現有特色是住宅密度屬於低至中等程度，為廣泛的綠化地帶所環繞，這特色將會獲得保留。

港島花園道美利大廈五樓屋宇地政署城市規劃處，以及中區政府合署西座入口大堂中西區政務處中區諮詢分處均備有該圖則，供各界查閱。

此外。該圖則亦已在美利大廈六樓屋宇地政署測繪處地圖銷售處及九龍彌敦道三八二號九龍地圖銷售處發售，不設色者每份十元，設色者每份五十元。

荔枝角大橋 噪音逾標準

（特訊）環境保護署代處長陳鴻指出，對於荔枝角大橋產生的噪音問題，他認噪音量達八十二分貝，而最近清麗苑的地段則達七十九至八十二分貝，遠超出香港噪音管制，至於在大橋裝設隔音設備，該處會列在考慮範圍之內。（娟）

最佳商標設計獎兩屆得主

何中強設計個展 太平洋學會舉行

（港訊）形象設計是新興行業，大小商號機構越來越着重用全面化視覺傳遞媒介，將抽象的幾何符號或特別文字排列，向大眾表達該業機構的服務。

該行業的表表者，兩度香港設計師協會大展最佳商標獎得獎人何中強，最近在太平洋學會舉辦個展，展出近十年來逾百個商業機構商標，使用者遍及世界。

「雖然我的公司設計任何平面圖形，包括香籍報紙在內，但我最喜歡形象設計，尤以機構形象最具挑戰性。」何先生說。

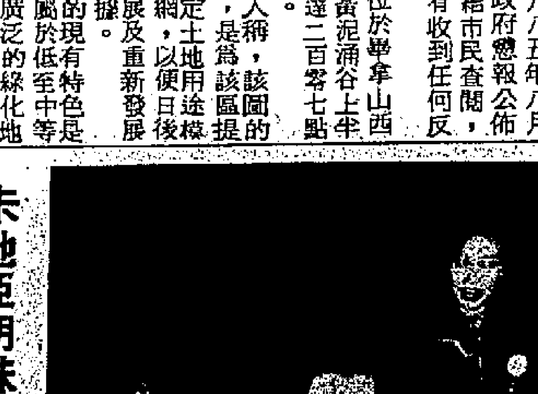
「設計之先，要明白客戶的業務及機構特質，銷售對象，設計的形象要吸引這圈子人的注意，才算成功。」

何氏曾負笈英倫，專攻設計學。七十年代回港工作，夜間教美術專科學院，作育英材。

其代表作計有香港仔遊艇會、太平洋會所、明德醫院及富豪酒店集團等。

青年設計師何中強攝於其個展中。

卡地亞明珠聖誕夜揭幕 BLUE JEANS 首演



（港訊）踏進十二月，閃爍明亮的卡地亞明珠像是從天而降，週灑廣東道上HOT GOSSIP的士高門前，為這個為期一個月的卡地亞明珠聖誕夜的節目，揭開序幕。

香港新進流行樂隊BLUE JEANS更應邀為今次的節目作首晚演出，屆時除演唱其得獎作品「豈有此理」外，更會與在場的朋友進行卡地亞拼圖遊戲。

這個為期一個月的卡地亞明珠聖誕夜乃卡地亞明珠香煙及薄荷煙贊助，十二月內卡地亞明珠為大家安排了不同的節目，於HOT GOSSIP的士高內與大家分享，其中包括逢星期二晚上的拼圖遊戲，及於節禮日舉行的卡地亞尋寶夜。

發掘今年聖誕的新天地，加入海港城HOT GOSSIP，分享卡地亞明珠聖誕夜的歡樂。

基督教互愛團契 紀念成立14周年 星期日感恩聚會

（港訊）一名曾經吸毒，打劫、坐牢的青年人，如何在痛改前非後，步上紅氈的那一端？

一名吸毒的過來人，如何將一手粉碎的家庭，破鏡重圓？

基督教互愛團契為紀念成立十四周年，將於十二月六日下午三時正假九龍城浸信會舉行感恩紀念聚會，主題為「互愛溫情滿萬家」。屆時，一名「福音戒毒」成功，即將與戀人步入教堂的青年人，會講述有關戒毒及建立家庭的經過。

此外，亦有多個家庭組合（丈夫會是癮君子）在會上獻唱，當中更有「為人婦」者，講述丈夫遇上「互愛」，成為基督徒後，如何重建家庭。

「吸毒貽害終生」，畢竟是老生常談，然而本港的吸毒者，卻仍數以萬計。根據濫用藥物資料中央檔案室紀錄：今年首半年，便有二百二十七名廿一歲以下的青少年濫用軟性毒品，而去年全年只得二百六十名，反映青少年濫用藥物正有上升趨勢。

「互愛溫情滿萬家」的其中一個項目，是透過幻燈，介紹女性吸毒者的心態，其中一名女性，年僅廿四歲。

「互愛」是由一羣志願及神職人員主動接觸一些被社會，親友遺忘的癮君子，向他們傳揚福音，使其脫離吸毒的生涯。該團契的福音戒毒宗旨是：

「不靠藥物，不憑己力，只靠福音」。

十四年來，計有接近二百名吸毒者，利用此方式戒毒成功，改過自新，其中一名過來人（亦即該機構現任副總幹事）於不久前，更獲選為今年十大傑出青年。

目前該團契計有四個中途宿舍，其中三個是為男性提供服務的。另外，「互愛」於八零年在西貢浪茄灣設立男性戒毒村，可容納七十五人；三年前更在沙田火炭成立女性戒毒村。

為紀念十四周年，該團契推出「互愛溫情滿萬家」，並邀請建道神學院院長張慕皚牧師短講，歡迎有興趣人士出席當天聚會。

星期日特別交通措施 配合名人奧運音樂會

（港訊）運輸署宣佈：跑馬地及銅鑼灣將於星期日（十二月六日）實施特別交通措施以配合於政府大球場舉行的「名人奧運音樂會」。

下列交通措施將於下午一時三十分起生效：

加路連山道介乎連道與大球場徑的一段將改單程南行。

加路連山道介乎東院道與禮頓道，邊寧頓街的一段將禁止車輛行駛，惟須前往該區樓宇的車輛除外。

加路連山道介乎棉花路與禮頓道，邊寧頓街的一段將改為單程北行。

東院道介乎大球場徑與銅鑼灣道的一段將改為單程北行，但車輛仍可由銅鑼灣道駛往聖保祿醫院停車場。

連道介乎加路連山道與樂景臺的一段將改為單程上山方向行，由樂活道上段，樂景臺及禮頓山駛出的車輛可駛經樂活道下山前往黃泥涌道。

下列交通措施將於音樂會完畢前十五分鐘起實施：

加路連山道介乎大球場徑與禮頓道的一段將改為單程北行；

加路連山道介乎禮頓道與棉花路的一段將予封閉，不准車輛行駛；及

連道將禁止車輛行駛，但經樂活道進出連道樓宇的車輛不在此限。

以上所列交通措施，在音樂會結束及大部分觀眾離去後，將予取消。

在音樂會舉行前四小時至其完結後兩小時，禁止學習駕駛者駛入勿地臣街，羅素街及霎東街。

此外，所有學習駕駛者亦不准由波斯富街兩左轉入禮頓道東行，及由高士威道駛入銅鑼灣道。

所有位於新會道，大球場徑及環繞大球場的未命名輔助道路的泊車位，將於正午十二時至午夜十二時暫禁使用。

青年弦樂周 節目多姿采

（港訊）來自美國威斯康辛州的著名弦樂團，金弦樂團日昨開始參加青年弦樂周的活動，在英華書院舉行了一場學生音樂會。

青年弦樂周乃音樂事務統籌處慶祝成立十周年的其中一項節目。

金弦樂團的演出形式，令出席音樂會的學生耳目一新，曲目不單包括了嚴肅音樂，更有多首輕快樂曲。

其中一位學生表示：「我從未見過一隊『可以邊行邊奏』的弦樂團。而金弦樂團高超的音樂技巧不單充滿娛樂性，實在令人大開眼界。」

樂團團員及指揮唐素椿於本周六早上十時，在樂富利社區中心主持一個弦樂工作坊，下午二時，則會在新世界中心舉行一場社區音樂會。

樂團還會於周日上午十時，在荃灣大會堂擔綱演出一場示範音樂會，在一千四百位觀眾前一顯身手。

弦樂周壓軸節目是周日晚八時，在荃灣大會堂音樂廳舉行的綜合音樂會，屆時金弦樂團將與香港青年交響樂團聯合演出。

尚有少量綜合音樂會的門券分五元及十元兩種，在城市電腦售票處發售，查詢可電五一二八三三二五七。

馮氏宗親會郊遊叙餐 委托星藝旅遊社代辦

本港馮氏宗親會成立數十年，每年均有舉辦郊遊叙餐，聯歡共叙，今年亦不例外，仍由星藝旅遊服務社代辦，馮氏會員及親友五百餘人，分乘十一部旅遊車暢遊新界名勝，各理監事分別駐車內率領，星藝領隊隨團照料，秩序整然，至下午五時團友均盡歡而散。星藝旅遊服務社，首先提倡「香港人遊香港」歷史悠久，每逢星期日均有舉辦郊遊叙餐，從未間斷，並接受各社團商廠學校及宗親會策劃旅行，安排交通飲食，最有經驗，聯絡電話五一一六一一〇三六及六一九〇八七莫先生。

要求撤消註冊 接受存款公司

（港訊）銀行監理專員應萬信金融有限公司的要求下，根據銀行業條例第卅二（二）條撤消其作為接受存款公司的註冊。

中文亞洲週刊 本月全面發行

（港訊）以超越政治和地域阻隔，面向所有華人社會讀者為創辦宗旨的中文「亞洲週刊」，定於十二月五日在香港全面發行，並在七日下午五時半假麗晶酒店舉行盛大酒會，招待各界友好和來賓。

「亞洲週刊」是美國時代（雜誌）集團屬下出版機構的最新刊物，英文「亞洲週刊」創刊至今已有十三年，是東南亞地區最暢銷和最權威的時事週刊。「亞洲週刊」管理層和編輯部門都相信，在亞洲地區進入歷史性轉變階段，尤其是華人地位前所未有地提高之際，創辦這樣的一份刊物，不但非常合時地滿足他們對資訊的要求，也將扮演華人社會在國際舞台上的喉舌角色。

「亞洲週刊」創刊號的主題報道是台灣同鄉客到大陸探親的歷程，這項報道概括了台灣和大陸之間長期以來因政治緣故而隔絕下的新突破，是華人社會共同關心的大事。

娛樂圈

溫拿十五週年演唱會決定權在阿B

梅艷芳胸前突偉大 譚詠麟表示知原因

阿倫連日來忙着想送什麼結婚禮物給阿B。

譚詠麟昨參加假政府大球場舉行的「名人奧運音樂會」綵排，連日來阿倫忙於拍電影「愛的逃兵」，稍後便會起程到外地登台，一月初返港，然後出席各個頒獎禮活動。

自從溫拿五虎成員之一的阿B宣佈了婚訊以後，阿倫連日來都忙着想送什麼結婚禮物給他，但至今還未想到，有人提議他不如與其餘四虎送一份大禮給B哥，阿倫覺得這是一個好提議，但卻要看其餘三虎意見如何，現在他經已心中有數，惟現階段不是適當時候公佈。

他又稱，阿B歐洲返港之後兩人還未見過面，所以結婚禮物他要秘密地進行，以給B哥一個驚喜，至於結婚當日他們準備怎樣去「玩新郎」？阿倫形容自己不是一個愛直接接觸他人身體的人，只會在說話上「玩」對方，所以他不怕引起阿B不滿，至於其他人怎樣去「玩」他，阿倫則不能估計。

說到明年的「溫拿五虎十五週年紀念演唱會」，阿倫稱要待他從外地登台返港之後才能正式開會，一切決定權在於阿B身上，但他相信阿B不會因為事忙而不做，即使怎樣忙碌，他也會抽空演出。

記得上次溫拿重組是在一九七七年，當時地點依然是政府大球場，但觀眾則不及今次的多，他覺得如今各人成為大忙人，能夠聚集一起實為非常難得。

話題再談到他的老友梅艷芳近期之新形象，阿倫笑稱早在他未去星加坡宣傳新片的時候，他已知道阿梅從樓梯跌下，且還弄傷了淋巴腺，體內的淋巴腺不斷向上澎升，所以才將胸隆大，阿倫還誠心祝福她心想事成，因為她能有今天效果，是努力得回來的。

歡樂滿東華善款過三千萬

吳雨表示成績滿意 美中不足是風太大

（港訊）前晚的「歡樂滿東華」籌得善款三千萬元，打破去年紀錄，助理製作經理吳雨表示成績滿意。唯一美中不足之處，就是風太大，部份在停車場演出的項目，要移師至錄影廠進行。加上前晚天氣轉寒，藝員未有準備寒衣，不少人都顫抖起來。

本年之「歡樂滿東華」，可算是何B告別之大「騷」，當晚東華特地饋贈銀碟，寫有「熱心東華」句語，向何B多年的努力致謝。至於無綫方面，會否再安排節目歡送他，吳雨表示未有正式想過，不過，視乎情況再決定。不過，公司稍後會徵詢外界意見，繼而再作考慮。

另亞視宣佈於明年會舉辦「十九區業餘歌唱大賽」，過往無綫一直與保良局合作舉辦，吳雨對此表示不清楚，他自言亞視消息公開後，保良局會致電詢問，無綫方面，於本年會如常舉行該節目，至於會否開出雙胞，而有所混淆，則不得而知，有待進一步了解。

溫拿五虎難得聚首一同打BAND。

K一百通訊站新舊主持交棒

鍾淑慧戲稱臭男人 麥當傑提嚴重抗議

你仲唔長大，第日點算呀！

（港訊）「K一百通訊站」昨舉行新舊主持人交棒儀式，除林志美、李美鳳沒有出席之外，其餘新舊主持人皆有出席。據編導羅笑鳴表示，在來臨的聖誕佳節，該節目為增強節目氣氛，現已構思製作一個名為「電視台大事回顧」的一小時特備節目，於十二月三日晚推出。

另據主持人之一的鍾淑慧表示，自從日前她跟記者談過男友的感情事之後，翌日接到男友麥當傑來電，責罵她當眾指責他為「臭男人」，鍾淑慧解釋那天純粹是開玩笑，沒料到對方反應竟然如此激烈，男友還在電話中斥責她說：「你仲唔長大，第日點算呀？」她坦言自己性格當衰，想甚麼說甚麼，事後才知道犯了錯，然現在她倆感情仍然穩定，出街，如一對小情人。

自從她成為「環」港區冠軍之後，獎品之一的旅行禮券，她至今還未有空去旅遊，由於「K一百」一做便做半年，而那份旅行禮券會在一月到期，所以她擔心這半年內不能抽空，曾經向公司探問詳情，對方希望她先做電視台工作，但鍾淑慧始終希望能夠出外旅行，所以她笑稱會跟K一百編導再傾，看看可否「偷雞」出外。

要專心拍電影「小男人週記」

鄭丹瑞向港台呈辭 對林姍姍入商台覺好事

鄭丹瑞為了拍片事，決定辭去港台的工作。

鄭丹瑞於明年一月，將會忙拍電影「小男人週記」，阿旦深知會分身不暇，難以兼顧電台工作，因此他打算在週一向港台遞辭職信，決定辭去港台之工作。

由於港台加以挽留，至今尚未講妥數。阿旦表示心煩意亂，他留在不想電台，電影兩邊兼顧，免得兩邊不討好，有人提議他何不請兩個月大假，專心做外面的工作？他說：會考慮過提議，不過，自己卻不想做到咁，免得予人有好寸的感覺。」

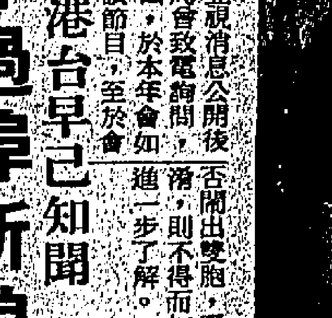
港台剛編排好明年節目，阿旦突然辭職，豈非令電台陣腳大亂，他承認有這個問題存在，但也沒有法子，人一定要為自己着想，自問在務台六年，離去亦有依依不捨之感覺。

說到林姍姍加入商台事，阿旦認為是好事，畢竟姍姍是一位人才，能在短時間內闖出聲名，大月酒賞。若在這段時間離開前工作，實在很可惜。有人笑問他，會放棄姍姍跳，對台？阿旦坦言若然對方予以高薪，一定會睇錢份上哩。

許公子並不介意 劉嘉玲猜枚輸吻一個

劉嘉玲對於日前刊出給人吻的照片，是當時在猜枚遊興時輸給人家，吻所拍攝的，該照片刊登後，她也向許公子解釋過，而許公子也並不介意。

目前，劉嘉玲忙於拍攝電影，她的婚期仍未定。她表示，聖誕佳節，她會留在香港，與許公子歡渡聖誕。



鍾淑慧說麥當傑是「臭男人」，被對方問幾時長大。

劉嘉玲（左）道賀戚美珍（右）開店。

林姍姍過檔商台港台早已知聞

朱衛茵作過埠新娘 新郎為台作曲家李宗盛

林姍姍自美國返港後，不動聲色地跳槽商台，據港台中文台台長吳錫輝指出，早於林姍姍過檔前，與港台間有簡單默契，相信姍姍所以加盟商台，主要是條件好。吳錫輝強調，由於港台並非商營電台，財政不穩定，不能出高價挽留員工，加上港台剛進行過改革，姍姍未能即時加入節目中。

稍後，一台DJ朱衛茵將作過埠新娘，下嫁台灣作曲家李宗盛，因此一台DJ有空缺，有人追問何不安排林姍姍加盟一台？吳錫輝表示，姍姍形像不合，所以未能加入一台。

本年度三位業餘DJ剛誕生，吳錫輝自言會透過這批新人，用作補充一台職位之空缺，有見及亞軍黃熹輝乃大學畢業生，極具潛能，合乎一台DJ之風格，故此會安排黃熹輝加盟一台。

近年，港台正積極推廣及舉行戶外大型節目，可會疏忽了本身的節目？吳錫輝承認為此會作討論。不過，他並不覺得會影響本身節目的質素，相反地藉此可以培訓人才，令到DJ、員工更加成長。同時，港台亦經常抽樣作調查，遇上不合格之戶外節目，一定會即時支會監製及DJ，開會加以檢討。

為女童軍籌募善款

名人奧運音樂會 今假大球場舉行

集名人競技比賽，競技牙較戰及樂隊表演之「名人奧運音樂會」，今日（六日）下午三時於香港政府大球場舉行。應邀擔任音樂會部份演出之本港樂壇七隊BAND，昨日下午齊集政府大球場內，聯同協助演出之學生及武師等工作人員作最後綵排。參與今次音樂會演出之樂隊有：作十五週年紀念演出的溫拿樂隊，太極樂隊，達明一派，BEYOND，林憶蓮與BLUE JEANS，RADIAS，及莊偉文與VISA BAND。此外，全場壓軸表演「全港勁BAND」（SUPER JAM），更匯集七隊樂隊合作演唱長達十五分鐘的六十年代經典歌曲，開創樂隊合唱先河。

「名人奧運音樂會」是由香港女童軍總會主辦，香港電台協辦，負責策劃及製作，門券及現場募捐收益將撥作香港女童軍總會推廣活動經費。香港電台第一台及第二台直播全部過程，整個節目，安排在十二月十三日（星期日）下午一時半至三時半於無綫電視翡翠台播映，同時會安排在黃金時間播映。

苗僑偉戚美珍合股開眼鏡舖

暫仍未有打算結婚 要以事業揾銀為尚

苗僑偉、戚美珍同組情侶檔之眼鏡舖，昨日舉行開幕，圈中劉嘉玲、黃日華、劉德華、梁家華、湯鎮業、任達華、盧海鵬、高飛飛、唐麗球、上山安娜、冼煥貞等親臨道賀。苗僑偉投資做生意，計有天漁港、髮型屋以及眼鏡舖，他希望今後凡是有利可圖的生意，都有興趣投資。阿苗謂：開眼鏡舖，是鑒於戚美珍的哥哥原是配眼鏡師傅，所以同為合股開店，乃是穩陣生意。

阿苗自認與戚美珍拍拖，暫時仍未有打算結婚，因為老婆本還未揾夠，免至一旦結婚後被拖住，所以一於做主老婆，遲兩年後才談婚事。阿苗對於戚美珍將來約滿後離開無綫，這樣會對戚美珍有自由發展的機會，可以接拍錄影帶和電影，他也很贊同阿戚選擇，他也贊同將來有合適的劇本，願與阿戚合拍一部電影，但，刻意用他和阿戚出鏡頭是影，他不會接拍的。

聖誕期間，阿苗會去大西洋城登台，阿苗謂，兩年沒有在港與阿戚渡聖誕，惟有送禮物問阿戚賠罪。

演出劇集劇情不合理

阿戚為好來好去 不會與編導理論

戚美珍最近拍演梅小青的新劇，該劇是她離開無綫前最後的一部劇集。阿戚透露，拍演新劇的角色形同不顧自己貞操的女強人，其劇情描述劇中女主角為求挽救公司不惜與人上床。她對於演這樣角色很是沒趣，當初她接到劇本，是與拍演中的劇情不一樣，她認為是不合理的，但不欲與編導提出理論，也不準備向公司提出討論，祇有希望將來經過剪輯後，會比較合理。戚美珍又謂，或者是無綫的安排派她演這角色，但作為一個藝員的也應保護自己的形像，不可以演不願意演的鏡頭。

亞視播籃球賽 明年加重體育節目

十六支亞洲國家籃球隊角逐明年奧運會亞洲區代表權之一，第十四屆亞洲男籃錦標賽，將於下星期一（七日）起，由晚上七時零五分至八時零五分，一連五晚，安排在黃金台播映。

茲將播映之籃球賽事及日期列如後：

星期一（七日）—海峽兩岸男子籃球隊首次交鋒之中國對台灣

星期二（八日）—準決賽之中國對日本

星期三（九日）—準決賽之南韓對菲律賓。

星期四（十日）—季軍爭奪戰之日本對菲律賓。

星期五（十一日）—冠軍爭奪戰之中國對南韓。

節目由潘克廉及顧紀筠主持，陸樹雄監製。

據製作經理陸樹熊表示，亞視播罷亞洲男籃錦標賽後，將推出「八七世界體壇精英」，由本月十五日開始，一連九晚在黃金時間播出。

明年，亞視黃金台會加重體育節目，除播映奧運外，其他體育節目數量比本年增加三倍。

名人奧運音樂會籌備最辛苦

港台以此吸收經驗 明年再攪大型活動

港台一台節目總監張文新昨向記者表示，今次這個「名人奧運音樂會」是過往眾多大型活動籌備功夫最辛苦的一個，由上週一開始，各隊BAND、歌星及影星已先後到場綵排，由於場面太大，所以在維持秩序方面特成為一個重要問題，另外最大支出便是道具與音響，但假若今次反應理想的話，明年籌辦的成數將會頗高。

有記者問明年已為港台慶祝踏入六十週年，假若還舉辦如此大的大型活動，豈非「負荷過重」，張文新解釋不會，因為明年與女童軍合辦的活動將是六十週年的特備節目云。

你有張良計

許穎娟

（北旗山下）

小芳平日心腸軟，每逢逛百貨公司時，總被化粧部的推銷員說服買她的化粧品的。

因此，小芳的家裏共有五六套不同牌子的化粧品，塞滿了化粧枱的抽屜裏。假若真要把它們一一用完，估計最少也要三四年的時間。

於是，小芳和自己說，在未來三四年間，再也不要買化粧品了，否則只會浪費金錢。

可是，那些推銷員的舌頭是再滑頭不過了，她們專愛從顧客們的心理下手，抓着女仕愛美的弱點，不停向你慫恿道：

「我們的牌子是最好的，看，你的皮膚這麼粗糙，一定是用了不好的化粧品。青春有限，錢賺得來，也花得去，女性的容貌是再重要不了，何不花一些錢來換取更動人的皮膚？你要對我們的牌子有信心啊？」

每當這種時候，任何女仕聽了都不免心動起來，便不由自主掏腰包來買化粧品了。

甚至有時，那些推銷員會像「麻鷹捉雞仔」般一把抓着你，不經你同意便立刻緊捏着你的手腕，在你的手背上塗上一些化粧液，藉口要你試試，卻利用那化粧乾竭的幾分鐘內，鼓其如簧舌來向你遊說。假若你想離開，她的卻藉詞化裝液未夠時間之理由，而捉着你的手不放；而你又偏偏不好意思與她動氣。

小芳由於領教了不少教訓，故此早已作好準備。一天，一位推銷員又向小芳賣弄着「青春有限」的心理戰術了。

小芳若無其事地凝視着推銷員的面孔，問道：

「那麼，你也是用這隻牌子嗎？」

「當然，我可以向你保證它的好處。」推銷員以為小芳即將成為她網中的魚了。

「可是，小姐，為何你的皮膚仍舊這般粗糙，黯淡無光，面上和鼻頭生滿了一顆顆粉刺？小姐，這叫我怎能對你介紹的牌子產生信心呢？你大概是說笑吧了。」小芳說罷便施施然走開了；那位推銷員生氣地瞪着兩眼，卻又奈不了小芳的何。

又有一次，當一個推銷員向小芳施展「麻鷹捉雞仔」的技倆時，小芳冷冷地笑着說：

「要等足幾分鐘嗎，小姐？可是，我的手十分癢呢，你知不知道我生疥瘡？」那位推銷員聽後立刻慌忙撤開小芳的手，像個呆子般傻傻張開口說不出話來。

小芳這些辦法百試不爽，她很高興地一個月來可以騰多些錢來買其他有用的東西。

是真是假

·無所不談·　嘉志

最幸福就是沒有病痛。知道別人有病，十分熱切地希望他快些痊癒。但聽說有朋友病纏久不愈，心裏就非常難過。很難設想病人是如何地打發時間。可以想見的是，必然四處訪尋名醫。

醫學、科學盡管很發達，心也可另換一個。然而不少常見的頑疾，醫生們尚束手無策。如癌症、糖尿病、血壓高，醫生們都視為難愈之症。是否就等於全無希望？前些時看到一幅影印的黑白廣告，從花園道以至筲箕灣，我都見過。廣告說許多中西醫都醫不好的病人，經他診治，皆藥到病除。

廣告除了自我宣揚之外，尚有一些病人的鳴謝告白，以證不假。假如你看見，信不信？

天香樓之會

海隅小品　海天

我和天香樓有段濃厚感情，快要四十年了，不會忘記，也一輩子忘不得。

說來話長，卻覺得時間過得很快，當日我還是一個出道不久的小白領，工作地點靠近吳淞街，從而常常跑進天香樓來吃中飯，嘗試一下杭州菜，香港北方菜館有的是，而賣杭州菜只此一家。

換句話說，我吃杭州菜，愛杭州口味，就是從天香樓開始，首先要說那碟咸蘿蔔，用高腳碟盛來，這種設備今天已難再見，咸蘿蔔無疑就是開胃菜，與酸瓜泡菜同等性質，融匯了蘿蔔本身的清甜，咸得很是滋味，亦為別處所無，我常常吃過一碟又一碟。

西湖醋魚，東坡肉，油泡鱔背……這幾個杭州名菜，都是那位領班介紹我吃的。後來每逢週末假期，也把家人帶到這裏來享受一番，口咬大雪茄的孟老板，見孩子都來了，飯後常送我甜品，於是我也吃過西湖的糖蓮藕了。

還有，熊掌的滋味，我也是在天香樓初嘗的。

自從轉換了工作單位，天香樓基於改建，也搬到柯士甸道去，由此一別經年，新店舖和家人也去過一兩次，獨惜再沒有見到老朋友，別再問了，他們都是年登百齡的老人家了，然而菜式卻是與時俱進。杭州菜能在港九站得牢固，天香樓功不可沒。

與老總來個電話約我到天香樓食大閘蟹，星期二我原來有了約會，也毫不考慮推掉。我到得最早，一位滿頭斑白的大個子迎上來，滿臉堆起慈祥的微笑，似曾相識，未敢唐突，後來介紹，才曉得是韓老板。

客人來了十五位，盡是飲食界熟朋友，序幕先來四個冷盤，有葷有素，素者為杭州馳名的素鵝，葷的有醬鴨與醉鵝，不用雞而用鵝，足見適應近日潮流，還有一個是艷紅的火腿，未悉何名，幸過來人兄道出，原來叫作「排南」，無一不是好味道，自然都吃個精光。

再來熱炒，逐個奉上，初不知也是四個，龍井蝦仁，杭州地道，龍井茶葉不是最有名嗎，茶葉嫩滑，用之以炒蝦仁，自有不同韻味，蝦仁是淡水蝦啊！此後，炒桂魚絲，蟹粉竹笙炒冬筍，與生炒鱔絲，然大閘蟹猶遲遲沒露面啊！

痛快淋漓，八個菜吃過，復來了大窩蟹黃鮑翅，據說單這窩翅就要賣一千八百多塊錢，真材實料，怎能不吃，大閘蟹來時，只好向主人家討饒，「郇饑細君」，大家開心。

萬家

冬天也要防風

香·江·近·事　勞祥新

冷流突然南下，使香港一夜之間，添上冬裝。

而隨着冷流而來的，更是狂風細雨，當日市面到處都狂風亂吹。而更罕見的是，龍翔道的天馬苑，竟然一下子狂風將十人吹倒，連到場救援的消防員也不能幸免，若非在現場目擊，真是會以為那是天馬行空般一派胡言。

按常理，本港即使十號風球，也鮮有將人吹倒，最多只是吹倒一些物體，將人打傷而已，而消防員體格之強健是無可置疑的，但一樣被吹倒狼地葫蘆，狼狽萬分，可想見其風力之大。

而據報章報導天馬苑是一個「風水地」，該處村民稱，天馬苑一向很大風，尤其是早上一段時間，猛烈的陣風從獅子山方向直吹而下，但從沒出現過那日的嚴重情況。而當日有些住戶應記者要求，勉為其難打開窗門讓他拍照，豈料窗門剛打開，狂風吹入屋內，整間屋像翻轉一樣物件四倒，凌亂一片。

風是由大自然空氣流動而形成，其風力大與小，則視乎其週圍環境，例如山高地勢及海岸大小等因素，因此，要想人力將一處地點風力改變，似乎牽連太廣泛。

但像天馬苑一類民居地點，既有一次風吹倒人，難保以後不再發生同類意外，因此，有關方面也有需要實地視察，看看一些行人必經之處，是否有可能加設一些擋風屏障，以保障居民出入平安。

實驗室戰爭

夏易

四十七：追求態度

總之，這個時代，男女之間的愛情追求，可以表現得相當純潔了。人們追求愛情時所抱持的理想，有點像畫家作畫，音樂家作曲，他們追求一種藝術上的完美。

當然，追求愛情的完美到底與追求藝術品的完美有點不同。對前者來說，它的完美，是要兩個人共同在生活裏完成的。

寫一幅畫，作一首曲，在創作的過程中，如有不滿意，可以修改，甚至可以再存另一張畫帶上再畫，可以撕毀曲稿，重新再寫。那麼，這時期的愛情追求，在這一方面，有沒有表現得那麼隨便呢？也有人處理得更隨便。這些日子和這個人同居，過些時，又換了配搭。這樣做，也不會引起人們的非議，人們并不覺得這樣有什麼不道德之處。但是，與這同時存在的另一現象，卻是有不少人作出理想化的追求。他們不苟合，對靈與慾的和諧非常重視，對愛情的美感與藝術性的要求非常高。這種同時存在的現象，與有人作了不少只會流行一時的曲子，有人卻只想作藝術上成就極高的作品一樣，可以各適其適。不過，作了藝術性極高的作品，會贏得許多人欣賞甚至傾慕，這種情況之產生，自是極其自然。而有人在愛情生活方式上，表現出很美妙的和諧，贏得了人們的欽羨，這情形亦是再自然不過。

因為，這種愛情理想，如果把要求提得很高，也是不易完成的。

在追求愛情理想的過程中，會不會產生情緒風浪，會不會產生挫折感、失敗感、沮喪感呢，當然也會。這與追求其它藝術創作的完成一樣，有成有敗，本就很平常。

有時這一方看中了另一方，但另一方卻對表示心意的人毫無興趣，覺得對方和自己并不匹配。人們對人對己的估價與觀察，當然是未必時時正確的。而這個時代的人，也有一種良好風氣，就是，自己對別人如有什麼要求，一旦被拒，失望是失望，卻絕不勉強別人。

春霧深深

高旅

二六一

相信陳大哥一定知道了，牛廣出事，老李會告訴他，問他要槍，可能吵起來，萬一抓住了我，問我要老陳和孫明呢？那不會，他一向當我是個小孩子，陳大哥也可憐，像我一樣，孤零零一個，老陳來了，也有一個伴，現在完了……

有一個青年坐了下來，同在一張長椅上，頭上套了耳機，在聽錄音帶，一定是時代曲。穿一件紅黃小格子的花呢襯衫，下面是牛仔褲，頭髮很長。我低着頭只會吃薯片，看夜報，這青年開口了，說：

「一個人嗎？寂寞不寂寞？」

我不理他，只管沒聽見。省城來的公安幹部說，香港的阿飛多，你們要當心。臨走的時候，向媽媽講過這句話。到了香港之後，見到梁珠，一起做工，袋子裏還裝着藥丸，心想莫非是女阿飛，後來覺得不是；起初坐了劉仔的機器腳踏車兜風，又以為他是阿飛，可是也很平常；阿偉也不是阿飛，頭髮是留得長一點；二表哥更不是了，和孫明、老陳、呂東他們一樣，都是好青年，梁珠差一點，混來混去，她沒讀什麼書，沒本事，可是想多賺幾個錢，看樣子也不一定去做舞女，如果劉仔生意做大了，由她幫手一定出色，她能文能武，什麼都幹得來，有點放蕩，可是有分寸得很，所以阿偉和劉仔都不嫌棄她，阿炳有家產，要發展自己的事業，鄧坤山做警察，都很好啊……

我的目光停在報紙上，不停地嚼薯片，不停地胡思亂想，忽然這青年說：

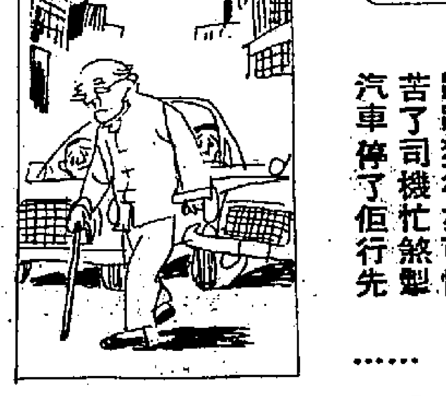
「怎麼這樣老土的！做個「弗命」不好嗎？請你去吃飯，跳舞……」

覺得有點不對，公園裏雖然有人，這邊卻有些僻靜，趕快逃走了的好。一口氣把半罐汽水喝乾了，站起身來就走，心裏砰砰跳，生怕這青年會追來和我糾纏。只聽得這個青年在後面吹口哨，又說了一聲「老土」，可是沒有追來。

急匆匆地向人多的地方走，走了一大段路才敢回去看，沒有人影，才放下心來，覺得今天才真的碰到了阿飛。一定是的，這種人才是阿飛。

原想出去靜靜地琢磨一下，見了陳大哥應該怎麼說話，給這個阿飛打岔掉了。心想我現在是「大雅」公司的正式職員，自己人，將來「大雅」發展了，有個大寫字間，比「黃氏兄弟公司」還要大，我是會計主任，結婚的時候和余小姐一樣穿白紗衫裙，長長的拖到地上，怎能和這種阿飛打交道？老實說，從前梁珠會着工友去跳迪斯科，現在也覺得有些不相稱，如果梁珠繼續做舞女，也應和她疏遠，看來不會，她借錢給劉仔，就是想和劉仔合做汽車生意，對了，她會去做的，用不着和她疏遠的，我們還是好朋友……

詩與畫



過馬路

老年人感覺遲鈍，過馬路，常見險象環生。正是：

昏花老眼應原諒
踽踽獨行亦可憐
苦了司機忙煞掣
汽車停了佢行先

……半個詩人……

情網集

葉玲女士主持　為君解結信箱

女子到大陸找尋老伴　相信不難且花費不大

手讀友：

讀了妳的信，令我更感覺到：女子的最大幸福是結婚，女子的最終目的也是一段婚姻。同時，也想到「落葉歸根」這句話。

妳在信中問我：今年已是四十五歲了，還可以結婚嗎？又問我：想回到大陸去找歸宿，到大陸去物色一個可寄託終生的人是否明智之舉？

在信中　妳還描寫了：本來可到海外去尋找。但，卻不願做金山伯的牛馬，妳相信嫁到海外去做上了年紀華僑之妻，祗是做他的免費僕人，才想到回大陸去找。

妳的分析，頗有道理，但一般老華僑，他不是立心要妳做牛做馬，祇是，他們本身是靠勤儉克苦起家，這是習慣。

到大陸找太太，早已成為香港王老五風氣了。到大陸去找黑市太太，也是畸型的趨勢了。至於到大陸去找丈夫，似乎仍算冷門事情，不過，肯定不是「破例」之舉。

我早已知道，香港一些失婚的中年女性，有點經濟基礎的，早已在大陸找到理想男人，每月回去一兩次聚聚，散散心頭悶，且浪假式的有個伴。

妳之提出，我認為當然可行，且四十來歲的女子實在未老，且應是最豐盛的年紀，相信不難找到對象。

何況，妳還有點經濟能力。而且，妳不一定要求有名份，祇想找個基本式的又清白的男子作為精神上的寄託，肯定不會難。

我知道：有些患了慢性病的女子，還能在大陸找到伴侶，這些女子常常到大陸去勾留，亦能相見歡。

無他，妳在經濟上能對他們有幫助。

信中，妳提及在此之男友，我認為不再往來也罷，眼信中描述，他們對妳並無誠心。目的在乎金錢耳。

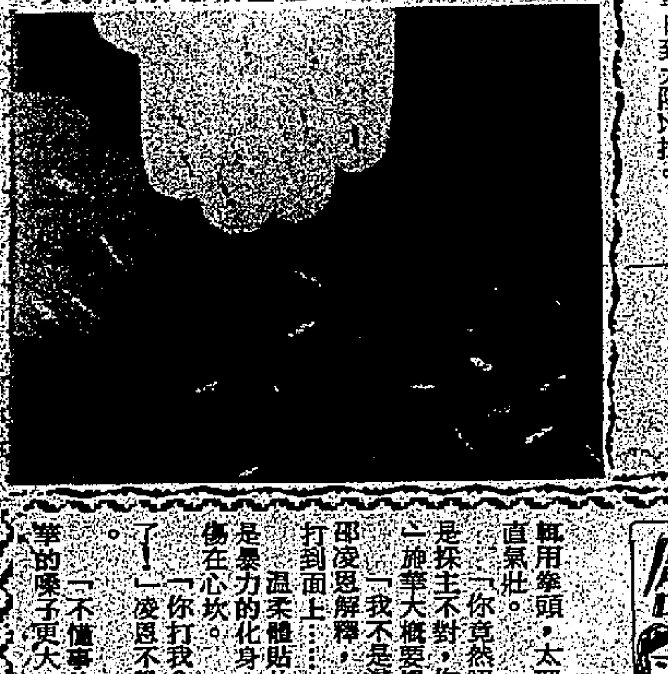
當然，在某個角度上，情與慾都可買，且可以常常變換。但，能減低「睇管」的色彩，和能較為固定，對妳總是利多於害。故此，我同意妳早日到大陸去找。

羊毛頸巾手套　最佳聖誕禮品

櫥窗內外　·赤松·

天氣驟寒，似乎是為了迎接聖誕的來臨，閣下是否正為購買聖誕禮物而煩惱，如今寒冷的天氣，正好提供了一個最好的「貼士」。

一些禦寒衣物，便是物輕情意重的聖誕禮品，蘇格蘭以出產純羊毛頸巾聞名於世，其產品不但以羊毛質地取勝，甚至推出不少新花款，迎合各種衣飾的配襯。其次，又可以選擇意大利製造的羊毛手套；意大利的設計工夫特別出衆是人所共知，在一對小巧的手套上，也同樣發揮得淋漓盡緻，令閣下的一雙手更加吸引。如此實用而大體的聖誕禮品，必定使收禮人喜出望外；永安公司有售。



輸牌邀寵話麻將

京華感舊錄　周簡段

偶有舊友來訪，年老多閑或作麻將牌戲。麻雀牌，四人成局，局數固定，賭注可大可小，但有其限度，逐有一文一百之稱，適於親友或家人之間的玩樂。但由於勝負有輸贏之分，所以在牌桌上，也會產生不同的作用。

陪着慈禧打牌，可不是好玩的。「國聞備乘」中寫道，以善於取悅西太后而得寵取朝政大權的奕劻，經常派自己的兩個女兒，攜帶「金數千與搏」，「賭必佯負，往往至千而歸」。「慈禧贏錢則大歡喜，即以賞賜內監宮女，每月非「數萬金足以供揮霍」。」庚子之役後，西太后玩牌更甚，奕劻付出愈多。慈禧乃有所悟，曾說：「奕劻這人愛錢如命，而其實用來孝敬我。」羣臣對奕劻有意見，我去之不難，但宗室中有誰像他這樣中用呢！」

所以參奕劻貪婪枉法者雖多，西太后祇付之一笑而已。此即陪侍打牌之妙用也。

在北洋政府時期，軍閥之間玩麻將牌也很盛行。打牌就成為官場求進的門徑。張作霖東北入關進京稱帥，見到北洋政府各部總長普雖牌技不高，但另外三家陪戰的官僚，總是有機給他供牌，使他贏牌，以換取大帥開心。曾有一失意政客，想求張大帥謀個差事，就請個貼近大帥的官僚代約，湊成一次牌局，陪同大帥打牌。事先約好祇許輸，一千元為牌底和一。在牌桌上，求差事的政客每看到大帥等「和」一牌時，便拆自己成副的牌，扔出去供大帥「和滿貫」。十二圈結束，這政客超出原定的牌底，輸了兩千元離去，張大帥贏了二千八。那約局的官僚祝賀大元帥牌技精，手氣好，接着說，我這朋友是來京謀事的，這次可輸苦了！大帥說，既是你的朋友，咱何苦贏他的錢，退給他吧！那官僚答，他不會收的，還是請你給他個差事好！未過幾天，那人果然得了個很優越的官職。

近聞廣州、上海、北京、天津等地，玩麻將之風日盛，很多商店出售麻將牌，因而憶及昔日在天津見過有關麻將牌的記載。據說，清光緒中期，盛宣懷到天津做津海關道，帶去的麻雀牌，是天津第一副牌。當時麻將牌與現在的不同。除九張「一梭」、九張「一餅」，沒有「萬」，而是九「一品」，東西南北風是仁義道四風。有白板，無紅中，發財，有赤龍、碧鳳。四梭九品者為「一品王」，梭九梭者為「一梭王」；餅九餅者為「一餅王」。這樣的麻將牌如仍收存着，當也算是古董了！

牛公主傳

十大　苹子

夢魘

頡九

「我做夢也想不到，你認為我不文明！」施華憤怒得顫聲道。

「唉，施華，這裏是香港，動輒用拳頭，太理虧了。」凌恩理直氣壯。

「你竟然認為我理虧？分明是探主不對，你卻認為我理虧！」施華大概要爆炸了。

「我不是這個意思——」未待邵凌恩解釋，「一個火辣辣的巴掌打到面上。

溫柔體貼的枕邊人，此刻竟是暴力的化身，凌恩痛在皮肉，傷在心坎。

「你打我？你把我當作什麼了？」凌恩不覺地提高了嗓子。

「不懂事的人就要打！」施華的嗓子更大。

又是一個巴掌，凌恩感到兩頰如火燒，「你給我滾！」她迸出了老大的一口氣。

施華冷笑一下，一手摟了凌恩往房裏走，手起拳落，彷彿失去了理性。

拳頭聲，喊叫聲，不知過了多久，就只剩下凌恩的啜泣聲……

雖然凌恩一直以來不算是金枝玉葉，倒也從沒吃過皮肉之苦，料不到深愛的人卻會這樣對待她。

「真不明白你會軟弱至此。」耳畔響起了何敏的說話，邵凌恩更是傷心欲絕。

咀角流着血，眼角痛得差點睜不開眼，手臂瘀了一大片，胸口也鬱悶得緊。

不！我不能與這種人長相廝守，我不能作賤自己！邵凌恩倦伏在床上對自己說。

一想起施華失去理智地打自己，她就寒心。（廿三）

夜雨

信華寶

六·女強人

他只好返公司去，他心情壞極了，莉莉出了意外嗎？不會的，丁媽媽的語氣很平和，倒似是她自有好去處，只是不便對瑞文說。

他坐在自己的辦公位置發呆，突然聽到有人在後邊說，「瑞文，看你神不守舍，在想什麼？」是女人的聲音，瑞文打個錯愕，他知道說話的不是別人，是公司的經理，她三十還未結婚，有女強人之稱，她做事也確有魄力，多少男人比不上。

瑞文連忙回頭說：

「沒有什麼。」

「到我辦公室來。」

那女經理說完，也便離去了，她姓張名幗寶，離開大學，便投身商界，這公司正是她的家族的，她的爸爸年老多病，又沒有兒子，幗寶唸的是商科，父母正有意栽培她作為承繼人，她也不負父母期望，公司業務發展得不錯，只是在業務上花的時間多了，便連談戀愛的時間也少了，到今天，還未找到對象。

一個身居要職，有學問，有家財，本領高強，有女強人之譽的姑娘，多少男人便不敢高攀，有名譽地位的男人，多不想與一個女強人結婚，怕的是不容易相處得好。在幗寶眼中，一般男人，學問地位不及她的，她不會放在眼中，名譽地位都高的，又大多有了家室，縱不然，也不必肯與她談戀愛，怕的是不易合得來。因此，幗寶年已三十，仍然找不到對象。

在公司男職員中，只有王瑞文已過了三十尚未結婚的，因此，張幗寶對他便有了一點微妙的感情，這是上司下屬之外的感情，王瑞文不是傻瓜，他是可以體會出來的，但他心中已有了丁莉莉，而且他對于這位女經理，也有不敢高攀之想，假如有了私人感情，只怕同事們看在眼中，會惹出了閒話。因此，張幗寶對他縱有什麼表示，他也詐作不知。

今天，王瑞文為了莉莉，工作時不能集中了，卻給張幗寶看在眼中，張幗寶教他進經理室，他只好隨着進去。

這也是很平常的事，張幗寶這位女經理，常是召各部門的職員進去商談的，她是個察察為明的人，她對公司各部份的運作瞭如指掌。

王瑞文進經理室來，張幗寶示意他坐下，坐下來談公司的事。

梧桐月

朱秀娟

這次除了她和副總經理外，公司裏大概還沒有人發現這個現象！除了陶經理！當然，從陶經理的神色中，她也體味到他對她的不滿了！這種情形她見多了，她破壞了他心目中對「女性」的美感。

這不是她的過錯，年事漸長後，她越來越羨慕那些被關在「家」裏燒飯看孩子的家庭主婦！一天到晚碎碎瑣瑣的忙得連看電影的時間都沒有，能夠安安靜靜的看完個電視節目是絕大的享受！但是這也證明了她們生活的絕無空隙，還不地去空虛和寂寞！

諸雯！甚麼時候才能碰到這麼個有力量的人，把她從辦公廳裏抓到家庭裏去！

不論如何！進了「新亞」後的日子過得很豐富！在工作上有她對副總經理的敬意，在感情上，有她對王一仁的呵護！

王一仁！

一想到王一仁，諸雯不由自主的停下了手筆，眼光遊離開了文字，凝視在目前的空曠中，眼角些微的透出了笑意。王一仁圓和的笑容，溫文的神態，就在眼前！

這是個多麼不同的人，不同得諸雯從沒用她以往的尺度去衡量他，竟莫明其妙的為他一個眼神心動起來。

那個眼神！

諸雯索性放下筆，靠上背，仰起頭仔細的分析着那深留在她心底的一瞥。

溫純！專注！多情！聰慧！最使她感動的，他的眼中沒有代自己！他把他兩眼中種種可人的表情，完全用來讚賞別人，欣賞別人！使得他週圍的人都因他的存在而顯得重要可愛起來！他那種自然的流露，不帶一絲挑逗，竟會使諸雯這樣的人產生了激動！似乎，只有在他面前，她自自然然的又是個可愛的美麗的女性！

「唉！」

諸雯忍不住深深的嘆息着！

這世界上還會有第二個王一仁嗎？難道就叫她做他一個朋友而滿足嗎？她！諸雯，有這個條件去橫刀奪愛嗎？小馬呢？小馬會怎麼樣呢？

王一仁呢？最大的決定權操在王一仁手中，他雖溫文，也很主動啊！

諸雯當然知道他是在中山北路碰到小馬的，他馬上就把小馬抓住了！王一仁是個有主見的人啊！

可是！諸雯是不會看得起一個沒主見的男人的。

奇怪！她越欣賞王一仁，就越注定了她無法得到他的眷顧！她不能忍受一個見異思遷的人，而王一仁顯然不是這樣的。

如果！如果王一仁先認識諸雯呢！

她急忙把小馬的形象拿出來和自己作了個比較。

（六九）

防盜妙法租小偷（上）

勾奇錄　·福臨·

英國劍橋大學有兩位社會學家，在調查了各種類型的小偷約三百名之後，出版了一本「防盜要訣」的書。書中列舉了各種例子後指出：誰教人防盜的？應該說是慣偷。

不少人以為門窗大開，竊賊就會以為屋裏有人，不敢下手了。其實，門窗大開，同樣會引人犯罪。據調查數字表明，有五份之一的犯罪者供稱，他們是在見到門窗大開之後，一時衝動而進行犯罪的。因此作者警告讀者千萬引起注意，「空城計」是唱不得的！

那麼鎖好了門窗就保險了吧？說來令人沮喪的是，鎖好了門窗對阻止盜賊入屋其實起不了多大作用。竊賊最喜歡的獵物，是遠離大路獨立的豪華住宅。這些房屋附近沒有鄰居，盜賊經過偵查，總是選在屋內無人之時下手，不怕你重門深鎖，都可以從容地放手大幹。

警鐘固然可以起阻嚇作用，那些膽小的盜賊會見到有警鐘而卻步。但也要知道，有些「老馬識途」的慣偷，是專挑有警鐘的房屋下手，因為窮人家是不會去裝警鐘的。這樣，警鐘就成了「此地無銀」的標記了。

能起阻嚇盜賊作用的是，屋內有人或者附近有人；週圍沒有樹木叢林等可供掩飾的；吠聲巨大的犬也能起到很好的阻嚇作用。

僑樂村

婚外戀謀殺案

新聞故事　·梁悅意·

「哼，賤人！」阿偉罵道：「她騙了我的感情，棄我如敝履，累我失戀，傷心一場，現在還誣指我，難道我前世欠了她什麼，今世來報仇？」

頓了一頓，阿偉續道：「我有證據，那不是我幹的。」

「好吧，你就提出證據來！」探員道。

「你打電話給我工廠的宿舍主管，便可證明，案發時我在做什麼？」阿偉寫了一個電話號碼交給對方。

探員就去打電話。

他冷冷地坐着，似乎信心十足。

不久，探員回來了，道：「你的主管說，那天晚上——」

「那天晚上直至早上七點，我在宿舍與四個人玩沙蟹。」阿偉接口道。

「是不是？」

「不錯，那主管確是這樣說，但我怎知是不是真的？」探員冷冷地說道。

「還有四個人玩的，你可以逐一查問他們。」阿偉掏出電話簿，抄了四個電話號碼。

探員接過電話號碼，吩咐同僚往查。

「阿SIR，」阿偉強調道，「我對阿達確是痴心一片，但近月來，我對這段感情已丟淡了，到底，感情這回事是勉強不來的，你們可查看那些信上寫的日子。」

一言驚醒，探員連忙找出那些信的影印來一看，發覺那些信的確是七、八個月前寫的。

「其實，我對阿達已死心。」阿偉黯然。

「請述其詳。」探員語氣已放緩了許多。

「是阿達先引誘我的。」阿偉道。

探員一愕。

「阿達結了婚，我們全廠工友都知道，但她外表溫文，其實骨子裏很豪放，而且，跡近淫蕩。她主動引誘我，使我墮入感情的壁障。」阿偉回憶道：「我們曾經山盟海誓，但當我說，要和她正式結婚時，她又支吾以對，我死纏不休，最後，她竟怕了我，避而不見，她拋棄了我，任我怎樣哀求復合，也不得要領……」

探員見阿偉一副可憐兮兮的樣子，倒有點相信了，那末，是誰要謀殺阿達的孩子仲X？可惜他年紀太少，又說不出那孩子的樣貌來。

重案組的探員，為此開了一次會議，討論如何偵究。

這時候，負責調查的探員回來了，他們都說，調查過那四名男子，都可以證明，案發時，他們確與阿偉在一起玩沙蟹。（九）

熱帶植物

花鳥蟲魚　園叟

熱帶植物不但分布廣大，有生長於乾燥的沙漠地帶，亦有生長於高溫多雨的叢林區，更有生長於寒風颯颯的高山上，若遇到生長高山的熱帶植物，我們把它當作一般的熱帶植物去栽種，那就一定要失敗。

因為在一般人的心目中，熱帶植物是長於熱帶，遇熱即死亡，甚會想到它要求如此冷涼環境生長。

一般來說，熱帶植物是能夠乾旱的，比一般植物耐旱的能力強得多，但是在原產地亦有個雨季，在這個雨季中它的吸水能力也比一般植物爲高，尤其是生長於多雨的叢林地帶的熱帶植物。（三）

柳波橋畔

·盟瑩·

一三四·蠻不講理

「你說甚麼？你……越來越不像樣，好像女兒祇是你個人生的，你買不買？」他瞪着妻子。

「我沒錢，有錢也不會買那麼貴價的酒給你喝，真是人心不足，從不為可兒設想一下。」

「不買便給我閉咀，我會吩咐可兒買的。」

「宋媽，宋媽……」溫先生高喚。

「甚麼事，溫大爺。」宋媽揩着手出來。

「宋媽，你立刻過去喚可兒回來。」

「……哦……」宋媽望望夫婦倆便離去。

「你瘋了？宋媽，沒事了，你別理他！」

「好的，以後每個月最少買兩瓶拔蘭地酒給我，待我高興時便喝，平時我可以喝雙蒸白酒的。」他瞪了妻子一眼。

「唉！我一明白嗎？」

們何來那些錢？而且：「閉咀，」可兒和女婿給了我不少的錢，那裏去了？」

「卓生給你五十元，可見給你二千塊，你這兩個月天天喝酒吸煙，大肉，消夜，大魚少錢麼，你以爲為你會經挨飢抵餓所以特別的還就你，假如長始以往，也不可能，那些錢是他們小夫妻初見面的孝敬體貼，以後怎辦？」

「我現在天天躲在家內，像被關着的貓兒，吸枝煙，喝杯酒解解悶也不成，要了我的女兒供給些少生活費也不為過，你告訴她嗣吧！以後不要你管了，每月給我多少？我自己也可以生活的。」溫先生蠻不講理。

「你自己可以生活？你去那裏？」

「哼！這是老子的粗居，我去那裏？」

「你真不可理喻，算了，我們要冷靜地互相細想，這樣下去也不是辦法？」

「想辦法給我清還債目，我便可以出去不會煩你的了。」

玉珮記

·峰高·

九·玉璽鑑定是真假

黃三手又道：「我本來叫做什麼，我也不知道，三手三手，多難聽呀，請你替我改個名字，好嗎？」陸思崖道：「那是最好不過了。」他略一思索，道：「三手不好，不如回復原形，改爲二手吧。」

黃三手道：「二手？」陸思崖笑道：「你別忙，你聽着，「二」字和「義」字同音，「手」字和「守」字又同音，你今後就叫「黃義守」，難道不好麼？」

黃三手大喜，謝道：「那麼我今後就要守仁守義了。」陸思崖笑道：「就是這個意思。」

文震見忽道：「崖哥，你剛才說要出發找尋真璽，咱們到那裏去找呀？」陸思崖道：「大夏！」這兩個字一出，衆人嚇了一跳，珊兒道：「什麼？那眞眞的玉璽眞的在大夏？」

陸思崖道：「一點不差，眞的玉璽就在數千里外的大夏。」

陸思崖一向不大肯開玩笑，他這話雖則叫衆人覺得出乎意料之外，可是衆人也只好相信了。陸思崖笑道：「你們覺得奇怪麼？將來我慢慢的告訴你們，現在咱們走吧。」他帶領衆人，一齊出了閘門，但見街上靜悄悄的沒有行人，竟而問故。

黃義守道：「昨夜你們一鬧，把蒙古人的數十名高手通統打倒，朝廷自然震驚，只怕關閉九門，沿家逐戶搜索，平民老百姓，誰敢出街？」他又加上一句，道：「那些千夫長百夫長，又有欺負老百姓，搜括財物的機會了。」

陸思崖一聽，心中很然，心道：「蒙古人一天不驅除，老百姓一天過着牛馬的生活，我們在何時才能把蒙古人趕走呢？」看官，陸思崖所處的時代，是大元至正年間，至正皇帝妥歡帖木兒（元順帝）是元代最後一個皇帝，這時距離元代的結束，已不遠了。

陸思崖心念甫畢，忽見一隊元兵，聲勢洶洶的趕來，珊兒道：

「崖哥，咱們且把這些元兵通統殺了，才到大夏去。」陸思崖道：「不必，咱們趕到大夏去，才是正經事，現在不必打草驚蛇。」（四三〇）

人造晶體見光明

闘麗人手記　貝莎

一、俞社長早起但覺右眼矇查查，但口對心，話點解？及午去睇眼科醫生。醫話老友你患者白內障也。治療方法有，乃將患處之晶體以手術摘除，而填人造之晶體，不填晶體則戴眼鏡。

俞社長唔叫一聲不妙，開刀者好怕人也，但與貝莎談，我告之小手術矣，何懼之有。以事例之，公司有同事麥伯，年前亦患此病，佢去搵一眼科醫生，就於其診所內動手術，自眼球內切開角膜，將壞咗之晶體移去，塞入一粒人造晶體（還匣矣），然後將角膜縫番，又以紗布封其一眼，麥伯變咗「獨眼龍」，一週後，除去紗布，見麥伯之眼有些紅，過幾日視力完全正常。

俞社長曰：「使左多少？」我曰：「據麥伯話三棟左右。」俞社長曰：「唔貴，且又一日完事。惟我睇之醫生話要入醫院兩日，又驗勻尿同肺、血壓等等。幾錢未講也。」

貝莎曰：「住院兩日閒閒地一千以上，加埋手術室，麻醉費，驗乜驗物費，紗布等等又一千銀左右，醫生收五千，晶體收三千，一盆草冇乜找蹺矣。」

黃老秘說：「你問大夫佢一定話三五千啦，醫院收幾多，到時至知。若話五七千，其實你準備一萬最啱，千祈唔好就以為五七千也。」

貝莎笑曰：「五七千者係佢收嘅！咁就啱嘞！不過，有的大夫有價講者，可分期付款。不過，大夫與大夫之間就有人情講，就算同學介紹亦不會少收。點解，以免被行家話，乜咁少錢都做，咁賤格。」

黃老秘嘆曰：「此一發賤格，害死好多窮人也。」

貝莎曰：「如今屋邨區大夫收費五六十元之間，少過五十者甚稀。至於收費昂者二三百元也，非一般人所能負担，有大夫話想便宜，去公立醫院丫！佢講得啱，此之為有價講者，唔怕肉刺者，歡迎進來。」

喜溢言表

深圳舉行賣地，這是我國三十幾年來的第一次，因此新聞轟動是理所當然，社會主義國家土地山林河海都歸國家所有，人們不能有私有財產，那是經典著作中清楚說明的，那時代各取所需，天下太平，還要那些私有財產做甚麼？這種世界也許天上有，但天上世界也是人們想出來的，所以人都用誠或禮物祭神，西方的神亦如此，進行賄賂，人人生活在苦難中，去憧憬一個美好的世界，等死後去天堂，歷來經驗，一知是自我安慰，于是還是努力，用手去創造一個人間樂土，沒有人剝削人，人人平等，各取所需的世界——那就是共產主義了。不久之前，有人說這種社會就是社會主義，已進入了社會主義社會，但現在比較下來，原來社會主義社會的物質，反不如萬惡的資本主義社會，如人們的物質生活，精神生活，于是許多人入人間煉獄去討生活，竟然千方百計，要逃生，還有相當長的歷史，現在發現了原來只是在初級階段，學香港的營運方式，拿出來拍賣，價高者得，所謂拍賣是有年期的批租，既是初級階段，那麼最後擁有權還是國家的，習慣叫法，實在是落後，是因為過去曾進了，現在按部就班，就走回頭，慢慢來，有趣的是拍賣結果，女市長接受訪問，說租金也會高，似乎地價高，租金高是好現象，深圳樓成本不比香港平，但那邊的工資是否負担得起這麼個價錢，價值卻不知從何處來？難道地價高，租金高對人民很有益乎？

羅佳

低調日子

靈珠

現在不可能再睡至日上三竿，也養成了早起早上班的習慣。

會有人帶笑的諷刺說：這麼搏，怎會不升呢？

老實說，上司通常對於員工的拼搏會視而不見，你上班，他會以為是應份的。而工作了這些年，從未嘗過升職滋味，這是我的個人失敗。

早到公司上班，不一定要一早就把自己丟給工作，反正早起，呆在家裏甚無聊，倒不如到公司看看報紙，喝杯茶，看看一張張亂糟糟的桌子，一切都帶着城市人的味道。然後看看一個個同事帶着一張惺忪臉孔上班，有些是濃濃的化粧仍掩不住兩道黑眼圈。

通常下班我也不那麼急着回家，這時候馬路上是人擠人車擠車，還是呆在辦公室好，聽一點點音樂，整理一下一天的開心與不開心，免得帶着一張長臉回家。

這種生活是不太積極，帶些低調，可是會很舒服，何必一切都那麼的急急忙忙？

卡門

盧齊雲

比才的名劇「卡門」裡有着非常動人的唱詞，不知用國語來唱出，效果會怎樣？

北京中央歌劇院在八二年首演過此劇，現場錄音會送去法國參賽，獲得過唱片大獎。他們一月份將會來港為藝術節演出此劇。

在此之前，十月份他們到過東京和大阪演的不只「卡門」，還有「蝴蝶夫人」。把中國人用國語唱的歌劇介紹給觀眾，是一項很新的嘗試，相信演員們更能投入角色，感情抒發方面也會更加好。演歌劇的人對於「卡門」或「蝴蝶夫人」都會特別喜愛，因為這些都是名劇，中央歌劇院不但演過很多中國歌劇，西方歌劇也演得不少，此二劇之外，「茶花女」亦是很好的演繹作品之一。

柑與皮

聽潮人語　觀浪客

自撰一則謎語：「皮貴肉賤」——打一水果。大抵許多人都一下子就猜得中：是新會柑。

貨真價實，如假包換。世間水果，果皮能吃得的也有，如沙田柚、橙子；柚皮可以用來佐膳——橙皮做的「占」——果醬，據說亦很富維他命C。但到底柚肉、橙肉都是「主題」，其皮不過是處在從屬地位。然而新會柑反其道而行，柑皮比柑肉不知高貴多少倍。

賣新會柑許多時都不連皮，小販剝去柑皮賣，現在好像只是為了取其皮，柑肉根本就賤如奉送給過路客，他們用個塑料袋子盛着，一元一大袋，有十幾個柑肉之多，便宜得令人驚訝。

新會柑是否不好吃？

完全不是這回事。新會柑有它的特點，甜中帶酸，水份多，像我這樣吃水果喜歡有較濃果酸的人，吃來覺得頗佳。有些別的地方出產的柑，味道反而不像新會柑那樣令人吃了「止渴、消滯」。

今年來的新會柑，好像也特別大宗，街市上小販剝了皮賣的，有時像是成行成市，如果不嫌物賤，買一元回來，可以吃得肚子都脹了。自己是新會人，看到家鄉這種特產竟然如此不值錢，實在有點啼笑皆非。

不過柑皮卻又另一回事了。小販把皮剝了後，鮮皮每斤賣至二三十元；有些已被晒乾了的，則以兩取價，每兩五元。

新會柑皮存得越久，越加值錢，有些陳皮，每兩還賣至一百數十元，這也是許多人都知道的。

現在運來的新會柑，好像只是為了剝皮，果肉倒成了「下欄」了。

賣柑不連皮，自也不始於今日。過往小販賣柑，有個紙籤寫着「回皮」兩字，柑肉每個若干錢。現在因為柑多，肉也更賤，小販索性把柑肉一袋袋的賤價售與途人。

提到賣柑不連皮，倒想起以往一個笑話。據說戰前港島灣仔大佛口，有小販賣新會柑的，有天有幾個洋水兵來買，問他「嘆孖柱」。小販一時不知如何回答，因他的柑是要「回皮」的。情急之下，就把僅有的英語拋出來，回說：「溫仙士溫摩。撈……撈連皮！」「溫仙士」無疑是一仙；「溫摩」亦勉強可弄懂是「個」；「撈」自然是不了。只是那「連皮」卻把幾個洋水兵聽得如丈八金剛。

泉州雙石塔

藝文什記二一八　雙魚

泉州開元寺的東西兩座石塔，是很有名的，它是鎮國塔與仁壽塔，是五層寶塔。

佛教的塔是單數的，寫畫的朋友最要注意，如寫雙數塔層，便鬧笑話了。這座塔有特點，是別的塔所罕見的。香港的白塔，廣州的花塔，或意大利的比薩斜塔也好，每層的門，也都是同在一條綫上，同一位置的，但泉州的雙塔則不然，每一層的門方向不同，是交錯的，這一點不能不佩服築塔的工匠們底智慧。

為了這兩塔是整座用石建的，重量驚人，假如每一層同一方向開門，那末這一方向積壓下來的重量輕了，相對的塔牆的一方便重了，塔便可能出問題，因此這兩座每層八面的石塔，每層的門方向是交錯的，一層八面，四面是門的，四面是窗，便得多用石，門是少用石，為了門窗交錯，於是整座塔的重量便平均了，不易傾側了，是虛與實的呼應，設計得很妙，也很好看，有特點。

泉州盛產花崗石，農村房子多用石建，自古以來石匠工藝十分精巧，開元寺又名「百柱殿」，文廟石柱，基礎柱身整條刻出來，都是唐宋時代的藝術精品，而這泉州東西兩石塔，更見石匠工藝之精。所用樑桁斗拱，全是用石製的，是一塊一塊的架起來，計算精確，而塔的外型，還有石雕，這些都是宋代之作。

兩塔相距約二百公尺，雄偉對峙，如一雙守護者，使開元寺更添氣派。遊人必定感到奇怪，如此既大且重的石頭，如何把塔建成，最高的幾層，石頭如何運上去，這是一個謎。說穿來很簡單，但要猜想，便可能花了半天，也想不出辦法來。宋代，還未發明起重機，可能有的，是木的，利用槓杆原理的，不是今天用鐵的，用機械的。

先說說這兩塔的故事，原是木塔，是建於唐和五代，後來又改為磚塔，木塔磚塔也不難建，許多塔都是磚木的，到了宋代，才改建為石塔。

擺明車馬

茶餘芝筆　孫燕

要是在十幾年前，一個身為共產黨員的，居然敢說今日的資本主義有「活力」，除非他吃了獅子心、豹子胆，連列寧「帝國主義乃資本主義的垂死階段」論都敢反對，不要大打其屁股嗎？

現在不同，因為自己要搞資本主義。在此之前，未嘗不搞，只是小搞，那些國營企業，其實行的還是早期資本主義，對員工的剝削率極高，不過不便打出招牌，說是資本主義，而是要說這是社會主義。又說道與資本主義的剝削有本質上的不同，並不落入私人荷包，而是用來建設國家的。然而建設來建設去，弄得一塌胡塗。

於是，自己也懷疑起來，不如索性打出招牌搞資本主義，第一步當然要承認它有「活力」，不承認資本主義，第二步稱之為「社資」——「社會主義的資本主義」，也就不妨事了。

但是有學問的先生還在執迷不悟，須知在社會主義招牌之下，什麼主義都可以搞的，不說資本主義了，人民公社中的土皇帝對社員要打要殺都由他，這是奴隸主義，中南海中的大員也承認也在搞，何以資本主義，就違背了馬克思主義，或社會主義呢？蘇聯不是搞殖民主義嗎？一樣是社會主義的招牌，大陸會呼之為「社帝」，所以今日的大陸，可以不行。但一定仍舊要牢牢掛定社會主義招牌，以示這個資本家是「國家」是「全民」而不是私人，仍舊是社會主義。

或曰，既是社會主義，怎麼去搞資本主義？最近一些有學問的先生去研究「十三大」報告，就研究出這個大頭佛來，其實問得甚蠢，蓋過去也是這樣搞的，毛澤東時代難道不搞嗎？不過今天則是擺明車馬，表示咱們偉大的馬克思主義的黨，要來做資本家，大搞資本主義而已。

女警制服最是可人 到瑞士要買瑞士糖

溫霜

我歐遊的時候，罷了法國，向東走，眼前一亮，原來是拜耳藥廠，就是告訴我，已身在瑞士了。我沒有買藥品打算，心理準備，到瑞士可以買隻手表；和多少瑞士糖，好回去哄哄小孩子。

在琉森呆了兩三天，抽點空踱過橋去，因為那處才是市面，從廣告牌去找店舖，倒不算困難，可是鐘表店只得兩三處，名牌僅見，而款式遠比不上香港新潮，其毋乃出處不如聚處耶？

不買手表了，買瑞士糖又如何，窗櫥裏大有可看，可是看來看去，還找不到我平時吃慣，而且又是孩子們最喜愛的瑞士糖，於是問之，店員總算不錯，為我找了半天，還是找不出來，最後像鑽機一樣，說明下經已身在瑞士，那麼窗櫥裏任何一款，都是瑞士糖了。

我無語，亦不好意思，就讓他介紹買了一點，吃來倒也可口。

瑞士風景，誰都讚好，除此之外，最能吸住我的眼睛，就是女警們的制服，看似樸素無華，卻有迷人之處啊！

兩個冰箱

陳不諱

整個香港，變成了一個巨大的冰箱。我們除了電冰箱之外，還有一個天然冰箱。

所以，我家裏的電冰箱可以鬆一口氣了。

前些日子，那電冰箱擠得滿滿的。相對於一家四口來說，那電冰箱是一點兒也不少的，可是，我和太太都喜歡吃水果，每逢遇上較廉價的，便會一大堆一大堆的買回來。回來之後，又希望能夠保存得耐久些，便當然地放在電冰箱裏。可以說，任何時候，電冰箱裏佔位置最多的，都是水果了。

電冰箱裏，餸菜也不少。其實，我們常年吃着的，都是極為普通的餸菜，但每次都吃不完，太太都會視如寶貝般地，輕輕又輕輕地搬進電冰箱裏。

電冰箱裏，還放着許些如當歸之類的藥材。這些藥材，也記不起那年那月開始躺進電冰箱的了。似乎，躺了進去之後，便一直沒有走過出來。似乎，電冰箱便是當歸等的當歸窩。

於是，我家裏的電冰箱便永遠不夠大了。

如今多了一個天然的大冰箱，水果可以放在其他地方，吃不完的餸菜可以放在其他地方（書桌上正好有兩碟，兩碟中的一碟，還光是汁液——已凝結的汁液）。

電冰箱便顯得寬裕了。

太太有着一副喜歡省儉的心腸。我們這個世界，總的來說，其實不算寬裕。有人在捱飢的時候，我們實在不該浪費。

生命的倒數

巨大的寒潮驀地湧至，然後凝結起來，凝結在天空，凝結在地面，凝結在大廈的外面甚至裏面，凝結在……

拾趣篇

變

四東集　半知

看到報章，知悉政府打算大規模填海，向大自然爭地，以配合香港未來的發展需要。彈丸之地的香港，變化之大舉世聞名。昔日的漁港，今天的金融中心，香港的成功或可歸功於「變」。變等於為香港創造機會，以便向前發展，沒有地下鐵路，沒有電氣化的九廣鐵路，沒有葵涌貨櫃碼頭，沒有東區走廊，香港難有今天的成就。因此，未來的香港變化更大：第二條海底隧道、大老山隧道、九廣鐵路支綫、輕便鐵路、全新的機場、還有第三條海底隧道，更多的高速公路和幹綫。

總之，香港的基本建設規模越大，發展潛力也越大；即使耗費驚人，也是物有所值的。

歐洲藝術中心

紅壁　方芹

巴黎，曾經是世界各地熱愛藝術的遊子的歸屬地，半個世紀以前，巴黎是所有矢志獻身藝術人士的廣闊天空，巴黎的羅浮宮，各大美術館皆為他們流連之地，曾幾何時，巴黎是世界藝術之都。

時移世易，現今世界藝術活動的重心已轉移到美國的紐約，但巴黎依然有着她一股傲然的風采，羅浮宮與其它美術館的收藏依然動人，還更建造了風格獨特的龐比度中心，以顯示巴黎對藝術的努力不懈和信心，巴黎，仍然是歐洲的藝術中心。

除了羅浮宮、龐比度中心這些具代表性的藝術展覽、收藏館外，還有不少值得參觀的藝術館的。

巴黎國立現代藝術館是同性質的美術館中最早設立之一，該館的建築亦十分獨特，正面有如希臘古典神殿式列柱及壁面浮雕，庭園內有布爾代勒的雕塑作品，右側為巴黎市立美術館，左側為國立近代美術館。

該館以表現「現代藝術」為主題，故此館內藏品主要為法國本地畫派的作品，其中以新印象派、阿凡搞派、那比派、野獸派、樸拙藝術為主。

此外，立體主義、新寫實主義、達達主義、超現實主義、表現主義及其相關的當代畫家作品亦在展出之列。

在這裏我們可以看到畢加索，以及與他不約而同地創立了立體主義畫派的老朋友布拉克的畫作；畢加比亞、尤特里羅的名畫；布爾代勒、麥約、李謝等的不朽雕塑品。

夜總會五花八門

朝話　太子森

在今天來講，夜總會的性質與二、三十年前已經大大不同。

昔日的夜總會，只供應飲食、有樂隊演奏、有歌星唱歌。昔日的樂隊乃為菲律賓樂隊，而如今已為阿婆級之歌星，如張露、靜婷等，甚至已退幕後之娛樂界女強人方逸華，在當年來講，紅透半邊天，夜夜笙歌，不乏捧場客。

而如今的夜總會，除了灣畔的一家夜總會，仍為保持其昔日夜總會的作風外，其他新興的夜總會，已經是舞廳的變相。這些所謂日式夜總會，主要是有小姐伴坐及飲酒，如果只坐枱而不飲酒的話，夜總會方面不大歡迎。因為小姐拆鐘，公司的收入不會多，但是，賣酒卻不同，一枝酒以市價計，起碼可以賺上對本對利。

香港這一個高度發展的商業社會，商務上的應酬，主人方面抓住了對方的心理，以醇酒美人為攏絡的手段，自然事半功倍。昔日做大生意的人，也多數在大舞廳中請幾個紅牌小姐出來相伴，緩和緩和一下氣氛，就算對方不想合作，也不會在小姐面前，當面拒絕。

一家夜總會開幕，請來了一大亨的影視女星剪綵，自然是會吸引一些好此道者。

灣仔區議會大標語 支持香港清潔運動

長鏡頭　圖·文·森溪

除非你心理變態，想香港衰落，否則，任何人都希望有一個清潔美好的環境。

灣仔區議會表現得很好。不少此類布招「擊大而宏」地喊出支持，好事也。

眼睛

沒有追求之時，也是心如死灰之時。

火鷄節·外國人酬神

旅遊記趣三九七　步行人

感恩節者，外國人年終酬神之謂，期為十一月第四個星期日，多方面經已洋化的香港，對感恩節仍是冷落的，我更不會放在心裏，可是先後兩次在美國，情況完全不同，到了十一月便知感恩節將至。

一踏進十一月，超級市場開始推出大量火鷄，外裹白布，包裝得很不錯，冷藏已久，觸之有若一塊大石頭，須知火鷄是龐然巨物，最細的也有十磅，一般二三十磅不等，面子攸關，細火鷄反為滯市。

相信各位還會記得，某年感恩節，列根總統在白宮宴客，那頭火鷄就有九十多磅，一時且引以為美談。

一位經已移民到美廿多年的朋友，突然來個電話，邀我去過「火鷄節」，好教我摸不着頭腦，後來才曉得是感恩節，吃火鷄。

我一家不過三四口，那有能力來推銷一隻大火鷄呢？何況那有吃普通的鷄而不吃火鷄的道理，火鷄最好吃的地方，不過是幾片胸肉，其實也不外如是而已，不過終有一次接受隣人邀請，對隔壁去吃火鷄了。

首先要知道，這個人家只得兩老，兒媳遠離，偏偏又要買隻火鷄來應節，見他盛意拳拳，試問怎能不拔刀相助呢，老太太親自下廚，捧出一隻焗得金黃的大火鷄來，美國人吃火鷄，除焗外未見有其他辦法，鷄膛裏塞滿經過調製的麵包碎，她先割了兩片好大潔白的胸肉，送到我面前，拌點兒菓醬，說是最有禮貌地對待客人了，吃過後，我主動扯了隻鷄脾送酒，全屬友誼上應酬，談不上味道了，餐後甜品是南瓜布丁，大家團着來吃火鷄，結果還剩下大半，說是留待聖誕節時再吃。

含烈性毒素農藥應禁用

日前發生之有毒菜心，鬧致本港滿城風雨，現已測知這些菜心由內地輸港，不過為防微杜漸起見，抽查內地輸港蔬菜是否含農藥外，本地亦應禁止使用烈性毒素農藥，以保市民健康。

寫日專題　山盛

農民利用農藥耕作，目的主要有兩種，首先是殺草除虫，以利農作物本身生長，另方面則為助長農作物之生長。因此無論中外農民，利用各式各樣農藥去配合耕作，乃是非常普遍之事，而由於利用農藥不當，引致食用者發生中毒事件亦時有所聞了。故此政府有關當局對農藥使用有加強管制之必要，同時農藥使用正確方法亦有必要向農友解釋清楚了。

較早前發現之有毒菜心，主要是菜內含有甲胺磷農藥，這種農藥在本港已禁止農民使用，其最大作用是殺虫，不過這種農藥毒性甚烈，約有山埃之三分之一的毒性，會影響人體神經中樞，若蔬菜內含有或沾染到這種烈性農藥，食用者清洗不足或烹不透，吃下便容易招致中毒了。雖然現時漁農處已呼籲新界蔬菜產銷合作社暫停入口「有毒菜心」的供銷商所供應之蔬菜，而長沙灣蔬菜統營處亦配合行動暫停批售上述來源之蔬菜。以阻止有毒菜輸入本港，而文康市政科亦加強在邊境嚴格抽驗入口蔬菜。不過以上措施皆屬治標之法，治本之法仍是來自政府禁止入口含烈性毒素之農藥，並禁止農民使用，才可避免蔬菜含有農藥之事件發生的。

漁農處鑑於有毒菜心問題，宣佈自本月底開始，會取消六種不適合本港施用之農業殺虫藥註冊，全面禁止使用，其中包括含有DDT的殺虫劑。主要是DDT殺虫劑內含有機氯物質，藥力持久不散，一般需時二十多天才能揮發，如這種藥未能完全揮發便被人體吸收，會對人體及動物有一定影響，所以有禁止使用之需要。

由於使用農藥乃現時農業發展之主要動力及增加生產之關鍵，為避免農藥遺留在農作物上面或被農作物吸收未發揮，而由人體食用後以致產生不良之後遺症，因此有關當局嚴加管制含有烈性毒素之農藥進口及使用，是唯一保障消費者之最佳方法，及避免先進農業科技成害人工具了。

智慧廣場

章則（四十九）

應用文譚　懷冰

（續昨）——第十五條：股東會除公司法有特別規定者外，須有代表股份總數過半數之股東出席，方得舉行，其決議由出席股東表決權過半數之同意行之。

第十六條：股東因事不能出席股東會時，得出具委託書，委託代理人代表出席。

第十七條：股東會開會時以董事長為主席，董事長缺席時，由股東於出席董事中公推一人代理之。

第十八條：股東會應備完整會議紀錄，存於本公司。

第四章　董事監事及經理

第十九條：本公司設董事七人、監事三人，由股東會就股東中有二千股以上者選任之。

第二十條：董事[illegible]任期[illegible]，監事任期一年，連選均得連任。

第二十一條：董事或監事在改選前如有缺額，得以同屆次多票數者遞補之，以補足原任者任期為止，但董事缺額達總數三分之一時，應即召集股東臨時會議補選之。

第二十二條：董事組織董事會，處理公司一切事務，並互選一人為董事長。（待續）

何承天為社會貢獻自我

英雄榜　察奇士

較早前立法局議員陳壽霖退休，繼任者為建築師何承天，他本身同時也是基本法諮詢委員會的委員。

今年四十八歲的何承天，已婚，有三名子女，一九六三年畢業於香港大學建築系，目前的工作為建築師。何承天曾出任香港建築學會會長，現任房屋委員會建築事務小組主席，亦有份參加城市設計委員會，同時又是大地及建設諮詢委員會的成員，身份之多可見其工作之繁忙。

對於這次獲委為立法局議員，何承天當然感到高興及榮幸，並且表示希望加入立法局後，在土地建設等方面，作出貢獻。他又強調，希望今後能將知識貢獻出來，盡己所能，為建築界及土地建設方面做一點事。

至於對現時最熱門的政制問題，何承天以為最近公眾討論政制，過份強調直選問題，似離了主題。不過，身為基本法諮詢委員會成員，他是屬於七十六工商界諮委成員，反對八八直選。他強調香港政制要與基本法銜接。此外，他又呼籲商界各行業及市民大眾，對將於明年九月實施的度量衡條例提出批評及可改善的意見。

他指出，政府的動作並不是要懲罰那些最初對新法例無知的商人，假如犯了不是欺騙的錯誤，當局將先發警告，但當局不會容許有證據證明蓄意詐騙的行為，或不遵照當局警告去改正商品及儀器之商人。而海關人員除接獲投訴而採取行動外，亦有權對有關商店進行突擊查，以便知道所用之儀器是否準確，如發現有問題，則會採取行動。至於任何商人如希望知道所用之儀器是否準確有效，可以要求認可之機構代為檢驗。

CRASH

西蒙

本年十月香港股市暴跌，掀起一場大風浪，西報曾用CRASH這個字眼，描述股市瀕於崩潰的嚴重情況—— THE STOCK MARKET CRASH.

一九二九年美國華爾街股市暴跌，也同樣用了CRASH這個字眼——THE GREAT CRASH ON WALL STREET IN 1929 RUINED INTERNATIONAL TRADE.

一九二九年華爾街的股市暴跌使國際間的貿易大為蕭條。

CRASH作為名詞用時，有猛烈的墜落，打擊或破裂（所發的響聲），崩潰，失敗，垮台的意思。

THE TREE FELL WITH A GREAT CRASH. 那樹轟隆一聲倒下來。

THE CAUSE OF THE PLANE CRASH. 飛機失事的原因。

THE CAR CRASHED INTO A TREE. 車子猛撞在樹上（句中的CRASH用作動詞）。

語法錯誤改正

「他說他明天會來。」HE SAID THAT HE WILL COME TOMORROW. 這個句子有寫錯嗎？

當然是寫錯了。錯在什麼地方呢？告訴你吧，錯在附屬子句中那個WILL用得不當，應該把它改為WOULD。

WOULD是WILL的過去式助動詞。上述的句子為什麼不可以用WILL要改用WOULD呢？這就得要遵從英語語法上的一個法則，凡是用SHALL或WILL的句子，如果主要子句的動詞是過去式（PAST TENSE）的，那麼附屬子句的WILL就應改為過去式助動詞WOULD，如係SHALL則改為SHOULD。全句的正確寫法是HE SAID THAT HE WOULD COME TOMORROW.

HE TOLD ME THAT HE MAY COME TODAY.

這個句子也是犯了同樣的錯誤，附屬子句中的MAY應改為MIGHT。

含英咀華

低溫的應用

科技之窗　孫飛

過去五十年，低溫學已成為許多類工業的必需技術。低溫程序的最大關鍵，是利用一種冷凍劑提供超冷媒介作用。在大部情形下，這些冷凍劑都是某些沸點在絕對溫度二百度以下的液體氣體，典型例子包括了氫、氮、二氧化碳和氦。

在金屬方面工業，低溫法使到若干種高速鋼和板模鋼以一個步驟完成其退火程序。另一個例子是一種膨脹中的冷凍液所釋出的能量，可用來推動火箭。最近，採用這個原理製成的手提安全電源組，已用來操作大量採礦工具。

超傳導性磁鐵也在產生能量方面擔負一個重要角色，它可以產生熔合能量反應堆所需的強力磁場。相反的，超傳導性磁鐵更有效地從瓷土裏分出鐵雜質，又應用在強力超傳導機器與發動機上。

急速降溫冷卻法與溫度控制程序，在食品業十分有用。而塑膠橡膠工業也採取了低溫研磨法，生產高品質的粉末與再造邊角料。英國氮氣集團在英國興建了一間原型邊角料再造廠，處理電綫、絕緣的蓋子（除去塑膠內壁）和分給馬力發動機，甚至從包裹層剝除黏着的邊角料。現時低溫的邊角料再造法正應用在塑膠與橡膠上。橡膠聚合物與PVC薄膜的再循環，需要把邊角料縮小為不足三十網目的物質。在一般氣溫下研磨，難達上述標準，而且會破壞物料的物理性質。

縱火疑案

蕢子

引起火警的原因，多是人們不小心所致。但有時對周遭的環境缺乏細緻分析，也會導致離奇大火。

一八五四年五月三十日，英國戰艦「歐羅巴」號接獲一項特殊的任務。這次行動除了有關人員知道外，一切都在機密中進行。

戰艦上共有六十名騎兵和六十匹戰馬，當船行駛了三百海里時，突然，船上警鐘大作，祇見熊熊烈火從底艙直冲甲板。人們在驚慌之中，匆匆放下舢舨各自逃命。祇得船長和幾個人冒死衝入火場撲救，但是敵不過凶猛的火焰呢！雖不是全軍覆滅，然「歐羅巴」號卻葬身大海。

事後，英國政府下令偵查，一定要找出縱火犯。

調查結果真叫人啼笑皆非。原來兇手不是人，竟是為戰馬準備的草料。

草料堆放在又悶又熱的底艙裏，由於溫度逐漸升高，熱量又散發不出去，終於達到了自燃點而燃燒起來。

五花八門

文化與變通

文化海洋　成若思

此外，在這一章裏，荷妮還提到精神病人的兩種特性。

其一，便是固定不變的反應方式。

其二，便是「個人潛能」與「成功」之間的差距、矛盾。

所謂固定不變的反應方式，那是不能變通。

這種變通與彈性，使一般人能夠對不同情境，作出不同反應。

例如正常人當感覺到事有蹊蹺，常會引起疑心。但精神病人卻不管任何情況，任何時間，都會疑心過重。

所以，一個正常人能夠分別恭維或稱讚是否出於誠意，或只是虛情假意，惺惺作態。但精神異常的人卻不能區別，可能會完全不顧任何情境，一概反對、拒絕。

例如，一個正常人如果受到不正當的欺侮，或嘲弄，都感到忿恨，但精神病人會對任何暗示都感到忿恨，即使他明白這種暗示是為了他的利益。

例如，一個正常人遇到重要而難以決定的事情，會難以下決心，或躊躇不前，猶疑不決。但精神不安的人，卻隨時隨地都猶豫不決。

為了把精神病的固定不變的反應方式說得更明確，荷妮又結合了文化模式來說明。

她說：在西方文明中，有大部分的農民對新奇或陌生的事物，都產生固定的疑心，而這種反應，大家也認為正常，不認為不正常。

又例如，小資產階級對「悠閒」是固執地注重的。這也是正常的固執方式。

不過，荷妮的分析裏，我們記起，許多文化現象，具有很強的執拗性，但人在這種情況裏，便習然不察，從不會想到自己對某種事物會具有不能變通的固執反應。

她只是一再說明，並不就能劃入精神範圍，除非它的毛病，是偏離了他所處的「文化模式」。可是，所謂正常不正常，所謂一個人能否變通，得借助荷妮研究的結果去探討，卻也不簡單了。（三十六）

音樂可以治病嗎？（上）

醫案隨錄　中醫　張齊森

中國古代就有用音樂療法治病的記載，現代所謂聲電針療法（音樂針灸療法），即是以中醫學經絡學說理論為指導，利用「聲電波發生器」產生各種聲源（音樂、戲劇、歌曲、廣播等），然後通過刺入人體經穴上的針，連上聲波導入體內經穴處產生刺激，以達到調整陰陽，疏通經絡，宣導氣血、扶正祛邪、除病強身的目的，用於治療則稱為聲電針治療（音樂針灸療法），如用於針麻，則稱為聲電針麻醉（音樂針灸麻醉）。

這種音樂針灸療法，中國於一九八○年正式對外發表了論文，以後又在一九八三年第八屆國際天然醫學會上演講和表演，深受世界各國醫學專家們的歡迎和好評。

科學研究證明，動人的音樂可以使人心情舒暢，浮想聯翩，從中得到美的享受，音樂還能激發人的精神力量和體力。古代的一些歐洲國家行軍時總是以軍樂為前導，中國在古代兩軍交戰中雙方都要擂鼓助威，還有體操運動員和花樣滑冰運動員們在運動場比賽時經常伴奏鋼琴樂曲，這都顯示了音樂的作用，一些從事比較單調工作的人，在音樂中休息也比平靜的躺着更能消除疲勞，輕鬆舒適，愉快。

一九七八年美國醫學博士阿特拉斯調查發現，這些人壽命都很長，於是阿特拉斯認為正常情況下，一個人終身喜愛音樂是健康長壽秘訣。

動手設計賀咭倍添節日情趣
利用熨紙機有意想效果 壓出圖案花紋呈立體感

聖誕節的氣氛在嚴寒的氣流之下，帶進香港，各大小百貨公司陳列著佈置的飾物，而聖誕咭早已擺放在各種售咭處之內，任君挑選，不過，也許你心裏想挑選的咭卻未能找到，怎辦呢？這裏為你介紹一款新式用品。

當印刷板技術越來越普遍後，人們便喜歡親力親為，自己創造的作品，份外覺得親切。

尤其是聖誕咭，新年賀咭、生日咭、結婚通知咭，弄璋弄瓦的通知咭，或表示心意的小名片，若由自己設計款式，那種新奇而獨特的感覺，為朋友帶來一份的驚喜。

熨紙機的原理很簡單，利用熱力壓出圖案的花紋，及帶出不同字體的凹凸感覺，使到整張咭富有立體感，增加吸引力。

通常熨紙機都是以單色為主，很多用家亦選擇潔白清晰明朗簡單。當然色調的選擇是悉隨尊便，有些人亦會趨用金色、銀色、紅色，務求有燦爛奪目的感覺。

由於大多數是單色調，而混色方面亦較為複雜，況且設計師認為簡單的邀請咭才是最美觀可取，所以要求混色設備的用家亦較少。

此外，製造商亦附設了不同款式的圖案讓用家有所挑選，所以即使自己的設計不合理想，也有後備圖案頂上。至於熨紙機的操作方面，更是易如反掌，只要開動電製，把咭卡放在熨板上，然後揀選適當的圖案放入，拉下熨板，不用一分鐘，便可看見稱心滿意的圖案印黑了。

可能初次嘗試的，效果未如理想，只要試多幾次，便可看見稱心滿意的圖案。

另外，熨紙不唯只可以印在咭上，還有塑膠、皮具、都可以有你心目中的圖案。

這部熨紙機不僅是設計公司的恩物，平常的業餘設計師也應擁有一部，售價只為美金二百八十元，折合港幣一千七百四十七點二元。

圖示：可製成多種款式的熨紙機。

入隻尖利長腳 螯蟹殊不簡單

魯迅曾言，第一個吃螃蟹的人是位英雄。螃蟹確實殊不簡單，「骨頭」長在肌肉的外面，全身一層甲，八隻尖利的長腳，兩隻大螯，張牙舞爪。

雖然史書上沒有記載誰是第一個吃螃蟹的人，但螃蟹卻早源自中國。

螃蟹，又名河蟹，也叫毛蟹，動物書稱牠為中華絨螯蟹，牠原產中國，過去只有中國有，大約於一九一二年前後，一次偶然的機會下，中華絨螯蟹被人帶到了德國。人們把牠放到萊茵河去養。從此牠們就在德國安家落戶，傳宗接代了。

現在歐洲很多地方都有牠們的蹤迹。大西洋沿岸，波羅的海沿岸和歐洲大陸的江河裏，都可找到螃蟹的所在。

中華絨螯蟹在淡水的江河湖泊裏生活，但牠們成長後游到淡水和海水交界的地方去產卵。卵長成幼蟹後又爬回到淡水裏生活、成長。

這種有半粒米大的幼蟹，隨着潮汐，一天可走八十多公里，牠可爬到離長江口較近的陽澄湖，江蘇的南京，揚州等廣大地區，甚至可爬到離長江口一千多公里的湖北省沙市附近，在那裏定居。

河蟹味道極其鮮美，人人愛吃。中國二十多個省、市、自治區，包括離海較遠的新疆、四川、內蒙和寧夏，都放養了河蟹。

大閘蟹市價高 懂選擇免受騙

香港生活節奏緊湊，一切要求效率，而飲食方面也出現許多速食的方式，今年九龍一間國貨公司，由大陸運來大量大閘蟹，並提供免費速遞服務。

秋風起便多人吃大閘蟹和三蛇，而今年一般酒樓大閘蟹的靚貨要賣百多元一隻，而由於水貨斷市，今年大閘蟹的市價相應提高，平均價格為一百元一斤，可算是頗昂貴。

一般的大閘蟹都被譽為陽澄湖蟹，其實只不過是美其名矣，並非源產地均為陽澄湖。查實陽澄湖大閘蟹是具有一些特徵。顧見者為；它有青殼、白肚、金毛三個特徵。

因為該種蟹背的殼，像塗了一層明油，青而發亮，灰中帶青，故稱它有「鐵甲將軍」的稱號。白肚是指蟹的肚皮雪白，但帶青色，其質地如玉石般滑，顯出光輝。至於金毛，是指蟹爪的毛近似金黃色，其毛金黃得像上等烟絲顏色。由於大閘蟹存放太久，難免有一些死掉，易滋生細菌。故買大閘蟹須揀新鮮生猛者，而生猛的蟹經常會噴些泡沫，若用手指輕敲蟹殼，眼睛立即有反應。

蒸大閘蟹是有技巧的，一般清蒸大閘蟹，猛火蒸十五分鐘便熟，蒸蟹時放些紫蘇葉，可驅寒氣，因湖蟹性質寒涼。而吃蟹時附用薑末和鎮江醋或黑醋最好，在吃蟹之後飲杯糖薑茶亦有驅寒之效用。至於蟹把盞，特別享用暖和的紹興酒最配，這除有助暖胃外，亦有助消化。

天氣轉冷須妥為收藏 清理家庭電器用品 方法得宜可保耐用

踏進十二月，天氣逐漸轉涼，冷氣機和風扇等炎暑的家庭電器，便應該清理過冬天，以便這些家庭用品能在下次暑天來臨時能發揮正常功能。

清理冷氣機和風扇主要注重清潔與潤滑。冷氣機方面，首先卸下正面的面板，然後利用吸塵機清除附在散熱片上的灰塵及棉屑，並抽出隔塵網，把上面的灰塵徹底清除；若確實已不能使用，可暫時清潔後裝上，等第二年使用前更換新的。

隨後利用吸塵機的尖咀吸頭伸進冷氣機內部各角落，儘量吸去裏面積累的灰塵。並用抹布將壓縮機前部與後部份的冷凝管仔細擦淨。

此外，位於濾網後方的風扇也要擦淨，並找有沒有無裝潤滑油的油杯或油咀，若有的話，可把舊油清除，而注入新油。若找不到風扇油咀，不妨直接滴些油在轉軸上，而試撥幾下，看其是否轉動暢順，扇葉是否安穩與螺絲有無鬆動。

自己動手清理冷氣機，必須要注意，除濾塵網可用水沖洗烘乾後放回之外，冷氣機內部千萬不可用水清洗，以免留下水分，而損壞內部零件，並要在清潔後組合前，應盡量保持內部的乾燥，特別是新型冷氣機經常附有精密的控制電路板，只能用吸塵器清潔灰塵，絕不可用水洗。

其最後的階段是要檢查一下電線各接頭有沒有鬆動，電線絕緣部分有無損壞，以及要檢查支撐冷氣機的鐵架有沒有生蝕腐蝕，以免發生危險。

另則，在冬季期間，每隔半個月左右，可找個晴朗乾燥的日子，讓冷氣開到送風的位置，使氣扇轉動，排出可能積聚的濕氣。

至於風扇的保養便簡單得多，先拆下罩網、扇葉，用水清洗。其次，用軟布沾清潔劑擦打，吸出灰塵。並可沿着軸心邊轉動，邊滴下潤滑油，直至流出乾淨油，轉動暢順為止。最後可檢查確定電線沒有鬆動後，重新組合。

防腐鋁質合金製造 新鐳射汽油缸 可增遊艇性能

如果你是喜愛在海上翻翔的人，當然對水上活動多加留意，玩遊艇的人，一定會留意到船尾的汽油缸容量，希望擁有高速性能，令遊艇能在水面上來去自如，更能對滑水運動有利。

鐳射二二〇XR一型號的汽油缸，就是為了新型的遊艇特別設計，這種類型，內設電子控制儀器，準確均勻的把汽油燃料輸送到遊艇各部分，就是馬達、引擎，以調節機件溫度及汽油缸壓力等，故此下，無論在任何惡劣情況下，遊艇可以繼續航行。

這種汽油缸是利用防止腐蝕性鋁質合金製造，它是一種高品質不銹鋼原料，價格十分昂貴。油缸外層漆油，亦選用上等顏料。普通遊艇的尾部都沾滿海鹽，而它是採用電沾凝顏料，使外表保持永久的新淨光亮。

有頗多船隻在航行時加速，而需要提高馬達，以致響聲很大，非常嘈吵；但這款油缸設有螺旋槳軸鍊及高速齒輪系統，只要開動馬達，便可迅速調校到最高速度，航行時更是寧靜如斯，絕不會令人有煩燥感覺。

以往的汽油缸燃料是把氣體和燃油混合，十分麻煩複雜；而新款油缸只需把燃油盛滿缸內，快捷方便，既省時又節儉。

這種油缸是經過很長時間的嘗試實驗，並在科羅拉多河進行實地試驗，廠家才正式將之推出面世。

汽油缸體型小巧輕便，體積方面，與相同馬力的氣油缸相比，輕了十磅。

為吸引更多顧客，廠家更特別設有兩年保養期及保險計劃，若在保養期過後，發現機件有損，顧客只需繳付廿五美元修理費，其餘款項全由公司負責。

鐳射二二〇XR一型號汽油缸，已成為水上運動愛好者的寵兒，任何在海面上舉行的比賽，都不能與之匹敵，它可以說是冠軍好風頭的結晶品。

煤氣中心主辦烹飪示範 教導弱智學生基本技巧

香港中華煤氣有限公司上星期假煤氣中心，為香港弱智人士服務協進會的學生及他們的父母作烹飪示範。

這項示範活動是「社區生活訓練計劃」的輔助項目之一。該計劃的目的是希望透過有關的活動，教導弱智學生一些生活上的基本技巧，例如洗衣和烹飪。

烹飪示範由煤氣中心家政總主任秦應麟女士主持。她向在場學生示範了三款中式主菜，分別是紅燒栗子肉、蠔油牛肉及煎腐皮卷。學生的反應十分良好，他們對烹飪示範極感興趣，並頻頻舉手發問。

其中一名弱智學生的家長亦是該會一名義工，她說：「今次的烹飪示範提供了一個良好的機會，讓我們的子女可以學習更多烹飪技巧，因為大部份家長都缺乏時間，或不懂得如何在家裏教導子女學習，我們希望將來會舉辦更多這類示範活動。」

圖為秦應麟女士分派食物予參觀烹飪示範的兒童。

非牟利團體積極協助 設立善終服務 有賴宣傳推廣

「善終服務」肯定生命的價值：「你是重要的，因為你是你。你一直活到最後那一刻，你仍然是那麼重要。我們會盡一切努力幫助你安詳逝去，但也盡一切努力令你活到最後一刻。」——桑達斯醫生。

科學及醫藥在預防及治療疾病都有了很大進步，延長了人類的壽命，但許多不幸者的病目前仍無法醫治。這些病人及家屬現正忍受着極大的身心壓力，並且急需特別支持和關懷，然而，醫學的進步亦使患上不治之症的病人得益。時至今日，我們已能為晚期病人及家屬提供完善的照顧。這種新的服務概念稱為「善終服務」，其概念是一種深信人在有生之日，其生命應備受尊重，富有意義，及值得他人所關懷。

（一）善終服務的目標：幫助晚期病人活得更圓滿，保持精神清醒，體驗家人及照顧團體的支持，藉此表現對生命的尊重。（二）預防及控制晚期病人的痛楚及其他不適的病徵。（三）協調一組受過訓練的醫務人員及義工，為病人提供身體上、心理、情緒及精神上的支持。並為其家屬在哀傷期間提供輔導。

善終服務會的組成是由專業人士組成的一個非牟利團體，包括醫生、護士、社工、義工作者、牧師大部份成員都直接參與照顧晚期病人的工作，所以他們深切體會到在香港推廣善終服務的需要。

該會的服務以教育及傳播方式推廣善終服務。該會主持課程、研討會、舉辦公開講座，及加強醫務工作人員對善終服務的認識；設立資料中心，提供書籍、錄影帶、刊物及視聽教材；開設電話諮詢服務；印製宣傳及教育資料，協助本地的醫療機構及服務團體設立善終服務；招募及訓練義工參與服務。

中西區梁英陽對己嚴謹 應全力投入區議會 反映民意最為重要

「區議員應全力投入區議會工作，並不缺席區議會會議，使市民意見得以反映。」中西區民選區議員梁英陽對個人的要求，擺出嚴緊的一面。

中西區區議會給人的感覺是精英雲集之議會，各有其政治背景，梁英陽又如何呢？他背後的支持者是誰？

「我是單槍匹馬上陣，沒有任何政治派系。」梁英陽表示，處身中西區區議會，只知大部份議員搞政治多於環境改善。他認為議會由兩大派所掌握，其一是保守派，以地區人士為依歸，處事較緩慢，其二是精英派，依從政治團體意願而工作，較為急進。

他自稱為中立派，沒有站在任何勢力立場之內，只盡個人職守，為市民爭取應有之意願，不過，他覺得雖然身為一位區議員，但不因受著選票的壓力而影響抉擇，故此，當遇上與選民意願有不協調的問題，應加以解釋，互相溝通。

梁英陽指出，區議員每次出席會議，因為現時開會時間相隔頗長，有時在跟進工作上，就顯得不夠緊密，而且出席會議的過程，更可聽取各方面意見及反映意見。故此，他承認區議會工作，對於現職的職務總有一定的影響，所以，他上工之前，早已向僱主表明身份，並且提出自己可以付出的工作時間。

「現時處理區議會文件，必須小心，因為有些資料文件很富爭論性，因此，區議員在省覺過程若不小心，可能被借作「過橋」。」梁英陽批評區議會的職權仍受到限制，他贊成賦予區議會地區事務決策權，這樣可顯示政府對區議會工作有誠意。

他相信區議會擁有地區事務決策權，不會做成資源浪費及重疊，因為現時十九區議會主席均有聯繫，而且城市規劃亦清楚介定各區設施，故此，在中央提供的資料上，可以更為明確。

對於忙碌生活，梁英陽怎樣分配呢？

「假期盡量與家人一起，對地區活動較少出席，因為他相信社區活動的參與，亦有不少人士願意出席。」

不出席活動，會否缺乏親民的表現呢？記者追問。

「西區可以說是我的故居，由出生至現在，我沒有遷離過，有時走在街上，迎面而來的街坊都是熟口熟面的，雖然他們叫出我的名字時，我記不起他們的名字，但是我們都是十分親切的。」

梁英陽除了在律師行處理文件工作外，就是區議會的工作，有時連兩餐都沒有回家吃，唯有與太太預約時間，一起吃午飯，因為兩口子的工作地點只是相隔一條德輔道中。

原來梁英陽在閒暇，喜歡騎馬，不過，以前每月可以策騎三至四次，但現時卻只能減至一年三四次。

欲增鑽石光芒 每月清洗一次

光芒奪目的鑽石，是許多人的心愛飾物，如何才能保持其閃閃生光的魅力，卻是一種學問。而據專家提議，最方便的方法是每月清洗一次。

由於鑽石對油脂有黏結性，容易沾上化粧品，肥皂和廚房的油漬油脂，以及皮膚本身分泌的油脂，也會令灰塵易沾上，故不時要清潔鑽石，免得其失去光澤。

清潔鑽石表面油膩的方法主要有三種。簡單又最快速的浸洗方法是買現成的珠寶清洗液浸洗。至於使用普通洗潔精，亦可用洗乾淨鑽石。其方法是準備一碗溫水，加入適量的性質溫和洗潔精攪勻，然後將鑽石放下浸泡一會兒，再用軟毛刷輕輕擦洗，用清水洗淨後，最後以不會脫毛的軟布吸乾水份。

此外，可用半杯阿摩尼亞水，加入半杯清水攪勻，將鑽飾放進去浸大約三十分鐘，再用軟毛刷輕輕擦洗鑽石及金屬襯托的間縫，至於用不用清水過淨亦可，但最好是要用軟布吸乾水份，再放在桌上徹底吹乾，便可收回首飾箱。在收藏時要個別存放，並要跟其他珠寶首飾隔開，若混雜在一起，或是幾件鑽飾放在中間，這容易令它們互相磨擦而刮花。

另則，在做家務或運動時，宜先將鑽戒除下，雖然鑽石夠硬，但據專家說，若依其紋理方向大力撞擊，便易損害，或是擦花其金屬托的表面。

當然做家務時，切勿令鑽戒沾到漂白水，雖然漂白水不會傷害鑽石，但是可能會使金屬襯托脫色或出現灰黑色斑點。

至於如何在選購鑽石時，確是令消費者最感關切的問題。一般鑑別鑽石的真假和品質，可從重量、淨度、顏色、車工等等，不過，消費者均非專家，也沒有足夠儀器去鑑別鑽石，但有兩種簡易方法是容易辨別的；其一，檢視鑑別鑽石的折光率。把鑽石放在水中，即可立辨真假。由於水與鑽石的折光率一比二點四，把一顆鑽石放在水中，真鑽石會在水中發亮，假鑽石則不會發亮，這是由於真鑽石折光率較大的原因。另外，把鑽石放在一根紅綫上，可見真假。在白色、素淨紙上畫上一條紅綫，若是鑽石，則看不見那條紅綫；若是假鑽石則會看到鑽石處泛出一個個圓圓的紅點。

酒店保安漸趨專業 顧客安全可獲保障
衛安加強拓展應付需要

今日世界各地的酒店管理人員均察覺到聘用專業保安服務已成為酒店服務不可缺少的一部份。

有效的及不防礙酒店正常運作的保安服務，能夠減輕酒店管理階層的工作負担，而酒店顧客亦可得到更佳的服務及保障。

香港著名保安及保衛機構衛安有限公司有見及此，遂把公司服務拓展至這個專業範圍，以應市場之需。

衛安常務董事戴富華稱：「我們在拓展酒店保安這一環時，亦繼續保持我們的主作業務，為本港多間金融機構，公共事業機構及商業大廈，提供專業水準的保安服務。」

「在酒店保安業的另一方面，我們又正積極推出多種高科技保安設備，以適應客戶的個別需求。」

最近由衛安推銷的數種酒店保安產品包括「SAFLOK」客房及酒店門鎖遙控制系統「QUICKCOMBI」字母密碼保險箱和「INSAFE」電子數字密碼保險箱。

戴氏說：「為求改善門鎖保安，利用電子操作的客房門鎖系統日漸受到酒店業人士普遍歡迎。」

他解釋道：「「SAFLOK」包括一部完善的電腦系統和容碼翻譯器。鎖內的電子線路系統可適應客人入住酒店時分配的膠咭密碼門匙，替代了傳統的門鎖和門匙。由於每個「SAFLOK」門鎖均獨立操作，無需複雜的電綫接駁安裝，以便利現有酒店的裝修或改建。」

衛安另推出兩款不同的客房保險箱——「QUICKCOMBI」和「INSAFE」，為客人提供房內私人貴重物件的保安。

「QUICKCOMBI」採用全機械化操作的字母密碼鎖，密碼組合可由客人隨意選擇或更改。客人選擇了私人容碼後，便可以在任何時間使用。而且這種客房設備可以在不影響酒店服務及保安水準的情況下，代替設立在接待處的保管箱服務。

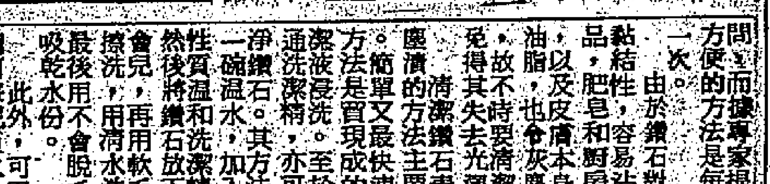
「INSAFE」是另一款要求更高的客房保險箱，則採用先進的電子及六位數字密碼操作。客人在入住酒店時可隨意選擇私人密碼。

「INSAFE」之自動報警系統，可以通過電話線、煙霧警告線路或其他電源線路，接駁至酒店中央控制室以監察各房間內保險箱的操作。該系統亦可隨時為管理人員提供操作紀錄。

「INSAFE」受保於倫敦國際保險公司LLOYDS，因爆竊事件而引致賠償或維修保險箱之費用，最高可獲賠償五千英磅。

衛安為酒店提供的其他室內保安設備，包括安裝各種電子保安設備有閉路電視，防盜警報系統，護衛巡邏控制系統及酒店各工作單位的出入控制系統。

此外，衛安亦為酒店提供護衛服務，由該公司的警衛部門委派一名高級保安主任，帶領一隊保安主任及護衛人員替各酒店提供二十四小時的保安服務。高級保安主任乃酒店管理階層及衛安的聯絡人，並監管酒店內所有保安事宜。



吉之島貨品琳瑯滿目 現正舉行黃金抽獎 獎金豐富顧客受惠

全港最大的吉之島（香港）百貨有限公司，於上月二十日，正式開業。而目前正舉行黃金幸運抽獎。

該百貨公司總樓面面積二十六萬平方呎，百貨部範圍佔地十八萬五千平方呎，在地下設有超級市場及美食廣場，超級市場內貨品琳瑯滿目，而美食廣場的食品，有九個美食攤位，廣場內又有一個可容納四百人的平台。

在一樓的時裝部除港製時裝外，亦有許多流行的歐洲及日本時裝，並設有全港最大的嬰兒部，嬰兒用品部，其中又特設嬰兒室，方便給購買的母親，為哺及為嬰兒換尿片。

二樓是家庭用品部，備有各種配合顧客生活方式的新款高級家庭用品，和傢俬用具，而這些用品均針對本港的居住環境而設。

三樓是文娛體育用品部，供應各種兒童及各階層年齡人仕用的文娛康樂用品。

此外，該百貨店設有停泊一千架汽車的停車場，並在地下大堂中央有一座全港唯一巨型鐘座，該座每當報時的時候，便有一羣色彩繽紛的小丑出現，隨着音樂節奏起舞，令人緬懷中古時代的歐洲。

由現時至本月二十五日期間，凡購買一百港元貨品的顧客，可參加一項黃金幸運抽獎。頭獎可得價值港幣十二萬六千元的一公斤重金。

吉之島（香港）百貨公司開幕，不少市民前往購物。

百貨公司超級市場特價品情報

UNY
- 女裝針織T恤 半價起
- 女裝多款皮鈔 半價
- 童裝新款襪 特價二十元
- 男裝多款皮鞋 特價六十九元

先施
- 法國舒適鞋 特價三百九十五元
- 純羊毛內衣內褲 原價八十九元五角 特價六十九元五角
- 各款男女毡鞋 原價一百一十五元 特價一百〇三元五角
- 單人美國純毛毡 原價三百四十五元 特價二百三十九元
- 童裝毛裏機恤 特價八十九元

松坂屋
- 聖誕美容錦盒 特價二百四十四元
- 日本皮帶 特價七十五元
- 日本童裝布鞋 特價三十八元
- 日本嬰兒套裝 特價一百一十四元

三越
- VISION玻璃煲 八五折
- 菲利浦燈飾 八折
- 澳洲喜來登床上用品 八折

永安公司
- 加拿大美術蛋 特價六十元
- 朧膏 特價廿三元
- 美樂家金邊忌廉菜 特價十元二角

瑞興公司
- 意大利西裝GIORGIO SANTI 原價一千九百九十元至二千七百元 特價一千四百九十八元
- 男裝西褲LEBOLE 原價四百九十五元至五百九十五元 特價二百八十八元
- 法國單衫MAXIM'S 原價一千二百九十五元至一千六百五十元 特價九百八十八元

崇光
- 西德毛毡 八折
- 名廠新花領呔 八十五元

LANCEL PARIS手袋 九折
NECKTIE SALOON 九折

香港龍子行
- 女裝皮鞋 特價五百八十元
- 男裝冷衫 特價四百元
- 童裝 特價二百七十二至三百四十九元

大丸
- 日本毛衫 三百七十五元 一百五十元
- BARBIE上鍊家居用具 三十元 二十四元
- 名貴手飾套庄 三十元 二十四元
- 日本手挽膠盒生果店 六十五元 四十元

八佰伴
- 日本新款西裝 原價六四九元 特價二九九元
- 男女童裝內羊毛衫 原價六十九元 特價四十九元
- 樂聲牌世界綫錄影機 原價五八一〇元 特價五四八〇元
- 伊美牌手提氣體爐 原價二八〇元 特價二五五元

惠康
- 駱駝生油 特價廿元八角
- 新奇洗衣粉 特價十二元八角
- 忌廉磨菇湯（每罐） 特價三元二角

百佳
- 金象泰米（五公斤） 特價二十六元二角
- 嘉士伯啤酒（罐庄） 特價三元
- 子母純鮮牛奶（一公升） 特價四元五角
- 菓汁先生（一公升） 特價十元九角

華潤
- 王香絲苗五斤裝 特價二十元八角
- M&M朱古力二百公克裝 特價八元九角
- 珠江橋牌生抽王 特價二點八角
- 盧雲堡啤酒 七五〇公升 特價二元半

七—十一便利店
- 斧頭牌洗潔精九百克 原價六元四角 特角四元五價
- 高露潔MFP牙膏三五毫升 原價八元四角 特價六元九角
- 金利盒裝紙巾 原價五元五角 特價三元八角
- 打火機 原價二元五角 特價一元五角

聖誕新年將至 酒店安排節目 內容創新食物豐富

普天同慶，迎接聖誕將至，香港喜來登酒店誠意邀請閣下一同渡過一個多姿多采的聖誕及新年。

今年，酒店已為你的聖誕及新年假期編排了豐富的節目。除了大量香檳及魚子醬，還有別具一格的傳統聖誕餐及日本料理，燦爛繽紛的精采表演，保證令你度過一個愉快的節日。

九龍酒店更特別邀得大城區兒童合唱團為家高唱聖誕時曲。時間為十二月廿四日晚上七時三十分至八時十分及廿五日上午十一時至十二時。聖誕老人亦會出現於酒店大堂及各食肆與來同樂及派送禮物給小朋友們。

此外，喜來登酒店特製各式聖誕糕餅、糖菓、巧克力等，由十二月八日起於大堂的餅屋發售。

另方面，九龍酒店特設豪華聖誕大餐，包括意大利黃油汁、大蝦三文魚配生蠔、黑菌鵝肝、丸燉黃鷹清湯、蜜汁鵝、沙律、意大利香雪、特級免翁牛柳配紅酒、蘑菇汁、英格蘭、黃椒香草汁、羅馬生菜、雅枝竹、新年甜奇士配鮮梨子、咖啡或茶。

中間道酒吧元旦日午餐，包括精選自助沙律、蟹肉番茄忌廉湯、燒牛仔柳及燒牛肉、焗薯仔、及椰菜花、鮮菜沙律、朱古力朋心果蛋糕、咖啡或茶。

富麗華則於聖誕前夕於燒扒屋美酒佳餚，樂韻悠揚，兼有「聖保祿學校合唱團」頌唱聖誕名詩，而聖誕節則設傳統聖誕大餐，並有悠揚音樂及聖誕老人親臨助慶，倍添聖誕的歡樂氣氛。

美酒佳餚共渡七色繽紛聖誕新年夜。

選購運動鞋須知 承受壓力挺重要 胡亂穿着礙腳部健康

做各類運動時，有否留意腳上的一雙運動鞋是否能和那項運動配合？

其實平時走路，也不能胡亂穿一雙鞋子，更何況是運動的時候？由於各種運動時特性大有差異，選購運動鞋時，便要分辨一下那雙運動鞋能否承受該項運動的壓力。

以下介紹四類運動鞋的不同要求。

——跑步鞋

需要一雙承受跑步震盪力的鞋，跑步鞋一定要有厚而彈力佳的鞋底，試鞋時可做兩下跑步動作，看看它的鞋墊彈力是否足夠。

——網球、羽毛球鞋

需要一雙可承受拍球時拖力的鞋，鞋跟適宜較薄，同時鞋底要有防滑作用。因為拍球時的動作多是快而急速，所以防滑功能一定要好。試鞋時可跑兩步，跟着向四邊做側動作，看它能否承受那種突然的拖力，而不會滑倒。

——跳健康舞和做器械操的鞋

需要一雙側腳承受體重壓力的鞋，注意它在扭腰和四邊移動時能否防滑，鞋頭部份的墊底最好能在彈跳時吸收身體的撞力。買這類鞋時留意前腳趾部份四邊扭，看看鞋墊是否夠堅固承受各種動作的力。

——散步、急步走鞋

需要一雙鞋底厚而堅固的鞋尤其是腳踭部份，承受走震盪力一定要足夠，同時這種鞋的鞋頭最好夠闊，有給腳趾舒展的空間位置。

購毛巾視用途 懂洗滌可耐用

踏進十月份，天氣漸減，前往沙灘游泳者也相應減少，許多百貨公司便趁機推出毛巾的存貨，以便替換貨品。購買毛巾是有一些技巧，主要稍加注意，便不難找到合適耐用的。

首先選購毛巾，是要衡量需要的用途，因不是所有的毛巾都是要選擇厚身的；好像洗澡用毛巾，越厚越不便使用，太大也不易收藏和晾乾。一般來說，毛巾是不論厚薄，都富有很強的吸水力，選擇時要看編織成毛巾的紗環有多少而定，而且也要看這些紗環是否堅固，要是用了一遍，一些紗環已經脫落，或是稀疏而不耐用，至於毛巾耗損也不能纏得太緊，太短的紗環組織成的毛巾失去了柔軟性。大部份的毛巾都應該選擇純棉的，浴室的地墊及踏墊較容易打濕，選擇時要留心。

除了一些常見的處理外，很多人都認為要用柔軟精，平常購買毛巾時，其實柔軟精便不宜放得過多，而且有些毛巾柔軟精會使毛巾產生抗水作用，就算用時也要適當。另外，避免顏色鮮艷的毛巾在洗時與其他衣物同洗，用鹽水浸泡一會，毛巾在晾時一定要全部抖開，讓陽光充份地照射，這樣毛巾才不容易變硬，並有殺菌的作用。

可供垂釣水塘 全港共有十六

喜愛釣魚的人士，除了可在岸邊或乘船外出垂釣外，更可在水塘垂釣享樂。

目前本港批准釣魚的水塘有十六個，分佈本港各處，而在這些水塘釣魚人士必須向水務署申請釣魚執照，年費二十元，有效期是九月一日至翌年三月三十一日。

在水塘垂釣的人士，須要注意一些事項，其中包括必須帶釣魚執照，垂釣只限於用魚桿，不可用其他漁具，以及使用有毒物質捕魚，並且禁止使用木筏捕魚。

此外，釣魚者的一天漁獲不能超過兩尾長三六〇毫米或以上的生魚，而不能超過兩尾長三〇〇毫米或以上的鯪魚，以及兩尾長一八〇毫米或以上的金山鯽。若果釣獲長度三六〇毫米以下的生魚及一八〇毫米以下的金山鯽，必須將之生放回水中。

二手車大王韋恩堡執依莉莎伯泰萊合約
玉婆用自己名字產香水
前度劉郎提控索取賠償

・嘉馮・

玉婆依莉莎伯泰萊也用自己的名字為出品香水，叫做「愛情」，最近展開世界性大宣傳，却忽然有人控告她賠償。這個人叫亨利・韋恩堡格蘭先生，本是在酒店做侍者，後來成為二手車業大亨。也是她的舊情人。他拿出來一張十二年前的合約，合約中寫明，玉婆是把用她之名推銷化粧品及香水的特權賣給他。現在她是為另一公司宣傳「熱情」香水，他便要求賠償五百萬美元，與及另分她的收益的百份之六十。

內華人士認為五十二歲的韋恩堡此舉實在是為了報復她在七五年拋棄了他與李察波頓復合。

玉婆這香水很貴，賣到每安士一百六十五美元，她現在是正在大力推廣之中。她為了這一告而非常生氣，她頻頻對朋友說：「這個討厭的男人什麼時候才不再騷擾我呢？」

她並不否認她在十二年前與韋恩堡簽了這約，祇收了他一百美元。她說她這樣做是為了免得他因她回到李察波頓身邊而受到太大的打擊。她說：「你以為我眞需要一百元！」她早已忘記了此事。

她認為合約無效，因為他並沒有執行。

五十二歲的韋恩堡與她分手之後也很風流，因為他有錢而又英俊，很多女人想嫁他，後來他終於在一九八五年娶了喜運伊士活的前妻姿姬，姿姬分到了喜運伊士活二千五百萬美元，非常富有。韋恩堡在一九七六年就已開了一間叫依莉莎伯泰萊化粧品有限公司，但她說他並沒有努力去推廣，這公司在七九年因為未交加州的營業稅而被吊銷牌照。

玉婆在八四年亦自己開了一間依莉莎伯泰萊化粧公司，用以銷售「熱情」香水及她自己的牌子的化粧品，她想與韋恩堡和解，但是不成功。

韋恩堡早知她開公司的事，他却不出聲，等到她大展拳脚，有了成績的時候才提出控訴。

假如他再不肯和解，二人就對簿公堂。

七四年玉婆與韋恩堡合照。

陳山河愛刺激 媽媽也管不了

在美喜歡跳傘曾計劃到歐洲學賽車

陳瀅

陳山河在樂壇，可算是新名字，這個外形有些像陳百強的男孩子，在娛樂圈可算是得天獨厚，一出道就受到人們注意：

這是因為，他有一對十分聞名的父母，秦劍和林翠。

秦劍是六十年代顯赫一時的電影名導，而林翠更是紅透半片天的大明星。

擁有這樣的背景，公衆的注意力，自然要多了很多，至少會想，將門無犬子，有那樣的父母，再不濟，也起碼是塊料！

當然不利的閒言閒語，總是會伴隨而來，比如——「陳山河，有什麼特別？要不依賴他父母的名聲，有什麼機會入娛樂圈？入了，也不會這麼快紅！短期內又做主持，拍電視、出唱片、拍電影。」

「這男孩沒有經過挫折，以為娛樂圈凡事容易處理，不知天高地厚，很沙塵呢！其實黃毛小子有多少料？」

對於這類的風涼話，陳山河自己也有聽到，但他却能正確對待。

我問他：「陳山河，有人說你沾了父母光，你委屈嗎？」

他開頭稍有激動，但隨即壓抑了下來，畢竟在這圈子裏也有了時間，很多事也會練達了。

他說：「我知道會有這種議論，不過我希望大家給我時間，我相信時間會證明我的實力！」

被他的信心和堅定所感動，安慰他道：「你也不必難受，說不定有出名的父母，反而令他人忽略你的真材實料了呢！不是沾便宜，是受損！」他默默不語。

不想令他情緒不穩，轉換話題：「看你整天笑口常開，很活潑好動吧！」

展開眉頭的他立即活躍起來：「是啊！我什麼都喜歡學，我曾決心到歐洲賽車，可惜一路到現在都沒時間。」

「那可是很危險的運動，你媽媽會肯嗎？」

「她當然不肯，可是我已大個仔，她也管不了我這麼多，至於危險！那才刺激呀！」

「你很喜歡刺激的嗎？」

「是！在美國時，也去跳傘，從飛機上跳下的一刹那，我真正ENJOY在天空中飄的那份感受！」看着他那張孩子氣的臉，我想湍說他是靠父母才吃這行飯的呢？

陳山河希望能證明其實力。

陳自強的成功

梁楓

在外國拍片做演員不容易，沒有經理人便行不通，公司接洽決不直接找演員，定要先經過經理人。所以外國的經理人成行成市，是龐大的集團組織。

香港做演員方便多了，說上鏡就上鏡，收錢報到便行，因而在香港做經理人毫無權威，只是跟班秘書之類，要聽演員的話，演員才是老闆。

經理人有執行安排的權力，陳自強似乎是領先第一人，而且是最具模式的經理人，也擁有經理人必具的威嚴。

陳自強的成功，可以說是令香港的經理人制度大大跨進了一步，令演員感到經理人之必需及重要，幾許大牌演員也認為經理人的確能給予助力。

陳自強的成功，成龍當然功不可沒，在衆多大牌演員中，他是最先找經理人的一個，他的經理人也是最成功的一個。成龍在香港影壇上有許多紀錄，而塑造經理人的成功形象，尤其是最佳紀錄。

陳自強目前門庭如市，或許大牌也希望能在他的安排下發展，他可以將經理事業發展到高峰。不過，他也感到位高勢危，有風不想駛盡㷫，目前的工作已夠他忙了。

銀色廣場

南野陽子急於踏上「紅白」舞台，躋身巨星之列。

抱恙獲致電慰問感覺已非往日感情
雯女再談萬子情變 說到「心死」淚滿眶

欣甜怡

自從鄭萃雯與萬梓良正式宣佈分手之後，雯女最近都少談感情事，只是專注工作，目的是想觀衆知道她是一個事業心極强的人。

那次在無綫餐廳再遇伊人，見她精神飽滿，沒有了失戀那種愁懷，筆者隨着跟她做了一個訪問。

「最近心情如何？」筆者關心地問。

「沒什麼，除了「新紮」之外，還要忙做落德新劇。」

「有否跟萬子聯絡？」

「有，那次我病了幾天，他也來電慰問，但那些只是朋友式關心，非以前拍拖的一種。」她樣子變得呆滯。

「難道你對以往戀情仍然耿耿於懷？」

「不是，今次分手我做得非常決絕，任何人都不能改變我。」

「跟萬子有否復合機會？」

「復合，我相信沒有，因為萬梓良這個人，我經已對他心死。」

語畢，雯女滿淚盈眶。

主持全運專輯表現可人
鍾保羅成何守信接班人
鄭丹瑞亦屬非常理想司儀人材

徐佩蒂

「全運專輯」中，鍾保羅讓大家看到了他的另一面。

何守信退走了，無綫很早的時候是寄望在林嘉華身上。

林嘉華的背景來自警察學堂，對運動來說，也是重要的，加上他的高高大大的外型，只是，他很努力地去主持體育節目，却依然是做到稱職而已！

接班人未能全力以赴時，無綫一時之間，也只好還是去重用何守信。

今次，引致中國及世界各地關注的全運特輯中，意外地鍾保羅是很投入地主持了這個節目，從他第一日主持節目起，地一言：「韋翁」，是將十多廿年來，韋基舜先生在螢光幕前的地位「改變了」！

從前他是舜哥，今天升了級！

DJ改投電視，鍾保羅不是第一個，他的脾氣是比較內向的，一些不和他混得熟的朋友，難見他眞正的一面的。

從他和上山安娜拍拖，分開了，他還是不說一句話，而且很有風度地參加上山的生日會，除了DJ的時候，訓練了好口材，在處事上，他比一般年青人來得穩重。

鍾保羅在歌唱節目上的功夫也不弱，只是，他希望擁有個人的風格，於是，他不太希望長久地停留在其「一個段落中」，他常說：「機會得來不易，能擁有自是機不可失，如何去發揮就必須要看自己如何去好好地掌握」！

「歡樂今宵」中，他也會去扮鬼扮馬！

好的主持人得來并不易，單單看今次，無綫在全能司儀中挑選出來的那個楊瑞麟，就教人看得不是味道。

比賽時的「小小」表現，并不足夠日後在節皿中稱職，與其獻醜，倒希望無綫可以將他「收一收」，加以訓練後再讓他和觀衆見面。

全運之後，鍾保羅是會在司儀及主持人方面展開了他另外的一頁，無綫也算找到了何守信的接班人。

另一位常以自我取笑作風的鄭丹瑞，也會是一位非常之好的司儀人材，每週五分鐘藝人速寫訪問，他常針對某些人而發問適合於被訪問者的尖銳問題，節目雖則五分鐘，却屬言之有物，值得加讚。

日本紅白歌唱大賽「救亡」大事宣傳

廣惹注目的「日本紅白歌唱大賽」，又將於本月三十一日的東京NHK大禮堂舉行了，在一片「救亡」聲中，終於選出了兩名大會司儀——紅組由卅七歲的和田秋子担任，白組則由五十歲的加山雄三蟬聯。NHK對這嶄新的拍檔充滿信心，近日大事宣傳，搞得有聲有色。

加山雄三上屆已曾担任「紅白」司儀，這位「中年大將」，風度翩翩，大獲好評，故此本屆在精挑細選下，依然獲得連任，取代齊藤由貴留者，也是中年女士，她便是「開心果」和田秋子，秋子小姐歌影視三棲，但最拿手的還是演喜劇，惹笑，故此在日本極受歡迎。由兩個响噹噹的人物主持「紅白大唱」，事半功倍。

「紅白歌唱」曾是日本人民一年之中的最大盛事，亦曾經轟動一時，成為「國民盛典」，NHK轉播的收視率，曾高達百份之八十。

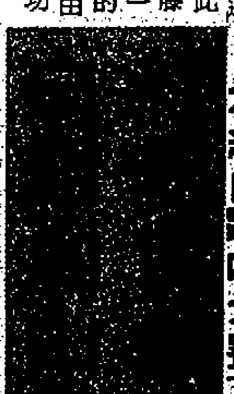
但是近年大走下坡，每況愈下，去年收視竟然只得百份之五十九，成為歷史上最低的一屆，令NHK大員極為緊張，「敬亡」之聲早已高叫，但在NHK高叫「救亡」之際，老牌歌后島倉千代子突又宣告退出「紅白」，令NHK倍受打擊。故此，在選人選歌方面更加嚴格，打醒十二分精神，希望能保證質量，維持高收視率。

首先，NHK在新人方面動腦筋，一批在今年風頭甚勁的後起之秀都獲得垂青，其中最威最猛的南野陽子、「老新秀」瀨川瑛子、光GENJI、井上陽水，幾乎都必誠初入罷然，大雅之堂。

此外，去年與NHK鬧翻的北島三郎，雙方已冰釋前嫌，北島三郎必重登「紅白」舞台，「紅白」歌星仍未最後落實，但根據日本專家的猜測，以下的名單應是「雖不中亦不遠矣」。（括弧中乃該歌星出場次數）

「紅組」石川小百合（十次）、五輪眞弓（四次）、岩崎宏美（十次）、大月宮子（兩次）、加藤登紀子（兩次）、荻野目洋子（兩次）、河合奈保子（七次）、川中美市（七次）、小泉今日子（四次）、小林幸子（九次）、小柳、美子（十七次）、瀨川瑛子（初次）、鄧麗君（三次）、中森明菜（五次）、松田聖子（八次）、松原野夜（三次）、南野洋子（初次）、八代亞紀（十五次）、由紀（十一次）、和田秋子（十一次）。

「白組」井上陽水（初次）、五大宏（十七次）、大川榮策（五次）、尾形大作（初次）、加山雄三（十一次）、北島三郎（廿四次）、近藤眞彥（七次）、澤田研二（十五次）、少年隊（兩次）、菅原洋一（廿一次）、千昌夫（十五次）、田原俊彥（八次）、格子樂隊（四次）、島羽一郎（兩次）、光GENJI（初次）、細川高志（十三次）、三波春夫（三十次）、村田英雄（廿六次）、森進一（二十次）、山川豐（初次）。



預測鄧麗君將第三度入選演唱

李秋敏

東瀛點滴

鄉紳夫人組織新界婦孺福利會
新界太太團的溫暖
鍾紫燕梁省德使會務不斷擴展

・君籌・

香港重光後，新界區第一個專為婦女及兒童在生活上需要的醫療，康樂及學前教育而成立的團體，「新界婦孺福利會」，至今已有二十多年歷史，這個團體在新界的貢獻，可謂磬竹難書。

但凡時節，不論新舊曆的新年，聖誕及其他節日，多有社區活動舉行，好讓老年人，婦孺及兒童們都感受人間溫暖。

而這個會的人事組織，更為龐大，上至鍾逸傑爵士夫人，以致新界元老鄉紳的夫人，無不參加該會的首長，例如傅耀、陳日新、張人龍、彭富華、林樹春等夫人便是，而自始至終一直主持會務至今不替者，則首推身兼會長、主席的梁省德太平紳士。

新界婦孺福利會在過去廿多年來的發展經過如下：一九六五年該會成立初期，即辦有馬灣診療所，贈醫施藥，服務貧苦大衆。

一九六六年，長洲婦孺福利中心成立，推動文娛康樂活動。其後，更於坪洲及洪水橋辦有兒童樂園幼稚園各一所。

一九七三年於元朗大會堂辦理非牟利幼稚園，後申請註冊為幼兒中心，兼收弱智兒童。

一九八一年，蒙政府批准於大埔大元邨開辦第一間津貼小學「梁省德學校」，此校是一間新型標準小學，校舍設備完善，因曾教嚴謹，成績卓著及推行活動教學，甚得家長歡迎，現有學生二千餘名。

大埔大元邨梁省德幼稚園成立於一九八二年，設備新穎別緻，現有學生五百餘名。

上水幼兒中心也在一九八三年成立，設備現代化，面積廣濶，並有廣大遊戲中心。同年，還有新田園邨梁省德幼稚園成立，校舍環境相當優美，設備亦嶄新而具教育意義，現有學生四百名。

沙田新翠邨梁省德幼稚園成立於一九八四年，設備完善，現有學生四百餘名。

屯門幼兒中心亦於八四年建立，收容幼兒一百名。沙田博康邨幼兒中心成立於一九八六年，收容幼兒一百名。此外，青衣邨梁省德幼稚園亦於同年投入服務，收容學生六百人。

大埔廣福邨幼兒中心則於一九八七年六月建立，收容幼兒一百名，而快將啓用之長康邨幼兒中心，亦可收容兒童一百名。

該會一向以服務新界婦孺及為他們謀求福利為宗旨，除主辦上述各單位服務社會外，本會的青少年社區服務部每年亦推行十分豐富的文娛康樂活動，諸如年中各節日聯歡，闔家歡樂旅遊，敬老扶幼，各類研討會，家庭生活教育活動，暑期活動，支持公益金百萬行，贊助童軍活動，推動教育署公益少年團活動等，除申請區議會及賽馬會基金撥款外，其餘活動經費，皆由本會熱心會董捐助，而大部份的開辦費用，概由梁省德捐輸。

尤應特別一提者，鍾逸傑爵士及其夫人鍾紫燕女士，當年在該會醞釀初期，即加協助（按鍾爵士當時任元朗理民府之職），而鍾夫人自該會成立後，至今廿多年來，皆對會方熱誠鼓勵，協助與支持，兼而有之，使該會會務，蒸蒸日上，不斷擴展，令人肅然起敬。

梁省德主席（右）訪問元朗老人。

新市鎮風光

屯門安定友愛邨民 不應拒絕輕鐵入邨

・平王・

新界西部輕便鐵路第一期工程正進行得如火如荼，以祈趕在明年中營運之際，意料好事多磨，屯門友愛邨及安定邨竟然有個別居民反對其中四條穿越兩邨範圍的路綫，要求予以改道，據稱反對的理由是入邨時會產生噪音及影響行人安全。

輕便鐵路系統可改善屯門元朗新市鎮的交通是無可置疑的事實，在世界上任何地方，凡是在公共交通要道附近地點，都必定繁榮興旺，不少人特別是草根階層人士都巴不得其居住附近有車站，現竟然有人在提供方便的交通設施問題上作梗，眞是匪夷所思。

而輕便鐵路在設計伊始，有關當局已將其路綫圖（包括進入安定、友愛兩邨的路綫圖）經過各種諮詢程序，例如區議會、民間會議等，而且亦會將鋪路工程計劃於憲報上刊登，但一直以來無人有異議，反而到最近，輕便鐵路網工程已敷設到兩邨內，却突然殺出程咬金，反對入邨，未免過於兒戲。

據稱，事件中有人要製造民意，進行問卷調查，指出在友愛邨收回的一百七十四份問卷中，有半數都反對輕鐵入邨，但是，在有四萬居民的友愛邨和七萬居民的安定邨中，這不足二百份問卷的調查結果，究竟是否足以準確反映兩邨民意的總趨向呢？即使這個比較是準確，亦僅得半數反對而已，而其餘半數却至少不表示反對。

輕鐵工程已經入邨，可說是米將成炊，如要此際順從個別人士的要求，將路綫改道，增加建築成本，這筆支出自然是羊毛出在羊身上，而且亦很有可能因改道而阻延了輕鐵的啓用日期。

至於該等居民所担心的行人過路安全問題和噪音問題，其實並不是大問題，只須在適當地點，加强安全設施，如增設圍欄，實行人車分隔便行。而據資料顯示，輕鐵行駛時所發出的音量，並未達致令人難以忍受的噪音程度。

希望兩邨有關邨民，能保持冷靜頭腦，正確衡量輕鐵入邨對邨民生活上影響的優劣比重。

恒安邨老人單位
首設舍監護老人
三人同住水電錶製獨立

・宏正・

位于沙田馬鞍山恒安邨的首批嶄新設計及附有舍監的老人單位即將入伙，輪候公屋的單身老人將有多一種選擇。

這種又稱為「老人安庇所」的三人單位，租金跟普通單位相同，但却有額外的設施。其中最特別的是房浴室和客廳的天花板都有三個電掣插頭，老人可各自在其獨立睡房內開關屬于自己的電燈，每人亦有自己的電錶、煤氣錶，煑食爐和天綫插頭，目的在減少同住老人的不必要爭執。

恒安邨這些設有私人房間的單位是將Y型樓宇最低兩層改建而成。每層有兩個休息室，走廊並設有扶手方便老人行動。

此外，每層日夜都有一位舍監長駐輔助老人。各單位並設有緊急呼喚，按紐直達舍監。

老人可透過「高齡人士優先配屋計劃」申請入住上述單位，輪候時間約只需兩年。凡足五十八歲，居港滿七年，可自行照顧而沒有物業的人士均可申請，入息限額比普通的標準寬兩成。

在此之前，沙田只有翠塘邨有類型沒有睡房及額外設施的「三人屋」，老人合住會產生不少問題，並惹起大衆的關注。

事實上，三人合住亦有好處，因為有些老人在申請時已經相熟，若與親人共住，反而會有代溝問題。

恒安邨共有這類新型老人單位四十多個，可容納一百三十八名老人，該邨另有一人單位，但短期內未能入伙。而未來凡有三千個單位以上的屋邨，均會設有這些三人單位。包括快將落成的小瀝源廣源邨及大埔太和邨。

重建後的廣福橋外貌。

廣福橋起源與沿革

・東叔・

廣福橋位置原是林村河與大埔海交接之地，潮水漲時，橋頭常有千帆並舉，從內陸運載穀石及什貨建築材料沽清後，然後返大陸。

大埔舊墟原名大步，開墟於遜清康熙三十年，公元一六九一年，迄今已歷二百九十六年。全是鄧氏家族經營。

在太和市未開業之前，所有客商販貿各物者，每逢墟期都雲集於此，但因南面原有一條河流相隔，故往來趁墟者，被迫要乘搭橫水渡。

當時每客收銀二文，（二枚銅錢），除橫水渡外還有二艘舶渡，一艘是由大步至烏溪沙，一艘由大步至瀝源。該兩艘舶渡，每艘每年要繳白銀四錢作舶糧。

大埔舊墟橫水渡，等於今日大嶼山之大澳一樣，但河水比較淺，因此就些鄉人趁墟時，大多不願意多付二文錢，祇好只穿底褲涉水而過，但回程時因有貨物，不得已也要搭趁二文錢。

迨至一八九二年，大埔鄉牌組織成立七約，創建文武廟及太和市。

當時七約紳耆，有見因一河之隔，客商往來不便，每遇天雨滂沱時，橫水渡動輒停駛，而令往來人等，望河興嘆，於是乃倡建橋樑，橫跨兩岸。

惟因工資巨昂，獨力難支，遂廣發緣部，以便募捐，甚能集腋成裘，聚沙成塔，惟有志者事竟成，終於遜清光緒二十二年之夏月，落成工竣，並命名為「廣福橋」，並立碑於富善街文武廟內。

該碑文長達三百餘字，茲錄以後，文曰：「昔聞捐金築道，斯仰有爽之行，助資造橋，車昭無量之德，賦葵葳之什，彌切濶洞，歌砌葉之章，曾咏厲揭，所以成厥杠梁，古聖王勞心興作，達其道路，億萬姓竭力經營也。念茲太和市橫水渡一處，深流渺渺，河水洋洋，或衝行路之艱難，或嘆窮途之險阻，或租登踄，致苦裳褰，或服賈牽車，幾處濡軌，或披星戴月，漁樵莫問，相與鄉陽平歧途，或沐雨櫛風，舟子誰招，終且徘徊於擇畔，况且關津大道，頻多行旅奔來，鄉里如林，不乏人民之出入，倘非緊石為橋，安得臨流有濟，於是文潘宋先生，倡而建之，七約衆衿耆附而和焉，爰集同人共勸美舉，第工程浩大，非獨力能成，材料甚繁，惟衆擎乃可舉故廣設緣部，隨處勸題，今幸雁齒落成，須稽仁人之賜，虹腰在望，胥資長者之金，允矣功逾，庶幾胡試，德勝無荆，使行人無病涉之勞，過客有安墨之樂，熙幾踏君，謨人駿惠，倍大道以齊鐔，通路鴻恩，與銘碑而永賴，是為引」。

「廣福橋」初建時，是用長型石板鋪砌而成，橋墩亦是以石疊砌。每遇河流湍急時多有破壞，在搶修時則架搭木板，以作臨時之用。候雨過天晴再行重修。

「廣福橋」之位置，原是林村河與大埔海交接之地，是鹹淡水地帶，在潮水漲時，「廣福橋」一頭，都常有千帆並舉，該等船隻，都是從內陸運載穀石，及什貨建築材料等，彼等將物品沽清，然後返回大陸。

迨至一八九八年，英人租借新界後，另在舊廣福橋側，建築行車橋樑，但祇能容納一架大車通過，當時車輛甚少，故此對交通亦無不便。

至一九四八年，港府再將該橋一邊擴闊，及重修原有橋臺，於是便成為一條雙綫行車之康莊大道。

不料曾幾何時，政府為着發展，不理三七二十一，將有紀念性之橋樑拆除，而改建一座紅欄綠瓦行人橋，不但花費公帑，而且倒後退，原本大車並用，今日祇准行人，常云「官字二個口」，豈可不信也。

邊境禁區應縮窄 發展工商農牧業

・曾才・

香港與英國簽訂的駐港英軍防衛費協議，到一九八八年三月三十一日屆滿，雙方于今年五月中曾在倫敦舉行首次會議。目前港、英雙方承担軍費的比例是百分之七十五比百分之二十五。一九八七至八八財政年度的防衛軍費總開支達二十三億零五百萬港元，香港政府負担十七億二千九百萬元，英國政府負担五億七千六百萬元。

由于一九九七年漸漸接近，英軍逐步撤離香港，此乃事態的必然趨勢。新界平均每天增加二百八十人居住，到了一九九七年就會增加一百萬人。

新界邊境禁區，包括沙頭角、打鼓嶺、上水三鄉，尚有數十條鄉村尚未開放，三十年來一直禁止自由來往。自一九八四年十二月中、英正式簽署有關香港前途的聯合聲明以後，邊境駐軍已失其防衛意義，如果只用來攔阻「偷渡客」，無須保留廣濶的禁區地帶。因此，將禁區界綫縮窄，開放大量土地發展工、商、農、牧業，乃十分明智之舉。

甲乙兩類公函 港府地債欠單

・郭仁凰・

政府在新界收地經歷了二十多年，有許多人向未明瞭甲、乙類公函的意義。

甲類公函與乙類公函的區別，在於發出的程序不同，而其用途、價值及性質則完全相同。

甲類換地公函是在緊急收地情況下，不容土地的業主有所選擇，港府所發出的換地公函，稱為「LETTER A」，亦即甲類換地公函。

乙類公函，除了在若干字眼上略有不同外，在地業主權益的說明方面，與甲類公函一樣，人們常簡稱為「LETTER B」，是因為而較少提「LETTER A」，乙類公函的數量較甲類公函多出很多，而相同年期的甲、乙類公函的價值是相等的。

換地公函實質上是港府的地債欠單，沒有利息的地債欠單。

荃灣唯一王老五區議員
陳琬琛遊踪遍中日泰韓
中學生時代已立志做「北斗星」

・潔蓉・

在現代的社會裏面，大多數的人都為生活、為名利而各自忙碌，很少人會願意將自己的時間貢獻在幫助別人及服務大衆之上，使到這個社會的人情味亦愈來愈「稀薄」。尤幸者，我們尚有一些「北斗星」，為社會帶來一點的溫暖。

身為荃灣區議員的陳琬琛，就是一位人稱「北斗星」的社會工作者。他對於社會服務的熱誠早於七、八年前，他的中學時代已經萌生。

他說，當時，在他的住所附近，有一間社區發展中心，提供社區諮詢服務，專為居民解決問題，及向政府反映意見，他認為此些工作非常有意思，於是便參加了義工服務，而此些工作與現時區議員的工作頗為相似的，功用亦是作為居民的橋樑。在完成學業後，他便立即踏入社工的行列，全職為人解決困難。

八五年，他亦參加了區議會的選舉，成為荃灣的民選區議員，除担任區議會屬下的社會服務及社區宣傳委員會主席外，亦是環境及運輸事務委員會、財務委員會及多個工作小組的成員。

在三年的區議員生涯裏，陳氏覺得很有意義，除了可以為別人解決問題外，亦可學到很多東西。

此外，由於陳氏是荃灣區議會中，唯一的「王老五」，所以同學們對他更加關心，而與各議員間的相處亦非常融洽。

雖然陳氏的工作非常忙碌。不過，他對社會的事却異常關心，每天都會抽出時間看報紙，亦是一貫的生活習慣。

若有空時，他喜歡跑步，此為他最喜歡的運動，而且曾參加過公開比賽呢！

至於他曾遊歷的地方亦很多，包括泰國、韓國、日本及中國等。而日本的男女同令他非常尷尬，所以印象深刻。

對於月前，他與本港一批較年青區議員組成考察團，北上參觀的行程，他認為甚有意思。

他指出：在此次行程中，考察團曾透過有關方面的安排，參觀了廣東一帶地區的建設，人民生活及城鄉情況，並能分享到辦事單位的工作經驗，實在獲益良多，是一次很好的經驗。

至於目前，他首要工作是積極推動社區事務，針對區內問題，提供服務，發揮區議員及社工的職責。

王老五區議員陳琬琛在泰留影。

假日精品

股市風暴消費頓告萎縮 投機客重返勞動市場

兩年來股市熱潮，在黑色星期一大風暴蹂躪之下，情況逆轉。股民的財富一個星期之內損失了五成。雖然股票市場素是金錢遊戲，得失難以預料。但大跌市後，卻直接影響整個社會的消費情況。

對消費零售業來說，這次股市暴瀉打擊可謂非輕，尤其是適值是換季時間，百貨公司、成衣業的影響是立竿見影。

金股地產齊鳴，有辦法在投機市場賺錢的人消費自不計較，但到「逆境」，卻不得不精打細算，量入為出，重新考慮本身的經濟狀況。

香港人適應性強，願賭亦服輸，樂觀而看得開，深信明天會更好。所以今次大跌市所引起的後遺症並不顯著，至少不如七三年般，不少人因股市暴跌，而變成青山常客。可見港人在投資市場上已經長一智，成熟而經得起風浪。

股市大調整後，夜生活的熱鬧情況頓見褪色。而的士業聲稱生意驟降兩成，可反映出夜市受影響程度。

夜總會的銷金窩，生意自難免受衝擊，與股市四千點時的情況已有顯著分別，客人與消費減少是明顯的徵象。

而大富豪上市的計劃，亦因今次跌市而「拖住」。最近新開張的夜總會卻可說多少「生不逢時」，看來是要守一段時間了。

每逢跌市，未嘗對經濟毫無益處，至少是一服冷靜劑，使經濟作健康調整。

股市興旺，令各階層陷入發達一朝富貴的夢想，賺錢容易，使不少人士荒廢正職，而熱衷於投機的熱潮，對正職的微薄收入也告輕視。幾個價位的上落，足抵上半年的收入，又何必受「老闆」的氣。

近年本港失業率跌至最低點，處處事求人，除經濟興旺外，很多人懶於幹正職，亦是因素之一。

大跌市後，令不少打工仔黃粱夢醒，對工作態度有明顯改變，財富打回原形，不得不重視正途收入，遂尋求開源之道，找兼職是一途。勞動力回流入各行業，相信勞工短缺問題可以很快緩和。事求人的高峯將成過去。

培養自信心 生活添彩筆

青年人在成長過程中，往往困擾於缺乏足夠的自信心。其實個人天賦的能力雖各有千秋，但亦非相差太遠。自信的形成是與成長背景有密切關係，而並非直接取決於個人能力。

每一個人的家庭背景，成長經歷會對性格有決定性的影響。例如，一個孩子自幼都受到父母的褒獎，當有過失時，父母雖然有懲罰，但事後都以諒解態度接納。這個孩子成長後，自信心自然較大。人生觀積極，反之，如果自少要面對家庭的責備，家庭亦缺乏溫暖，孩子成長後，人生觀自然較為悲觀。

由此可見，稍讚褒獎會直接加強一個人的自信心，工作的動力也因而產生，幹起任何事自然倍覺得心應手。反之一個長期處於責罵及誤解的孩子，自卑感往往於心靈一角慢慢滋長，由於連自己對自己也沒有信心，四週的朋友自然對他所作的事情也沒有信心，他的自卑感再度加強。

如果你的情況是屬於前者，請你嘗試用一新的角度，衡量你那些沒有自信心的朋友，在適當時候伸出體貼之手，或是贈予數句稱讚，這定能為他們在世界添上數筆色彩。

如果你的情況是屬於後者，亦無需過份擔心，因為人的自信心是可通過自我發掘潛能，而慢慢培養產生。但最重要的是，你必須首先相信，你的能力與其他人沒有分別。

一個人如果不看輕自己，便沒有人會看輕你，阻撓一個人的成長及進取，往往並非週遭的環境，而是他自己。

水蟒威勢懾萬獸 雄獅猛虎也低頭

目前世界上共有蛇類二千七百多種，其中最大的蛇是蟒蛇。蟒蛇共有七十二種，中國產兩種。

蟒蛇大都生活在熱帶和亞熱帶森林中。福建、廣西、雲南等所產的蟒蛇一般那樣粗，四至五米，最長的可達七米，重一百五十公斤左右。

生活在印、菲律賓等地的網蟒，體長一般六米左右。最大長達至十米。

世界上最長的蟒生產在南美洲亞馬遜河森林中的森蟒，又名火蟒。長十一米。水蟒極善游泳。除了夜間爬在樹幹上。繞着身子陸棲外，喜歡在水中活動，捕食時也設法把獵物拖到水中淹死。

一條長十米的水蟒能一次吞進一百多公斤重的動物，蟒蛇無毒，但力大無窮，它能出其不意地把獵物緊緊纏住絞殺。

水蟒好似有催眠術般，許多動物遇上它時，會突然像泥塑木雕般不會動彈。南美洲有種水豚，重五十公斤，已算龐然大物，但遇上水蟒，便會出現懨懨欲睡的神態，最後的命運便是被水蟒絞死。在南美洲，甚至美洲獅、美洲虎等大型哺乳類動物，都逃不脫水蟒的攻擊。

一物治一物，水蟒亦會被馴服得貼貼服服。南美洲就很多以馴水蟒為業，將它們帶回家，南美有不少毒蛇，但只要有蟒蛇出沒之處，毒蛇就不敢靠近。以蟒蛇來防毒蛇，亦有如以夷制夷。

馬拉松源流

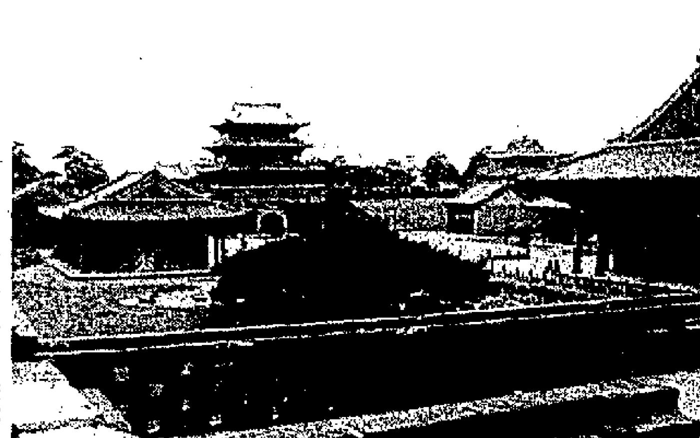
馬拉松賽跑相傳是起源於希臘，為紀念公元前四百九十年，波斯人入侵希臘「馬拉松」一地，雅典長跑好手（PHIDIPPIDES）雅典跑往斯巴達(SPARTA)向斯巴達國王李奧尼大（LEONIDAS）請求救兵。

一直以來馬拉松賽跑都沒有一個明確的賽程，直至一九〇八年在倫敦舉行的奧林匹克運動會，才正式將現代馬拉松賽事的賽程定為二十六英里三百八十五碼（即四十二點一九五公里）。

亞洲人雖不大熱衷於跑步，但緩步跑和跑步在世界各地已蔚然成風，而跑步所需的裝備非常簡單——只需短褲、背心和一雙運動鞋便可，故不少人已視馬拉松跑步為生活中不可或缺的一部份。現時，許多亞洲城市也舉辦每年一度的馬拉松賽事。

香港也是芸芸舉辦馬拉松賽事的先鋒之一。第一屆馬拉松賽事初於六九年十二月舉行，慶祝元朗大球場正式啓用。「香港馬拉松賽事」已漸為人所認許，香港更在一九八六年被評選為亞洲最佳長跑地點，遠超日本、印度、南韓和菲律賓。同時香港亦並列為世界上廿五個最佳長跑地點之一。

評選標準是根據訓練路程傾斜度、參賽機會、跑步訓練方法、設施和氣候。



瀋陽北陵便是清太宗皇太極的陵墓。

閱見遊旅

瀋陽清代故宮 皇陵必遊之地

中國的黑龍江，吉林，遼寧合稱為東三省，位於較南的遼寧，距離北京最近，只是十三小時火車行程可達到，當然坐飛機則不需三刻鐘便抵步。

遼寧省首府瀋陽是清代故宮的所在地，是中國除北京故宮外著名皇宮之一。

瀋陽故宮包括約七十座建築物，是從清太祖努爾哈赤即公元一六二五年開建，十一年後才完成，在六萬多平方尺面積中，有各式各樣的樓台殿閣，包括大政殿，是清太宗辦公的地方，殿前左右兩邊有十五亭，是當時八旗大臣和兩翼在朝廷內辦事機構的所在，現在已變成：「東五亭」為武器館，陳列清代軍事武器，「西五亭」中，陳列了清代軍用的八種旗和儀仗用具。另外有天灣閣，是收藏中國著名文獻「四庫全書」的七閣之一，其他六閣分別在北京的紫禁城及圓明園，承德，揚州，鎮江，杭州。

瀋陽還有另一必到之名勝，此乃清代皇帝陵墓——北陵及東陵，（東與北之稱只點出其位置在瀋陽的那一方），北陵是皇太極的陵墓，東陵又稱福陵，是清太祖努爾哈赤的陵墓，兩個陵墓比起北京明十三陵亦不遜多讓，其古樸深嚴的氣勢比明陵還凝重，例如北陵之陵周圍十里，在高而厚的宮牆內，松柏挺立，一片蒼翠，一層層有金黃色瓦，雕檐，紅壁的建築物，琉璃矗立在古松林中，背後的隆廣山，山巒起伏，氣魄雄偉，左右有遼河，渾河，其風水之佳，亦見揀選此地作陵墓已經過詳盡的勘查了，無怪清代歷三百多年才滅亡，風水之學，不可不信乎。

比光速還快的類星體

依據愛因斯坦的相對論，物質不可能運行得比光速快，但最近天文學家卻發現有七個以上類星體噴出斑點（BLOBS）物之移動之速度比光速還快，甚至達光速十至八倍。

上述發現是出自由加州理工學院，西德波昂無綫電天文學院組成的一個國際天文學研究協會。

據他們的解釋，這是與愛因斯坦理論有明顯矛盾之處，卻又要由愛因斯坦的理論來說明。

假如物體以幾近於光速向地球移動，則會發生時間知覺上的差異。因為這些斑點物發的光到達我們所處的觀察者的距離較短，在地球的觀測者看到移動的發生所經的時間，較物體實際移動的時間要短，所以斑點物的移動速率，超越光速。換言之，該物質是指向地球移動，假如移動的方向和地球成直角的話，這現象就不會產生。

另一方面，能夠產生巨大動力，斑點物的動力來源是甚麼呢？天文學家認為是來自類星體四周某一自旋的超重巨級黑洞。

當物質跌向黑洞，在黑洞附近的物質，其所喪失的能量後，能轉換成一股沿着黑洞自旋向外移動的噴氣物質，而這些噴氣物質則需以接近光速的速度運行，才能脫離黑洞的重力場。類星體噴出的斑點物便是天文學家所發現的高速運行的「傢伙」。

比賽建佛塔平息干戈

一七六七年，在緬甸和泰國戰爭中，戰爭的勝負不是由軍事力量的強弱來決定，而是由建築佛塔比賽決定。那一年，緬甸和泰國之間動了干戈，緬甸侵入了泰國，包圍了泰國要塞南市。

可是，這個要塞實在是固若金湯，難以攻克。故對雙方都傷亡慘重，一時難決勝負，包圍戰呈僵持局面，何時結束，難以預測。

這時，發動戰門的兩軍派出代表舉行會談，商定雙方休戰，用佛塔建築競賽代替戰爭。

雙方決定同時建築高十二米的佛塔，誰先建完，就被認為是戰爭的勝利者。比賽的結果，泰國一方於七月中旬完成佛塔建築工程，成為這場奇妙戰爭得勝者。緬甸軍隊服約，立刻從泰國領土上撤出，戰爭就在和平中結束了。

取勝的泰方佛塔被稱為瓦特・命・卡姆寺院，現在南市還能看到它美麗的姿容，作為曾經使戰爭結束的唯一祈禱場所而譽滿人世。

活動月台加快流量

香港的地下鐵路為全世界最繁忙的地下鐵路系統，它全長三十八點六公里，每天載客量高達一百四十萬人次，平均每公里乘客三萬六千二百六十九人。

目前地鐵在繁忙時間的班次已十分頻密，很難再添班次，假如想再疏導人羣，可從兩方面入手。

如果你站在地鐵站的不動月台上，有一列快車在月台旁邊開過，這時候你要跳上車去，當然是不容易。可是想像一下：如果腳下的月台也在移動，並且移動的速度和方向與地鐵相同，這個時候上車還有困難嗎？

相信一點困難也沒有了，這時候你走上地鐵，就像走上一輛停着的地鐵一樣平穩。只要你和地鐵是在同一個方向，用相同的速度前進，那麼地鐵對你來說，是完全靜止。

所以，我們完全有可能建造出這樣的地鐵站，使地鐵經過它的時候不用停下來，仍依照原來的速度前進，而乘客們還是可以上車下車自如，這方法名叫「活動月台」。

另一個方法原理與「活動月台」相同，但不用興建特別的活動月台。

假如一列快車從一個普通的靜止的車站開過來，而乘客先跳上停在平行軌上的另一列車，然後開動列車，讓其前進，並逐漸將速度提高到跟快車一樣。這時候，兩列車被「相互靜止了」，此時只要踏上跳板，把兩列車的車廂連接起來，乘客們便可從輔助車廂安穩地走上快車了，這方法可叫「輔助列車」。

西方鬼節搞笑

香港是中西文化交流之地，西方的節日已定為公眾假期包括聖誕節及復活節，至於西方的鬼節——萬聖節的活動，我們只可從外電報導或報刊得知一二。

關於這個節日：據說大約兩千年前，在西歐和北歐有祭神驅鬼的風俗，當夏季結束之時，人們為了感謝「太陽之神」帶來豐收而祈禱感恩，同時「死亡之神」，也將降臨大地，於是到了晚上人們在山頭上燃起火堆，驅趕一切妖魔鬼怪，於是就把十月最後一個夜晚定為萬聖節（HOLY EVENING），俗稱鬼節。

在這個重大西方的節日裏，人們要舉行化裝宴會，狂歡和遊行，現時化裝的扮相更是五花八門，不限於巫婆，魔鬼，更有骷髏人，僵屍，又扮上美國總統如列根，尼克森，卡特等，另外「南瓜燈籠」是萬聖節的象徵，當然不可缺少，相傳一個名叫傑克（JACK）的青年，由於喜歡捉弄魔鬼，結果被關在天堂大門之外，可憐他只好提着一個用刀刻出三角形的眼睛和鼻子還有一排三角形牙齒的南瓜燈籠到處流浪，漸漸演變成現時，許多幼童扮成「傑克」，逐家逐戶去求戶主給予糖或蛋糕，總之不能空手而回，否則便要遭幼童戲弄，如弄污大門，或敲壞窗戶，戶主簡直要「敬之以禮」，聰明的戶主為要打發，便預先把糖果放在門外，任由他們拿取，而且要剩下大堆糖衣果屑，表示糖果已被拿光了，遲來者只好自嘆倒霉，而不起「報復」之念。

看中區的燈飾，已嗅覺到聖誕歡樂氣氛。

名畫家達芬奇 老師妙法啓蒙 訓練觀察觸覺

文藝復興時期畫家達芬奇到委羅基俄藝術工場學藝，他的老師是著名的雕塑家和畫家委羅基俄，對學生要求非常嚴格，也很別緻，他對達芬奇的指導不是叫他臨摹古人名畫，也不是給他大講繪畫理論，而是給他一個雞蛋，叫他照着雞蛋寫生。

達芬奇對畫雞蛋，開始是很有興趣的。他每畫得很認真，每畫好一張，都請老師修改，但是，一天、兩天、三天、一個禮拜，兩個禮拜，老師叫他畫的仍是雞蛋，他就有點不耐煩了。他想：老師着實奇怪，老叫我畫蛋，就是我把蛋畫得再好，將來又有多大的用處呢？心裏這樣想，情緒也就漸漸低落了下來，他馬馬虎虎，在紙上亂畫一些圓圈交給老師。

有一天，委羅基俄把達芬奇叫了去，嚴肅地問他：「你近來為什麼不認真畫蛋了呢？」達芬奇說：「老師，蛋總是那個東西，畫來畫去真是乏味。」委羅基俄說：「孩子，我知道你心裏厭煩了。但是，你得知道，這小小的蛋並不簡單哪！在一千個蛋中，就從來沒有兩隻形狀完全相同的；即使是同一個蛋，只要變換一下角度看它，它的形狀便不同了。我叫你在畫紙上準確地把它表現出來，非得下功夫觀察不可。我叫你多畫蛋，就是為了訓練你觀察，把握形象和隨心所欲地表現事物的能力。只要你通過反覆畫蛋，做到了手眼一致，那麼以後你描畫任何形象，就能應付自如了，這是學畫的基本功，不能輕啊！」

聽了老師這番教誨，達芬奇始知老師的苦心。從此他專心畫蛋，後來終於非常熟練地掌握了繪畫技能，成了意大利文藝復興時期的著名畫家。

狄盧相戲・美麗花名

青年作者在信中說：「我對標點向來是不在乎的，如獲採用請您自己填吧！」

編輯回信道：「我對詩向來是不在乎的。下次請您只寄些標點來，詩由我填寫好了。」

×××

一天，姓狄的戲弄姓盧的道：「你再加一匹馬，豈不成了驢子了嗎？」

姓盧的捉狹道：「犬旁有火，你豈不是煮熟了的狗肉嗎？」

×××

法官：「你還要抵賴？那天晚上你爬水渠入屋偷竊，這些證人都親眼看到了」。

小偷：「那晚天色漆黑，我又穿上黑衣服，他們怎會看到我呢？」

×××

珍妮：「成班同事都無解啦，成日叫我個花名，真係煩嘞。」

吉蒂：「乜嘢花名呀？」

珍妮：「咪就係『靚女』囉。」

×××

「爸爸，要是我每次為您省一塊錢，你一定很樂意。」

「那當然。」

「爸爸，今天我就為你保留下一塊錢，你說考試及格獎我一塊錢，我又沒考及格。」

時事縱橫——毒菜心

提早收割為圖利 殺蟲劑毒性被忽視
供少求多農民搶割圖利惹禍端

近日菜心中毒事件，引起人們對農藥和蔬菜選購以至飲食問題的關注。據有關部門從順寧道菜市場取樣化驗的結果，若干疑從深圳運入的菜心含有本港禁用的殺虫劑，中毒的原因於是已告清楚。但是種菜用殺虫劑是最普遍的事，為甚麼會在這個時候發生這樣的一樁中毒事件呢？這就需要從菜心的生產過程中去探討。

據經驗豐富的菜農透露：由於菜心是本港居民最普遍食用的菜類，因而本港和鄰近地區一年四季均有種植，是菜農最主要的產品。

菜心是視乎季節播下不同的種籽，否則難以生長，一般稱為早水菜，中水菜和遲水菜，在炎夏季節種植的是早水菜，從播種到收割大約需四十天，秋季則種中水菜，從播種到收割大約需五十至六十天，冬季則種遲水菜，從播種至收割約需七十至八十天。而又由於每批菜心成熟均有參差的關係，每批的收割期約七天到十天，也就是說從開始收割到收割完畢需要有一段日子。

在中毒事件前的一段日子，正逢中水菜普遍收割將完而遲水菜又未成熟的時期，菜心的供應疏市，零售價由三元多一斤暴升至四元多。在此期間，市面上出現了許多「半心菜」充場，所謂「半心菜」，是菜心未長至成熟的高度時，就提前收割。在此種搶割圖利的情況下，就可能忽視殺虫劑尚未失效的問題了。

有經驗的菜農，對於使用殺虫劑是相當謹慎的，尤其注意收割前的使用日期。一般殺虫劑標明在收割前七天停止使用，也有的標明須在收割前十四天停止使用的。通常使用的殺虫水開水是一比一千，如一百CC殺虫劑開水十五至二十加侖。按照說明書的規定施用，絕不會產生中毒的效果。

殺虫劑一般用噴霧器噴射，也有用澆水的方法淋下泥土的，視所殺害虫的種類和藥劑使用的方法而定。不過施用過程均須避免與殺虫液接觸，帶口罩及穿着防護衣後。施用後要用肥皂洗手，以防中毒。平時對殺虫劑的貯放要小心，不能放近食物，飼料和衣服。殺虫劑中毒一般引起嘔吐，痲痺以至抽筋，需儘速延醫治理。在未及延醫之前通常以服大量鹽水來解毒救急。而每種殺虫劑的說明書均有標明萬一不慎中毒時可用的解毒劑。

本港和鄰近地區蔬菜的害虫種類相當多，諸如牙虫，狗虱虫，吊絲虫，紅蜘蛛等，對蔬菜和其它農作物為患很大，使用殺虫劑是不可避免的，只要嚴格按安全規定處理，就不會產生問題。殺虫劑刺鼻的氣味很濃，在選購蔬菜時只要稍為留意，便能辨別。將蔬菜洗濯乾淨和煑得熟透也是很重要的，因為對殺虫劑有化解的作用。

農藥入口及使用法 漁農處有一定管制

香港近日發生的「毒菜心」事，初步調查顯示是由甲胺磷農藥引致。故此，農藥的使用已引起社會人士的關注。不過，漁農處對於農藥的入口及使用方法卻有一定的管制。

漁農處高級作物發展主任蘇麗淑昨指出：由於農藥含有毒素，所以在先進國家都有一定例的管制農業殺蟲劑，條例的精神是要確保使用者安全，不會有危險性存在。

蘇氏說：管制農藥方面，漁農處是分三方面進行，此為：（一）入口登記——所有的農藥入口時，必須經漁農處登記註冊及申領牌照，才可使用。如要入口未經該處批准及註冊的農藥，要申領特別許可證。目前本港有一百七十一個入口商。（二）零售——零售之農藥殺蟲劑必須符合有關規定之包裝及標貼方法，使購買者了解正確使用方法。若無標貼者，可被檢控。目前本港有一百一十七個零售商。（三）農藥檢查員——該些人員會經常到銷售農藥的店舖及有需要用殺蟲藥的公司作例行及突擊檢查，看是否有未經登記的農藥流入本港。

蘇氏說：在考慮農藥管制方面，是依據下列因素：如是否有急劇毒（甲胺磷屬此種），接觸情況，有否解毒藥物及對周圍環境生物有否影響。目前經登記的有毒藥物共有一百八十四種。

他指出：管制條例在一九七七年實施以來，至今只有兩宗未經註冊藥物流入本港，其中一已被檢控，另一宗在迅速時間內收回藥物。

他說：該處除派員視察常檢有否「非法」農藥流入本港外，並不斷教育農友，提供安全使用方法及有效的藥物給農友，以幫助他們解決害蟲問題。

他指出：在過去幾年，漁農處已提供了多種改良方法給農友使用，反應良好。此包括在八六年介紹給農民的「蘇雲金杆菌」，此是一種細菌防療法，無毒性，但卻能有效消滅菜葉類的「吊絲蟲」，又有「反光紙」，此外些方法都是不需借助藥物，便可消滅害蟲，對周圍環境無害處，很適合本港使用。

她說：現時，該處又着手研究一種有效及安全的藥物，以消滅生長於菜葉類的「狗虱仔」，若成功後，會繼續介紹給農民使用。此些有關生物及物理方面的綜合防療方法，可儘量減少市民因有毒農藥所引起的危險。

她指出：「毒菜心」事件主要是過早收割，而農藥未消散而引起。不過，本港現時並無立例禁止農民提前收割農作物出售，就算有例，亦很難執行。故此，該處是以管制推施及教育工作為目標。

為教育農民安全使用藥物，該處每年舉辦三至四次講座，而該處又設有註冊藥物登記簿。

甲胺磷毒能溶於水 影響人類神經中樞
灣仔區議員張熾標博士指出

灣仔區議員張熾標博士昨日指出甲胺磷這種有機物在卅年前已存在，也是一種較為穩定的化合物，它可以溶於水中。

他解釋這種有機磷所含的毒性是會影響人類腦中的酵素，阻礙神經中樞的發展；倘若這種化合物含於蔬菜內，就算怎樣洗也難洗乾淨，唯有將其加熱超過一百度攝氏以上。

他指出，過去從一些實驗所得，甲胺磷是以動物作例子，通常以LD五十的方式去測驗其毒性和帶來之後遺症。首先是將一百隻老鼠，將其中五十隻餵食較多之甲胺磷後，才研究老鼠的情況。張博士承認根據實驗顯示，每公斤超過二點三毫克甲胺磷時，可導致動物的死亡。然而，這項試驗至今仍在動物身上進行，換言之，人類在吸收過量此類藥物時，也會有一定的影響。

他指出，菜農在培植蔬菜時應盡量避免使用此有毒化合物，表面上是蔬菜受到污染，食用者受害，其實，歸根到底都是菜農受害。

原來，當菜農使用這類化合物後，多餘之甲胺磷便會滲入泥土中，更隨着地下水源便流到一些水井裏，由於胺磷溶於水的關係，這些水井便含有此種毒性，一旦菜農用作飲用時，很容易會發生意外。所以，菜農盡可能少利用較適宜。

現時，很多地區的菜農為使蔬菜生長肥美，很多時在培育時加入一些農用殺虫藥，本港可見的大約有六十多種，主要是來自英國，日本，西德及美國等地。

今次菜心污染事件便帶出農藥使用不正確的禍患，在眾多菜虫以中，以吊絲虫最難對付，至於生長在菜心中的虫還有狗虱仔及白翼仔。故此，菜農大多使用農藥去杜虫。

一般來說，菜心在放種十多天後就開始有虫滋生，當開花後菜虫便很明顯地增加，故大多數菜農在開花前兩三個星期開始噴殺虫水，約隔兩星期一次，之後，便縮減至一星期。

很多時，菜農為免麻煩，多數將數種殺虫水合併而噴灑在菜田裏，然而，每種殺虫藥的藥性都不同，但肯定是含有毒性的，而且對人畜均有危害成份。

根據殺虫劑的用法，有些會註明蔬菜在收割前一星期就要停用，待毒性揮發後，隔二至三個星期才可收割，送到市場出售。

不過，有很多菜農為加圍利，大多數在農藥停止後二至三日後便割菜出售，故此，有些菜類便仍含有此農藥。

農藥令老人患柏金遜症 加快身體衰老速度

今年十月間港島東區有廿多名市民吃了自己的菜心而中毒入院，最近九龍又有百多人吃菜心後中毒入院，相信和蔬菜上的農藥有很密切的關係。

所謂農藥，就是殺蟲劑。農藥殺蟲劑是有關法例管制的，同時有關當局亦指導菜農在蔬菜收割前四天至七天應停止噴射殺蟲劑，可是法例和使用殺蟲劑往往因為有些菜農沒有遵守規定，以致影響蔬菜的質素。

因此家庭主婦洗菜和煑菜時要加倍小心，以免發生意外，因為除了吃了含有過量農藥的蔬菜會發生中毒外，更會在年齡較長時導致老年人震顫痲痹，即醫學上所稱的「柏金遜症」，加速健康惡化和死亡。

任何殺蟲劑都會對人體有害的，但菜田有害蟲，必須使用殺蟲劑，每隔四至五天噴藥一次，但大多數菜農在蔬菜收割前四至七天便停止噴射殺蟲劑，以確保市民吃蔬菜的安全。家庭主婦買菜回家後應多洗幾次蔬菜，把農藥洗掉，同時煑菜時要煑得較熟才吃，亦可避免中毒，因為熱力可以破壞蔬菜的農藥原有成份，減少中毒以及老年時患震顫痲痺的疾病。雖然營養學家表示洗菜和煑菜要適可而止，以免破壞豐富的維生素和無機鹽，可是中毒和老年疾病比維生素更重要呢！

洗菜和煑菜也有學問的，家庭主婦可能不懂得維生素乙和無機鹽易溶於水，所以蔬菜宜先洗後切，減少蔬菜與水和空氣接觸面積，減少維生素的損失。同時洗好切的菜不宜泡在水中過長的時間，防止維生素氧化破壞。而炒菜最好是猛火快炒，炒菜十分鐘，維生素損失百分之三十。但如果加入少量粉質，又可以保護維生素。有些蔬菜如菠菜等時，蔬菜的草酸化學作用，鐵鈣質豐富，但炒菜會對鈣質吸收有影響，因此應將蔬菜放入滾水中煑一會撈起，使其中的草酸大部分溶留在水中。至於油菜的沸水煑菜方式，可能無法破壞農藥的毒性，食物店近期要小心。

農藥在蔬菜的累積毒素，已被發現是老年人震顫痲痺的成因之一。外國人多愛吃新鮮不煑的蔬菜，如生菜、番茄及西芹等，以致病發率高達十分之一。本港則沒有統計數字，但從香港人多愛吃煑熟的菜，因此病發率不會過萬分之二。過去六年間，沙田威爾斯親王醫院只記錄得九十多宗的老人震顫症，估計其他醫院會有三幾百宗，這種老人病的病徵是面部毫無表情，吞咽有障礙，動作緩慢，啓步困難，肌肉僵直，慢慢對身體失去控制，渾身發抖等嚴重毛病，醫治困難。

深圳成立工作小組 專責調查毒菜來源
文康市政科亦抽取樣本送檢驗

就最近本港連串毒菜心事件，深圳進出口商品檢驗局副局長陳特昨日表示，深圳當局目前成立五人小組，該小組由深圳的農業辦公室、衛生局、菓菜公司及進出口商品檢驗局的人員聯合組成，專責調查毒菜心的來源，以確定究竟來自深圳，抑或是香港。自毒菜心事件發生後，該局已在深圳市面加強抽查蔬菜及水果。

他透露深圳今年九月曾發生毒菜心事件，汕頭角曾有多人因食用有毒菜心而需救治。事件後擾一番後，在十月初，當局已開始禁止售賣甲胺磷農藥。他希望與港方交流有關資料，以協助追查深圳菜心來源。不過至目前尚未與港方接觸。

此外，本港記者亦訪問了深港蔬菜貿易公司，該公司負責人邱建峯稱，曾作多方面抽查菜蔬，至目前未有發現有問題的蔬菜。他表示該公司共有二百四十個菜場，其中八成是香港投資，每日約有三百公噸的蔬菜運來香港，亦有部分產品運往惠陽及東莞。

另一方面，文康市政科食物組人員於邊區共抽取廿一個入口菜心樣本，包括來自深圳、汕頭及東莞，送交政府化驗所檢驗，這個行動將繼續，直至入口蔬菜符合要求為止。

該科食物事務參事黃彥方表示，為追查有問題菜心的來源地，已根據菜販提供的資料，昨晨派員前往元朗區經營蔬菜批發之合作社，調查蔬菜由那一個深圳公社供應，並檢走樣本化驗。

據一名政府化驗師指出，過往曾驗出一些蔬菜帶有本港准許使用的農藥，惟含量極低，至於今次發現的有問題菜心，以含藥量比較，高出許可的數百倍之多。

在大陸投資種菜的一位港商坦言，甲胺磷殺虫功效顯著，深圳菜農普遍採用；由於特區菜田佔地極廣，聘用工人由二百至五百人不等，部分更屬文盲，未有根據指示把甲胺磷稀釋至安全程度才使用，因而出事。至於個別菜農僥倖運甲胺磷進入本港情況是否普遍，該港商則不予置評。

周兆祥稱廣東沿岸毒菜事常見
每天吃下微量農藥 經年累月後果嚴重

百多人因誤吃有毒菜心而引致中毒，事件中很多人關注有多少人中毒入院？仍有多少有毒菜心在市面出售？菜心從何而來等問題。長春社會員周兆祥指出，除此以外，我們更應從長遠角度看事件的嚴重性。

周氏指出，長遠來說，就算每天吃下極微量的農藥，經年累月的累積，都會引致各種嚴重的後果，例如遺傳細胞突變，癌細胞形成等。

他表示，雖然把蔬菜浸水及以高溫煑透是清除農藥的其中一種方法，但亦視乎蔬菜染有那種農藥，是否水溶性的？份量多少等。至於用嗅覺分辨蔬菜是否有農藥的方法，周氏指出只可用於大量使用過農藥的蔬菜。

他又指出，在本港發現毒菜心之前一星期，深圳已出現過同類中毒事件，而這種事件在廣東沿岸一帶十分常見，原因是該等的監管措施並不嚴謹，而且一般農民的知識水平較低，缺乏使用農藥的技巧。

「吊絲蟲」侵害菜心 細菌對付更勝農藥

毒菜心事件，已成為近日市民茶餘飯後談話資料。據政府化驗師初步化驗，導至一百一十人中毒入院的菜心，含有一種叫甲胺磷的化學成份，是一種農藥。

但按漁農處官員表示，這種農藥是禁止在港出售及使用。所有入口及在港使用農藥，依照法例，均須向漁農處登記，而該處又按藥廠所提供資料及藥性作檢查，看看是否符合聯合國衛生組織的標準及香港標準而決定是否允許入口，就算經香港轉口往他處也要申請轉口紙，管制相當嚴格。入口農藥又需貼上中、英標籤，詳細說明使用方法。而漁農處又經常為農民舉辦講習班，教導農友如何安全使用農藥。照理，一般農民對農藥使用是具有一定知識水平，他們通常施藥後五天至七天後才割菜出售。如遇風雨季節，大雨把農藥冲掉，他們可能提早割菜拿到市場售賣。

雖然這種農藥在港不許售賣，但也可能是農友從大陸私運入境。由去年四月至今年共有十一個案，海關從一些回港旅客携帶的行李找出共七公斤甲胺磷農藥，被沒收。

菜心在植物學中分類是屬於十字花科，最易受吊絲蟲侵害。在香港很少用農藥去對付這些害蟲，而是改用生物性防治，應用一種特殊細菌，[illegible]

目前，[illegible]

治療，無獨有偶，[illegible]

[illegible]維生素及纖維素之攝取則改吃生菜代食。據有識者指出，一般都有很濃烈氣味，而且是水溶性。當發覺菜心有特殊氣味，則要提高警覺，洗菜時儘可能多沖一點清水。

一位大牌檔老闆說，日來吃菜遠炒牛河的人大減，為了減輕食客疑慮，以前用菜心鑊底的，現在都改用生菜，這可說是心理學的商業運用。

「吊絲蟲」侵蝕後，會出現斑點，據漁農處發言人指出：「吊絲蟲」及「牙花」，但近年來使用「蘇雲金杆菌」後，菜葉已變得很靚。此外，葉菜類的敵人尚有「狗虱仔」、「鐵甲蟲」、「行軍蟲」、「銹蟲」等。

昆蟲生活習慣複雜 了解掌握易於防治

昆虫的生活習性複雜，不同的昆虫有不同的習性，掌握它的習性，有助於識別害虫和抓住牠的薄弱環節，進行防治。

昆虫的食性，據食料性質分為植食性，肉食性（包括捕食性和寄生性）和腐食性三大類。其中植食性昆虫絕大多數是害虫，肉食性昆虫有的是益虫，如三化螟只食水稻，有的食同類的幾種植物叫寡食性害虫，如菜白蝶取食甘藍、芥蘭、白菜等，有的食各種植物叫多食性害虫，如金龜甲等。

昆虫受外界光，熱和化學物質等刺激引起的反應叫做趨性。常見的有趨光性和趨化性兩種。許多蛾類，螻蛄和部分甲虫有趨光性，叫趨光性。有的昆虫特別喜愛趨向某些化學物質的特性，如黏虫，小地老虎成虫喜愛具有酸甜氣味的物質等。人們可以利用昆虫趨性，採用燈光和毒餌進行誘殺。

黏虫的幼虫，金龜甲的成虫等昆虫，在作物上栖息或活動時，一遇驚動，立即縮腳掉落下來，暫不活動，這種現象叫假死性。人們可以利用昆虫的假死性進行人工捕殺。

很多昆虫，當遇到溫度過高和過低或食料缺乏等不良環境條件時，在適當場所，處於不食不動，發育緩慢，甚至停止的狀態，叫做休眠。休眠分為冬眠、夏眠和飢眠三種。

昆虫以休眠狀態渡過冬季的叫做越冬。不同種類的昆虫，越冬的虫態，場所和開始越冬的時間，都各不相同。還有些昆虫，冬季還能生長，發育和繁殖，並無越冬的現象。因此，人們了解昆虫的越冬情況，有利於開展冬季防治害虫工作。

許多昆虫有集合成羣的習性，如多種金龜甲在傍晚活動時，常成羣飛入土壤越冬，是有名的大羣晝伏夜出的害虫，又如飛蝗，密度大時，跳蝻也會聚集，常向同一個方向跳躍遷移，體型也發生變化，前胸背板隆起，前翅長比後翅長，變為成虫時，成為羣居型。多種夜蛾幼虫如黏虫，斜紋夜蛾，體型多變黑，使人們一見牠們這種體色，便可知道虫害已大量發生。至於白蟻、蜜蜂與螞蟻的合羣性，更是盡人皆知。

此外，有的虫類還有長距離遷飛的習性，如飛蝗成羣遷飛時，遮天蔽日地穿越省區，在中國古代文獻上早有記載。

黏虫也是一種長距離遷飛的害虫。過去，中國無論南方、北方，對牠的突然發生原因，多不明瞭。近年來的實驗證明，牠可以跨越省、區長距離遷飛，來龍去脈也已逐漸清楚；對黏虫大量發生的虫源問題，也已得到進一步澄清。對害虫的羣集與遷飛習性的了解，有助於我們制訂防治害虫的有效措施。

中樂團特別音樂會 古琴鋼琴同場演出

北京大師獻藝 自彈自唱 演奏離騷 古琴盡顯特色

被譽爲中西樂器之王的古琴與鋼琴，將首次在同場音樂會中出現，讓聽衆欣賞它們的異同。

香港中樂團十二月音樂會，特別邀請北京古琴大師李祥霆及本港鋼琴好手鄒琮參加，並將是次演出命名爲「琴與琴」音樂會。

屆時，現任北京中央音樂學院古琴教授的李祥霆，不僅表演他精湛的古琴演奏技巧，更會撫琴高歌自己創作兩首琴歌——「花非花」及「水調歌頭」。

李氏亦將與香港中樂團首演關迺忠的新作「離騷」，以展示古琴的特色及它與樂團合奏產生的新效果。

曾赴美加深造的本港鋼琴好手鄒琮，將在音樂會中担任關迺忠的第四鋼琴協奏曲獨奏部份。該首新曲以「十面埋伏」爲副題，首次在港公開演出。

音樂會由樂團總監關迺忠担任指揮，演奏曲目尚有吳大江的「綠」，陳培勳的音詩「歡樂的春江花月夜」，以及曾葉發的「神遊三闕」。

「琴與琴」音樂會由市政局主辦，十二月十日至十二日（星期四至六）晚上八時假大會堂音樂廳舉行。

二十至五十元門票，現已在各城市電腦售票處發售，電話留座可致電五——七三九五九五。

一次過訂購八七年十二月至八八年三月四場香港中樂團音樂會門票者，可獲八五折優待；訂購三場則可九折付款。

雛鳳鳴演八齣名劇 門票售罄加演兩場

（文化消息）雛鳳鳴劇團於本月底至明年一月初假區域市政局轄下大埔文娛中心及沙田大會堂公演八齣名劇，戲迷反應熱烈，所有門票經已售罄，現徇衆要求，決定加演兩場，門票已公開發售。

該劇團將於一月四日（星期一）及五日晚上七時半假沙田大會堂演奏廳分別演出「牡丹亭驚夢」及「蝶影紅梨記」。

門票分卅元、六十元、八十元及一百二十元，現可在上述會堂票房或各城市電腦售票處購買。另設半價特惠票優待學生及六十五歲或以上觀衆。

台北國父紀念館「中國古董文物展」風波

評議

十一月廿六日星期四上午，殷德厚先生忽然致電我說，從台灣來的畫家周南君女士，和若干藝壇前輩邀我茶敘。後午來我與家人有約會在先而推辭！但殷先生囑後來再來電話，說周女士剛從星洲來，只逗留幾個鐘頭，下午即回台北。當即趕往銅鑼灣一家茶館，經殷先生介紹而認識周南君女士及鄭子瑜教授等。在座尚有備立投資公司董事楊克非先生，與家閻天黎女士、作家李默女士等。

除了殷先生和李默女士外，其餘各位都是初次見面。但中大的鄭子瑜教授，卻說早在廿餘年前，那時他在星洲，卻與我間接相識；原來那時我在世界出版社工作，可能曾處理過鄭教授的詩文，以及後來我編「南洋文藝」月刊時，可能還有過一些稿件往還。

至於周南君女士素未謀面，不久前曾看過一則短短的消息，報導她於十月間在台灣主持一次中國古董文物國際競標大會。當日會途赴中，我都想這位女士甚麼樣的人，也會先設想好一些問題：比如那次拍賣會的反應如何，某些古董或書畫價錢如何，從而可知道一點中國書畫的國際價值。

但我遲到，坐的位置與周女士相對，隔着一個大圓桌面，不很方便進行晤答。終於沒有提出那串問題來。

散席時，周女士惠贈一冊目錄，全部彩色印刷；當日競標拍賣的古董書畫等，全收錄於內，另外附有一疊影印剪報資料；我事前欲求的答案，全在內面。

近日慢慢翻閱畫册（目錄），發覺有好幾位目前尚在國內的畫家的作品，如李可染、程十髮、范曾、吳作人、徐希、王壽平、高實等。這本來不值奇怪，應該很平常的事。但由於幾十年來，海峽兩邊壁壘分明，政治環境各異，影響所及，一些死物如杞子、當歸、三鞭丸之類的藥材，也因爲政治關係而不能公開在台灣流通，何況，可以含蓄地宣思揭想的藝術作品，可以在台灣展現。

沒想到，正在爲這現象到而奇，恐紀翻閱有關報章資料，赫然發現，就是這些大陸畫家的作品，惹了一場風波。不妨爲本港的藝術愛好者，略作報導。

文化匯流是好事

名爲「中國古董文物國際競標大會」原定八七年十月廿二至廿四日於台北市「來來大飯店」舉行，主辦者爲先耕國際藝術集團。在拍賣會之前，主辦者在十月十四至二十日於台北「國父紀念館」第七展覽室舉行預展。

台北的報章就因有部份大陸畫作家品展出表示異議。

十月廿一日聯合報以頗大篇幅對該畫展批評。其中說：「國父紀念館十七日開始提供中山畫廊給藝文獅子會開辦「中國古董文物展」，其中五分之一的作品，出自大陸畫家之筆，這是公家的展覽場所首次出現大規模的大陸畫家作品。」

「「中國古董文物展」是即將在台北舉行的藝術拍賣活動之一，原來預定今天在國父紀念館作最後一天展出，昨天因爲觀衆及教育部的反應，而卸下了大陸畫家的展品。」

又說：「國父紀念館舉辦的「中國古董文物展」，其中有數十件展品出自中國大陸畫家筆下，而且當中有的是具有「官銜」的。畫管館方宜稱事先不情情，以及沒有「鑑定的專家」。但是，不論任何說詞，都不足以推卸過失。」

同一天的民生報也說：「教育部長毛高文今天表示，國父紀念館目前展出大陸藝文作品一事，教育部事先不知覺，目前正在調查，若眞有違背政府政策的情形，一定會加以糾正並追究責任。」

如何「糾正」或怎樣「追究責任」，教育部長毛高文沒有詳細說明。照推理推測，所謂「糾正」，今後對申請使用「公家的展覽場」（聯合報語）展作藝術品，更嚴的審查，凡是大陸畫家知品都禁絕展出。「追究責任」，是否對有關人員「撤職查辦」？雖難預料，但是民生報十月廿一日的報導：「國父紀念館館長童啓祥說明，國父館是看到台北市藝文國際獅子會的推荐函，且申請展出內容是以「歷代文物」，才核准並指負展覽組示責。」

先前毛高文說「教育部應先了解整個事件的過程、責任屬誰？」（聯合報，十月廿二日）誰人負責，其實早就知道矣，至於「如何處理」？聯合報說：「據了解，國父紀念館館長童啓祥已於稍早申請屆齡退休，並於十一月一日生效。他的退休案會不會因此受影響，還不知道。」雖云還不知道，其實可作定論矣。

觀乎整個事件，台灣報章個十分熱心推波助瀾，竟然不覺得大陸畫家作品有機會在台灣展出，別具深意，饒有積極意義，而視作橫禍驟，急起抵擋，積嚴防。

中華文化如縱深壯寬的長河，流歸幾千年時空，國土上歷代雖有過無數地亂，因執政者見解不同，導至人民或戰域上敵對、隔膜，但主體文化仍不至於被分割、被互視排斥。一直以來都求同存異地向前發展。

想不到近數十年，因政見不同，受人爲因素和地理環境的分隔，文化洪流也被迫分開，好容易，待到今日，越來越多人覺得死硬的隔離絕殊不合理，形勢終於改變，民間可以跨海峽再續被隔斷了的親情，文化藝術上再匯合，回復歷史主流。是理所當然的事，亦是中華民族所歡迎的好事，肩負傳播文化訊息重任的新聞媒介，理應歡迎一切有關文化藝術復合的細微措施，應對國父紀念館此次畫展予精神與道義的支持才對，爲何竟作如此偏激的反應呢？

當然，如果展品內容有礙台灣政情，或宜揚有違台灣利益的思想，而予禁止，情有可原，但觀乎今次大陸畫家的展品，不外山水、花鳥。就以人物畫來說，范曾的作品如「鍾馗」、「老翁騎牛童立其旁」等等，都非現代人物，那些古老的腦袋不可能隱藏共黨思想，他們淳和的品性和造型，任何人都喜愛，這些應該是台灣百姓歡迎，應享有欣賞權利。希望隨着兩岸形勢的發展，被阻隔的優秀文化藝術從漸多的接觸、交流，終在不久將來重行匯合。

譚秀牧

羣驢（紙本）　黃胄作

（中國古董文物展品，部份大陸畫家作品之一，曾於十月十四至廿日在台北國父紀念館展出。）

老翁騎牛童立其旁（設色紙本）　范曾作

（中國古董文物展品，部份大陸畫家作品之一，曾於十月十四至廿日在台北國父紀念館展出）

青年繪畫賽今在九龍塘舉行

（文化消息）由輪務總署贊助、觀塘扶輪社主辦之「全港青年繪畫比賽」將於十二月六日（星期日）上午十時正假九龍塘何明華會督銀禧中學舉行，由觀塘政務主任余呂杏茜女士主禮。

是項比賽是以提高青年人學習國畫及西洋畫興趣、及陶冶德操爲宗旨。

本年度參加者十分踴躍，達一千一百多人。國畫賽事分兩組舉行；公開組（凡卅五歲以下之青年男女）、學生組（凡在學之男女中小學生）。西洋畫比賽則分有青年組（凡廿五歲以下之男女青年）及少年組（在學之男女小學生），參加者屆時將自攜畫具，依照大會公佈的題目，即席揮毫。國畫組限時三小時完成，西洋畫則限時一小時卅分完成。

獎勵方面，國畫學生組及公開組之冠、亞、季軍可分別獲得挂輪盾一座及獎學金五百元、三百元、二百元。各組另設優異獎三十名，各獎名貫紀念品乙份及獎狀一張。西洋畫方面青年組及少年組之獎品相同。所有出席者可獲贈精美紀念品一份。

大會經邀得趙少昂、張留石、鄭家鎮、趙丰光及鍾聲任國畫比賽評判，斯棣張、郭樵亮及斯蘭天任西洋畫評判。

攝影藝術八十期出版

（文化消息）攝影藝術八十期要目有：攝影科技的現狀與展望，香港記者眼歲月邊緣修頓，賽車英雄，攝影創作之演唱會，巴黎攝稿視覺媒介的巨人，四川女攝影家寫眞，美國特稿畫攝影的人，清邁當人村山地人，日本風情系之淺草街頭，維園一夜千燈舞，影樓筆記之電話錄音機，廣告攝影人與物，彩色透明片的修飾，如何選擇變焦鏡頭，自學專業攝影課程，設計聖誕攝影集，第八期新意作品揭曉等。每冊仍售十二元，各大書報攤有售。

一品紅　李潔芝作

（丹青閣書畫苑師生展品之一，今天最後於藝術中心展出）

簡訊

一、展覽

△石魯回顧展：中華文化中心。

△現代中國書畫三人展：藝術中心。

△丹青閣書畫苑師生畫展：藝術中心（今天最後）。

△徐鏈畫展：大會堂八樓。（今天最後）

△福建木偶藝術展覽：三聯書店。

△「天民樓藏瓷展」：大會堂高座十一樓香港藝術館。

△宋代陶瓷藝術展：中文大學文物館（今天最後）

△香港水墨畫展：大會堂高座十二樓

△清代宜興茶具：文物館二樓，香港中區紅棉路區。

△「舊影同廿」香港歷史圖片展：香港博物館。

△香港及澳門貨幣展覽：香港博物館（九龍公園）

△中國茗趣：茶具文物館。

二、巡迴展覽

△中國古代版畫：洛克道圖書館

△莫迪利阿尼：九龍中央圖書館

△吐魯斯——勞特累克：土瓜灣圖書館

△布魯士：一八四六年的香港官塘圖書館

△盧奧：香港仔圖書館

△尤特利羅：海扶林圖書館

△丹麥海報（一）柴灣圖書館

△丹麥海報（二）深水埗圖書館

三、文娛表演

△紅星大匯演：遮打道行人專區，下午三時。

△綜合遊藝會：深水埗保安道球場，下午三時。

上述節目，全部免費。

波希藝術培育中心今舉行開幕酒會

（文化消息）知名樂評家陳烈主持之「波希藝舍」，由於執教之導師均爲資深之專業人士，並能對學生循循善誘，故開辦以來成績優異，深受家長及學生之歡迎與信賴。

現以原址不敷應用，該藝舍將於本月遷往新址擴張業務，並改名爲「波希藝術培育中心」。新址九龍界限街一六五號A地下（聖德肋撒醫院對面），環境旺中帶靜，適宜進修。

該中心課程範圍多元化。音樂方面有鋼琴、小提琴、聲樂、樂理、音樂會考班、中樂二胡、揚琴、古箏、琵琶、笛子，並附設兒童合唱團；美術方面有兒童畫、兒童書法、國畫、素描、美術會考班等；舞蹈方面有芭蕾舞、民族舞、扇舞等。此外還有兒童武術班，及附設普通話班、英語補習等。

現悉該中心定於八七年十二月六日（星期日）下午三時至五時半假該中心新址舉行開業酒會，柬請文化、教育、藝術界友好參加。屆時定有一番熱鬧。

航訊

河南省運輸專業戶達十九萬八千多個

嵩山有登封縣客運公司爲遊人香客提供好服務

（特訊）到目前爲止，河南運輸專業戶已達十九萬八千多個，十八萬七千多輛個體機動車馳騁在中州大地上。

據河南省交通廳的官員介紹，個體運輸已成爲該省運輸行業中的一支勁旅，同國營運輸企業展開激烈競爭，同時也促使河南運輸業的發展。在這十八萬多輛個體車輛中，有汽車三萬五千多輛，爲國營運輸企業的三點五倍，還有運輸用拖拉機及其它機動車輛，總運輸能力爲四億多噸，年運輸收入達九億多元。個體運輸已成爲河南農民致富的一條重要途徑。

個體運輸專業戶的出現不但緩和了長期以來存在的運力不足的狀況，而且具有很大的靈活性。鄉村間的個體運輸方便了邊遠山區農村商品流通，促進了鄉鎮企業的發展。

最近的動向表明，個體運輸專業戶已開始走向聯合。泌陽縣七十五個運輸專業戶組成了聯合汽車隊。位於嵩山南麓的登封縣是河南旅遊勝地，有海內外聞名的少林寺、中岳廟等，由於運輸專業戶組成了「登封縣客運公司」，極大地方便了遊人、香客到少林寺遊覽、進香。

政府主管部門同時也注意到個體運輸與國營運輸企業爭貨、爭客的問題，正着手改善運輸市場的管理工作。

台灣旅客到訪香港增長率居世界之冠

首三季總客量升逾兩成

（特訊）今年前九個月訪港旅客人數激增至三百二十四萬人，比去年同期兩百六十萬人增加百分之廿一點四。

訪港旅客人數增加主要是因日圓和歐洲貨幣對美元的匯率上升。增加的部份中，台灣旅客也佔有相當大的比重。台幣升值以及台灣政府最近決定開放前往香港旅行和赴中國大陸探親，是造成台灣旅客湧入香港的原因。

根據香港觀光協會統計，旅客人數依序仍然是日本、美國、台灣、澳洲及英國。

但是如果以增加率來說，台灣爲第一名。

今年前九個月台灣訪港旅客人數達廿四萬四千四百卅一人，比去年同期增加百分之五十三點八。

上海華亭賓館委任新總經理

（特訊）上海華亭賓館委任顧禮泉爲總經理，顧氏爲加拿大公民，來自安大略省。

顧氏自去年開始至出任新職前爲SHERATON BRISBANE HOTEL AND TOWERS的總經理，之前亦曾服務於SHERATON AUCKLAND、SHERATON ROTORUA及夏威夷的KAUAI的SHERATON COCONUT BEACH RESORT爲總經理。

顧氏於一九七一年加盟喜來登集團，出任夏威夷SHERATON WAIKIKI HOTEL的房務經理，接着擢升爲會議服務經理及助理行政經理，其後被調派往夏威夷SHERATON MAUI，爲駐店經理及策劃，統籌興建七十五座全新平房式酒店客房的事宜。

顧氏在一九七九至一九八二年間獲委爲香港喜來登酒店的經理，於一九八二年返回夏威夷任SHERATON KAUAI HOTEL經理。

顧氏此項新任命是接替於十一月底退休返英國的維克斯。

圖：顧禮泉

旅遊信箱

前往北愛應注意新聞

徐美娟小姐：

由倫敦到北愛爾蘭，最快捷是坐火車，但筆者提醒你，雖然你有朋友在北愛的貝爾法斯特，但北愛的局勢一直不穩定，你在出發前一定要留意新聞報告，如果局勢太緊張，最好還是暫緩行程，以免做了犧牲品。

以筆者到北愛兩次的經驗，尤其是首都貝爾法斯特，倫敦德里等較大的城市，都是檢查及搜身的「樂園」。在貝爾法斯特，幾乎通往市中心的每一條街道，都設有警察及軍方的關閘檢查途人的手提袋及搜身，而在市中心內各大百貨公司及超級市場入口，亦有專人檢查手提袋及用電子探測器搜身，特別在晚上，市中心更實施禁止任何人進出，令人緊張。

貝爾法斯特的旅遊點，大概包括北愛博物館、民族及交通博物館，及市內舊式的市會堂，植物公園，皇后大學，東學院廣場的歌劇院等。

在貝市的華人亦有不少，市內的唐人街主要經營餐館，還有一點要提醒你，在北愛小談宗教與政治及有關英軍爲妙。

△本信箱由旅遊業專家主持，歡迎讀者來信查詢有關旅遊方面的問題。來信請寄「香港荷李活道一一〇號華僑日報」旅遊信箱。

中國建成海洋監測立體網絡

（特訊）中國目前已初步建成一個大規模的海洋綜合監測立體網絡，以對遼闊的領海進行全面的研究，開發和保護。

該網絡由中國國家海洋局負責建設，整個網絡包括數十個散佈在海岸綫上的海洋監測站、海中的一些監測平台，和大量投放海面的監測浮標。有兩艘浮標船穿梭往來，收集浮標的監測數據。空中有海洋監測飛機對海面進行監察。全部觀測資料都通過衛星交換，匯總。

該網絡分爲三個系統，即海洋執法管理，海洋環境預報和海洋資料服務。中國的海洋保護法制定僅五年，根據此法，海洋監測網絡對中國內海的石油開採，船舶排污進行監督管理，保護海洋環境和海洋資源。

監測網絡還對海浪、海流、海潮等做全面的觀測，參考國際資料，做出海洋氣象預報，該網絡發出的預報以其準確性受到用戶的稱讚。

據悉，一座全國最大的海洋資料中心已在天津建成。它匯總整個網絡的監測數據，研究成果，並爲海洋科研服務。

亞洲地區天氣預測

澳門	天晴	昨日氣溫九度至十七度
台北	多雲	昨日氣溫十三度至十五度
漢城	天晴	昨日氣溫負二度至四度
東京	有雪	昨日氣溫三度至九度
馬尼拉	多雲	昨日氣溫廿三度至卅一度
曼谷	天晴	昨日氣溫廿二度至卅一度
吉隆坡	薄霧	昨日氣溫廿四度至卅二度
新加坡	雷暴	昨日氣溫廿五度至廿九度
廣州	天晴	昨日氣溫九度至十六度
上海	薄霧	昨日氣溫三度至六度
北京	天晴	昨日氣溫負三度至二度
杭州	天晴	昨日氣溫負一度至六度
天津	天晴	昨日氣溫負五度至四度
西安	天晴	昨日氣溫負三度至七度

入口船期表

今日入口輪船

船名		時間	埠名	停泊	公司
多沙灣	SANDYS BAY	下午8時	曼谷	西區	海陸海
新悉尼	ZIM SYDNEY	上午8時	星加坡	現代橋	新興
雅士康	ACE CONCORD	上午6時	高雄	國際橋	朝陽
安達馬士基	ANDERS MAERSK	下午6時	星加坡	現代橋	馬士基
巴爾馬太陽	BALTIMAR SUN	下午2時	釜山	油蔴地	東發
百保來	BARBER NARA	午夜	星加坡	國際橋	百保利
賓嘉柏美	BUNGA PERMAI	下午7時	歐洲	國際橋	遂初
加迪根灣	CARDIGAN BAY	下午5時	高雄	現代橋	太古
長賀	EVER GREET	下午8時	星加坡	國際橋	利達
	FLEX AMERICA	上午	馬尼拉	B	怡和
福春	FUCHUN		台灣	B	大榮
高華	GOWA	中午	星加坡	A	太平
海和號	HAEWOO FRONTIER	下午10時	釜山	西區	港興
興勝	HING SON	下午4時	曼谷	西區	珠江
釜山	HANJIN BUSAN	上午7時	美國	海陸橋	天祥
和平東南	HP DONGNAM	下午4時	釜山	油蔴地	港興
皇華泉	HUANGHUAQUAN	上午8時	青島	潤發碼頭	華夏
眞富利	JENFREE	下午1時	馬尼拉	國際橋	港恒
光大二號	KWANG TA 2	中午	高雄	油蔴地	永裕
紫色協和	KYOWA VIOLET	中午	南太平洋島	B	怡和
海運	MARINA HOPE	上午7時	日本	B	海聯
明壽	MING LONGEVITY	下午9時	台灣	國際橋	華海
隆曼達	NORASIA SAMANTHA	下午3時	歐洲	黃埔橋	歷信
海洋皇后	OCEANIA QUEEN	上午10時	日本	B	中央
艾森豪總統	PRES EISENHOWER	下午8時	美國	國際橋	總統
蘇鶴	SUHE	上午2時	張家港	B	招商局
東京丸	TOKYO MARU	午夜	美國	現代橋	大三
	SHELI	下午8時	寧波	西區	招商局
	CAILUN	上午7時	上海	B	華夏
平鄉城	PINGXIANGCHENG	上午10時	青島	國際橋	招商局
中華祥瑞	RR RATNA	上午2時	台灣	現代橋	新興
高華	GOWA	上午1時	星加坡	A	太平
冰川	HIKAWA 2	下午6時	美國	現代橋	日郵
世界之獅	WORLD LION	上午10時	星加坡	海陸橋	海陸
協和筑摩	CONCORD CHIKUMA		基隆	A	大三
錦江	JINJIANG	上午7時	上海	A	金鋼
柏林	BERLIN	上午8時	歐洲	A	東亞
飛航雅士	CLIPPER ACE	上午10時	高雄	現代橋	日郵
安寧勇士	EARNEST VENTURE	上午8時	星加坡	A	大三
海利	HAI LIH	上午	台中	西區	永裕
興華	HSING HWA		高雄	油蔴地	永裕
懷來河	HUAILAIHE	上午7時	上海	現代橋	華運
神戶	KOBE	上午6時	日本	B	山下
協和奧吉	KYOWA ORCHID	下午4時	馬尼拉	B	怡和
萬里雅士	MERCURY ACE	上午9時	日本	黃埔橋	美邦
利來馬得拉斯	NI MADRAS	中午	新西蘭	A	太古
海皇明珠	NEP JADE	下午5.30	美國	國際橋	港恒
海洋島	OCEAN ISLAND	下午1時	BUKPYUNG	B	港興
壽山	SHOUSHAN	上午11時	上海	B	輝騰
天翔	SKY HOVER	下午3時	天津	B	輝騰
大同二號	TA TUNG 2	上午	高雄	油蔴地	永裕
桃源	TAO YUAN	下午7時	曼谷	A	綿利
倫敦橋	TOWER BRIDGE	上午	美國	現代橋	川崎
南亞瓦爾	VAAL	下午10時	基隆	現代橋	怡和
山威	YS PROSPERITY	下午5	基隆	現代橋	山下
圓洲	YUEN CHAU	下午	美國	A	香島
舟山三號	ZHOUSHAN 3	上午4時	沈家門	江聯碼頭	招商局

（船名）	（西名）	（何處來）	（日期）	（公司）
	PEARL REEFER	新加坡	八日	寶隆
軒利碧琪	HANNE BAKKE	弗里曼特爾	八日	森那弟
萬利怡美利	MANOLOEVERESS	釜山	八日	福來
立德	UNI MORAL	台灣	八日	利達
韓國元首	KOREAN WONIS ONE	美國	八日	利洲
	DOOYANG BRAVE	釜山	八日	東宇
海皇綠玉	NEP. BERYL	基隆	八日	港恒
南泰王子	NANTAI PRINCE	台灣	八日	欣洋
威水	WIELDRECHT	美國	八日	偉特
藍鯊	BLUE SHARK	釜山	八日	港興
通運	MILD TRAN	上海	八日	輝騰
東江	TONG CHIANG	高雄	八日	永裕
瑞克麥斯天津	RICKMERS TIANJIN	歐洲	八日	捷成

明日入口輪船

船名		時間	埠名	停泊	公司
福春	FUCHUN	下午	台灣	B	大榮

出口船期表

今日出口輪船

船名		時間	埠名	停泊	公司
大陸	CONTINENT	上午	星加坡	現代橋	日郵
新海和二號	NEW HERO	下午	印尼	吉列島	華航
雅士康	ACE CONCORD	下午	歐洲	國際橋	朝陽
成都	CHENG TU	下午	新畿內亞	A15	太古
東望	EASTERN HOPE	下午	釜山	B2	東宇
釜山	HANJIN BUSAN	下午	西北太平洋	海陸橋	天祥
獅城	KOTA SINGA	下午	日本	A48	太平
國利二號	KUOLIE 2	上午	高雄	油蔴地	永裕
馬士基大科馬	MAERSK TACOMA	上午	西北太平洋紐約	現代橋	馬士基
皇室協定	ROYAL ACCORD	上午	夏威夷	現代橋	日郵
馬西利亞	SD MASSILLIA	上午	紅海	國際橋	寶龍
天皇星	SIRIUS	下午	星加坡	B11	山下
新米洲丸	SHINBEISHU MARU	上午1時	西北太平洋	國際橋	山下
隆曼達	NOR. SAMANTHA	下午	台灣	黃埔橋	歷信
卡塔米卡	CATAMARCA 2	上午	基隆	A41	大古
馬士基鷗	MAERSK OINTO	上午10時	高雄	現代橋	馬士基
中華祥瑞	RR RATNA	下午	泗水	國際橋	港郵
新布爾斯班	ZIM BRISBANE	下午	地中海	現代橋	新興
和平東南	HP DONGNAM	下午	釜山	油蔴地	港興
眞富利	JENFREE	下午	馬尼拉	現代橋	港恒
光大二號	KWANG TA 2	下午	高雄	油蔴地	永裕
萊比錫	LEIPZIG	上午	釜山	A31	東亞
萬里雅士	MERCURY ACE	下午	日本	黃埔橋	美邦
明壽	MING LONGEVITY	上午	歐洲	國際橋	華海
新悉尼	ZIM SYDNEY	下午	澳洲	現代橋	新興

明日出口輪船

船名		時間	埠名	停泊	公司
長賀	EVER GREET	上午	紐約	國際橋	利達
亞美利加	FLEX AMERICA	上午	馬尼拉	西區	怡和
紫色協和	KYOWA VIOLET	上午	南太平洋島	B	怡和
百保來	BARBER NARA	下午5時	加勒比海中南海	國際橋	百保利
艾森豪總統	PRES. EISENHOWER	下午	阿拉伯灣	國際橋	總統
世界之獅	WORLD LION	午夜	新加坡	海陸橋	海陸
海洋皇后	OCEANIA QUEEN	下午	新加坡巴生	B	中央
安達馬士基	ANDERS MAERSK	下午	基隆	現代橋	馬士基
巴爾馬太陽	BALTIMAR SUN	下午	釜山	油蔴地	東發
賓嘉柏美	BUNGA PERMAI	上午	釜山	國際橋	遂初
加迪根灣	CARDIGAN BAY	下午	歐洲	現代橋	太古
安寧勇士	EARNEST VENTURE	下午	日本	A	大三
高華	GOWA	下午	日本	A	港興
海和號	HAEWOO FRONTIER	上午	釜山	西區	怡和

（船名）	（西名）	（往何處）	（日期）	（公司）
美洲綫				
韓國元首	KOREAN WONIS ONE	加州紐約	八日	利洲
海皇翡翠	NEP. JADE	美國東加拿大	八日	港恒
倫敦橋	TOWER BRIDGE	西北太平洋	八日	川崎
圓洲	YUEN CHAU	加州	八日	香島
威德烈治	WIELDRECHT	加州	九日	偉特
歐洲綫				
協和筑摩	CONCORD CHIKUMA	地中海	八日	大三
奧美士先鋒	OMEX PIONEER	地中海	八日	日郵
澳洲綫				
	PEARL REEFER	弗里曼特爾	九日	寶隆
哥利亞夫斯基	IVAN KOTLYAREVSKIY	新西蘭	九日	華林
印·巴·中東綫				
柯華巴	AL WAJBA	阿拉伯灣	八日	怡和
萬利怡美利	MANOLOEVERETT	吉大港印度	九日	福來
東南亞綫				
美上美	BOONKRONG 2	曼谷	八日	振盛行
友誼十二號	YOU YI 12	曼谷	八日	三寶
星加坡歌利	SINGAPORE GLORY	雅加達新加坡巴生	八日	東亞
柯華巴	AL WAJBA	新加坡	八日	怡和
	DOOYANG BRAVE	新加坡庇能	八日	東宇
美上美	BOONKRONG 2	曼谷	八日	振盛行
台灣·日本·釜山綫				
華佳	HUA JIA	汕頭廈門	八日	明華
嘉發	JIA FA	廈門	八日	華運
天翔	SKY HOVER	天津	八日	華運
倫敦橋	TOWER BRIDGE	台灣日本	八日	川崎
閩海120	MIN HAI 120	福州	八日	華閩
馬蘭	MALAN	海口	八日	招商局

彩色華僑

劉德華仍未有新女友
與新加坡名模雖然很熟
只有兄妹情而無男女愛

一直傳說劉德華有個新加坡名模女友。最近在一部新片開鏡禮見到華仔，不禁引為話題，問他和對方感情發展如何？

「不知你們所指的是那一種「女友」，如果指的是普通女性朋友，我在新加坡的確有個當模特兒的，而且頗有名氣，也是一位美艷的尤物。」華仔說：「不過，她不是我的拖友，也不合我要求，因為她太美艷了，而我的要求是平凡一點，女友太美，會令我心裡不能平衡。何況，目前來說，我依然是事業放在第一位，搵銀至上，並未到刻意去找尋女友。」

據華仔敍述，那個在新加坡的名模和他很熟，甚至可以說，他是看着她長大的。這個女孩現年十八歲，是個混血兒，洋名馬蓮達，關。

「她爸爸拿美國護照，不知道是不是美國人，她媽媽則是越南人。」華仔回憶往事：「認識她那年，她才十三歲。當時，我在馬來西亞登台，她和雙親，還有一個八歲的妹妹來看我表演，後來又打電話到酒店房間找我，約我見面。

「起初，我跟這家人維持影迷和偶像的關係，每當我到星馬登台，他們必是座上客，後來，我們成了朋友，他們減少看表演，卻經常約我吃飯、聊天。唉，一晃眼便是五年了！」華仔言來頗有點時光易逝的感慨。

馬蓮達，關進過新加坡電視台藝員訓練班，她是當地「TOP10」的模特兒，還出版過英語唱片。前些日子，曾志偉和泰迪羅賓到新加坡為新片找女主角，就是選中了她。

對於馬蓮達進身香港電影界，很多人都以為是劉德華穿針引線，但華仔否認了，他說：「她拍片的事，是她來了香港之後我才知道，我並不贊成她進這個圈子。」

華仔說關媽一直希望女兒進娛樂圈，他們相識未幾，已向華仔徵詢意見，當時華仔就表示不贊成。他的理由是：女孩子做這一行很「吃虧」，包括銀幕上和銀幕下。

正因為馬蓮達來了香港，華仔曾和她吃過幾次飯，外間才傳出他有新加坡女友。

自從與喻可欣分手，兩年多以來，劉德華身邊一直沒有女朋友。正因此故，他曾被人看成了「基佬」，這些不雅的傳言，困擾了他年多兩年。華仔說「起初我很生氣，但生氣也於事無補。有些新相識的朋友心存疑惑，稍為稔熟後，便很好奇的問：「你真的鬧同性戀嗎？」真令我啼笑皆非。」

現在既然外間盛傳劉德華和馬蓮達拍拖，可見，「基」的謠言，已經止於智者了。

再問劉德華，現在馬蓮達來了香港拍戲，他有沒有重新考慮，對這位他認為「太過」美艷的女孩子展開過追求？

他說：「不知是否初期相識時的感覺，很難改變，我一直把她當作妹妹看待，她也叫我哥哥，直到近年才改口叫我華仔，因為她已經五呎八吋，和我一樣高了。何況，她雖然很漂亮，但不合我擇偶的標準，我喜歡溫柔文靜的女孩，而她則是開朗活潑的類型。」華仔又表示，他將來找女友，目標將不會是圈中人。不過，假如遇上了有緣的，亦不會抗拒。

華仔說，他現時的生活是被工作填滿了，拍電影以外，最近又會在台灣出版一隻國語歌大碟，對於近年藝人時興的搞生意，他也不甘後人，他投資了食館和髮型屋。

如今，華仔已是三家「漁港」的股東，但他表示，對飲食業並不熟行，只是拿出錢來，和參加股東大會。開髮型屋，才是他的興趣。華仔先是在九龍城開了一間髮型屋，最近，又在香港銅鑼灣柏寧酒店商場開了分店，他說這家分店苗僑偉和湯鎮業也有股份。雄心勃勃的劉德華，希望把髮型屋分店開遍港九新界。（金城）

最高與最矮

·江·

世上最高的人是八呎四分三吋的美桑比克籍男子孟佩尼。

世上最矮的人是一呎八吋的美國籍男子比得李治。

世上最高與最矮的兩個人，不久之前在日本東京相逢了。

東京一家電視台通過健力士世界紀錄大全的協助，把「此一世界之最」的人物請來，集中一起亮相，開世人眼界。最受人矚目是世上最高與最矮的兩個人走在一起，就因兩者走在一起，才格外顯得高的特高、矮的特矮。

排第二位的最高之人是巴基斯坦籍的穆罕默德查存，身高七呎十吋。

陣內孝則的「水氣」婚禮

十月十四日，渡邊徹便會與新娘子步入教堂，成為夫婦，但在結婚之前，他自己則頒下減肥禁令，本來許多人都估計渡邊徹會在婚前減肥，誰知他卻沒有打算。記得渡邊徹在初出道時，身型標準，樣貌英俊，和小泉今日子拍了一個廣告，更被譽為繼山口百惠和三浦友和後的另一對金童玉女，可惜後來不知為何突然胖起來，而且肥胖度與日俱增，今日的渡邊徹跟從前的分別委實太多了，有時真替他感到可惜，白白的浪費了做小生的機會。他的結婚禮服是在京都的一間名店中訂製的，裁縫師傅也不禁詢問：「你有沒有減肥的打算呢？」渡邊徹的回答是：「預定是有的，可是我卻辦不到。」的確，他說要戒飲可口可樂，可是他說了很多天還只是單單說，沒有行動。

要求渡邊徹減肥的，當然少不了未婚妻及未來岳母大人，她倆曾對渡邊徹勸道：「新的生活開始，先得減肥，今後只吃正餐，應吃才吃。」原來她們對渡邊徹要求嚴格並非只要他改善外型，其實內情是因郁惠的父親死於心臟病的，由於肥胖是引致心臟病的因素，故此為渡邊徹的健康着想，郁惠當然特別關心，婚宴會在新高輪太子酒店舉行，婚後的蜜月地點將會是威夷，時間是十日，婚後渡邊徹會與妻子及岳母同住。（宏美）

名貴的狗床

·風·

看有一張床，很多人就認為做狗好過做人？

[illegible]

張硬板的人，看了，再很難受。

寂寞，而且沒有消遣，她說她有機會時，多去地方旅行。雖然以前她去過歐洲，但美國及許多南美洲的國家，她也沒有去過。

在閒下來的時候，與朋友聊天，她跟藥師丸博子，齊藤由貴，後藤久美子等，都是很好的朋友，經常都有碰頭。

最近又有人傳說她在明年結婚，但她不否認，亦不承認，到底此事如何？現在還是言之過早，因為明年她只有十八歲，可以多等幾年。她也是沒有問題的，反正現在還是青春少女，尤其像中山美穗的佳格，作為她的對象，條件要具備了許多，否則她只消多見一兩次面，她就會不履行對方的約會了。總之，她是一個內向而堅強的女性，處事極為認真，對待愛情方面，則更加認真，明年結婚之說，雖然傳說紛紜，但要有一個時期，才能有明朗的表示。（蓉兒）

[illegible]

新居

李先生要遷居，一是近來賺了點錢，二是兒子長大了，要結婚了，女的早已嫁了，男的……李太太的意見，最好是住在相鄰的單位，各立門戶，但內部卻開了一扇門，可以互通，門關上，便自為一國。

這意見，兒子十分贊成，為了父母都上了年紀，結了婚離開了父母，照顧不容易，最好是買了相鄰的單位，照顧方便。要是同住，便得買個一廳兩房或三房的單位，如分住，兩個小單位，一廳一房的，也便夠用了。新建成的價錢貴，樓花是便宜點，但李公子在下個月便結婚了。

他們便着眼到舊樓去，十年八載的舊樓最好，還要地點旺中帶靜，太靜的地方交通不方便，太熱鬧的地方，午夜還有汽車噪音，睡得不安寧。要找這等地方本來不難，灣仔區、尖沙咀區都有，只是找一個單位則易，兩個相連單位則難。找一個大單位嗎，只得大門一扇，多開一扇，是什麼區呢，圖則沒有自行改建，是違法的，李先生是守法之人。

在幽靜的住宅區，建築多新型，每個單位都是三面單邊，如何可以兩個單位相打通。因此他們便得向舊式的大廈着手。

真是皇天不負苦心人，果然在灣仔一條橫馬路找到了，剛好有兩個小單位空着，每一個單位五百呎，正合李先生兩口子心意。

大女兒已出嫁，兒子要結婚，兒子一向沒有離開過父母，而今住在父母的隔鄰，真是最理想不過。他日有了孩子，也有老人家照顧照顧。

他們是在一間物業經紀行看到紅招紙的，是二樓AB座同時出售，二樓上落方便，可以不用乘搭電梯。李先生今天住的是十八樓，這一間老爺大廈，電梯常出毛病，有一次，兩部都壞了，累得李先生兩口子喝過了早茶，去市場買菜，買了罐頭，還買了米，提着拾級登十八樓，累了大半天。有一次，電梯半途壞了，半天吊，按警鐘，困了大半小時才被救出來，險些昏了。

因此，李先生兩口子決定置新樓遷居，必定要在低層，二三樓最好，可以不乘搭電梯，停電也好，電梯出毛病也好，例行抹油也好，全與他無關，他們行樓梯。

而今有兩個二樓的單位，正合他兩老心意，說到價錢，也不算貴，四十多萬一個單位，李先生有點積蓄，加上了把舊樓賣掉，不足之數，李公子補足，這位年青小伙子，出來工作已有三幾年了，手上也積點錢，那未婚太太也有點錢，兩代四個人，拼拼湊湊，便足夠了。連裝修費也有了。樓宇的名字寫上了李公子的，兩老年紀大了，有一天，一切也屬於兒子的，何不趁早寫上了兒子名字，省了日後麻煩，還聽到幾聲「多謝」。

經紀行帶他們一家四口去看樓，滿意了，交易停妥，一切依照正常手續。

樓宇已有十年了，自然是殘舊了點，而且以前的住客對樓宇疏似乎疏於照顧，兩個單位也有殘破了。算了，既然已決心裝修，又要把它開了一扇門，自然要興土木的了，李公子是待樓宇裝修完工，便舉行婚禮。新婚住新屋，晉升一級的李先生李太太，升級住新屋，心中高興。一家人真是喜氣洋洋。

裝修工程進行也很順利，外邊換了鋁窗，大門那兩扇鐵閘也得換了新的，一番新氣象呀。住舊屋，必定要裝修，有新氣象，如還是有舊的痕跡，便住得不舒服。最怕是上一戶人家有在此壽終正寢的。買樓的保証沒有，今天，已很少人會在家中壽終正寢了。上一戶是否業主自住，經紀行說不是，是出租的，業主移民，補了一筆錢給住客搬走，然後把樓出售。

這是常情，不交吉，如何賣得起價錢，補錢給住客搬走，還是便宜的。

新屋裝修好，李公子結婚了，一家人，兩個單位，兩個門口，這一天熱鬧得很，在註冊處登記結婚，行過禮，回來休息，自有親友到來恭賀。五時許，又趕到酒家去，親友來的更多了。筵開三十席，新老爺奶奶週旋於衆賓客之間，氣氛熱鬧，老爺奶奶新郎敬酒，新娘敬茶，一切依古禮。

十一時許，散席了，少不免又要送客，千金一刻，新婚夫婦要休息了。

一切都十分正常，送新房的也歸去了，大門關上，房門關上，連兩個單位的相通那一扇小門也關上了，這邊廂，是老爺奶奶的二人世界，那邊廂，是少爺少奶的二人世界。

兩位老人家很開心，女兒嫁了，兒子娶了，責任也完了。兩位新人很開心，今天是人生中的一個新的開始，從此開枝散葉，瓜瓞綿綿，兩口子攜手入洞房，小登科呀，小登科要勝大登科。

正在這時，突然門鈴大響，新郎新娘大吃一驚，誰人會在這時候來，是剛才送新房的老友們留下了一些什麼，忘記帶走。縱然是十分重要的事件，明晨來好不好。洞房春暖，春宵一刻值千金呀，誰人如此掃興此時來，可憐他們兩人身上已無寸縷。

新郎有點懊惱了，他披衣便出了房門，走向大門，從門上小孔向外望，是兩個陌生男人。

「找誰。」他大聲喝問。

「找蕭姑娘。」甲答。

「什麼蕭姑娘，這兒姓李。」

「分明是住在這單位，我去了兩個月，難道便會記錯。」甲喃喃自語。

「她可能搬了，樓下燈箱也沒有呀，可能近來風聲緊。」乙說，「以前是二十四小時服務的呀。」

不見那兩人了，李新郎一肚子氣，返房去了，情緒已冷了一截。

隔壁的李老爺聽到鈴聲，便去應門，也同樣奇怪，何以這時光有人來。

這兩個人何以找不到蕭姑娘，便想到隔鄰的「台灣妹」，便來按鈴。

當然，他們落空了，李老爺大聲喝：「沒有這等人，走。」他忙了一天，倦得很，正要入睡，卻給急促的鈴聲吵醒，如何不惱。

門外兩個人還在喃喃自語，也不知他們在說什麼，終走了。

這畢竟是尷尬的事，第二天，父子姑媳也沒有談起，可是大家心下都有了陰影，原來這兩個單位，以前的住客是蕭姑娘與台灣妹，她們是操什麼行業的，還用問嗎。

這一晚，也不止應付這兩個冒失鬼，還陸續有來，春宵，這個春宵，糊里糊塗的渡過了。

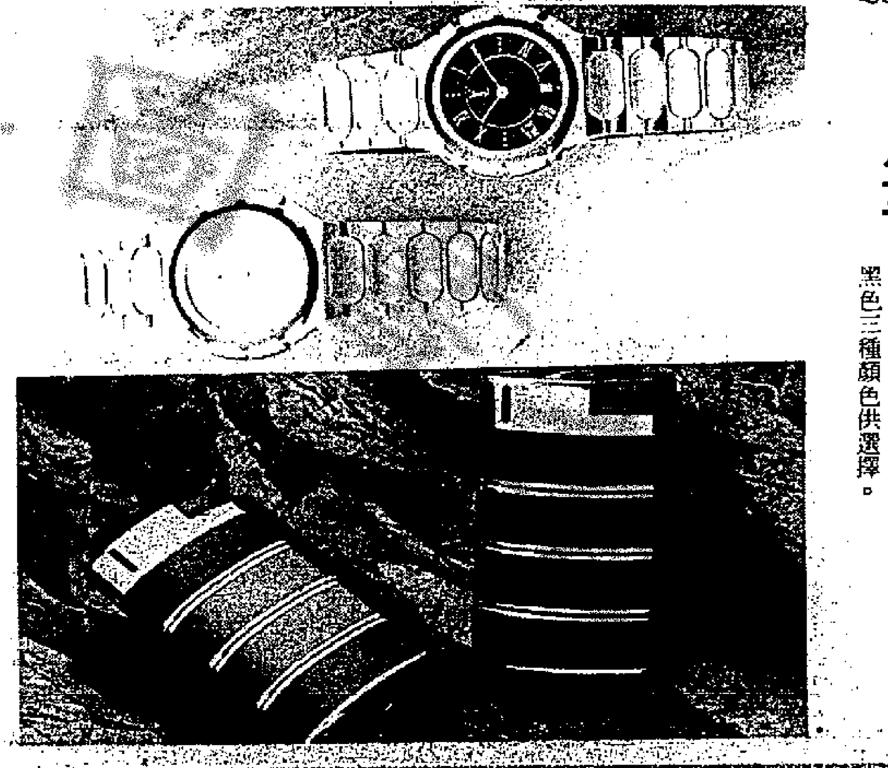
他們聽到門外人說什麼二十四小時服務，都可說有這等人出現。

李老爺瀨夜找看更，看更說以前樓下有招牌，二三十個招牌，今天已折了，但還有人換上門，看更的也沒有辦法，這舊式大廈，大門沒有電鐵閘，要建一道，住客未必得錢，可是收錢十分困難，一天拖一天。

不過他們也有辦法，在兩家門口各貼了一張紙，上寫着：「正當人家，不得騷擾，既拿自擾，送官究治。」

這是沒有辦法中的辦法吧！

聖誕禮品介紹
手錶、打火機、金筆



為迎接聖誕，YSL Collection特別推出別樹一幟的禮品，慶祝這個普世歡騰的節日。

YSL手錶，瀟洒沉實，形象立顯，兩款設計，任君選擇。一款是鍍金鋼帶錶，藍色或白色錶面，另一款是純鋼帶錶，灰色錶面。無論錶面都刻有獨特的YSL標記，錶面較大的更有其設計標示。灰色錶面的YSL手錶以兩點金色裝飾作時間顯示，三時、九時和十二時的位置則以羅馬字顯示。藍色錶面的手錶在三時、九時和十二時位置刻有三點作裝飾，其他時間位置[illegible]

[illegible]的最佳禮品。Marceau打火機機身刻有獨特的YSL金圈，有黑色和雙色組合，雙色組合包括紅黑、紅褐色和紫色、紅褐色和灰色及海藍色和玫瑰紅色四組。

YSL再一次以精細的雕工把高雅悅目的黃金和光漆製成一枝纖細原子筆，可以擺放入最細小的手袋內，方便美觀。為保留YSL傳統的尊貴格調，筆蓋刻有三個金環，而YSL的標記則刻在塗上黑色光漆的筆夾上，筆身中央的鍍金金環刻有YSL全名，有紅褐色藍色和黑色三種顏色供選擇。

如何應付生活壓力

當我們有成就時，別人的期望會相應提高，以致帶給我們可怕的壓力，所以，爲了增加安全感和避免苛求，我們不免寧願做工人而不做老闆，寧願維持原職而不升職。其次，成功的人也常會受到其他人未必是公道的批評及嫉妒，由此可見，成功一方面是賞心樂事，另一方面也會令人疲於奔命，甚至引起危機。

許多職業上的困難都不是由工作環境而產生的，而是由我們本身的態度，工作上受到挑戰或挫折時所激發的反應和處理方法，才是壓力的來源。人在工作上，常有嫉妒，忿怒或灰心，但往往不但不正視和適應這些內在的感受，反而不理他們。結果會導致生產效率下降，酗酒、家庭糾紛、精神病等情況也相應增多。

我們怎樣應付這種壓力呢？

㈠要對問題作一個徹底的檢討：究竟工作中那一方面令你不快樂？它影响你的程度有多嚴重？有沒有辦法可使你的工作更有意義，更有趣，而又不那麼苛求？

㈡要正視自己的態度：是否怨恨和譏諷使工作性況更壞？你目前所做的有甚麼可欣賞之處？你有沒有嘗試去留意和欣賞同事的優點及長處？還有，要記得你目前的工作並不能斷定你的個人價值？

㈢切勿以爲自己是不可缺少的：事實世界上沒有一個人是無法取代的。我們就算明天死去，不管我們的工作是如何重要，這世界是仍然會繼續下去。不過，當然你在家人及子女心目中的地位是無法取代的。

㈣盡量使生活更均衡和有意義：工作只不過是生活的一部份，不應讓它控制你的一切活動，更不應讓它令你長期不快樂。許多活動：如共享天倫之樂、嗜好、團體活動，都會幫助你過一個較均衡的生活。

最後，最頭痛的問題，就是缺乏適當的程序，甚麼才是你目前最重要是事情，你對人生和家庭有甚麼目標？將這些問題的答案寫下來，可以幫助你認清前面的方向。若能找到一些稱心的目的來代替目前的挫折，人生便會變得更有意義。（飛翔）

聖誕來臨 爲打扮作好準備

十二月是一個匆匆繁忙的日子，女士們已忙於爲聖誕、新年的來臨，挑選合適的衣着，以便到時出席不同場合的派對聚會。又或者身爲女主人的你，少不免希望在這宴會中成爲全場觸目女主角，那麼，時尚適體的靚時裝自是成爲打扮重點。

說到時裝式樣，今季沒有一個明顯的潮流，而着重於自由配搭，尤其在裙子的長度方面，就更富彈性，無論是長裙，及膝裙或迷你裙，都可以巧妙的配搭而各顯美態。

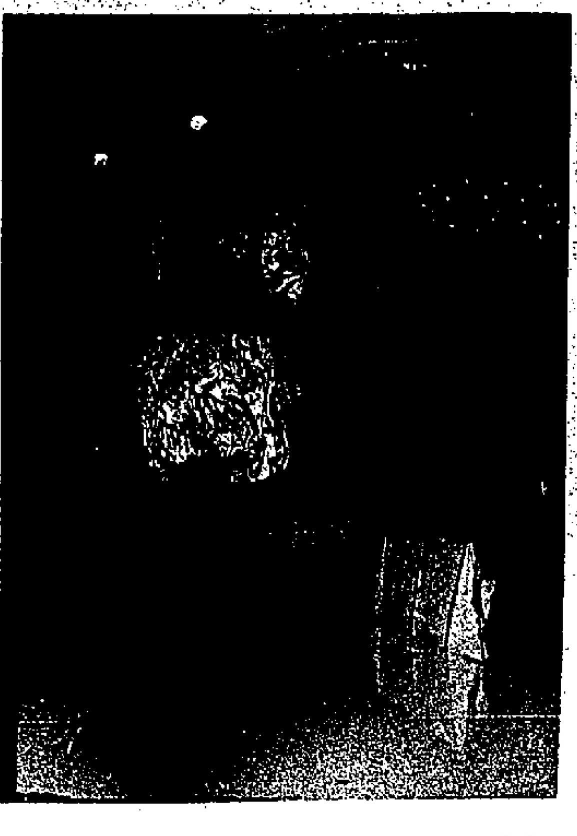
便服仍然偏重於窄腰貼身的淑女型設計，能盡量顯現女性的身段美，而晚裝則較爲誇張豪放，泡泡裙是重點之一。

針織時裝在今冬大行其道，配以人物、風景、動物等的圖案，多姿多采。質料方面，羊毛、絨、皮等，廣受歡迎。

流行多時的皮褸今年以中長度姿態出現，並放棄傳統單調的設計，以多種不同類的皮併成繽紛多姿的圖案，在豪放中帶點精緻典雅。

深沉而有格調的黑、啡及灰是今季顏色中的主流，綠、藍、紅亦是流行色澤。

圖中所見爲先施公司提供的本季時尚衣着，爲聖誕、新年而設的宴會服更是百媚千嬌，優雅大方。



寒流襲港 羊毛時裝色彩繽紛

羊毛針織在冷季中最受歡迎，它除了具保暖效能，輕軟柔順的質地令人穿起來輕鬆寫意，比穿絨衣舒適得多。

羊毛種類甚多，變晞、咖士咩、羊仔毛般般普遍，以後兩者乃羊毛產品中最受歡迎。近年羊毛衣着更像時裝般，變化萬千，無論男女裝，在設計方面像高花紛的多樣化，加上在色彩配搭更是鮮明艷麗，不論套裝或單件穿着，都很有吸引力，再加上時尚織花圖案或富綫條美的幾何電腦編織，使羊毛成衣更顯多采多姿。

現在還流行機洗羊毛時裝，無論你是活躍好動或是斯文淨靚人士，羊毛衫盡管弄污了，只需放入洗衣機當可解決問題，使你在冬季中更能充份享受多姿趣的戶外活動。（武）

利用工作教育孩子 養成孩子愛勞惡逸好習慣

教育孩子從小養成勤勞的習慣，這是我們教育兒童不可缺少的內容。如何在兒童時期進行正確的教育，除了在學校學習之外，便有賴於父母的言行，父母是孩子最親近的人，父母生活的每一分鐘都在教育着自己的孩子。

有些父母認爲孩子年齡小，不能從事什麼工作，也有些父母生怕工作影響了孩子的發育，什麼事情都替孩子安排好，不讓他們從事任何輕微工作。這對孩子沒有一點好處。

讓孩子從事力所能及的體力工作，不僅對於他們的身體健康和發育有很大好處，而且也是發展孩子智力，培養孩子道德的重要手段。

通過工作他們會熟悉某些物品的特性和用途，當遇到困難的時候，他們要動動腦筋，考慮怎樣解決。這就能發展孩子的思維，能增加孩子的知識，並養成勤勞的習慣。

要培養孩子養成勤勞的習慣，在家庭裏不替孩子做他自己能做的事，並且使孩子對懶惰，不整潔，粗野散漫採取正視的態度。小的孩子要培養他自我服務的習慣，管理自己的玩具，自己穿衣服，繫鞋帶，刷牙和洗臉等。年齡較大的孩子應該讓他担負一些家務工作，例如，打掃家具，收拾飯桌，一直到更複雜的工作，修理門窗，桌椅等。通過勞動培養孩子對父母，對家庭其他成員表示關心，這樣可以使他的感情健康，建立合羣，獨立生活的精神。

對於孩子的勤勞成果要經常進行檢查和肯定，對任何一點微小的成就都要加以鼓勵。在他們工作不好時，不要進行諷刺和責罰，或用好吃的東西引誘孩子進行工作。我們主要是培養他們正確的工作態度，使他們從工作和工作的成績中獲得極大的快樂，從而學會生活的能力。（梁一）

礦物質維他命 對頭髮有影響

有些時候會覺得，一恍眼就十年，人好像很快長大，不過人的組織除了骨骼外，頭髮的生長最快，平均兩個半月長一吋。而你也不必妄想數數有多少髮根，因爲每一個人起碼擁有十萬至十五萬條頭髮呢！而每人每天大約甩掉五十至一百五十根髮絲，不過舊髮褪掉，新髮又再長出，因此毋須担憂。

頭髮的密度、結構、姿式、色素基於遺傳，沒有人是一樣的。若是頭髮美麗，就要注意頭髮健康，供給足夠的營養。基本上，頭髮的主要成份有百分之九十七是角質（蛋白質）因此能夠供應蛋白質的食物是不可缺少。頭髮需要的維他命與礦物質包括：維他命A、B、C、硫、矽、硒和鋅。

主要成份之九十七是角質（蛋白質）因此能夠供應蛋白質的食物是不可缺少。頭髮需要的維他命與礦物質包括：維他命A、B、C、硫、矽、硒和鋅。

一般食物都含有或多或少的蛋白質，以雞、牛肉、花生、火腿、雞蛋、白鈣包含蛋白質最多。（不過蛋白質亦會使血液趨向酸，所以不要忘記均衡飲食。）

維他命A食物來源有肝，紅蘿蔔、奶、蛋黃、綠葉蔬菜。維他命B1是糙米，豬肝、魚、牛奶、豆類、家禽。維他命B2是糙米、肝、瘦肉、蛋黃、綠色蔬菜。維他命C是橙類，水菓、蕃茄、綠色蔬菜、馬鈴薯。

硫、矽、硒和鋅是直接影响頭髮和頭髮的生長。硫對頭髮，指甲和皮膚更具影响，所以適量的進食蛋白質（包括硫）會幫助頭髮變得更光澤，同時亦會改良髮質和健康。缺乏硫會產生皮垢，使頭髮脆弱和很多皮膚問題。由於蛋白質否有硫，缺乏硫亦等如缺乏蛋白質一樣。最好的硫來源包括：雞蛋，肉類、魚、花生、白菜、洋葱和其他綠色蔬菜。

矽可以在頭髮、肌肉、指甲、結締組織、牙齒、皮膚和細胞壁找到的。矽和氟更可以幫助強壯骨骼和牙齒琺瑯質的建造。缺乏矽會使皮膚鬆弛，疲倦和眼睛顯得無精打彩。

硒配合維他命E可保護細胞。很多時，硒的缺乏症是很難辨認的，其中一種症狀就是產生皮垢。

鋅對人體和植物的正常生長是必要的，飲食中含有鋅除了可以改良頭髮的性質和生長外，更可以去除皮垢，避免頭髮脫落，減少油脂分泌和粉刺。最佳的含鋅食物來源是海鮮，特別是青魚和蠔，肉類、穀類、花生和豆類。

從以上食物介紹其實也是日常必須的營養食物，因此均衡飲食就能得所有頭髮的營養。基本上，柔軟、光滑、頭皮輕微油性，沒有頭皮屑是爲健康的頭髮。此外，一般又分爲乾性及油性頭髮，乾性與皮膚乾燥有關，或因皮質水份不足或皮脂缺乏，機械損傷與化學品損傷。此外遺傳與老化亦有關連，若因健康欠佳而出現乾性頭皮，可能是荷爾蒙失調，性緒問題或飲食不良所引致的。

油性頭髮可能是皮脂分泌過多，以青春期尤其普遍，此時應避免吃油膩，刺激性食品，那會更促進皮脂的分泌，蛋白質及蔬菜則會有幫助。

是爲孩子添衣的時候了

——做父母的應留意一些什麼

・美兒・

一路入秋冬時節，很多父母忙碌選購孩子服裝之時，也担心孩子容易患上感冒，氣溫一下子降就拼命爲孩子加衣服，厚厚的衣服把孩子縛得不能動彈，失去了天真活潑之態。

究竟孩子的衣服怎樣才算適合呢？

選購童裝，當然要留意款式和顏色。活潑、輕鬆、色彩鮮艷，最能表現孩子的天真、純潔、醒目、可愛的一面。且七彩繽紛可擴大孩子的感覺範圍。

其次要注意衣服的質地，柔軟舒適的程度，不應讓孩子穿緊束的衣服，免妨礙孩子的生長發育。

最後也是最重要的，是許多家長們容易忽視的一面，就是視孩子的體溫而穿衣。

孩子們的體溫是與大人不同的，他們的特點是：縱使手脚寒冷，但是臉色卻很紅潤，在這種情況下不要強迫他們穿厚的衣服。因爲孩子的新陳代謝比成年人旺盛，體溫很容易隨着環境而改變，且耐寒力強。少穿一點衣服會使皮膚接受較多的刺激，尤其在冬天，皮膚微血管收縮，當體溫回升後，交感神經就使血管弛緩，如此一收一緩，皮膚的散發就能控制自如。

鍛煉孩子的自律神經應是從小培養，要讓他有一個習慣過程，讓自律神經漸漸習慣了之後，再減少衣服的件數。所以從夏天開始少穿一點衣服的習慣延續到秋天，才能使身體習慣寒冷，增强抵抗力，培育出健康强壯的孩子。

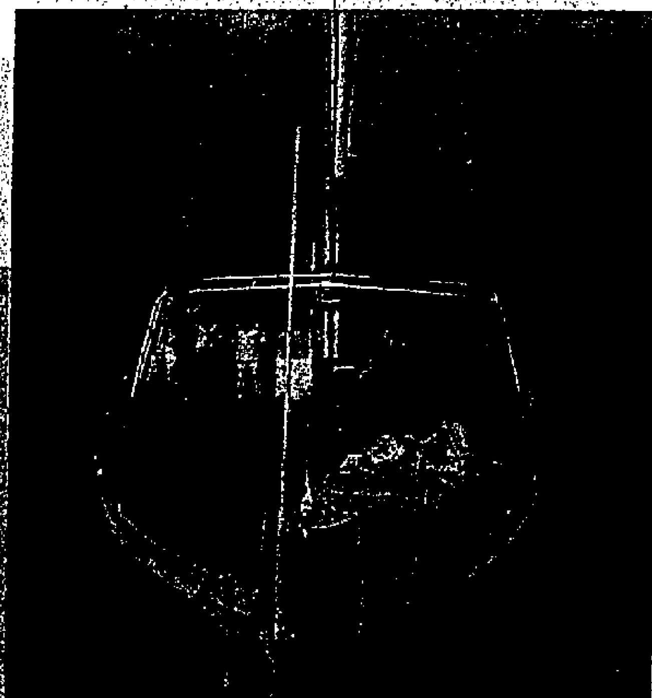
今年新流行 半月形眼鏡

卡地亞的傳統精神，是將日常用品重新設計爲名貴高尚的珠寶飾物，卡地亞眼鏡就是在這種傳統精神下面世。

今年，卡地亞更推出半月形眼鏡，採用雙焦點透鏡專爲遠視的人士而設。半月形眼鏡鍍上防腐的鈀，並鍍以22K金作表層，醒目大方。

卡地亞半月形眼鏡配有可作眼鏡布用的真皮眼鏡套，置於紅色的珠寶盒內，高貴美觀，是商界和決策人士的最佳聖誕禮品。每個眼鏡均刻有產品編號作爲紀錄，並附有有效的國際保用證明。

海上遨遊樂 享受陽光空氣疲倦盡消



香港這個彈丸之地，人口密度愈來愈大，可供遊玩的地方愈來愈少，以致市民於假日遊玩的着眼點轉移海上，特別在夏日，海上的玩意更日新月異，其中已不算新鮮的玩意如遊艇，需求量有增無減。

許多人視遊艇爲奢侈品，但在港註册的遊艇數目卻仍不斷增加，而且增長率驚人。目前註册遊艇數目已超過四萬艘，其中包括大型西式遊艇、中國式帆船等。遊艇數目每年激增，一方面是香港的富豪不少，但普通市民亦喜歡乘遊艇出海遊玩，可想而知，以致遊艇出租公司湧現，且還不斷增添新式合用的遊艇以應顧客的口味。所以，遊艇已非一般富有人家的玩意，「普通人」亦同樣可以享受出海遨遊的樂趣，海闊天空舒暢身心。

遊艇的價錢[illegible]游泳，假期的租金貴，平日的租金較便宜，一些可以選擇假期的人士會特意選在平日租遊艇，[illegible]亦不怕[illegible]

港人向來喜到離島的渡假屋渡假，而在西貢一帶，則有各種遊艇出租，載客到各處海灘[illegible]還是很快便進入夢鄉的。（雁）

每週星座

山羊座 十二月廿一日至一月十九日

身體狀況不穩，如果不早發覺，待出了問題就晚了。工作雖然辛苦，可是收入頗豐。你提出的構想會被接受，並受人重視。與獅子座的異性約會，談得非常投機，不過不必要講的話就不要多說和鄰居多些連絡是必要的。

水瓶座 一月二十日至二月十八日

[illegible]

雙魚座 二月十九日至三月二十日

你的直覺敏銳，對玩或興趣方面都很有幫助。和家人研究一下你未來的方向。爲朋友做事，結果反而被對方出賣，你應該向他表明你的感受，讓他有所警惕。一向沉默的同事，突然對你說出他的愛慕之意，使你十分感動。

白羊座 三月廿一日至四月二十日

對音樂、美術和戲劇活動多下點功夫，將會使你的視野擴大，而且也可以充實你的人生見聞。小心運動傷害。向你頭痛的科目挑戰，一定要讀到懂才罷休，如此才能進步。假日不用上班，但出外旅遊的計劃却泡湯。

金牛座 四月廿一日至五月二十日

[illegible]

雙子座 五月廿一日至六月二十日

一個星期的開始，心情顯得非常開朗，不過凡事仍要小心謹慎，如果疏忽了可能會出錯。小心暴飲暴食。不妨打入電話給久未見面的朋友，約會去吧！注意你的鄰居，或是團體裏的異性朋友，但是不可以太過份。

巨蟹座 六月廿一日至七月二十日

有人在你背後惡言中傷，在工作的地方被上司責備一番，在雙重的打擊下，你顯得有點灰心喪志。檢討一下是否也要負責任，別光是埋怨別人！如果覺得沉悶，還是留在家裏的好，別人並沒有義務與你分担沉悶的。

獅子座 七月廿一日至八月廿一日

尊重他人的意見，會受到很多的好評，這是做好公共關係的方法。想出外獨立的人，可考慮搬出家裏，但要和家人商量一下。不要急於購買新車，否則將會透支。受店員的三寸不爛之舌所誘，買了一大堆東西回家。

處女座 八月廿二日至九月廿二日

[illegible]

天秤座 九月廿三日至十月廿二日

如有空間，不妨去進修一下，雖然努力才會有收穫，[illegible]不必刻意打扮，自然才最適合你。[illegible]性，使你和他吵了一架，要自制。小心推銷員來敲門。約會和玩樂所花費的金錢超出預算，小心量入爲出才好。

天蠍座 十月廿三日至十一月廿二日

有困難時不妨向兄弟求助，他們會很樂意幫助你的。多攝取自然的食物，不要爲本身的外貌所影響，而變得自暴自棄。厭倦工作時，不妨休息一下，好好補充體力，以便下次衝刺。在公司受上司誇獎時不可自鳴得意。

人馬座 十一月廿三日至十二月二十日

改變以往的學習方法，成效很好。對於戀愛及友情也改觀。保持愉快的心情讓幸運留在身邊。金錢的調度要得當。與朋友的供貨及購物不可大而化之。注意感冒。由於工作努力，收入豐厚。發言要客觀，多考慮別人的立場，別人也會因而尊重你。

無線午夜劇場收得主題曲悅耳受歡迎

鄭少秋擅扮古裝

無線慶祝二十週年，月前開闢「個人翡翠戲劇二十年」的午夜劇場，重播昔年收視率高之電視劇。

而實際上，那是欣賞顧嘉煇名曲之夜。

該等電視劇均爲七、八年前之舊作，但也正是顧嘉煇最多「特級」佳作之時期。

顧嘉煇差不多首首歌曲都有其風格，大多都悅耳動聽，但特別出色的，則爲數不很多。

而七、八年前，顧氏之「特別佳作」最多，包括「上海灘」、「倚天屠龍記」等，而「京華春夢」、「網中人」、「千王之王」、「小李飛刀」等亦佳作。

無線重播之電視劇，由「上海灘」開始，也正是顧氏佳作回顧之始。

個人覺得，該等主題曲較電視劇更有欣賞之處，無他，電視劇不乏犯殺之處，而「上海灘」只是血腥、暴力之製作。

而顧氏之歌曲，都是健康、抒情，有娛樂性而不會教壞人。

這三四年來，歌壇曾刮起一片腥風黃雨，個別作詞者精心泡製下流、鄙俗、淫褻的歌詞，且一度大受歌迷歡迎。

但顧氏的作曲，始終保持正派作風，至爲難得。

無線挑選「上海灘」打頭陣，亦與該劇主題曲有關。

「上海灘」一曲頗有氣勢，以「浪奔，浪流，萬里滔滔江水永不休……」跟着「愛你恨你，問君知否」，又帶出恩恩怨怨，有盪氣迴腸之感。

歌好，詞好，而主唱的葉麗儀亦唱出神韻，是葉麗儀之代表作。

有她同樣功力的女歌星不多，例如杜麗莎、甄妮，但對廣東歌的體會及投入，自然以葉麗儀勝一籌。

更難得的是，葉麗儀在歌聲中，透發出感情，個人在所有粵語流行曲中，主觀地給該曲以最高的分數。

一位經營唱片檔的人士表示，由於午夜重播該等舊作，掀起一些人士懷舊，使該等舊歌又有銷路，實非其始料所及。

汪明荃之古裝扮相

這兩三年來，歌壇盡是譚詠麟、張國榮、梅艷芳的天下，而經驗歌星甄妮、徐小鳳、及新秀呂方等也受歡迎。

葉麗儀年來較少新作，多到外地演唱。鄭少秋、汪明荃亦極少新歌，張德蘭亦較少露臉。

但通過午夜劇場，重播他們昔年之成名歌曲，使其知名度增添一些生氣。

與葉麗儀談起「上海灘」，她表示十分喜愛，唱過該曲之後，至今仍未有更令她陶醉的歌。

「我問老師顧先生」，她說，「什麼時候再有一類歌給我唱，他笑說，連自己也不知道，因爲沒有靈感。」

鄭少秋主演之「倚天屠龍記」，重播時受到歡迎，而秋仔主唱該劇主題曲，昔年曾經哄動一時，盒帶賣到幾度斷市，可見「旺」。

「往事只能回味」，他笑說：「現在，是後生仔、女的世界了，我現在以家庭爲重，有妻有女萬事足，已非昔日的秋仔了。」

汪明荃主演之「京華春夢」與「千王之王」，重映也受歡迎，尤以「千王之王」，王晶泡製過後，即成名而轉入影圈，至今也未有這類充滿電影感的製作了。

汪明荃亦同時主唱該兩主題曲，當年亦風魔萬千，迷倒不少歌迷，也是阿姐的顛峯之作。

「網中人」重播，該劇捧紅周潤發、鄭裕玲及廖偉雄。

該劇主題曲由張德蘭主唱，她擅長唱這類柔怨的歌曲，頗唱出其神韻。

無線收視率高之舊作很多，而精彩之舊歌更多，因而成爲午夜電視之特色。（朱昇）

嶺南畫家
歐豪年的水墨作品

嶺南畫派由「嶺南三傑」高劍父、高奇峯、陳樹人所創立，從提倡而發展至如今已有五、六十年之久。但一直以來都被視爲一種具有地域性的畫派，主要原因是受其名所影響。

翻開中國美術史，畫派之類別名目繁多，如浙派、吳派、松江派、江西派等等，數之不盡，有以地域分之，有以始創人命名，但無論何派何別，經過無情的歲月和歷史的演進，漸漸已溶入爲中國畫傳統[illegible]之一種，慢慢地已沒有人理會這些派別的名稱，只是概括地分其爲「工筆」、「寫意」等等。

由於嶺南畫派由始創至今只是短短的幾十年，所以被人視爲一種特殊的風格或面目。相信在將來的演變中，嶺南畫派必然又會成爲傳統繪畫的一種表現方式。

嶺南畫派這個名稱並非爲「嶺南三傑」所創，而是從歷史演變出來的。當初嶺南畫派的精神主要是「折衷中外，融合古今」。因爲提倡者都是廣東人，故此畫派被稱爲「嶺南畫派」。經過多年的發展，已經由高劍父之傳人，如趙少昂、關山月、黎雄才，楊善深等推進到一個新的面目。如今之嶺南畫四大家已經各有自己獨特風格，而非因循於當初三傑之繪畫方式。而新一代畫家中，如歐豪年先生更將嶺南畫演變至一新氣象。他有紮實的寫生基礎，而運用水彩畫以及傳統中國筆墨技巧表達其藝術造詣，無論在山水、花鳥、人物等方面都建立了自己的面貌。尤其是在人物畫和寫生山水中，筆墨淋漓，大氣磅礡，再加上深厚的嶺南渲染技巧，使他的水墨山水很容易被人接受。這是他在台灣短短十數年內得享盛名的原因。

歐豪年先生於一九三五年在廣東省茂名縣出生。十七歲少年時便從趙少昂老師學畫。三十五歲時受聘到台灣主持文化大學藝術課程。十七、八年來在台灣艱苦地經營美術教育事業。其間，除了將嶺南畫帶給台灣人，並使其爲台灣人所接受外，他在台灣畫壇上成爲一個舉足輕重的畫家及美術教育家。多年來在世界各地舉辦無數個展及聯展。現時香港大學馮平山博物館正展出他多年來的作品。展期由現在起至十二月五日止。展出作品風格多樣化，有山水、花鳥、人物。大部分山水畫的寫生是於各地旅途中所見到的景色；也有早年對家鄉回憶中的風光。

亦是食經
北風起，食臘味

「秋風起，食臘味」，現是最爲適宜食臘味時候，臘味種類很多，有臘腸、臘肉、臘鴨、潤腸等。最受食家歡迎的是臘腸，香港人吃的臘腸一半是自來國內，另一半則是由本地臘味製造商包製，由於泡製臘腸是一門極講究的泡製，故此大多數製造商是屬於老字號，工塲的三十間。

製造臘腸的臘腸衣是豬小腸，即是粉腸的表皮，經過人工處理，把腸內的脂肪刮清漂淨，放在乾爽地方吹乾，愈久愈好，這樣可以使腸內的氣味揮發淨盡，沒有任何異味存在，自然不會影響食慾了。

臘腸的材料是以瘦肉及肥肉爲主，按不同的比例分配，肥瘦肉的比例是以二與八爲特級，三與七爲一級，四與六則是三級，然後分別洗淨，抹乾水份切粒，再將肉粒放入早已準備的醃料中醃上幾小時，便可使用。

腸衣冲洗乾淨後，將一灌肉器的漏斗咀插入腸衣一端，把肉粒以手搖機灌入腸衣內，腸衣有不少預先做好的小孔，給予適量的水份流出，腸灌好後打結，放入滾水中拖長，洗淨腸外醃料污漬，置放在太陽光下猛曬或由「火櫃」烘乾就成了。

購買臘腸應是在天晴日子買，臘腸的外皮應是乾爽而聞之沒有酸味或「㷫」味，腸身應堅硬，腸內肉粒充實均勻，腸衣內的肉粒是鮮明的。

煮食時應是注入水落米時一起放入，飯熟時可以取出切片上碟。（雁）

有備無患
家庭安全藥箱

·客家仔·

家庭間，紅十字安全藥箱的設備，着實重要。但普遍人的家庭，都是忽略了安全藥箱的設置。偶然損手爛腳，皮膚被沸水灼傷，或炸製肉類食物時，被沸油濺傷，痛楚難當，纖手肌膚很快便起水泡，如果安全藥箱備有燙火膏，及時塗抹患處，止痛且可以遏止不會起水泡。這是救急的一面，可知安全藥箱的重要。

通常，一個家庭的安全藥箱裡起碼應該備有止血散、止血油、退熱的藥片，止嘔的中西成藥，碘酒、紅藥水和藍藥水，以及傷風感冒的藥物等等，以應不時之需。如果一有病痛便去看醫生，這個年頭兒，看一次醫生也要五六十元以上，而有些病疾，常常服用成藥，便藥到回春。

真的，不少成藥確實療病之功非常顯著，碘酒，原是消毒的藥物，人們不慎刀傷或跌傷皮膚，搽抹碘酒最佳。年前，聽一位大夫介紹，日常如果肌膚生瘡，可搽碘酒。

日常生活中，往往小病變成大病，耳聞目睹的實在不少，如果家庭間平常有備安全藥箱、小病化無的，不是沒有可能的，這是經驗之談。

然而，話得說回來，家庭安全藥箱的設備雖然重要，不少藥物特別是內服藥，也要注意沒有過期的藥品，比方有的中、西藥，日子放得太久還沒有用完，抑或根本在買時也快過期的，不慎吃了會對身體有害。記得多年前，朋友五歲大的女兒小病服了「七厘散」，不夠一句鐘，雙目直視，一會兒反白，躺在床上，朋友妻嚇得手足無措。倒虧同居的師奶提醒不如送醫院的急症室診治，醫生經過一番檢查和問明後，答道，你女兒服了過期的藥物，住院一兩天吧，不會有問題的，果然，很快痊癒了。因此，緊記不能服用過期藥物，這是不容忽視的。

張德蘭唱「網中人」

星期掌篇

霧水姻緣

＊無雙＊

琳不算很美，算是中等姿色。

她沒有女性該擁有的美，剪的一頭短髮，幾乎比男孩子還要短；也不愛穿裙子，老是T恤、牛仔褲、波鞋便四處跑；甚至她的儀表也不見得如何出衆，不管坐着抑站着，就是殊不雅觀。

但是我們一班老友就搞不清爲何她那麼吸引男孩，常常奇怪她憑什麼可以引來這許多狂蜂浪蝶的不二之臣。

然而，她的不二之臣，總敎她吃苦頭，沒有好結果，大抵稱得上是苦戀吧。

＊　＊　＊

琳本來就好動，這就怪不得她了，她的爸爸向來不顧家，只顧賭錢，找不到妻子拿錢便找她，她沒錢的便得嘗拳頭。

從少已經缺乏家庭溫暖的琳，反叛性特別強；十七歲畢業後不再唸書，僥倖在一間公關公司工作。

但她還曉得自愛，嚴格規定自己不能與客戶有超越公事的關係，所以每次談公事，總不會拈到私事，甚至只限於在會客室見面，而從不會在公司以外的地方。

某天，她與其中一個叫諾的客戶傾談生意成功，對方是一個年齡廿多歲的小伙子，經過幾次接觸，琳覺得他頗勤奮，工作起勁。

他忽然在臨走前，回頭對琳說：

「不知道我是否那麼幸運……」

「什麼事？」

「我想請妳吃一頓晚飯。」

「不，」琳斷然拒絕對方：「我從不跟客戶外出的。」

「只此一次，下不爲例。」

「好吧，就破例一次。」

琳戰戰兢兢的跟他吃晚飯，她從沒跟男孩子這麼約會的，還是在燭光下享用晚飯，怎不敎她感到飄飄然呢！

飯後他提出到山頂兜風，琳欣然答應。

可是在欣賞維多利亞夜景之餘，諾忽然向琳表白心跡。

「妳不知道我有多愛妳，打從第一眼見妳起，我就決定要向妳展開攻勢。」

琳暗自吃了一驚，她在那幾次傾談生意的生意中，並沒有發覺對方還別有目的而來。

「可是我知道我並不吸引人哪，不然怎麼我還沒男朋友的。」

「現在不是有了嗎？」諾連消帶打。

琳已然就範，緊緊偎着他，聽他搬出大堆甜言蜜語，旁人看來，他們就像相識多年的戀人一樣。

以後，琳經常和他約會，滿臉春風，好不神氣。

可是這關係只維持了個多月，諾沒有再找琳，琳心知不妙，卻也不去找他。第一個的初戀情人就這樣無聲無息的吹了。

第二個闖進琳的生命的男人，不再是公司客戶，琳早引以爲戒，曉得提防他們。今次這個是以前高幾班的同學，在街上偶然碰見的。

「他變得這麼帥，跟以前比，眞有天淵之別。」她跟自己說。

也許是有了第一次談戀愛的經驗，她不再矜持，而面對的，還是一個成熟的大男人。

他沒有甜言蜜語，琳卻不知道這種深藏不露的人才是最可怕。

自然，當局者迷，琳只顧沉醉於她的所謂愛河裏。

他們很快要好起來，從他言談得知，他於兩年前結過婚，但一年後便仳離。

「離婚後我才明白到自由的可貴，常常嚷着結婚的人，簡直是瘋了，那種束縛，叫人透不過氣來。」

「那麼你打算一生也這樣？」

「也不盡是，況且現在才恢復自由身不久，幹嘛要那麼快又把自己綁束着呢。至少，幾年內不會再婚。」

「但你總得有個打算才是。」琳語帶雙關的問。

「打算？對，找到適合的，先別結婚，同居好了。」

「只是同居不結婚？」琳吃了一驚，她從沒想過同居。

「沒有什麼不對嘛，這好比試婚，合則來，不合則去，乾淨俐落。妳不知道離婚有多麻煩。」

試婚，這名詞對琳來說很新鮮，平常聽到的，都是娛樂圈中人流行的術語。

琳和他的感情發展迅速，很快又熱戀起來。有時候，她也懷疑自己是否需要一個成熟型的男人作伴，但她沒空多想，只要想起他，心裏總生出甜絲絲的感覺。

沒多久，他們也實行起試婚來。琳每天除了上班的時間，餘下的時間就與他一起，生活過得挺寫意。

「我們什麼時候結婚？」琳認爲時機已成熟。

「遲些再說吧，待我們的基礎再穩定一些。」

「現在不是很好嗎？什麼是再穩定一些？」琳摸不着頭腦。

他沒有給她答案。

可是，更清楚的，是琳很快從美夢中驚醒。他正享受衆香國的溫柔夢，不肯跟琳結婚，就是不欲被打擾自己在外的程式。

好夢從來最易醒，終於琳悄悄的離開他。

第三個佔有琳的心靈的人，是她的表哥。

琳在一個酒會上碰到他，這次他沒有和表嫂一同出席。

「她生病了。」他說來一臉子滿不在乎的態度，「其實她是不想來，隨扯來騙我，我也不揭穿她。」

「那你豈非要做獨行俠？」

「有妳還好呢。」

琳猜他是有少許酒意才這樣說，也就不放在心裏。

但是酒會散後，他向琳提出送她回家，琳爽快的答應了，惟是他卻把她送往相反路線。

「你要到那裏？不是醉得連路也認不出吧？」

「兜兜風，很快送妳回去的。」他彷彿在央着。

「表嫂等着你回去呢。」

「等我幹什麼！我和她已沒有感情了。」

琳大起憐憫之心，跟他東拉西扯的聊天。

「你爲什麼不乾脆和表嫂離婚，那不是可以解決嗎？」

「唉，我也這麼想過，只是，一旦離婚，受苦的却是兩個孩子。這點我倒是不願。」

琳一向知道他十分疼愛兩個孩子，也就不敢多說，免得使他更難過，而只能給他不斷施予同情。

以後他們經常暗自約會，瞞着表嫂，而琳每次和他見面，他總提及兩個孩子如何可憐。

可是，他愈描繪得有聲有色，琳便愈覺內疚和不安。她認爲此刻她所幹的一切，是在拆散人家的家庭，無奈她始終不能放棄這段假姻緣。

真正能叫琳死心的，是她終於發現他也是騙子，雖然她並不甘心讓他這麼玩弄，但是有什麼辦法呢？她無從報復，以後只好把起心腸拒絕他的約會，同時更要避開他們倆。

三個男人先後在最短的時期內出現，在不同的時間佔有她，中間幾乎無間斷過；然則，下一個，第四個又是誰？

1987年	12月6日 星期日	12月7日 星期一	12月8日 星期二	12月9日 星期三	12月10日 星期四	12月11日 星期五	12月12日 星期六
	6.45 卡通片 7.05 藍精靈 7.30 識多一點點 8.25 卡通片 8.45 墨水卡通 9.10 河山風貌 9.35 I Q 博士 10.00 每日一字 10.05 勝在夠開心 11.05 超科技新里程 11.55 城市論壇 1.00 午間新聞 1.15 少年警訊 1.30 十三太保 2.30 識多一點點 3.30 足球小將 4.30 Q 太郎 5.00 新地任你點 6.30 新聞報導天氣報告 7.00 奉告 7.05 鏗鏘集 7.35 晴天雨天孩子天 8.05 第四季季選前賽 8.15 城市故事 8.43 常識顯像管 8.45 新聞簡報 8.50 星光四射星期夜 9.50 大江南北 10.20 綜合晚會 11.45 新聞報道每日一字 12.00 橫衝直撞女煞星 1.15 [illegible]	6.45 香港早晨 9.07 每日一字 9.10 藍精靈再闖威風 10.35 [illegible] 10.50 黃毛仔卡通 10.30 天山龍鳳劍 12.00 烽火飛花 1.00 午間新聞 1.15 婦女新姿 2.20 楚河漢界 3.15 荊途 4.10 我愛莎莎 4.35 四三零穿梭機 5.55 唐老鴨俱樂部 6.30 新聞報道天氣報告 7.00 五稜鏡 7.10 正印冤家 8.10 動向索引 8.15 城市故事 8.43 常識顯像管 8.45 新聞簡報 8.50 新紮師兄1988 9.50 歡樂今宵 11.30 新聞報導 11.45 今日財經每日一字 11.50 網中人 1.30 恩重情深 2.55 好女十八嫁 4.30 全日播映完畢	6.45 香港早晨 9.10 四三零穿梭機 10.30 天山龍鳳劍 12.00 烽火飛花 1.00 午間新聞 1.15 婦女新姿 2.20 楚河漢界 3.15 荊途 4.10 我愛莎莎 4.35 四三零穿梭機 5.55 唐老鴨俱樂部 6.30 新聞報導天氣報告 7.00 五稜鏡 7.10 正印冤家 8.10 成語動畫廊 8.15 星期二檔案 8.43 常識顯像管 8.45 新聞簡報 8.50 新紮師兄1988 9.50 歡樂今宵 11.30 新聞報道 11.45 今日財經每日一字 11.50 網中人 1.30 兩仔爺 3.00 [illegible]花 4.25 全日播映完畢	6.45 香港早晨 9.10 四三零穿梭機 10.30 孝女還珠記 12.00 烽火飛花 1.00 午間新聞 1.15 婦女新姿 2.20 楚河漢界 3.15 荊途 4.10 我愛莎莎 4.35 四三零穿梭機 5.55 唐老鴨俱樂部 6.30 新聞報導天氣報告 7.00 五稜鏡 7.10 正印冤家 8.10 國寶精華 8.15 城市故事 8.43 常識顯像管 8.45 新聞簡報 8.50 新紮師兄1988 9.50 議事論事 10.05 歡樂今宵 11.30 新聞報導 11.45 今日財經每日一字 11.50 網中人 1.30 花旗大少 3.00 有鬼行夜戰五虎將 4.20 全日播映完畢	6.45 香港早晨 9.10 四三零穿梭機 10.30 火鳳狂龍 12.00 烽火飛花 1.00 午間新聞 1.15 婦女新姿 2.20 雪山飛狐 3.15 荊途 4.10 我愛莎莎 4.35 四三零穿梭機 5.55 唐老鴨俱樂部 6.30 新聞報導天氣報告 7.00 五稜鏡 7.10 正印冤家 8.10 動向索引 8.15 人海綠皮書 8.43 常識顯像管 8.45 新聞簡報 8.50 新紮師兄1988 9.50 歡樂今宵 11.30 新聞報導 11.45 今日財經每日一字 11.50 網中人 1.30 歡喜夫妻 2.50 兒變 4.40 全日播映完畢	6.45 香港早晨 9.10 四三零穿梭機 10.30 特務一○一 12.00 烽火飛花 1.00 午間新聞 1.15 婦女新姿 2.20 雪山飛狐 3.15 荊途 4.10 我愛莎莎 4.35 四三零穿梭機 5.55 唐老鴨俱樂部 6.30 六點半新聞報道天氣報告 7.00 五稜鏡 7.10 正印冤家 8.10 成語動畫廊 8.15 城市故事 8.43 常識顯像管 8.45 新聞簡報 8.50 新紮師兄1988 9.50 警訊 10.05 歡樂今宵 11.45 今日財經每日一字 11.50 球迷世界 12.50 桃花依舊笑春風 2.40 街頭巷尾 4.15 全日播映完畢	6.45 香港早晨 9.10 四三零穿梭機 10.30 藍精靈 11.00 正義先鋒隊 11.30 精靈俏女巫 12.00 佛山贊先生 1.00 午間新聞 1.15 蘇乞兒 2.15 週末新姿 3.10 尋根究底 3.40 外星小[illegible]兒 4.10 紅花俠影 4.35 河山風貌 5.25 特備節目 5.55 青春前線 6.30 新聞報道天氣報告 7.00 奉告 7.05 新聞透視 7.45 K 一百 8.15 城市故事 8.43 常識顯像管 8.45 新聞簡報 8.50 細藝 9.50 都市傳眞 9.55 勁歌金曲 10.40 體育世界 11.45 新聞報道每日一字 12.00 藝術體操錦標賽 1.00 鐵拳 2.25 金銀珠寶到門來 3.45 龍虎劍
	7.00 早晨新聞 8.00 新飛虎隊 8.30 搖擺少年夢 9.35 小金貓 10.00 [illegible] 11.00 南十字宮 11.30 飲食樂 11.45 日馬賽果（重播） 12.45 新聞報道 13.00 哈哈樂時間：古靈精怪 15.00 第二屆日本杯國際女排錦標賽中國對日本 16.30 （中國萬里行） 16.55 神奇小子（第三輯） 17.15 31世紀戰 17.35 瑞士家庭漂流記 18.00 少年警訊 18.15 細說當年 19.00 康泰旅遊世界 19.30 [illegible]奇兵（第四輯） 20.22 電腦博士20.25 當年 20.25 當年今日 20.30 新聞簡報 20.35 [illegible]節目 21.30 紅樓夢 23.30 新聞報道23.45 一週 23.45 一週大事記 00.15 專題電影：[illegible]	6.30 卡通短片 6.45 亞洲早晨 9.05 新飛虎隊 9.30 小寶寶 9.45 古堡勇士－萊特雅斯 10.10 太極張三豐 11.00 歡樂早場：入伙大吉 12.45 新聞報道 經濟快訊 13.00 午間小敘 13.30 大地恩情 14.20 庭院深深 15.15 下午茶 16.00 資訊列車 16.10 新飛虎隊 16.40 獵飛 16.50 無比敵 17.25 打電話問功課 18.15 新聞報道／天氣報告 經濟快訊／五稜鏡 19.05 第十四屆亞洲男子籃球錦標賽 20.02 電腦博士 20.05 當年今日 21.15 新聞簡報 21.20 財經專輯 21.30 暴風少年：寧與靜 21.58 天橋 23.00 新聞報道	6.30 卡通短片 6.45 亞洲早晨 9.05 新飛虎隊 9.30 小寶寶 9.45 古堡勇士 萊特雅斯 10.10 太極張三豐 11.00 歡樂早場：薄命紅顏 12.45 新聞報道 經濟快訊 13.00 午間小敘 13.30 大地恩情 14.20 庭院深深 15.15 下午茶 16.00 資訊列車 16.10 新飛虎隊 16.40 獵飛 17.15 無比敵 17.25 打電話問功課 18.15 新聞報道／天氣報告 經濟快訊／五稜鏡 18.50 六合彩／亞洲快訊 19.05 第十四屆亞洲男子籃球錦標賽 20.10 滿清十三皇朝 21.15 新聞簡報 21.20 財經專輯 21.30 星星之火 21.58 天橋 23.00 新聞報道 23.15 賽馬預測	6.30 卡通短片 6.45 亞洲早晨 9.05 新飛虎隊 9.30 小寶寶 9.45 古堡勇士 萊特雅斯 10.10 太極張三豐 10.55 歡樂早場：死亡角之夜 12.45 新聞報道 經濟快訊 13.00 午間小敘 13.30 大地恩情 14.20 庭院深深 15.15 下午茶 16.00 資訊列車 16.10 新飛虎隊 16.40 獵飛 17.15 無比敵 17.25 打電話問功課 18.15 新聞報道／天氣報告 經濟快訊／五稜鏡 19.05 第十四屆亞洲男子籃球錦標賽 20.02 電腦博士 20.05 當年今日 20.10 滿清十三皇朝 21.15 新聞簡報 21.20 財經專輯 21.30 娛樂圈 21.58 天橋	6.30 卡通短片 6.45 亞洲早晨 9.05 新飛虎隊 9.30 小寶寶 9.45 古堡勇士 萊特雅斯 10.10 太極張三豐 11.00 歡樂早場：鬥氣姑爺 12.45 新聞報道 經濟快訊 13.00 午間小敘 13.30 大地恩情 14.20 庭院深深 15.15 下午茶 16.00 資訊列車 16.10 新飛虎隊 16.40 獵飛 17.15 無比敵 17.25 打電話問功課 18.15 新聞報道／天氣報告 經濟快訊／五稜鏡 18.50 六合彩／亞洲快訊 19.05 第十四屆亞洲男子籃球錦標賽 20.02 電腦博士 20.10 滿清十三皇朝 21.15 新聞簡報 21.20 （中國萬里行） 21.58 天橋 23.00 新聞報道 23.15 紅樓夢（國語版本）	6.30 卡通短片 6.45 亞洲早晨 9.05 新飛虎隊 9.30 小寶寶 9.45 古堡勇士 萊特雅斯 10.10 太極張三豐 10.55 歡樂早場：翠桃[illegible] 12.45 新聞報道 經濟快訊 13.00 午間小敘 13.30 大地恩情 14.20 庭院深深 15.15 下午茶 16.00 資訊列車 16.10 新飛虎隊 16.40 獵飛 17.15 無比敵 17.25 打電話問功課 18.15 新聞報道／天氣報告 經濟快訊／五稜鏡 亞洲快訊 19.05 第十四屆亞洲男子籃球錦標賽 20.02 電腦博士 20.05 當年今日 20.10 滿清十三皇朝（大結局） 21.15 新聞簡報 21.20 財經專輯 21.30 警訊	7.00 亞洲早晨 9.05 新飛虎隊 9.35 卡通短片 9.45 古堡勇士 萊特雅斯 10.10 太極張三豐 10.55 我愛香港（重播） 11.55 濟公活佛 12.45 新聞報道 13.00 白燕佳作回顧：血染杜鵑紅 15.00 馬來西亞之夜影視巨星大匯演 16.30 第二屆日本杯國際女排錦標賽中國對秘魯 17.25 小肥豬（卡通） 17.45 大漠小英雄 18.15 新聞報道 天氣報告 奉告 18.50 相對論 19.15 型甄精品匯翠廣告雜誌 19.30 金曲精選 20.15 都市傳眞 20.22 電腦博士 20.25 新聞簡報 20.35 十二月電影之急先鋒橫掃罪惡城 22.30 全運回顧 23.30 新聞報道
	1.20 講多錯多 1.45 ALFRESCO 2.10 動物世界奇觀 2.35 潮流動感米蘭精選 3.00 武道大觀 3.55 海底小精靈 4.10 百變雄師 4.35 回力棒 5.00 叔叔講故事 5.25 醒目狗俱樂部 5.50 我明白了 6.05 童眞集 6.30 妙探嬉嬉大作家 7.25 國寶精華 7.30 新聞報導 7.55 城市動向 8.00 鬼馬管家俏波士 8.30 諜網狩寶 9.30 新聞簡報 9.35 尋寶奇兵 11.55 新聞報導 12.10 國寶精華	4.00 芝麻街 5.00 動畫經典 5.10 正義先鋒隊 5.35 科學探險集 6.00 大接觸 6.30 替工人之患 7.00 香江觸爪 7.30 新聞報道 8.00 金榜流行曲 8.30 功夫 9.30 新聞簡報 9.35 風雨娉婷 11.35 新聞報道 11.50 問吓威博士 12.20 帝國興亡史 1.20 全日播映完畢	4.00 芝麻街 5.00 動畫經典 5.10 正義先鋒隊 5.35 回力棒 6.00 大接觸 6.30 替工人之患 7.00 每週點滴 7.30 新聞報道 8.00 明珠體育世界 9.30 新聞簡報 9.35 約翰遜儀的二人世界 11.35 新聞報道 11.50 與我同遊 11.55 問吓威博士 12.25 歲月僥光：帝國興亡史 1.25 親情變 2.15 全日播映完畢	4.00 芝麻街 5.00 動畫經典 5.10 正義先鋒隊 5.35 頑寶寶探險家 6.00 大接觸 6.30 替工人之患 7.00 歡樂小棧 7.30 新聞報導 8.00 DIVERSION 8.30 神探勇闖罪惡城 9.30 新聞簡報 9.35 大汗的憤怒 11.50 新聞報導 12.05 問吓威博士 12.35 議事論事 12.50 邊城遊俠 1.50 全日播映完畢	4.00 芝麻街 5.00 動畫經典 5.10 正義先鋒隊 5.35 J J 少年 6.00 大接觸 6.30 英國足球大賽 7.30 新聞報道 8.00 放眼香港 8.30 時事雜誌 9.30 新聞簡報 9.35 墨索里尼秘傳 11.30 新聞報導 11.45 與我同遊 11.50 問吓威博士 12.20 無敵鐵探長 1.20 酒店 2.10 全日播映完畢	4.00 芝麻街 5.00 動畫經典 5.10 正義先鋒隊 5.35 火石小朋友 6.00 大接觸 6.30 替工人之患 7.00 焦點 7.30 新聞報道 8.00 金榜流行曲 8.30 古怪人生 9.30 新聞簡報 9.35 傻妹從軍 11.45 新聞報道 12.00 花債 12.50 情醉歌聲 2.40 全日播映完畢	10.10 世界傑出青年 10.50 金榜流行曲 11.40 [illegible]超人 12.05 奇情幻影 12.30 豪門戀 1.20 週末體壇 4.10 百變奇兵 4.35 時光小縱隊 5.00 動畫經典 5.10 正義先鋒隊 5.35 J J 少年 6.00 大自然追蹤 6.30 雄才妙探父子兵 7.30 新聞報導 7.55 POLICE REPORT 8.00 時裝快訊 8.30 石油何價 9.30 新聞簡報 9.35 霸王妖姬 12.05 新聞報導 12.20 [illegible] 12.50 周末狂熱
	9.00 日語劇場 10.00 兒童劇場 11.00 樂韻巔峯 11.25 華拉莉喜劇場 11.45 科學世界 12.00 賽馬結果 12.50 今日北歐 2.10 週日電影 4.00 生活的旋律 4.45 女人心 5 5.10 奇趣萬花筒 6.00 非禮勿言 6.30 廣告雜誌 7.00 [illegible]世界展繽紛 7.58 鑽石精選 8.00 新聞報告、天氣報告 8.30 新航名片：[illegible] 8.30 新聞簡報 9.35 九卡半電影，救生員	12.00 敎育電視 4.00 醒目仔時間 5.30 巨人克來里斯 6.00 神犬拉茜 6.30 歡喜冤家 7.00 金曲精選 7.58 鑽石精選 8.00 新聞報告、飛利浦財經匯報、天氣報告 9.30 新聞簡報 9.35 九卡半電影：擺笑奇兵 11.30 最後新聞 11.40 不文山鬼馬表演 12.40 全日播映完畢	12.00 敎育電視 4.00 醒目仔時間 5.30 開心廣場 6.00 神犬拉茜 6.30 歡喜冤家 7.00 梁生相 7.30 名人乘導遊 7.54 賽馬貼士 7.58 鑽石精選 8.00 新聞報告、飛利浦財經匯報、天氣報告 8.30 （芝加哥罪惡錄） 9.30 新聞簡報 9.35 九卡半電影：（瘋狂今晚夜） 11.25 最後新聞 11.35 賽馬預測 12.05 密令 1.05 全日播映完畢	12.00 敎育電影 4.00 醒目仔時間 5.30 怪怪街 6.00 神犬拉茜 6.00 歡喜冤家 3 7.00 FIZZ-BIZ 7.58 鑽石精選 8.00 新聞報告、飛利浦財經匯報、天氣報告 8.30 勁運縱橫 9.20 議事論事 9.32 新聞簡報 9.40 九卡半電影：（四十八小時） 11.30 最後新聞 11.40 賽馬結果 12.15 奇趣新聞 12.45 全日播映完畢	12.00 教育電影 4.00 醒目仔時間 5.30 TROUPERS 6.30 神犬拉茜 6.30 超集（英文版） 7.00 勁歌一小時 7.58 鑽石精選 8.00 新聞報告、飛利浦財經匯報、天氣報告 8.30 大衞寶兒飛躍舞台 9.30 新聞簡報 9.35 九卡半電影：（猛龍勁歌） 11.30 最後新聞 11.40 廣告雜誌 11.55 疑幻疑眞	12.00 教育電視 4.00 醒目仔時間 5.30 J E M 6.00 神犬拉茜 6.30 NEWPLUS 7.00 樂韻巔峯 7.30 通天管實 7.58 鑽石精選 8.00 新聞報告、飛利浦財經匯報、天氣報告 8.30 名人生活實錄 9.30 新聞簡報 9.35 九卡半電影（生命的火花） 11.20 最後新聞 11.30 洛氏風雲 12.30 全日播映完畢	9.00 怪怪街 9.25 電腦熊熊 9.50 萬家點點情 10.15 大力水手 10.25 摺紙樂園 10.50 Reflucars 11.30 荒野歷險記 1.10 1987英國足總杯 2.10 電影神犬拉茜 3.40 電影[illegible] 5.00 [illegible] 6.00 鬥氣老表 6.30 時事縱橫 7.00 警訊 7.05 荷里活娛樂一週 7.54 賽馬貼士 7.58 鑽石精選 8.00 新聞報告及天氣報告 8.30 演唱會實況 9.30 新聞簡報

加州海岸行

美國是交通最發達的國家，[illegible]在一些內陸城市裡，往往會[illegible]有巴士到各[illegible]的廣告，火車也是一樣[illegible]在美國不容易見到的，他們人各有車，[illegible]交通？真呢？在羅省狄士尼樂[illegible]和三藩市來的朋友，乘搭[illegible]車，除了我們外，全是老弱[illegible]不多。[illegible]會間搭新一班飛機的，[illegible]機店像我們坐巴士，[illegible]一班，航空公司也多[illegible]在輪候上車的，這種S TAND-BY辦法，香港少見。

談談來往於羅省與三藩市之間，這兩個位於太平洋西岸的加州城市，飛機行程約一小時左右，由晨至暮，不知有多少班次，兩地都是天天賽馬，興之所至，兩地馬迷不少乘飛機趕現場投注的，散場後，便搭飛機回家了，看來和香港人趕去澳門碰運氣，不相伯仲。

從三藩市到羅省去，可以搭火車，而且有特為旅遊人士安排節目，沿途停站，更有臥卡，可惜不為時尚，雖有廣告宣傳，也挽不了多少，我本有意乘搭觀光，卻給勸止，為的是要上火車站去，到步時又要勞煩別人來接車，反為不便，車站上雖有汽車出租，路途不熟，怎辦！

終於由親友安排個週末假期，陪我一同到羅省玩兩大，羅省是舊遊之地，目的在瀏覽沿途風景，這裡有兩條公路可走。第一無超級公路走內陸，時速可達六十咪，五小時便可以駛到目的地，而另外一條，是沿太平洋海岸前進，路面較為狹窄，且山路崎嶇，但風景就美極了，於是我們決定，一個來回，兩條路都要走。

略携作為更換的衣服，也沒有吃過早晨餐，出門開車就是了，公路上自有吃店，美國公路作出有系統佈置，每隔若干距離，必有汽油站，在那裡除有零星日用品供應外，還有零食如麵包咖啡等，同時還可以對一張沿線風景點地圖，如走一號公路，且有釀酒廠指南，教你如何在路上免費試酒。

在麥當奴吃過漢堡飽後，我們轉向海岸公路去，車輛不多，交通暢順，發現巨浪不斷衝擊懸崖峭壁，自然要停下來欣賞一番，那裡有個樹木插天的森林公園，這是著名旅遊點之一，自入口處起，已是濃陰密佈，汽車從迂迴曲折中慢駛，每一個角落均可以入畫，在美國要找大自然美景，實在不容易啊。

那邊兩有幾處人家，千万不要以為是山野村民，他們是呱呱叫，紅透半邊天的電影紅星啊！荷里活比利山莊已經住膩了，才定居到這裡來。俯瞰下去，有潔白無瑕的沙灘，亦有一片青葱的高爾夫球場。能在這裡渡宿一宵，万籟俱寂的時候，從遠處傳來海濤聲，想下去，他們可謂最懂得享受了。

我們開到沙灘去，那裡早已停了幾輛汽車，人們走到岩石上面，卻引來數不清的海鷗，同時脚下，幾隻松鼠，海鷗低飛盤旋，松鼠繞脚下不去，除表示歡迎外，也知道好吃的東西來了，我們車前沒有準備，見別人帶了不少麵包，惟有那僅存的炸薯片，和花生米都向天空一揚，或拌在地面了。

高爾夫場畔有館子，沒有進入，改向前面的小市鎮，時已日落，燈光掩映下，更顯這地方的獨特氣氛，竟有置身英國村落之感，吃喝購物，途為之塞，小旅館也關客滿，我們沒有打算停下來，只不過打算買點東西充飢。

為着要開到洛杉磯投宿，車子改走第一號公路，經驗告訴，在超級公路上奔馳，還是在夜間比較舒服，公路缺乏掩蔽，強烈太陽很容易令駕駛人睏倦，須知公路上失車，十九是由疲倦引起。

子夜到達，真不容易在市郊小旅館找到房間，且發現有坐地起價的。

（圖：加州海岸風光，超級公路片段）

保持身體健康需要多少維他命？

[illegible]包括了維他命A、B、C、D及鐵質等。[illegible]

如果想保持身體和心理都健康，保持活潑及有精力，那就不可缺少維他命C及鐵質。缺少鐵質的人，我們都知道會患貧血，令人易疲倦，[illegible]鐵質造紅血[illegible]

[illegible]令身體充滿[illegible]精力和恢復健康，令皮膚，骨骼及血管健全，幫助身體吸收鐵質，防止傳染病，令傷口快復元，兒童需要它生長健全。有些水果和蔬菜也含豐富維他命C，例如黑加侖子，玫瑰醬，番茄和汁，柑橘類和番石榴，蕃仔中也有，綠色蔬菜及椰菜疏菜等。不新鮮的蔬菜和切好沒在水中都會破壞維他命C，煮得太久也不成。所以要吃新鮮蔬菜，煮時少放水及加蓋，防維他命C失去，即煮即吃。

維他命A及D一樣，溶在肥中，故而在肥的食物中才富維他命A，奶品及魚中都有。魚肝油，牛羊腰子，蛋都有。橘黃色中的蔬菜例如紅蘿蔔，杏，桃都有，番茄及紅椒也有。維他命A對兒童的骨骼生長好，保持眼睛健康，令喉中產生粘液膜防止傳染。維他命A與D都容易被摧毀，所以只要不偏食，平均進食新鮮的蔬果及牛奶，魚類，就不用担心缺乏維他命A了。（小畢）

誰說香港人情淡薄 送機親友衆多 機場特闢禁區

許多人都說香港人情淡薄，是否如此，只要看看機場每天的送機客便知道這句說話是不切實際的了。一人乘搭飛機，幾十人往送機，本來機場已夠繁忙了，加上這幾十倍的送機人士，可知機場的壓力有多大。如果遇上一連幾天大假期，機場內外，更是人頭湧湧，一片熱鬧，相信機場的管理人員也會大感頭痛。

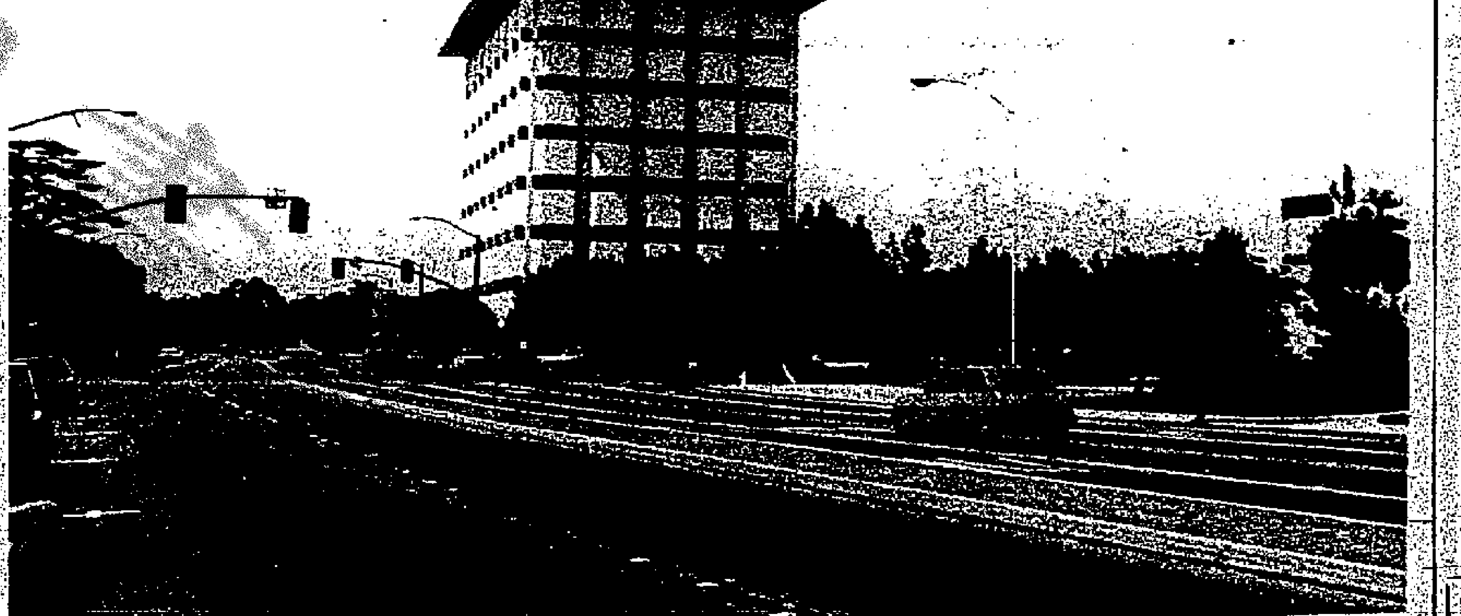
有些航空公司的乘客比較多，為了減輕擠塞的壓力，採取了特別措施。就是在辦理過磅和劃機位的櫃位前，實行「封鎖」，前後用繩拉住，入口之處加派了幾位地勤人員，凡人這個範圍的人，都要出示機票，只准乘搭飛機的人入內，如果是送機的，則會被婉拒於範圍之外。

這措施看來是使送機客不習慣，但其實這是極為合理的辦法。因為一個搭客，送機者往往二、三十人不等，尤其是那些出國留學，或是移民外國者，送機隊伍更為龐大。三、五十人送機毫不足奇。比如說一位學生出國讀書，朋友、家長，還有一大堆同學，不是成羣結隊嗎？還有那些移民人士，送機者多是「闔府統請的」。

如此情況，倘若送機的人羣也擠到那辦理手續的櫃位前，航空公司人員實難應付，唯有想出這個辦法。

香港機場，每天來往飛機的班次，數以百計，旅客盈萬，送機、接機人士，數十倍計算，一萬搭客，二、三十萬人送機，這情況，恐怕世界各地難見了。

香港是華人雲集之地，中國人傳統的人情味，從香港啓德機場送機與接機者可見，所以說香港人情淡薄，這是片面的說法而已。（小畢）



秀髮三千如何護理 早上刷髮晚上按摩

每個人的頭髮大概有些油膩或乾燥，假如這種現象過於顯著就應該用特別的方法來處理了。

希望頭髮美麗，先決的條件是保持它的健康，而頭髮的美麗和健康，又都依賴着脂肪腺的分泌，脂肪腺恰好隱伏在頭皮之下，而且分泌正對着髮根的毛囊，隨時供應頭髮所需的油質。口它分泌的油質不夠，頭髮便乾燥而脆弱；反之，分泌量超過頭髮的吸取量時，即會出現油膩骯污，要使這脂肪腺的分泌正常，唯一的辦法就是保持經常的刷髮及按摩。

每天在家用髮刷梳刷頭髮及頭皮按摩的時間，大約有七、八分鐘的時間就足夠了。上午作兩、三分鐘的時間就足夠了，起上再把它梳理五分鐘左右即可。如果你的頭髮過於油膩，可用相反的措施，上午刷髮，晚上按摩，因為剛梳了的頭髮便睡覺，會使脂肪的活動更趨旺盛。

梳刷頭髮時先由額上往後梳，再彎下腰，低下頭由頸後也向前梳，務必每一縷都是梳到，當遇到有糾結的地方要慢點，以免損傷頭髮。當梳子或刷子梳下時，在全髮長的一半位置，梳子可稍歪斜一下，以增加梳行的阻力，藉以增加對頭皮的刺激，促進頭皮下面的血液循環。

每天刷梳頭髮除使它保持一定的髮型和整潔外，還可以治療頭髮粗糙，不均，油膩和乾燥的良方。它可以使稀薄細軟的頭髮變得粗厚蓬鬆而漂亮，也可使粗硬不聽支配的頭髮，變得貼服及容易打理；又如果你的頭髮細而弱，常梳刷會改進它的健康程度，梳刷子對頭髮來說是一個打臘機，按摩機和加油機，也是一個美髮機。

至於選擇使用的刷子，也應該注意一些問題，對粗而硬的頭髮來說，使用尼龍刷子較為理想，如果乾燥或者過份柔軟的頭髮，就最好選擇一柄硬些的金屬刷子，有些人喜歡用軟托底的鋼針刷，也有人愛用彎曲弧度大的刷子，不管你選用那一種刷子，你必須把住，每次用過了它，一定要用乾淨的毛巾擦拭清潔，而且至少每週應洗滌一次。

有人會問，多久洗一次頭髮才算合適呢？如果是居住在城市的人，最少每星期洗一次，尤其是特別油膩的頭髮非如此不可。如果你經常傾於梳理，洗頭的次數就應增加。

此外經常修剪，和選擇適合的髮型都是很重要的。

[illegible]好的髮型應配襯你的臉型，你的生活方式。好的髮型師在拿起剪刀前，會先問一下，除了問[illegible]同時他又應考[illegible]才能設計出配襯的[illegible]

[illegible]及試將你的頭髮梳向不同方向，因為一個好的髮型無論剛梳過或是被風吹亂，看起來都應是一樣好看的。（邢）

今年新流行 相片聖誕卡

現時距離聖誕節尚有一段日子，但是不少人已開始選購聖誕卡以寄給遠方的親友。聖誕卡的花式大同小異，雖然有部份的品種設計較為美觀，但是[illegible]

其實不妨試試新法，在菲林沖印公司之中，現時已開始推出代客印製相片聖誕卡的服務，[illegible]

有情人趕年底前結婚 顧繡業生意興旺

進入年底，[illegible]

小說家的宗教戰爭

六樓居士

明代有兩個著名小說家，一個是「西遊記」作者吳承恩，一個是「三言」「二拍」的編撰者馮夢龍。二人都大名鼎鼎，不必多作介紹。這裡要說的，是他二人的宗教傾向。原來他倆對宗教的看法竟是截然不同，一個是崇佛家而排斥道教，一個是崇道教而排斥佛家，有如展開一場宗教戰爭。試拿他們的代表作翻開一看，便清清楚楚。

吳承恩的「西遊記」，人家都知道，其中挖苦嘲弄道教和道士的情節，觸目可見。首先是個從石頭蹦出來的孫大聖，大鬧道家幻想出來的天宮，把玉皇大帝的朝廷，鬧得個人仰馬翻，不論是九曜星官，托塔天王，太白金星、太上老君，全都對他束手無策，最後只能請如來佛出山，才把這猴子收服。道家設下的大小神靈，竟是如此膿包，令人不禁失笑。

當然還不止此，唐僧一路上所遇的許多妖魔，不少都是道士或和道家有瓜葛的。例如平頂山的金角大王、銀角大王，平日打坐、立功煉龍虎、配雌雄，就全是道家的勾當。車遲國的虎力大仙、鹿力大仙、羊力大仙，更不用說，是如假包換的興妖作怪的道士，弄得皇帝深信不疑，結果不但先喝了唐僧三徒弟的臊尿，還一個個現出獸形。盤絲洞裡七個蜘蛛精，連同她們的師兄蜈蚣怪，也以道士的身份出現。硬守住落胎泉向人敲詐的如意真仙，也是一個道士。如此等等，反正出現在「西遊記」裡的道士們，沒有一個好人。就連道士們的祖師爺，也成為嘲笑奚落的對象。這便是吳承恩的宗教傾向。

吳承恩為什麼這樣痛恨道士呢？是有其社會現實做背景，不是憑空飛來的。吳承恩生活在嘉靖、隆慶兩朝，嘉靖皇帝是個什麼人呢？他狂熱地迷信道家的胡說，一心追求長生，先封妖道邵元節為真人，為左至靈，日夜禱仙求丹。不料邵元節不久死去，他又找到方士陶典真，封為神霄保國宣教高士，忠孝秉一真人，加少保，禮部尚書。嘉靖皇則自稱靈霄上清統雷元陽妙一飛玄真君，再又加號九天弘教普濟生靈掌陰陽功過大道思仁紫極仙翁一陽真人元虛玄應開化伏魔忠孝帝君，再號太上大羅天仙紫極長生聖智昭靈統三元證應玉虛總掌五雷大真人玄都境萬壽帝君，真是厲害得很。在他道種發昏的狀態下，道士們橫行霸道，無惡不作，幹盡種種壞事，便可想而知。吳承恩正是恨透了這些道士，才在「西遊記」裡痛加鞭撻的。

馮夢龍比吳承恩晚生了幾十年，時在萬曆、崇禎之間，馮卻是個道教的崇信者，對和尚尼姑都沒有好感。因此「三言」「二拍」收了不少詆毀佛門的故事。如「醒世恆言」的「佛印師四調琴娘」寫佛印和尚聽到琴娘唱曲，便寫詩詞去調戲她，說什麼「分明咫尺遇神仙，隔個綿簾不見。」「卷三十九「汪大尹火焚寶蓮寺」，寫寶蓮寺有個子孫堂，求子必應，遠近馳名，前去求子的婦女不絕。其實這寺中僧人，夜間闖入婦女宿處，實行奸淫，卻也有人因而得子的。及後汪大尹用計查出底細，將惡僧擒拿，但反而引起越獄之事，於是汪大尹一把火把寶蓮寺燒成白地。這段故事，可說是揭露得不留餘地。還有「喻世明言」的「月明和尚度柳翠」，也寫水月寺的玉通禪師，看見妓女紅蓮的玉體，便春心蕩漾，因此破戒。在「明悟禪師趕五戒」中，又寫五戒長老見到少女紅蓮，邪心頓起，迫她父親把女兒送入僧房，奸淫了紅蓮。還有「簡帖僧巧騙皇甫妻」，寫個還俗和尚，設陳好騙良家之妻，還企圖殺人滅口，可謂惡毒之尤。「醒世恆言」還有一章「赫大卿遺恨鴛鴦縧」，說有一羣尼姑，「真念佛，假修行，愛風月，嫌冷靜，怎做出家」，一把青年漢子硬關在尼姑庵裡，恣心取樂，直到活活弄死為止。更是把佛門罪惡揭發得淋漓盡致了。

然而，馮夢龍對道教卻是讚美歌頌的。「喻世明言」裡的「張道陵七試趙昇」，直把這個道教祖師寫得出神入化，道法高超，無所不能。「陳希夷四辭朝命」，一般，又寫五代的道士陳摶能知過去未來，靈聖得很。「警世通言」有一段「一窟鬼癩道人除怪」，寫個吳秀才碰見許多男女，全是冤魂不散的鬼，最後幸得一個癩道士救了他。「福祿壽三星度世」寫的又是福祿壽三個神仙收服鹿鶴龜三種動物的事，至於「旌陽宮鐵樹鎮妖」，更把道家的法力誇張到至高無上的程度。「呂洞賓飛劍斬黃龍」亦是極力宣揚道家法力。凡此種種，都可以看出編撰者馮夢龍的傾向。

自然，馮夢龍也不能不受時代的影響。宋明兩代，禪宗大為流行，許多人冒稱佛徒，假稱信佛，其實是惡徒不堪的傢伙，而當了和尚尼姑的，也有不少並非自願，他們其實都是俗人。因此佛門出現淫穢的事，且不為怪。不過馮夢龍偏偏在佛道二者之間，揚此抑彼，則是出自他本人的偏見了。

營養吸收因人而異 發育時期切勿節食

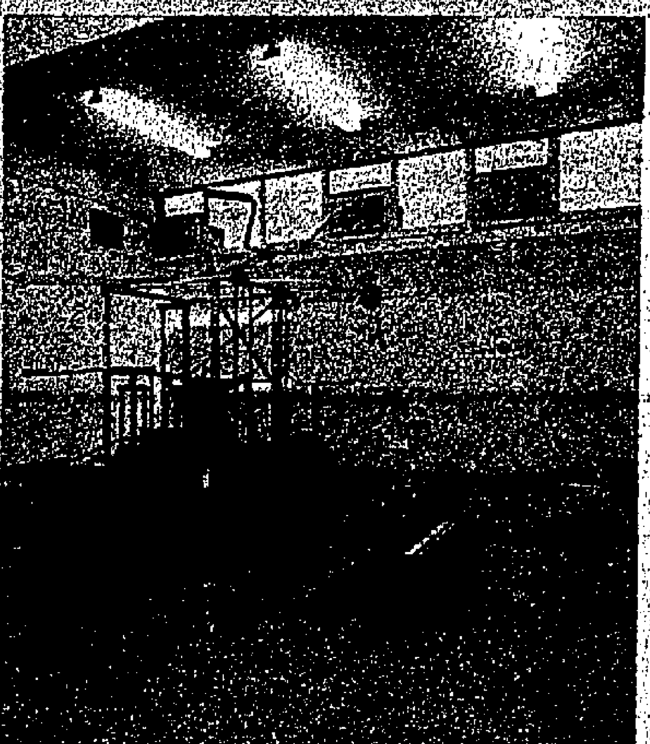
人生各階段年紀所吸收食物營養略有不同。例如發育期，尤其女性，需要的營養是蛋白質、脂肪、碳水化合物，維他命及礦物質。其實這與男性無甚分別。或者女性愛身材窈窕，尤加謹慎取捨。蛋白質可以蛋類、魚類、乳類及瘦肉取得，另外黃豆也富此營養的。這些食物都是優良蛋白質，幾乎每天都吸收到。

如吸收脂肪，不應向肥肉雞鴨方面打主意，應少吃些。最好在粟米油、芝麻油、花生油吸取。核桃、芝麻的植物油脂頗佳，它們還含有豐富的維他命B、維他命E及維他命A。這可增強皮膚細胞的抵抗力，使皮膚光澤嫩滑，細菌不易入侵，這些維他命再加上維他命B，可減少生暗瘡。這是女性們最畏懼的。

煮菜時略加某些薑菜，亦同樣使皮膚獲得足夠的水份，大致上每個家庭都如此。不論男女，青春發育期吸收多些維他命C，實有助增高。當然這方面有遺傳性，但營養可使人略加改變。所以很多矮小的父母生出來的子女亦有高大的。

吸取維他命C最容易，生果便是。鐵質是青春期的必須吸取對象。這種礦物質是造血的重要原料。尤其女性，在少女發育期不可節食以減肥，這時對日後健康可能帶來不利影響。節食使營養不足，身體精神氣力差，做什麼事或讀書力不從心。勉強而為更易生病，很多人不讀成低熱量減肥飲食，怕對身體不利。飲食中的熱量愈低，使身體更加速減輕體重所付出的代價則愈大了。因這在燃燒掉體內的貯存脂肪的同時，其它組織的損失也隨時增加，這包括體內器官，骨骼，肌肉。就是飲酒，對健康也起各種不同作用。當然現在人認為啤酒最好的。但專家認為啤酒不但好飲，對人體亦有益，最好每日以兩瓶為限，多了不但上穩，且有危險，其它酒當然更甚。歐洲一項研究顯示，小量酒精增加高密度好的蛋白膽固醇，血液的水平，及幫助防止心臟病，難怪沒有人反對飲啤酒了。

室內健身 單車划船器減肥



都市人皆因營養太好，因此難免有脂肪積聚的問題。雖然，以往人們或會以為肥胖乃是「福氣」的象徵，不過今時今日，已然經過醫學界人士的証實，過份肥胖反而有影響健康之幹。比如心臟病，血壓高等常見的都市病，都是由於脂肪積聚太多，血管之內膽固醇含量高[illegible]

[illegible]（雁）

[illegible]

你也許會要服，難為埃及政府也列為最高機密。

埃及人的習性之一就是，事無鉅細，都喜歡紀錄下來。唯獨有關紙草製造紙張的過程，[illegible]

十九世紀，法國研究古埃及文物的學者向波倫，發現對有象形文字與希臘文字的羅塞達石板之後，雖然弄清楚了象形文字的意義，關於紙草製紙的方法，仍然是一個謎。

[illegible]拉卡揮博士在開羅大學讀的是電機工程，但後來棄文就武，曾經是埃及的將軍，還出使過外國。甚至於對古埃及文化的嚮往，使他著手研究「紙草」這種植物。

現年七十三歲的拉卡揮博士可不洩氣，因為紙草在埃及本土已絕跡，特地自蘇丹引進栽植，經過無數次研究，實驗，終於鑽研出紙草製紙的古老方法。

現在我們使用的紙張，最多保存五十年到一百年，但是紙草製成的紙，據說能夠經歷數千年而不會腐化。

埃及紙草博物館中保存的將近一千張，寫滿古代文字與繪畫的紙草紙，即為明證。（邢）